

16,094.

Uf. 9654.



Uf 9654

HISTORIA  
BELLI  
COSACCO-POLONICI

AVTHORE  
SAMVELE GRONDSKI DE GRONDI

CONSCRIPTA ANNO MDCLXXVI.

---

EX MANVSRIPTIS MONIMENTIS  
HISTORIÆ HVNGARICÆ

IN LVCEM PROTVLIT

CAROLVS KOPPI, IN REGIA SCIENTIARVM VNIVERSITATE

HISTOR. VNIVERS. PROF. PESTINI,

MDCCLXXXIX.



*Samuel Batiz*  
*efejanij*  
*1799. 24.*  
*Aug.*

---

LITTERIS FRANCISCI AVGVSTINI PATRKO.

EXCELLENTISSIMO AC ILLUSTRISSIMO  
S. R. I. COMITI SAMUELI TELEKI  
HUNGARIE, ET TRANSILVANIE PROCANCELLARIO,  
CAROLUS KOPPI SAL. ET FELICITATEM.

Cum ego eorum quatuor annorum memoriam re-  
peto, quibus in Transilvania, regione a na-  
tura ad omnia mortalium commoda facta, a fatis  
autem in celeberrimum quarumvis Historiarum thea-  
trum destinata domicilium fixissem, non ego hæc  
arbitria Superiorum interpretatus fui, sed lucu-  
lentum quodpiam præmium studiis dehinc meis pro-  
merendum. Versabar in Claudiopolitano veteri  
Musarum domicilio institutor Historiæ Universalis,  
non voluptate solum maxima, qua majorem in Pa-  
tria mea vix senseram, sed & fructu in meipsum  
redundante uberrimo. Quæ enim ipsius regionis no-  
biliborum incolarum est indoles exteros, remotos  
etiam, comitate, veraque humanitate devinciendi,  
nemo est, si Transilvaniam intelligit, etsi obfirma-  
to animo Cosmopolita esse præferat, qui non ejus  
regioni civis esse præoptet. Multi præclari Viri  
ante oculos mihi adhuc versantur; Tuam autem  
imaginem inprimis mihi videor videre; illam in Cu-  
ria gravitatem, in congressu affabilitatem, tem-  
poris quod reip. supererat, ne quid defueris litte-  
ris, æconomiam, supellectilis Tuæ librariæ longe  
selectissimæ communem pœne usum, tum illos certæ  
virtutis indices, ad plausus publicos, seu Fortunæ  
illecebras æquanimitatem, aut non fallentia studia,  
quibus Principem, civesque simul demereri consue-  
visti,

Ex  
Biblioth. Regia  
Berolinensi.

1094903

visti, familiaque mihi & adhuc obversantur, & communi cum aliis, qui quo loco collocatus sis, intelligunt, sermone oblectant. Est aliud etiam, quod de Transilvanis cum dignitate commemoratur: tanta eos in vetustatis Patriæ analecta, manuque exarata monumenta, aut notandas quasvis historias, factaque diligentia ferri, quantam alibi vix reperias. Multi ibi simul tempora sua signare, posteritati transmittere studuerunt; id præstiterunt Principes, Proceres, aut Patresfamilias. Ipse Grondszki, exterus licet, cum in Transilvania exul ageret, in contubernio Wolffgangi, & Joannis Bethleniorum, tum Joannis Kemény, Ducis ejus exercitus, apud quem ipse Legatus versabatur, postea Principis, eam scribere historiam induxit animus, cujus pars non parva fuit. Hunc ego ex aliis manuscriptis in lucem produco, Tuoque, Vir Illustris, talium cimeliarchæ, nomini inscribo. Non dubito boni, id muneris, a Te consultum iri: quod hunc tam illud commendet, quia vices quaspias notabiliores Transilvaniæ descripserit, quam, quod hoc Bellum Cosacco-Polonicum ceteris Polonis, Russisque Scriptoribus plenius, luculentiusque consignarit. Illud Te, Vir Illustris, unum impensius deprecor, ut hoc obstricti animi mei quale quale testimonium esse existimes. Vale. Scribebam Kal. Jun. MDCCLXXXIX. Pestini.

## Præfatio Editoris.

Cum non ultima funestarum Polonici regni epocharum fuerit illa, qua Joannes Casimirus a morte Fratris sui Vladislai IV. rex pluribus uno tempore hostibus circumfusus e Polonia in Silesiam confugerat, ipsumque regnum, brevicet tempore, nihilominus inter Carolum X. Suecum, & Georgium II. Rákóczium Transilvaniæ Principem divisum jam esset, de hac plenior, & omnes vices complexa, digna lectione Historia est. Bellum hoc Cosacco-Polonicum a parvæ Russiæ populis Cosaccis originem cæpit; quos cum alii complures Scriptores, tum vel inprimis I. B. Scherer spissis satis duobus voluminibus Parisiis 1788. gallico idiomate editis lucubrare admissus fuit, parum curiosus ordinis, factorumque delectus, sæpeque res magnas paucis, parvas ad fastidium usque persecutus, dignum operæ judicium, & sententiam tulit ab eruditis Göttinganis. (a) Laudabiliorem paulo operam præstitit Cl. Carolus Hammerdorferus Jenensis Professor eo compendio, quod de Ukrainis, & Saporogibus Cosaccis ex ipsis Schereri annalibus concinnavit; (b) sed tamen excerpta solum in ordinem reducta complectitur; majores autem Polonorum cum Cosaccis revolutiones, ut modum cæpti operis retineret, non

(a) Göttingische Anzeigen von gelehrten Sachen. = 169. Stück den 23. Octob. 1788.

(b) Geschichte der Ukrainischen, und Saporogischen Kosacken, nebst einigen Nachrichten von der Verfassung und den Sitten derselben = von Carl Hammerdorfer öffentl. Lehrer auf der Universität zu Jena. = Leipzig 1789. in 8.

*Præfatio Editoris.*

nonnisi ad summam attigit. Antiquior utroque est Joannes Dionysius Lobzynski ord. S. Pauli primi Eremitæ, qui *Epitomen de rebus ab anno 1648. usque 1649. contra Zaporovianos Kozakos in Polonia, & Lithvania gestis fecit*, & Comiti Ladislao Cháki Judici curiæ Regiæ in Hungaria inscripsit, anno 1653. Viennæ Austriæ in forma quarti typis editam; imo & proxime sequentium factorum analecta quæpiam addidit: sed vel ipsi hi anni docent ad Suecico Rákotzianas turbas eum non pertigisse, ut quas ne alii quidem Scriptores Polonici Historiæ suæ bene nexas habeant. Hinc pretium arcessitur Grondzkio harum turbarum non spectatori solum, sed & actori. Nobilis hic Polonus, unus ex iis, quos perniciofa, ipsi Poloniæ, consuetudo, Dissidentes vocat, reformatæ religionis, peracto studiorum cursu in aula versabatur; mox militiæ muniis annis aliquot gestis, hæredium amplum fatis, patre fatis erepto adiit, & uxorem duxit. Versabatur inter suos ea prudentia, illa indolis, ingeniique præstantia, ut ejus consilia publice expeterentur. Anno 1655. Stanislai Luborvitzki ad Cosaccos regis nomine dimissi socium egit Legationis. Mox ipse pro Rege Sveciæ Carolo Legationem suscepit ad Chmielnicium Cosaccorum Hetmanum (ita illi summum Magistratum vocare solent) omnium qui adhuc id muneris gesserant, celeberrimum. Inde, ne quibus suorum molestiis objiceretur, flexit iter per Transsilvaniam, & apud Rákotzium, gratus hospes, adhæsit. Multum pon-

de.

*Præfatio Editoris.*

deris ad Fœdus cum Sueco ineundum adjecit, etsi, quod Rákótzi Polonos hostiliter invaserit, nunquam probaverit. Expeditioni Rakótzianæ, quam tertio Libro complexus est, interfuit. Tandem, cum Danorum Rex Fridericus III. eo loco positus, ex quo progressus Suecorum, cum aliis obsequitur, impedire potest, ad Polonos accedens, Suecum ad propria tuenda revocavit. Jam & Russorum Autocrator Alexius spe successionis in Polonia illectus minabatur. Imperator quoque Romanus auxilia Casimiro miserat; sed inprimis Tatarum ingentibus copiis sese Poloniæ infundentes partes Casimiriuebantur. Tum vero assurgere Poloni, Suecicos, Rákótzianosque assecras ferro, & flammis persequi, atque bonis publicatis complurimos, in his Grondzkium, & Vengerszkium Viros sui temporis cultissimos solum vertere coegerunt. Venere hi in Transsilvaniam, diesque vitæ reliquos in maximorum Virorum quacontubernio, qua amicitia transegerunt. Gratulabantur horum consortione complures, & ipsi docti Transsilvani. Atque hinc crevit quorundam, sed infundata, opinatio, quasi Grondzki fuerit, qui Historiam Volfgangi Bethlen, aut adjuverit, aut in ordinem redegerit, vel stylo exornaverit; demus aliqua horum præstitisse Grondzkium; non ideo Bethlen merita carebit laude. Sed vero stylus Bethlenii a Grondzkiiano toto cælo diversus est, ut legentibus utrumque patet. Quin imo certum habeo Grondzkium ingenio, & diligentia Bethlenii

*Præfatio Editoris.*

lenii delectatum, quo majorem historiæ hūn-  
garicæ sibi notitiam compararet, eclogas ex eo,  
seu excerpta fecisse. Exstat certe manuscriptum  
Viennæ in Folio nunc per Bibliopegum Veifs  
venui expositum ex Bibliotheca Consilarii Au-  
lici Hitner, cujus hic est titulus: *Elenchus præ-*  
*cipuorum inter Hungariam, & Transsilvaniam, ac*  
*occasione illarum in vicinis regnis gestorum ex Hi-*  
*storia spectabilis, ac magnifici Dni. Dni. Volffgan-*  
*gi de Bethlen excerptus opera, & labore Samuelis*  
*de Grendi Grendzey.* Erronee descriptum au-  
thoris nomen apograchum esse ostendit. Du-  
plex in eo elenchus est: prior brevior Princi-  
pum Transsilvaniæ; alter gestorum vastus sane,  
& amplus, qui a Mohátstensi Clade incipit, &  
in abrupta narratione turbarum Rákótziano-Po-  
lonicarum desinit, credo, quia singulare de hoc  
opus, quod nos edimus, aut jam conscripse-  
rat, aut certe scripturus erat. Plura de Grónds-  
kio in ipso hoc libro reperias. Editioni nostræ,  
cum plana sit Historia, suffecere paucæ, præ-  
ter marginales, notulæ; indicem popularium meo-  
rum gratia, qui Patriæ præcipue vetusta mo-  
numenta unde unde studiose conquirunt, addi-  
di. Atque hæc præstitisse suffecerit.

CELSISSIMO ATQVE ILLVSTRISSIMO

P R I N C I P I,

AC DOMINO DOMINO

MICHAELI APAFI,

DEI GRATIA TRANSILVANIÆ PRINCIPI, PAR-  
TIVM REGNI HVNGARIÆ DOMINO, ET SICV-  
LORVM COMITI, &c.

DOMINO SVO CLEMENTISSIMO.



*Celsissime, atque Illustrissime Princeps,  
ac Domine, Domine Clementissime!*

**D**abit veniam T. C. pro insita animi Magnitudine, & quæ hujus soboles est, Clementia, quod vilis iste ingenii mei foetus in terra T. C. natus, ad T. C. terræ hujus Dominum properet, & nusquam, nisi in gremio T. C. requiescere gestiât. Nec ideo metuit ille ambitionis aut temeritatis damnari. Nam quanquam Vos, o Magni Principes, fortunæ Vestræ fastigium, in quo estis positi, procul a nostra mediocritate submoverit, Vobis tamen pulchrum, & gloriosum est, quando ex alto illo acumine rerum, per summam animi moderationem, quodam modo descenditis, & Vos etiam ad tenuium hominum vota demitti-



## DEDICATIO.

tis, Clementiæque Vestræ fores quibusvis, eas debita cum summissione pulsantibus, reseratis. Qua in re Divinitatis æmula est virtus Vestra. Quid enim Deo sublimius? quid augustum magis, & a vilitate mortalium remotum? & tamen nemo tam abjectus est in terris, & in profundo infimæ sortis cæno se se volutans, cui non ad Majestatem ejus pateat aditus, quemque ille, si puro adeatur corde, non in suæ gratiæ ulnas dignetur recipere. Hæc est summa in Deo summo (ut sic loquar) humanitas: quæ virtus uti facit Deum ad homines proxime accedere, ita vicissim homines, qui hominibus imperant, plus quam homines, ac Deo simillimos efficit. Aliæ virtutes, ac divinitus in Vos congesta munera, sacrum quendam horrorem ac venerationem erga Vos animis hominum infundunt; & amorem. Ille absterret & arcet magis, hæc allicit, & adamantino quodam vinculo cunctos Vobis devincit. Hanc ego divinam virtutem jam pridem in Te, Celsissime Domine, cum admiratione adoro; cujus specimen tam luculentum extare voluit T. C. præ aliis in me, quem ad exemplum Titi Vespasiani laudatissimi

Cæ.

## DEDICATIO.

Cæsaris, nunquam a conspectu suo tristem discedere passa est, ut, si se in laudes T. C. laxatis habenis effunderet Oratio mea, nullam incurreret ignobilis adulationis suspicionem, sed infra merita T. C. substituisse, merito diceretur. Quocirca, infantiæ meæ conscius, mare istud laudum T. C. non ingrediar: hoc duntaxat cum Romano scriptore profiteor, & dum vita suppetit profitebor: me cum nec dicendo gratus esse queam, in maximis T. C. beneficiis, hac unica affici injuria, quod mihi & vivendum & moriendum sit ingrato. Nunc quoque partum hunc ad pedes T. C. deponendo, non tam gratiam pro acceptis beneficiis exhibeo, quam novum posco beneficium, ut eum læto hilarique vultu excipere Tua dignetur Clementia. Equidem non ita mihi suffenus sum, neque ita fætum hunc simiæ instar depereo, ut eum oculis T. C. dignum existimem; cum non modo careat exquisitis verborum calamistris, & eruditi ac sublimis styli lenocinio, sed ne Latini quidem sermonis puritate se ubique commendet. Mihi enim non in umbris Scholarum, sed in Castrensi pulvere educato, neutiquam elegantias pu-

## DEDICATIO.

rae Latinitatis consecrari vacavit. Non prorsus tamen injucundam fore spero lectionem hujus Historiae, quae variam & in multis novam rerum gestarum faciem oculis T. C. subjiciet, Videbit enim hic T. C. proferri tum belli Cosacci veras causas occasionesque, tum gentis Cosaccorum plerisque exterorum ignoratam originem. Videbit, qui factum, ut se bello huic Moscorum primo, mox & Svecorum arma immiscuerint; ac tandem quo pacto in eandem belli aleam Princeps Rakocius pertractus sit. Quae cuncta non nescio jam dudum indicio famae per Orbem terrarum ubique sparsa; etiam vulgo nota compertaque esse; sed nulli auctori minus tuto, quam famae creditur, quae plerumque est

Plus ficti, pravique tendæ, quam nuntia veri

& non solum veris amat admiscere falsa, sed etiam summa tantum solet rerum stringere fastigia, ad interiorum veri nucleum non pertingere. At cum mihi rerum istarum, quarum pars aliqua fui, exactior præ cæteris contigerit notitia, certiora, ac pleniora ex me avidus sciendi Lector, quam

## DEDICATIO.

quam ex disseminatis rumoribus discet. Si proinde de harum rerum liquida ac verissima narratio voluptate aliqua T. C. perfuderit, liceat ei, obsecro, sub umbra alarum T. C. adversus omnes theonini dentis morsus secure delitescere. Audivisse me aliquando memini, quod avicula quaedam, ut accipitris se insequentis unguis evitaret, subito in Principis cujusdam manus, sinumque illapsa, atque ab eo servata fuerit. Perinde & hæc opella mea a maligna obtrectatorum rabie sibi metuens se in sinum T. C. conjicit, nusquam securior, quam sub T. C. patrocinio futura. Sic T. C. quoque tegat clypeo Divinae Providentiæ suæ Ter Maximus & Ter Optimus mundi Moderator, & pacatum T. C. regimen, hucusque per tria amplius lustra prospero cursu continuatum, in eodem felicitatis flore per annos innumeros conservet, ut quas aliis Regibus ac Principibus concussus per bella Orbis, multusque hominum sanguis promiscue fusus imponit laureas, iisdem alma quies & servata inter vicinos armorum strepitus Reipublicæ tranquillitas, caput T. C. devinciat; utque aliquando cælestis & marcescere

DEDICATIO.

*nescia immortalis gloriæ corona circum tempora  
T. C. serpat in æternum. Hac ex intimo pectore  
re profundit vota*

T. C.

*maximus e minimis cultor,  
& obsequentissimus servus*

Samuel de Grondi Grondzki.

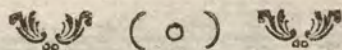
LE-



*Lectori benevolo Salutem!*

Quisquis es, Lector, si tibi volupe est, rerum aliquot retro annis in vicina Polonia bello gestarum, veram genuinamque haurire notitiam, hocce Opusculum lege. Sed æquitatem Tuam requiro. Et, si adeo præpostere curiosus es, ut neglectis rebus, styli puritatem aut elegantiam veneris; vel adeo morosus, ut omnia ad Prisciani regulas exigas, & religioni tibi sit quicquam in Oratione, quod a puritate Ciceroniana abludat, recipere; res tuas tibi habe, & meum scriptum potius ne attingito, quam vel me subito mordicus arripias, vel rigida censura illud deprecies. Quicumque autem solius genuinæ rerum istarum notitiæ avidus es, meus es Lector; Tuæ lectioni scriptum hoc permitto, Tibi ejus rationem reddo: Compertum habeo, plurimos reperiri in vicinis Regno Poloniæ nationibus excellentes atque prudentes Viros, qui mirari non desinunt, qui fieri potuerit, ut populus Cosaccorum in remotioribus orbis partibus, aut ignotus, aut contemptus, & pro plebis amurca habitus, contra inclytum, vastum, armis potens, bellis & victoriis clarum Regnum Poloniæ non solum arma fumere ausus fuerit, sed, quod majus est, jugum Dominorum suorum excusserit, & partam libertatem, jam prope triginta annis tutatus fuerit? Itaque non dubitavi ista, utpote mihi optime cognita, quibusque ipse interfui, litteris mandare. Attexui insuper brevem aliorum bellorum relationem, quibus Poloniam Cosaccica involvit rebellio. Habes itaque hic, Lector, in prima Operis parte expositam originem & antiquum Cosaccorum statum, causas belli suscepti, armorum socios, denique belli progressus atque incrementa. Secunda Parte traditur, quomodo Cosacci de-

sti-



stituti a Tataris, Moschos atque Svecos in suas tra-  
xerint partes. Tertia denique Parte exponitur, quo-  
modo Cosacci ( diffisi Societati tum Moschorum, qui a  
Polonis in suas trahebantur partes, & jam nutare at-  
que in auxiliis sibi ferendis tergiversari cœperant,  
tum Suecorum, a quibus cum amplius in suppetias  
non vocarentur, se spretum & desertum iri conjicie-  
bant ) Principem Transilvaniæ Georgium Rakocium  
sibi associaverint. Styli nævos agnosco, & hac ra-  
tione tibi excuso: Primum scito, me postquam in  
Adolescentia, Litterarum studia simul cum nucibus  
reliqui, nunquam ea resalutasse. Nam me primum  
juris Patrii studium excepit, mox Aula, dehinc Mili-  
tia, post Conjugium, & rei familiaris cura, denique  
motus & bella ista in Patria, & in iis Ilias curarum  
& aduersorum, & exinde in peregrino solo difficillima  
vitæ ratio, litteris & libris prohibuerunt; adeo, ut  
nec animam nec vires, nec tempus quidquam emacula-  
tius moliri siverint. Deinde, persuasum habeas, ma-  
luitse me tum multorum desideriis, cum usui, in pro-  
denda & publici juris facienda hac narratione velifica-  
ri; quam fugiendo acriores censuras vei in perpe-  
tuum, vel diutius ista premere. Ad hæc, addiderunt  
mihi animum, nonnullorum, qui Eruditi videri volue-  
runt, tum Historica, tum alterius commatis scripta,  
non minus a puritate & elegantia Latini Sermonis  
aliena, quæ satis æquis acceptantur & leguntur ani-  
mis. Postremo: de vocibus barbaris, aut peregrinis,  
uti sunt: *Partia*, *Passus*, *Salva guardia*, *Commenda*,  
*Quartirium* &c. scito, me eas data opera usurpasse,  
& dedisse usui & intellectui eorum, qui nostro sæcu-  
lo bellica & militaria, qua opere, qua sermone, tra-  
ctant negotia, & huic assueti sunt nomenclaturæ.  
His perpensis Lector benevole, studium de te bene-  
merendi meum æqui bonique consules Vale.



HISTORIÆ  
BELLI COSACCO - POLONICI  
PARS PRIMA.

**H**istoriam Belli *Cosacco - Polonici* scriptu-  
rus, operæ pretium facturum me reor,  
si leviter saltem originem Cosaccorum,  
peregrinis præcipue minus cognitam, declara-  
vero. Sciendum itaque est, illos esse reliquias  
Russorum, ab antiquis Græcis ( quorum Reli-  
gionem nunc quoque mordicus retinent ) oriun-  
dorum, qui antiquitus inhabitando tractum il-  
lum incipiendo a Fluvio *Dun* ( qui Latinis est  
*Tanais* ) promanante ex Moschovia, quasi ab  
oriente, exonerante autem sese in Nigrum ma-  
re, penes Civitatem Turcicam dictam *Ozorv*  
procedendo in longitudinem, versus minorem  
Poloniam. In latitudinem vero ab eadem Mo-  
sco-

scovia inferius, usque ad Provinciam Tataricam dictam *Perekop* (quasi dicatur fossa transversim facta, nomen autem sortita est hoc, ideo, quia incipiendo ab Alveo fluvii Borysthenis, deducitur recto tramite magna fossa usque ad Tanaim &c. trans fossam autem agger altissimus, & murus toto tractu fortissimus, unam habens portam loco intermedio: hinc dicuntur Tataři *Perekopienses*) superius autem incipiendo a Lithvania usque ad Fluvium *Dniestrum*, qui Latinis est *Tyras*, qui originem ducens supra Civitatem Sambor, exonerat se se similiter in Nigrum mare, sed ex altera parte, videlicet infra Albam Græcam, alias *Nester Fejervár* vel *Bialogrod*, & dislimitat Valachiam & Podoliam, efficiēbant magnum Ducatum Ruffiæ; ita ut non immerito inter Titulos Regum, tertium obtineat locum, constans sex Palatinaribus, videlicet Podoliensi, Bratslaviensi, Kijoviensi, Czernichoviensi, Wolhiniensi, & denique Ruffiæ, cujus Metropolis est *Leopolis*. Attingebat autem Ruffica sive Græca Religio usque Lublinum; cujus rei documentum est, quod non solum in recensitis Palatinatibus ad præsens etiam sint Tempła, & Episcopi ritus Græci; sed insuper & Lublini habuerunt jam hoc nostro ævo Templum eo loco, ubi est Forum dictum *Slomiany Rynek*; verum aliquot supra XXX. annis ademptum est a Ruffis, & applicatum ad usus Ecclesiæ Romano - Catholi-

cæ,

cæ, nihil proficiantibus solemnibus hominum Græcæ Religionis protestationibus, inter quos eo tempore eminentis Nobilis quidam *Basiliius Lytynski* dum & ipse constitutus fuisset inter Assessores Tabulæ Judiciorum Generalium Regni Tribunalitiorum, Lublini tunc celebratorum (vulgo Deputati vocantur) cum nulla ratione conatibus Catholicorum resistere potuisset, tandem in publico confesso dictorum Judiciorum, in hæc verba peroravit: „Equidem video tan-  
 „topere invaluisse conatus Dominorum Ca-  
 „tholicorum in occupando hocce Templo,  
 „quod unicum in hac Civitate Antecessores  
 „nostri Religionis Græcæ erexerunt, atque in  
 „pacifica ejusdem possessione per longissima  
 „temporum intervalla extiterunt, adeo ut me  
 „jam sexagesimum annum agente nulla de ipso  
 „controversia instituta fuerit; ut, siquidem sin-  
 „gulis annis ex universa Ruffia, omnibus, quo-  
 „rum actiones ex variis Palatinatibus per  
 „viam appellationis in hocce ultimæ instantiæ  
 „subsellio decidendæ sint, comparere hic ne-  
 „cesse sit, habeant & illi modum sacra Deo  
 „debita secundum conscientiam suam celebran-  
 „di. Video inquam conatus adversæ partis  
 „in tantum invaluisse, ut nulla habita ratione  
 „Privilegiorum antiquorum, prout per præ-  
 „decessores serenissimos Reges, ita & per mo-  
 „dernum feliciter regnantem (regnavit autem  
 „*Vladislaus IV.*) juramento solenni confirma-

13-

torum, Templum hoc vi summa nobis eripitur; cui malo cum mederi aliter nequeam, solennem instituo protestationem, Religioni Græcæ magnam vim & injuriam esse illatam, quam mihi quidem nec animus, nec modus est ulciscendi. Præfagit tamen animus multos ex hoc confessu supervicturos ad ea tempora, quibus Deus, qui est omnis injustitiæ & perjurii vindex acerrimus, excitabit gentem, pro hoc uno centena Tempia occupaturam." Pro qua protestatione confestim est de Ordine suo exturbatus, & nisi ipsi subvenissent cæteri Dissidentes a Religione Catholica, & aliqui sanguine juncti; capite detruncatus fuisset. Sed hoc intra parenthesis dictum esto. Jam redeo ad Propositum. In Ducatu illo Russiæ antiquitus extiterunt magni Principes, a quorum nominibus prout aliæ Civitates, quæ nunc quoque a Russis inhabitantur, ita hæc quoque, quæ nunc possidentur defacto a Romano Catholicis, sortitæ erant nomina sua, eo quod ab illis extructæ fuissent; utpote, a Duce Leone, *Leopolis*; a Præmislo *Præmislia*; a Jaroslo *Jaroslavia*; a Wlodimiro *Wlodimiria*, & in quibus etiam nunc Tempia Ruthenorum exstant. Qui quidem Ducatus Russiæ sensim in potestatem Polonorum devenit, partim devictis quibusdam Principibus Provinciarum illarum hæredibus, partim per connubia Regno incorporatis, partim denique per defectionem Principum

pum a Religione Græca, plebe tamen eandem mordicus hucusque retinente. Qui autem ex hac Russorum gente, ad arma tractanda magis idonei reperiebantur, neque Minorum Terrestrium jugum jobbagonale subire voluerunt, illi ad remotiora loca, tunc temporis adhuc inhabitata, se se recipiebant, & libertatem Juris sui asserendo, novas subinde ducebant colonias, atque ad discrimen cæterorum Russorum Dominis terrestribus subjectorum, nuncupati sunt *Cofacci*. Pol. *Cozacy*, quod Latine denotat milites levioris armaturæ. Et re vera reperiebantur inter illos strenuissimi milites, ad bella subeunda aptissimi: inediæ, vigiliarum, injuriæ cœli seu tempestatum perferendarum patientissimi, simul & laboriosissimi in conficiendis fossis, vallis, & agendis cuniculis peritissimi, peditatu tamen magis quam equitatu pollentes, inprimis autem in defensione Fortalitorum, nec minus in oppugnatione penes aggeres militares & carragineni, (in quibus conficiendis sunt celerrimi & exercitatissimi) laudabiles, sclopetis optimis instructi, præterea conficiendi pulveris pyrii ferme singuli gnari. Illi a parte Tatarorum & Turcarum fuerunt antemurale Russorum, ac per consequens potius Poloniæ, (prout hoc ex Historiis constat) sed sæpe levissima de causa maximas excitabant turbas, & plurima damna incolis vicinorum locorum, præsertim Nobilibus, inferebant; nihil

hilominus tamen armis Polonorum semper re-  
primebantur. Quoties autem superabantur, to-  
ties cum suis territoriis subjugabantur, expedi-  
tioribus nihilominus ad remotiora ac tutiora  
loca se se subtrahentibus & novas colonias rur-  
sus ducentibus. Delere namque illos totaliter,  
nunquam est visum consultum Reipublicæ, sed  
potius conservare easdem ad excipiendum pri-  
mum impetum Tatarorum placuit.

Cofacci  
Dunenses.

Prædictorum autem *Cofaccorum* antiquis-  
simi, simul & celeberrimi, belloque exercita-  
tissimi, ac plane jurati & nunquam reconcilia-  
biles Ethnicorum hostes in remotissimis parti-  
bus degentes, vocantur *Dunenses*. Sic dicti a  
fluvio, qui Ruthenice dicitur *Dun*, Latine au-  
tem *Tanais*. Hi nullum habent Fortalitium,  
sed incertis sedibus morantur, in campis paten-  
tissimis. Bona autem & familiam conservant in  
quibusdam insulis parvis, quæ reperiuntur,  
tum inter *Tanaim*, tum & inter alias paludes,  
quæ multæ dantur inter *Tanaim* & *Borysthe-  
nem*, quarum famosissima est *Maotis*. Jumen-  
ta alunt plurima varii generis, & exinde, prout  
etiam ex piscatione (pisces sale conditos & are-  
factos magnis plaustris in Poloniam transmit-  
tendo) nec minus ex mellificio ac venatione  
præcipue vulpecularum, quarum maxima copia,  
& quidem pulcherrimarum ibi reperitur, & deni-  
que per irruptionem navibus ad id maxime ido-  
neis, in partes Turcarum, plurimas opes sibi  
com-

comparant. Hi etenim tam navali quam Ter-  
restri prælio plurimum valent, & sæpe nume-  
ro demeando navibus usque ad *Tauricam Cher-  
sonesum*, id est, ubi terminatur *Pontus Eu-  
ximus*, & denique continenti progrediendo in  
remotiores Turcarum partes, plurima illis dama-  
na inferunt; prout anno circiter 1640. cœperant  
nobilissimam Turcarum civitatem dictam *Ozo-  
ru*, illamque diu validissimo præsidio tenuer-  
unt, nec poterant illos Turcæ exturbare, nisi  
visi fuissent oppugnatione longioris temporis;  
quam tandem Cofacci ad instantiam summi ri-  
tus Græci Pontificis, quem illi Patriarcham  
Hierosolymitarum apellant, acceptis magnis  
muneribus, quasi ab illo ipso Patriarcha sibi  
oblatis, qui sub Turcis sedem habens, & se-  
curitati Græcorum prospiciens, dandum hoc  
publico censuit, restituerant. Sed quia inter-  
jectis postea aliquot annis idem Patriarcha, ne-  
scitur qua de causa a Turcis fuit interfectus,  
inimicitia Cofaccorum contra Turcas tanto in-  
festior recruduit, ideoque associarunt sibi Ta-  
taros *Calmucienses*, *Astracanienses*, & *Casa-  
nenses*, quibus cum conjuncti semper de Ta-  
taris Crimenibus & Turcis Silistriensibus victo-  
riam & spolia ampla reportant. Alii autem  
Cofacci, qui jam relictis paludibus inter *Tanaim* *Zaporo-  
& Borysthenem* sitis, propius respectu *Russiæ*, *Zaporo-  
vianenses*,  
trans *Borysthenem* tamen in partibus ejusdem  
inferioribus, manent, vocantur *Zaporovienses*,

ideo sic dicti, quod habitent circa insulam nuncupatam *Zaporoze*, quod si interpreteris, designat locum trans limina situm: quia non multo superius ultra dictam insulam, aliquot in locis ab una ripa Borysthenis usque ad alteram, transversim sunt petrae grandes, quasi de industria aliquis ad retinendam aquam immitteret trabes ingentes, quæ omnino representant limina; quod tum Polonice, tum Russice significat *Progi*, seu *Porohy*. In eadem insula est etiam civitas Cofaccorum fortissima, ejusdem nominis, scilicet *Zaporoze*. Illius itaque loci inhabitatores vocantur *Zaporoscii*, quasi translimina degentes, qui in arte militari per omnia sunt pares *Dumerisibus*.

Superatis istis liminibus, iterum magno intervallo, (Borysthenes enim a Tanai inferius, eo videlicet loco, ubi hic quidem per paludem Mœotidem exonerat se in Mare Nigrum, sive Pontum Euxinum, illius autem alveus abluit *Perekop*, distant ab invicem itinere equestri duodecim dierum; sed quanto superius ascenditur, tanto magis sunt diffiti) sunt campi deserti, tandem variae Civitates & pagi populosissimi, versus *Canjoro* & *Kyoviam* usque ad *Czernichoviam*. Qui itaque circa hæc loca, juxta eandem fluvii ripam degunt, vocantur *Zadnieprscy*; eo quod respectu *Ukrajnæ* habitent, trans Borysthenem, prioribus non inferiores.

*Cofacci  
Zadnie-  
prscii.*

Post

Postmodum, qui inhabitant tractum illum cis Borysthenem, versus Palatinatum *Bratslaviensem* & *Podoliensem*, incipiendo inferius a Civitate *Rasskoro*, sita ad ripam fluvii Dniestri, Latine autem *Tyræ*, intra alium fluvium, dictum Russice *Boh*, Latine autem *Hippanis*, & rursus circa *Ladyryn*, *Hubnic*, *Nimiroro*, *Winnica*, *Chroastoro*, *Pawotz*, *Mastoroostaro*, *Machoroka*, *Trilely*, *Humany*, *Kalnik*, *Manasterzyszcze*, *Czehryn*, *Sambotoro*, *Waselkoru* &c. usque ad Albam Russiam, (cujus pars attingit Borysthenem, pars autem extendit se se ferme ad Moscoviam) & ad *Polesie*, quod ab Alba Russia procedendo, attingit *Wolhyniam*, & altera parte usque ipsam Lithvaniam vocantur *Ukrainscii*: sic dicti ideo, quod de *Ukrain-*gant in iis Provinciis, quæ sunt sitæ, quasi *scii*. ad marginem Regni Poloniae, respectu aliorum regnorum, utpote Valachiae, quam dislimitat *Tyras*, & camporum desertorum versus ditiones Tataricas. Margo enim Polonice *Kray*: inde *Ukrajna*, quasi Provincia ad fines Regni posita, antiquitus quidem inhabitata, sed postmodum multis Civitatibus ac pagis aucta. Inter hos Cofaccos, jam plures, quam trans Borysthenem reperiuntur equites, qui, Tataris Diciones suas invadentibus mascule resistebant, & si forsitan illis minus vigilantibus per loca sive campos desertos in partes Podoliae & Russiae irruptionem fecissent, redeuntes solebant egregie

B 2

gle



gie retundere, & prædam eripere. Quia vero isti omnes recensiti Cosacci, seu aliquis liber populus, aut miles voluntarius, non semper jussa Regis exequi voluerunt, propterea tempore *Stephani Bathorei* Regis Poloniae, ex consilio ejusdem, (qui postquam cognovisset, quam multa adhuc in partibus *Ukrajnae* reperiantur inhabitata loca, & quam populosa sit gens illa Russorum, in territoriis Magnatum degentium, suavit, ut ad formam militiae Hungaricae versus confinia Turcica habitantis, qui *Haydomes* dicuntur, Domini terrestres subditorum suorum filiis, qui complures apud eundem Patrem reperiebantur, darent facultatem uni illorum, exeundi ex possessione sua, ad servitia Regni subeunda; quod si etiam in bonis Domini sui manserit, dummodo arma tractet, & quoties jussum fuerit a supremo Generali Exercituum Regni immunitas ei ab omnibus serviciis Domini sui, praesertim ab agrilibus laboribus concedatur) novum *Cosaccorum* genus est ad inventum, nimirum *Rejestrorvi Kozacy*, hoc est, in computum seu regestrum recepti, & Regimini Generalis Exercituum Regni subiecti. Computus autem illorum non debebat excedere numerum sex millium; ad quos conscribendos de novo, & post collustrandos, designabatur Notarius Campestris dictus, a dicto Generali. Quod equidem consilium dicti Regis, initio videbatur

*Kozacy  
Rejestror-  
vi.*

sa-

saluberrimum Reipublicae; ac brevi post compertum est summe nocivum. Etenim opulentissimorum Colonorum filii, quin imo ipsi etiam antiqui Patres familias, postquam sibi majores comparassent opes, nec rogata a Domino suo licentia, convasatis rebus suis conferebant se inter Cosaccos, unde jam reduci, renitentibus *Cosaccis Regestratis*, vel ab illis ad remotiores Cosaccos profugientibus licentiosis, nulla ratione poterant. Cui malo volens mederi Respublica, sanxit Legem, ut Notarius Campi, qui fuit ex praecipuis Nobilibus, & quidem juratus Regno, singulis annis instituatur collustrationem Cosaccorum, ut, si compertum fuerit illos excedere numerum sex millium, relictis in Regestro, ac servitio Regni antiquioribus, jam antea computu contentis, caeteri ad servitia Dominorum terrestrium, etiam vi redigantur. Sed habuerunt illi in promptu ad id evitandum, varia remedia: alii enim donariis circumpebant Notarium, alii dum imminebat collustratio Cosaccorum, conferebant se interea ad alia loca; complures autem profugos insciis Dominis suis, colonos Dominorum terrestrium protegebant ipsi quoque Cosacci, alios appellando famulos suos, alios armentorum pastores, alios apum custodes, sine quibus militiam se exercere nequaquam posse ajebant.

Cum autem animadvertissent aliqui in illis partibus degentes Magnates, quod vilissimis

B 3

Co.

*Inconvenientia  
varia ex  
occasione  
Regestratorum  
Cosaccorum.*

Incommo-  
da occa-  
sione Ke-  
gehrato-  
rum Co-  
saccorum

Cofaccis tam frivolæ suffragarentur excusatio-  
nes in non extradendis profugis colonis alio-  
rum, designato aliquo loco deserto, ad duo  
aut amplius milliaria se se extendente, novam  
Coloniam municipalem ( quas *Sloboda* voca-  
bant ) dicebant ; & quia illis proprii, qui eam  
inhabitarent defuerunt homines, curarunt pro-  
clamari in variis locis, ut ad se confluerent  
undique, & cujuscunque conditionis homines,  
promittendo iisdem per annos XV. aut XX.  
omnimodam immunitatem: post exactos autem  
immunitatis annos, se nunquam eos ad aggre-  
sses operas adacturos, sed contentos fore levi  
aliquo censu, & decima ex bobus, ovibus, api-  
bus; præterea assecurabant se eosdem nunquam  
extradituros, etiamsi illos Domini terrestres re-  
petere vellent. Quibus rebus efficiebatur, ut  
ex remotissimis etiam Regni partibus, si ali-  
quis vel crimen aliquod patraffer, vel compa-  
ratis sibi divitiis, pertæsus servitiorum, anti-  
quo more Domino suo præstandorum, illuc se  
conuulerit, tunc nactus est certissimum asylum.  
Et sic in interioribus Regni partibus, rura,  
pagi, oppida defolabantur, loca autem anti-  
quitas defolata incredibilem glebæ fertilitate ad  
se invitantia, complebantur, cum maximo an-  
tiquorum possessorum damno. Qua de re licet  
in Comitibus Regni solennes instituebantur quæ-  
relæ, & novæ super eo, ut brevi processu res-  
tituantur profugi, condebantur Constitutiones,

ta.

tamen illi Magnates adhibitis variis remediis,  
nihil hæc curabant. Nam & difficile erat cog-  
noscere, quonam se receperit profugus, & si  
etiam aliquis id cognovisset, repetere illos res  
erat plena periculi, propter insolentiam inha-  
bitatorum, & ideo aliquis nec accedere *Slobo-  
das* repetendi gratia est ausus.

Præterea, ex rusticorum Filiis ad servitia  
sua Magnates aulica & opulentiores Nobiles de-  
ligeant juvenes, efficiebantque ex illis sub bo-  
nis Officialibus Dragonerios, Pedites, alterius-  
que ordinis famulos, ita ut egentiorum Nobi-  
lium Filii famulari cupientes, in despectum  
apud Magnates venerint, nec locum apud illos  
obtinere potuerint. Et his rebus effectum est,  
ut numerus Cofaccorum in dies magis ac magis  
cresceret. Illi namque servitores degustata se-  
mel libertatis dulcedine, levissima de causa  
Dominos suos derelinquebant, & ad antiquio-  
res & remotiores Cofaccos se se conferebant,  
in locum autem horum alii succedebant. Hæc  
de origine, statu, multiplicatione & habitacu-  
lis Cofaccorum dicta sufficiant.

Accedo jam ad exponendas occasiones & *Causæ & occasiones belli Cofacci*  
causas, atque media belli per Cofaccos contra  
Polonos suscepti, persuasum habens, quod  
quamquam reperiantur quam plurimi, qui in  
magnam rapiuntur admirationem, dum audiunt  
gentem barbaram & ignobilem, & ( ut putant )  
meros rusticos, Regno nobilissimo, eo in tem-

B 4

pore

pore florentissimo, militibus veteranis exercitissimis, simul & armis instructissimis, nec minus Ducibus exercituum peritissimis ac fortissimis celeberrimo, tam multa intulisse damna, tam multos egregios Heroes, aperto Marte de medio viventium sustulisse, tum multa millia hominum in captivitatem Ethnicorum deduxisse, libertati se se asseruisse, aliquot Palatinatus ( omnibus inde Nobilibus partim ejectis, partim trucitatis ) occupasse, eosdemque pro se hucusque retinere: non amplius miraturum, quisquis horum omnium cognoverit causas atque incrementa, quæ multa per multos annos conglomerabantur in unum, & tandem effecerunt acervum magnnm, qui in hunc usque diem consumi non potest. Quorum malorum quis finis futurus, tantum id in abstruso solius Cæli ac Terræ Rectoris repositum est consilio. Causæ autem illæ fuerunt: partim solos Cosaccos, partim universam plebem, partim Religionem Græcam, partim denique Ductorem ipsorum Cosaccorum, quem illi *Hetmanum* apellant, ad arma concitantes, quibus omnibus accessit aliquod extraordinarium, inexpectatum, & a scopo, ad quem collimabatur, valde alienum; quod tamen super omnia maxima incrementa attulit rebellionis Cosaccorum, de quibus seorsive dicturus incipio a Cosaccis.

Quan-

Quandoquidem manifestum hoc erat universo Reg. Poloniæ, Cosaccos quiescere nunquam posse, sed ex innata insolentia, quam generabat opum affluentia, augebat major in dies multitudo, nec minus rei militaris, de die in diem melior experientia, multas & frequentes excitare turbas, & vel in partes Turcicas contra pacta solitos esse irrumpere, vel contra Reg. Poloniæ minima de causa insurgere, prout talia aliquoties fecerant superioribus annis, præcipue sub Duce *Nalewayko* ad *Mediwede Lozy*, numerosissimo in loco munitissimo congregato Exercitu, qui undique cinctus erat paludibus impenetrabilibus; eam vero partem, qua accessus patebat, triplici aggere, interjectis fossis, aggeribus autem superpositis frequentibus tormentis, & adjunctis plurimis sclopetariis. Sed eo in tempore, officio Supremi Generalis Exercitus Regni perfunctus *Zamoyski*, intra tres horas dispendio unius cohortis haltatorum, finem huic malo & seditioni imposuit, & rebelles ad deditionem coegit. Quod quia insolito more factum ( utut facta digressione a proposito ) referre me non piget, existimantem, quod nec legere quenquam pœnitebit. Postquam dictus *Zamoyski*, opinione citius, cum majori quam sperassent Cosacci Exercitu in *Ukrajnam* appulisset, Cosacci non integrum sibi fore rati aperto Marte in patenti decertare campo, receperunt se ad illud propugnaculum

lum omnibus necessariis instructissimum, spe ea freti, Exercitum Polonicum ob inopiam commeatus diu in illo loco commorari non posse, de expugnatione vero desperando debere obsidionem illam solvere, interim sibi aliter prospecturos. Tum *Zamoyski* volens more solito, perlustrare situm loci, ut informaretur, qua arte sibi in oppugnatione illorum utendum esset, constituto ob oculos Cosaccorum exercitu, illoque in egregium ordinem redacto, attamen loco ita disito, ne tormentis peti possit, cum paucis sibi adjunctis, processit versus fortalicium hostium incognite, simulando se aliquem gregarium militem: quem dum eminus conspicati fuissent Cosacci data securitatis fide, accesserunt ad se, ut possint ad invicem colloqui: deposito omni timore *Zamoyski*, accessit ita prope, ut penitus omnem apparatus, probeque cognovisset, institutisque ultro citroque colloquiis, recessit, cognito vero eo illos omnem salutem suam ponere in aggeribus frequentibus tormentis communitis, communicato cum Officialibus Consilio, quid faciendum sit, atque compluribus in eam sententiam euntibus, ut lenta obsidione illos fatiget, & ad obsequium redigat; ille vero prævidens, quod si ibi longam moram trahere velit, præter alia discrimina cunctationem subsequens, magna pars Exercitus ex ipsis morbis, qui diuturna castra comitari solent, dissiparetur; quapropter potius

tius abjecta cunctatione fortiter agendum esse censuit, atque uno & altero secum sentiente, hæc verba effatus: *Nunquam periculum sine periculo vincitur*; accersivit unum gravioris armaturæ Equitum Magistrum dictum *Jordan*, cu u. animi fortitudinem & leoninam audaciam in aliis occasionibus habuit perspectam, iussitque, ut cum cohorte sua CC. hastis constante accepto signo irruat in illos aggeres. His dictis & exercitu tanquam ad pugnam preparato, atque heroica oratione animato, jubet percuti tympana, tubis classicis canere, & lente universum Exercitum producere. Quibus rebus Cosacci visis, ex omnibus locis concurrunt cum sclopetis, tormentorum Magistris astant, quisque suo tormento intentus, expectando ut aliquanto propius accedant Poloni. Dum jam ita prope accessissent, ut possint peti tormentis, jubet *Zamoyski Jordanum* ut irruat, qui dicto citius profiliit (interim aliquantulum cohibuit Exercitum *Zamoyski*) & in momento Cosaccis arbitrantibus universum Exercitum assaultum facturum, eamque ob rem, omnibus explodere festinantibus, cum omnibus commilitonibus suis ita deletus est præfatus *Jordan*, ut ne sella quidem integra, tanto minus homo aut equus vivus repertus fuerit, sed omnia fragmenta per aerem disjecta fuere. Quo casu nihil turbatus *Zamoyski*, confestim submittit quingentos Dragonerios, qui citate

curfu advolantes ad munitiones Cosaccorum, atque de equis desilientes, frequenti glande sclopetaria emissa, illos qui iterum tormenta implere voluerunt, disjecerunt. Dragonerios 500 subsequuti sunt hastati (ex quibus paucissimi desiderati: nam tam subito implere sclopos nequiverunt Cosacci) trans fossas cœperunt deturbare hostes. Tandem cum universo robore militiæ advolat *Zamoyski*: quibus rebus subito evenientibus nimium consternati Cosacci, mox cœperunt pacem petere: quæ tali conditione concessa, ut principales seditionum protinus in manus *Zamoyscii* traderentur, quod etiam præstiterunt; quibus receptis, cœteros armis exutos egredi jussit de Fortalio, & decapitatis aliquot præcipuis, ipsum Ducem *Nalewayko* deduxit ad Regem, qui postea solis vigiliis, quod ipsi non fuisset concessum dormire, encatus est, reliquis pax concessa, recepto ab illis fidelitatis ac obedientiæ juramento. Quod non diu intactum ab illis servatum fuit: sapius enim arripiebant contra Reg. arma; sed solertia Ducum & militum fortitudine semper reprimebantur: prout novissime factum rebellionem concitante *Sulina* circa Annum 1640. qui temeritatis suæ pœnas palo infusus solvit, & nonnulli capite plexi; universitati autem parsum, tum ob recordationem meritorum ipsorum, quod egregiam contra Imperatorem Turcarum *Osmannum*, fidelitatis & dexteritatis mi-

li

litaris præstiterint operam, tum conservando eosdem ad alias similes pro Patria subeundas expeditiones.

Sed ut redeam unde sum digressus; videns Respublica Cosaccos esse turbulentissimum genus hominum, quo facilius illos in officio continere posset, ejusmodi pervicaciæ eorum frœna imponere placuit.

Renovato iterum in solenni forma præstito non Officialium solum, sed singulorum Cosaccorum, atque omnium Poparum sive Sacrificalium eorundem juramento fidelitatis, constitutum est, ut nullos de medio sui haberent Officiales, præter solos Centuriones & Notarium Campestrum; quod officium a Regno commissum est (*Chmielnicio*, qui videbatur cœteris magis addictus Reipublicæ, (de cujus origine inferius referam) in locum autem Legionariorum, Castrorum Metatoris, Excubiarum Magistrum, delecti sunt a Regno Commissarii, Nobiles Poloni, quorum officium erat in omnes actiones & intentiones Cosaccorum invigilare, ne vel contra Regem aliquid molirentur; vel contra Turcas aliquid attentarent, quo Pacta cum illis inita violari possent; omnes autem sub unum Regimen Supremi Generalis Exercituum Regni redacti erant. Ut autem tanto facilius arceri possent Cosacci ab excursione in Nigrum Mare contra Turcas, loco opportunissimo crexit Regnum Arcem *Kodak* munitissimam

Ima. Cau-  
sa Rebel-  
lionis Cos-  
acc.

2da Cau-  
sa rebel-  
lionis

mam

mam ad ripam Borysthenis sitam; ibique validum habuit præsidium, cujus officii erat intervertere excursionses Cofaccorum. Quæ res, valde male habuit Cofaccos, utpote illos, qui subterfugiendo labores œconomicos, non tam ex agris, quam ex præda, a Tataris continenti, a Turcis vero per aquam beneficio velocissimarum navium, per Tanaim & Borysthenem demissarum, acta & comparata, vivere erant assueti: nihilominus tamen jugum illud ferebant, quia mutare id nulla ratione poterant. Sed successu temporis adhuc magis animos illorum hoc exacerbabat, quod Domini Commissarii concessa sibi super eisdem abutebantur facultate, in illud etiam, quod Cofaccis licuit, se se ingerendo.

Nimirum, quando egressi in desertos campos venatum, ubi præter multitudinem aliorum animalium, utpote Urorum, Cervorum, Equorum Sylvestrium, &c. in maxima copia reperiebantur Vulpeculæ pulcherrimæ; tum in redeuntes invigilabant, & partem dari sibi, uti Officialibus rogarunt; partem sub prætextu alicujus delicti per illos commissi, ab iisdem extorquebant: partem precio quidem, sed multo inferiore, quam fas erat, comparabant.

Quando item regrediebantur ex piscatione ( unde quisquis impiger est, plurimum emolumentum sibi comparare potest ) præcipuam partem piscium sibi vendicabant. Nonnunquam

vero quasi per inadvertentiam permittebant dicti Commissarii Cofaccis, sive navibus, sive terra, ultra præscriptos terminos excursionses in ditones hostium facere, postea in redeuntes ferio ac severe animadvertent, utque multasse se eos fœderatis demonstrarent, ferme omnem prædam ab illis recipiebant, relicta aliqua vilissima & perexigua præ manibus illorum particula, ne totaliter animum desponderent.

Centuriatum etiam non promerenti, sed plus pro eo offerenti conferre solebant, & iterum brevi, dummodo inveniretur, qui pro eo det aliquod munus, de eodem deturbabant: Denique liberam cerevisiæ & cremati coctionem & venditionem Cofaccis interdicebant, sed pro semetipsis proventum ex eo usurpabant, Cofaccis id vix ad domesticum usum concedendo.

Si aliquando inter comptandum contingebat illos rixas aut contentiones excitavisse, tanto magis si ventum fuisset eo, ut pugnis concertarent, privatam & amicabilem reconciliationem non concedebant, sed pecuniaria pœna irremissibili illos multabant. Hucusque causæ solos Cofaccos ad sumenda arma impellentes:

Plebs vero Russorum in hunc modum aggravabatur: Filios illorum Domini Terrestres vi adigebant ad servitia sua diversimoda, & nihilominus a parentibus more solito operas ac

1011a

census exigebant. Apud quos autem complures reperiabantur Filii, tum relicto Patri uno, cum quo officia Domino præstari debita perageret (proventum hunc Judæis intimantibus & exigentibus) a reliquis omnibus uxoris singulis septimanis exigebant unum numisma, dictum *Dudek*, constans 6. Nummis Hung. Præterea, si natus est infans, præsertim masculus, (quasi vero ut Dominus Terrestris ex multiplicatione filiorum colonorum suorum exhilararetur, atque ad præcavendum, ne postquam adoleverit, in cœtum ac numerum Cosaccorum, infcio ac invito Domino confertur) non prius baptizari concedebatur, donec simile numisma exolveret. Si etiam Filia in matrimonium elocanda esset, non prius copula jungi licuit, donec similiter in rationem Domini Terrestris illum *Dudkum* persolvisset. Quod quidem primo intuitu leve videbatur, sed postea astutia Judæorum in grave excrecebat onus. Quando namque vel a Filio baptizando, vel a Filia elocanda constitutum adferrebat censum, Judæus prætendendo varias difficultates, non recipiebat statim, sed de industria instituta tergiversatione, necessitatem imponebat plus sibi solvendi. Alia etiam onera plebis in dies magis ac magis augebantur, quorum pars maxima fuit, quod Judæis per modum *Arendæ* concedebantur, qui non solum

pro-

perventus cum magno illorum præjudicio, sed etiam Judicia super illos usurpabant.

Quod vero Religionem Græcam attinet, non mediocriter hoc omnes afficiebat, quod, si contigisset, (quod valde frequens fuit) Dominum Terrestrum quocunque respectu amplecti Religionem Romanam, plebs quoque ad eandem compellebatur, & si alicubi constantiores reperirentur, Templâ illis vi adimebantur, & ad usus Romanæ Ecclesiæ convertebantur. Ex quibusdâ locis corpora Antecessorum suorum, jam pridem in pulverem redacta, urnis tamen stanneis contenta, ex sepulchris educebantur, & aliorum deserebantur. Alibi vero variis artibus Sacrificulos in id inducebant, ut unione facta Religionis Græcæ cum Romana, sensim ad eam pertraherent plebem, & quos pacatis, & blandis mediis in id inducere non potuerunt, vi efficere conati sunt, partim tales refractarios captivando, partim ab officio removendo, alios autem in locum illorum, habitu quidem simili, sed multum dissona doctrina inducendo, atque omnem Jurisdictionem *instinctu Reverendorum Patrum Societatis Jesu*, in illos usurpando, quæ res mirum in modum exagitabat animos omnium, & cum maximo gemitu expectabant excutiendi jugi istius occasionem, quam postmodum oblata non neglexerunt; sed ambabus, ut ajunt, manibus illam arripuerunt.

C

In-

*Initium illius extraordinarii mali, ex quo Cofaccis magnum incrementum accessit.*

Incidit plane in eadem tempora, quod gloriosæ remiscientia *Vladislaus IV.* Poloniae Rex, rebus in Moscovia ( aliquot ante annis ) felicissime bello gestis, in magnas spes, futurorum etiam successuum erectus, communicatis consiliis cum ceteris vicinis Principibus Christianis, ab illisque adanimatus, & Dux Pii belli designatus, induxit in animum bellum inferre Turcis, Pactorum cum Polonis ante aliquot annos initorum fiducia fretis, nihil tale metuentibus; eoque sine inconsulta, atque inscia Republica, ( paucis exceptis, intentioni suæ privatim suffragantibus, atque addictissimis ) Anno 1646 in exteris Nationibus conscripsit Exercitum, circiter XXX. millibus constantem. Qui postquam ad fines Regni, utpote ad *Pomeraniam*, & majorem *Poloniam* appropinquare cœpisset, Comitia Reg. Generalia indixit, ad illaque per litteras ad singulos Palatinatus exaratas mitti proponit intetnuncios terrestres singulari prudentia præditos, qui de rebus magni momenti in futuris Comitii tractandis, habeant plenariam facultatem concludendi. Interim per Regnum percrebuit fama aliquem Exercitum validum adventare: quæ res quanto minus sperata, tanto magis suspecta, tanto magis etiam perculit animos omnium. Mittuntur itaque Legati ad Comitia, quibus datur in commissis, ut ante omnia inquirant diligentissime, qualis, & quamobrem accedat Exercitus ille,

ille. Etenim, siquidem Deus ex omnibus partibus pacem Patriæ concesserit, nequaquam necesse visum est, ut tam validus in viscera Regni inducatur Exercitus; cum sufficiens sit ad subitaneos casus domesticus miles, & augendi illum facilis sit in tam populofo Regno modus; simulque rogent submississime, quatenus illum Sua Majestas Regia exauctorari curet; quod si facere detrectaverit, manifestum fore talem militem ad oppressionem Reipublicæ venire. Quapropter demandarunt iisdem Legatis, ita rebus invigilarent, ne se cum illo Exercitu Rex conjungere possit. Interim decreta est universalis Regni insurrectio, quæ debebat esse paratissima, quam primum a suis ablegatis ceteri vocati fuissent. Concurritur itaque ad Comitia, multo majori, solito more, frequentia. Postquam eo ventum est, Rex proponit intentiones suas: quod, nimirum, quandoquidem Deus florentissimum sibi comparaverit Regnum, se misericordia, ac compassione commoveri, super tot animabus sub Ethnicis gementibus; nec minus Loca sancta conculcari a Gentibus; eamque ob rem consilio, & auxilio exterorum Principum, has sibi comparasse copias militares, cum quibus se contra Turcas ire cum spe victoriæ velle, dummodo etiam Poloni non desint communi bono Christianitatis.



Qua propositione exaudita collaudabant quidem Zelum Regium omnes, interim tamen, siquidem stent pacta cum Turcis solenni jramento firmata, quæ Pagani inviolata servant, tanto minus se illa violaturos, ne invanum assumpti Divini Nominis vindictam sibi, loco victoriæ accelerent. Ad hæc respondebatur, nomine Regis, *jam Sanctissimum Patrem* (Pam intellige) *hocce Juramentum relaxasse, & genti Polonicæ benedixisse.*

*Disceptatio de bello Turcis inferendo*

Rejiciebatur iterum ad hæc nomine Reipublicæ, nondum sibi memoria excidisse cladem, quam acceperat *Vladislaus* Rex Hungariæ violato per dispensationem Papæ cum *Anurathè* Turcarum Imperatore inito fœdere; cum enim, teste Historia, Imperator Turcarum vidisset suos in prælio non sine magna clade fugari, ad ulciscendam Christianorum perfidiam, vindicandumque Jus male rescissæ pacis, depromsit e sinu codicem, quo formula initi cum Hungaris fœderis continebatur, sublatisque in cœlum oculis, Christum in hunc modum compellavit: *Hæc sunt Jesu Christe fœdera, quæ Christiani tui nuncum pepigerunt, per nomen tuum S. jurarunt, nunc autem perfide Deum suum abnegarunt: Nunc Christe, si Deus es, prout illi ajunt, & nos hallucinamur, tuas, measque injurias ulciscitor. Vix hæc protulit, ecce repente mutata belli alea, Turcæ animos resumerunt, prælium redintegrarunt, & conjectis*

in

in fugam Hungaris, trucidatoque Rege *Vladislaus*, memorabilem victoriam reportarunt. *Anthonius Bonfinius lib. 26. de rebus Hung. decad. 3.* Quapropter, ut breviter referam, respondebant Internuncii: *Ethnicis Pacta consensantibus, se ea nulla ratione violaturos, neque se pacis adeo pertæsos, ut ultro bellum offensivum quærant, a quo prudentissimi Antecessores sui abstinendum semper censuerunt. Utrique si a Turcis impeperentur, se arma defensiva libenter sumpturos, alias vero minime id facturos. Instabant præterea quam maxime, ut quemadmodum sua Majestas sine scitu Reipublicæ militem hunc conscripsit, ita nunc ad instantiam totius Regni, eundem dimittat, cum declaratione, se nequaquam ex hoc loco discessuros, donec reliqui fratres sui, a quibus sunt ablegati, veniant armati, & conjunctis viribus abeant contra istos non vocatos hospites.* Disputabatur super hoc negotio sat diu. Sed quia Rex nihil proficere potuit, omnibus, quorum officii erat, bellum tractare, & in quorum copiis, ac dexteritate salus Patriæ posita esse videbatur, reclamantibus, utpote *Stanislao Konepolscio* celeberrimo ea ætate Generali Exercituum Regni, & aliis belli artibus, claris Senatoribus id impugnantibus, videlicet *Stanislao Lubomirscio* Palatino Cracoviensi, *Jacobo Sobiescio* Palatino Russiæ, & tota ferme Majori Polonia, atque Lichvania: Bellum autem potissimum urgentibus iis,

C 3

qui

qui facundia linguæ præcellabant, & verbis phaleratis bellum se gesturos parabant, quorum antesignanus fuit *Georgius Ossolinski*, Cancellarius Regni. Cernens itaque Rex se imperiose propositum suum in finem nequaquam deducere posse, cœpit inclinare ad Consilia posterioris partis Regni: promittebatque se dimissurum militem illum, dummodo ad tuendam dignitatem Suae Majestatis, ad cujus nomen ex variis nationibus convolaverant, de aliquo Stipendio ipsi persolvendo, provideatur, ut in omnem casum, si quando Respublica externo milite indigeat, in conscribendo illo non frustretur: quod pro certo esset futurum, si nunc sine ulla contentatione a finibus Regni relegeretur. Qua in re declarando Respublica suam erga Regem facilitatem, aliquot mensium stipendium illis persolvit, & sic eos, eo, unde venerunt, dimisit.

Rex intentiones suas continuare satagit

A. Dni. 1647.

Unde conceptum in animo suo maximum dolorem diffimulabat quidem Rex; interim intentiones suas promovere aliis mediis tacite non destitit; atque arrepta occasione mortis duorum Senatorum videlicet *Konicpolscii*, & *Sobiescii*, brevi post illa comitia (non sine suspitione veneni) e vivis sublatorum, expedit in Ukrajanam, *Ossoliscium* Cancellarium Regni, cum quodam sibi addictissimo *Stanislao Luborwicki*, Dapifero Ciethanoviensi, sub prætextu quasi revidendorum Fortalitiorum finitimorum, re-

au-

autem vera ad concitandos Cofaccos, quatenus illi Ditiones Turcarum incurfionibus suis impetant, & eos ad similia contra Regnum facienda, concitent, ut hac ratione, non directe offensive, sed ex levibus quasi velitationibus, ac præludiis bellum attrahat, & defendendi sese necessitatem Polonis imponat; asscurans Cofaccos, se ideo nullam pœnam, & animadversionem a Supremis Officialibus extimescere debere (credebatur enim *Nicolaum Potocium*, qui in Generalem *Konicpolscio* successerat, in partes Regis transiturum) atque in hunc usum vexillum, & clava militaris, a Rege collata sunt *Chmielnicio*, qui eadem occasione designatus est Supremus Dux, sive *Hetmanus* Cofaccorum. Respondebat *Chmielnicki*, rem esse magni momenti, Cofaccos sub arcta disciplina militari, hætenus cohibitos, ad talia subito subeunda minime paratos: itaque & deliberatione, & præparatione tum animorum Cofaccorum, tum armorum opus esse, atque ad id non exiguum spatium temporis requiri. Interim gratiis actis Suae Majestati pro tanta gratia, & confidentia erga se, promisit se in quantum fieri possit, non defuturum mandatis, ac intentionibus Suae Majestatis.

(Hæc molimina ipse *Stanislaus Luborwicki* exposuit mihi, quando una cum illo fui in castris Cofaccorum ad Leopolim Anno 1655. & rursus *Joannes Wyhorovski* Cancellarius Cofac-

C 4

co-

Respon-  
sum  
Chmiel-  
nicii Regi  
datum

corum plane eodem tempore retulit mihi, dum fuisset nomine Regis Sveciæ legatione perfunctus ad *Chmielnicium* Anno 1656.

*Descriptio Chmielnicii*

Jam hic de ipso *Chmielnicio* dicendum aliquid occurrit. Fuit ille Patre nobili Polono natus, qui patrato aliquo crimine, & propter illud poena infamiæ secundum Jura Regni sententiat, atque proscriptus, contulerat sese inter Cosaccos; & quia fuit vir militaris, ab iis grato animo susceptus, uxoremque ab iis obtinuit, ex qua postea hunc unicum suscepit filium, cui ad designationem ejus rei, sibi esse gratissimum, se talem nactum fuisse conditionem, atque præter opinionem suam ad confirmandam cum Cosaccis amicitiam, obtinuisse uxorem, & ex illa donatum sibi esse filium, indidit ei nomen *Bohlan*, quod ex Ruthenica lingua denotat, *Datus a Deo*. Illo demortuo, hic jam inter Cosaccos crevit, & est educatus, nec unquam antiqui Patrimonii recordatus, cum Matre sua mansit, atque postquam annos legitime ætatis attigisset, ad res militares animum applicuit, exigua litteratura tinctus; sed quotuncumque se contulit, rem egregie gessit, & fortunatus fuit: crescente ætate ad majora ex consensu Cosaccorum facile promotus fuisset, sed obstantibus Commissariis a Regno ordinatis, nullum officium consequi potuit. Interim tamen *Konieczpolski*, ille Generalis Exercituum Regni, siquidem sibi ejusdem *Chmielnicii* dex-

te-

teritas in rebus gerendis, atque promptitudo multum semper placuit, constituerat illum Notarium Exercitus Cosaccorum; quo officio tunc temporis altius inter ipsos non dabatur; atque ut illum sibi, & Regno magis addictum ad officia præstanda redderet, contulit ipsi gratiose amplam circumferentiam campi deserti cis *Borysthenem*, ut ibi ad usus suos proprios novam coloniam duceret. Ibi itaque inter paucos annos fundavit egregiam Civitatem *Sambotoro* dictam, uno milliari a *Czehryn*, antiqua Civitate Ukrainensi, distitam, (interim tamen referunt aliqui dixisse eundem *Konieczpolscium*, dum morti esset proximus, se multum poenitere, quod sibi sit moriendum, relicto in vivis *Chmielnicio*, qui hætenus a pravis machinationibus cohibebatur partim beneficiis a se collatis (quia alias etiam in parata pecunia larga manu ipsi conferebat) partim authoritate sua: quod si Cosacci aliquando motus aliquos excitaverint, & ad ipsum summa rerum devenerit, vereri se, ne multum malorum patiatur ab illo Republica, nunquam enim tanti ingenii, & animi vir proliit inter Cosaccos, atque hic est.) Demortuo *Konieczpolscio*, *Chmielnicio*, prout superius exposui, intimabatur bellum contra Turcas. Interim dum hæc cœpta sunt, non multo post obitum Supremi Generalis interjecto tempore, Filius ejus unicus ad magnas spes natus *Alexander Konieczpolski*, siquidem hætenus

ni-

nihil Heroicum ad comparandam nomini suo gloriam gesserat, eo quod quam primum ex exoticis rediisset oris, instante Patre, matrimonium contraxerat, ducta in Uxorem Virgine *Zamosciana*, volens declarare fortissimo Patre se quoque non imbellem esse procreatum, associatis sibi quorundam Amicorum claris militibus circiter IV. millia armatorum efficientibus, irruit in ditones Tatarorum, ibique edita magna in Tataris strage, aliquot millia captivorum eliberavit, & multa armenta equorum, & ovium abegit. Quæ res initio placuit quidem, & laudabatur a multis, sed brevis edocuit dies, quam male id universo Regno cesserit: cui quidem expeditioni aliquo casu non interfuit *Chmielnitzki*. Quapropter postquam rebus in hunc modum gestis domum regressus fuisset *Alexander Koniecpolski*, quidam ex præcipuis Aulæ suæ familiaribus *Czablinski* dictus, qui & alias Domino suo erat multum commendatus, & in dicta expeditione aliquod specimen virtutis suæ edidit, arrepto eo prætextu, quod *Chmielnitzki* existens beneficiarius Domini Patris sui, secum tamen ire ad illam expeditionem neglexerit, cœpit Dominum *Koniecpolscium* sollicitare precibus suis, quatenus possessionem *Sambotoro*, quam *Chmielnitzki* propria industria super collato a Patre suo fundo construxerat, & in pacifico illius usu per aliquot annos extiterat, sibi conferat, promittendo

Do-

*Irruptio  
Conet-  
polscii in  
Tataris-  
tum*

*Czaplinski a Konietzpol- scio Sambotoro petit, &*

Dominum suum multo plus utilitatis ex servitiis suis, quam unius ingrati Cosacci percepturum. Excusabat se quidem dictus *Koniecpolski*, ajens, sibi hoc maximo dedecori cessurum, si collationes Patris sui abrogare velit: interim *Czaplinscio* petitionem suam magis urgente, ac dicente, *Chmielnicium* id non bono jure a Domino Parente suo obtinuisse, & si aliquas impensas fecit pro instauratione illius oppidi, jam exinde decuplum fructum, ac emolumentum percepisse. Dum tamen nec hac ratione poterat impetrare, rogavit, hanc solummodo præstet sibi Dominus gratiam, ut permittat sibi illæsa gratia sua *Chmielnicium* invadere, & si poterit, bonis exuere: quod si ille bonis hoc modo privatus ad Dominum confugerit, & patrocinium ipsius imploraverit, respondeat Dominus: id non ex consensu suo factum; quod si pro injuria sibi illata reputat, agat cum illo via Juris, se vero de *Czaplinscio* cum sit Nobilis, non posse justitiam administrare, nec tamen illi ullo modo patrocinatorum: ipse viderit, quid egerit. Tandem ad importunas instantias annuit Dominus.

Congregat itaque sibi *Czablinski* tacite ad exequendum propositum suum, socios, *Chmielnicio* id non observante; & quamvis aliquam famam audivit, confluere aliquas copias militares, nunquam id quod *Czaplinski* in animoolvebat, in mentem ipsius veniebat, sed potius

*Czaplinski Chmielnicio possessionem eripit, & hæc est 16. Causa rebellionis*

Cosacco-  
rum.

tius sperabat Dominum *Konieczpolscium* iterum Tataros invasurum. Postquam tantum numerum sociorum comparasset sibi *Czaplinski*, ut cum spe obtinendi oppidi *Chmielnicium* invadere ausit, facit in illum ex improvise impetum; cui cum impar, utpote nihil adversi timens, inventus fuisset *Chmielnitzki*, clam sese subducit. Volens tamen aliqua ex parte in illa Civitate Jus suum conservare, reliquit in illa Uxorem suam, sperans illam securam, & tutam ibi permanere posse. Accurrit postea *Chmielnitzki* ad D. *Konieczpolscium*, exponit coram illo querelam contra *Czaplinscium*. Dominus prout erat a famulo suo edoctus ante hac, respondet, hæc non suo permisso, sed privato motu, ac temeritate fecisse *Czaplinscium* &c. Dum ex responso sibi a Domino dato nihil solatii reportasset *Chmielnitzki*, confugit ad Jurisconsultos, quærit ab illis consilium: Judent sibi reproduci Inscriptionem defuncti D. *Konieczpolscii* super ista collatione factam. Ille repræsentat privatam tantum recognitionem, quæ secundum constitutiones Regni nullius erat valoris: requirebatur enim de Jure, inscriptio coram Actis Capitanealibus Castrensibus, vim perpetuitatis habentibus in eodem Palatinatu facienda (quod ille propter Simpliciter Cosaccitam non observans, contentus erat privato scripto; plus confidens promisso Collatoris, quam firmissimis assurationibus) ac proinde dum

*Chmielnitzki* bonis exutus consilium petit a Procuratoribus

dum non habeat juridica fundamenta, negant se illi Processu ordinario posse subvenire. Sufferunt nihilominus ut confugeret ad Comitata Regni Generalia, & ibi in facie Reipublicæ deponeret quærelam.

Interim antequam celebrata sunt Comitata, Dominus *Czaplinski*, quo melius confirmaret Jus suum, Uxorem etiam *Chmielnicii* in Oppido, & propria Curia *Sambotiensi* relictam (nescitur quonam modo, utrum vi, an aliquibus blanditiis) aufert. Hac nova injuria laceffitus *Chmielnitzki*, pergit ad Comitata, instituit quærelam super possessione, & uxore sibi vi ablati, Responsum datur; Quoad bona, sibi imputet; quod in tempore non obtinuerit in forma Juris Inscriptionem. Nunc vero Regnum propter unum hominem non faciet convulsionem Legum. Multa enim inconvenientia emergerent exinde, si mediante manuali recognitione bona hæreditaria liceret abalienare: propterea ad evitandos errores, ordinavit Regnum Acta authentica, constituit Juratos Officiales, formam Inscriptionum annotavit. Hæc, si voluit in Jure suo esse tutus, ac securus Dominus *Chmielnitzki*, debuit observare juxta illud: *Emptor debet esse cautus*; potius confugiat ad Dominum *Konieczpolscium*; ille habet plenariam facultatem, cum sit hæres bonorum, & Parentis confirmare recognitionem, & novam facere Inscriptionem (sed quia id jam tentaverat *Chmielnitzki* irri-

*Chmielnicio* Uxor adimitur: hæc fuit 17. causa rebellionis

to conatu, non amplius voluit eo recurrere) Quod vero attinet allegationem de uxore; respondebat *Czaplinski*, illam non fuisse stabili connubio junctam uxorem *Chmielnicii*, sed tantum concubinam, & ideo facile ab illo relictam: nunc vero quia sibi complacuit, se ea pro legitima uxore, solenni copula juxta ritum Ecclesiæ Catholicæ acceptasse, atque retinere, quas etiam & Religionem amplexa est Catholicam; quocirca illam sibi jam non licere dimittere: quod si etiam velit hoc facere, illam nequam velle amplius ad *Chmielnicum* redire; ceterum, omnes in chachinnos soluti, & loco alicujus consolationis, & in prætensionibus contentationis, ac salubris remedii adhibendi, potius ludibrio illum exceperunt dicentes: *Multa sunt Domine Chmielnitzki elegantiores femine illa desertrice: itaque quære tibi potius aliam, hanc vero relinque alteri, cui adhæsit.* Sic ille tristis recurrit ad Regem, informat de omnibus, prout fuit in re. Respondet Rex: *Video quidem secundum allegationes tuas te habere causam justam, sed non Juridicam. Itaque Jure mediante nullum potes consequi levamen. Sed hoc video, Czaplinski quoque non via Juris processisse; sed, prout refert, violenter occupasse: Quapropter vim vi repellere licet, tu etiam miles es. Si habet Czaplinski amicos, & socios, tu quoque potes tibi comparare.* His dictis illud negotium ante annum illi per Cancellarium

Regni

*Et hæc fuit 18. Causa*

*Consilium Regis datum Chmielnicio*

Regni de invadendjs Tataris demandatum, magis ei intimavit, promittens gratiam suam.

Regreditur *Chmielnitzki*, nulla in suis injuriis obtenta satisfactione; sed potius ab omnibus illusus. Interim statum Reipublicæ, quem antehac non cognoverat, fortalicia, urbes, Civitates obvias, quas ante non viderat, hac occasione perlustrat diligenter; postquam autem pervenit ad partes Ruffiæ, ibi jam confidentibus coram omnibus causam suam cum magna exaggeratione exponit; condolent omnes, simulque conqueruntur de injuriis variis, quas jam ferre se non posse ajunt, expectare se dicunt, ut aliquem Deus ad vindicandas illorum injurias excitet, promittentes se multo constantius, quam olim, & majori numero adhæsurus. Notat sibi talia *Chmielnitzki*, aliquibus, præsertim Popis suis, aperit intentionem suam, se velle non hanc tantum propriam, sed & communem, tum universæ Religionis, & Gentis Græcæ, tum Cofaccorum ulcisci injuriam: Cum autem sibi non sint tantæ vires, obtestatur, non desint sibi, sed saltem ex uno pago duos, aut tres juvenes expeditos ad se dirigant. Obtinet promissum.

Regreditur ad suos: ibi solennem querelam instituit, qualiter loco administrationis justitiæ ludibrio fuerit exceptus: refert, quid sibi consilii dederit Rex; simulque qualiter opprimi suos rursus intellexit, qualiter ad ca-

pien-

*Initia moliminum Chmielnicii*

*Progressus Chmielnicii in concitatione Cofaccorum ad suscipien-*

dum bel-  
lum

pienda arma a quibusdam fuerit animatus, idque cum promissione auxiliorum. Comportant etiam alii varias injurias suas, & privatas, & communes, clamant se nequaquam amplius tolerare debere, arma esse arripienda; jugum excutiendum (quæ quidem consultiatio inter paucos veteranos in remotioribus partibus est instituta.) Verum maximam difficultatem in suis intentionibus animadvertunt, quod plane nulla tormenta apud se habeant; quia hæc ab illis fuerant sequestrata, & sub provisione Commissariorum variis in locis bene asservata: Cum ipsis vero scilicet se nihil effecturos, imo ne congregari quidem posse cum Exercitu Polonico, qui semper secum tormenta circumferat. Præterea dicunt, milites Polonicos si unquam boni fuerunt, nunc esse exercitatissimos, armis optime instructos &c. Negotium itaque tam arduum propriis viribus aggredi, res plena periculi; unde autem petenda sint auxilia, res valde ambigua. Nam *Mosci* Polonorum sunt foederati, ac proinde obstantibus Pactis, in partes nostras trahi nulla ratione poterunt. Tatarum autem quoties a nobis cæsi? ideoque nobis insens. Tum *Chmielnitzki* ex consilio eorum, quibus jam antehac intentio Regis de bello contra Turcas suscipiendo, melius cognita, & commendata fuit, exorsus Orationem ait: *Manifestum est nos solos contra tam potentes inimicos nostros, nihil posse, præsertim*

*rim cum in omnibus ferme fortalitiis præsentibus Commissarii Poloni, qui in omnes actiones nostras sunt valde intenti: cohortes Polonicales, majori ex parte ad Hyberna inter nos sunt collocata. Quapropter, quam primum adverterint nostra molimina, statim nos opprimunt: nec minus manifestum ad evitandum tale periculum auxiliis externis nos maxime indigere. Hæc autem non video unde petenda essent, nisi a Moscis aut Tataris. Nam cæteri vicini vel sunt impotentes, vel Polonis magis, quam nobis adhærentes. Neque etiam nobis est aliquod depositum, ut pro stipendio aliquem conducamus militem, & omnino servum esset tale subsidium. Optarem petere a Moscis, utpote ab illis, quos respectus Religionis in id conducere posset. Sed illi superioribus annis vires Polonorum experti, & aliquot urbibus amissis, utpote Smolensko & aliis, præterea post damna bello sibi illata viribus nondum sunt refecti, nequaquam se induci in id patientur. A Tataris etiam difficulter possumus aliquid obtinere, quia multis vicibus illos contra nos irritavimus, non tantum invadendo illos, sed etiam prædam, quam ex Polonia asportabant, illis eripiendo. Sed etiam si daretur aliquod medium illos ad partes nostras trahendi, magnum hoc ponit obicem, quod sint Pagani: nobis autem negotium est cum Christianis. Hic deliberatione magna opus est. Sub-*

Consulta-  
tio Chmi-  
elnicii de  
meiis  
belli sus-  
cipienai  
contra  
Polonos

jiciunt alii : Ostende tantum Domine Chmielnitzki modum Tataros practicandi , tum cognito eo utrum in effectum deduci possit , tandem deliberabimus , utrum id facere debeamus . Qui vero erant conscii negotii a Rege intimati , urgebant Chmielnitzium ut loqueretur disertius .

*Consilium Chmielnicii qualiter Tatarum in Societate Cosacc. tractandi*  
Tandem ille ; occultare hoc , inquit , *Fratres , coram vobis amplius non possum , quod Rex jam dudum in animo volvens bellum Turcis inferendum , in hunc finem exercitum extraneum habuit comparatum ; nihilominus quia contradicente Regno universo , illum dimisit , nunc stimulat nos , ut irruptiones in partes Turcarum faciamus , ita ut illos post nos in Regnum attrahamus , ut hac ratione Regnicolæ volentes volentes arma contra eosdem defensiva capiant . Quatenus autem credatis rem ita se habere , en habetis litteras Regis , per Cancellarium , quando hic obambulabat , missas : en habetis vexillum , en clavam , quam mihi testibus N. & N. contulit , Hetmanum me constituere volens . Quod tamen officium præripere aliis me multo expertioribus volui , nec privata auctoritate tentare quicquam volui ( & confestim præsentavit ea , quorum mentionem fecit , simulque testes ) hæc autem cum habeamus ad manus , putarem ego mittendos esse de medio nostri legatos ad Tataros , & per illos declarandam esse eis hanc intentionem Regis , simulque suadendum esse illis , ut , si in pace manere velint , nobis adsint ; quod si facere directaverint ,*

*vint , demeritandum est illis bellum . Neque puto illos multum super eo deliberaturos . Nam jam dudum illi Polonis pro retento sibi salario bellum intulissent , nisi nos illos distinuissimus . Nunc autem per nuperrimam Konietzpolscii irruptionem , tanto magis contra Polonos sunt concitati .*

Vix ille finem Orationi suæ imposuit , omnes uno ore clamare ceperunt : *En ipse Deus commodissimam nobis suppeditat occasionem vindicandi injurias , nobis & Religioni nostræ illatas , quid adhuc cunctamur , cur deesse nobis velimus ? Quod attinet respectum Christianitatis , nos illi canibus pejores judicant : Hoc etiam iudicium de se nostrum habeant . Consilium Domini Chmielnicii optimum , & practicabile , aggrediendum ; itaque & illud ipse Deus secundabit . Officium quod non quærenti Domino Chmielnicio contulit Rex , quis est qui ei præripere velit ? Dispositione Dei factum est , itaque per nos ratificandum . Ab hoc momento omnes eum pro Hetmano libenter agnoscimus , & quibuscunque possumus modis , consilio , obsequio , servitio , sanguine nostro adesse semper volumus . Hoc autem quod vult per Legatos tractari cum Tataris , peragat ipse solus , rogamus ; neminem ad hoc negotium inveniemus aptiorem .*

Pro declaratione tali egit gratias Chmielnitzki , sed summo opere sese excusans , nulla ratione voluit subire provinciam istam , priusquam ea de re consulisset Archi-Episcopum ,



ritus Græci *Kijoviensem*. Subito itaque ad illum miserunt *Kijoviam*, consilium ipsius hac in parte requirendo. Qui non solum annuit, verum etiam benedixit, eo addito, *si qui essent, qui dum possent Arte vel Marte aliquid opis in commune adferre, nihilominus sese subducerent, illos anathemate fore feriendos.* (Hæc mihi ipse *Vjhorovsky* Cancellarius Cosaccorum retulit, dum a Rege Sueciæ ad Cosaccos ablegatus fuisset)

*Chmielnitzki pergit ad Cosaccos practicandos*

Tandem subivit legationem ad Tataros; quam dum exposuisset, Tatari quidem summo cum gaudio id exaudiverunt, & auxilium modis omnibus promiserunt, fidem tamen legationi non prius adhibuerunt, donec vidissent ipsos Cosaccos aliquid inchoasse contra Polonos. Qua de re cum communicasset cum suis fidissimis, cœperunt per totam *Ukrajnam* insolentius sese homines gerere, arma comparare, nonnunquam inter comptandum aliquid minaciter proloqui. *Chmielnitzki* autem regressus a Tataris, summo silentio & prudentia agere agenda non intermittit, nihilominus tamen ex aliorum gestis, Judæi, jurati Cosaccorum, prout & hi illorum, hostes, cœperunt aliquid conjectura assequi, & mox Dominis terrestribus, a quibus ferme omnes tabernæ arendatorio modo obtinebant, cœperunt referre, & quidem multis cum additamentis. Nobiles vero perscripserunt hæc Domino Supremo Generali

Exer-

*Rebellionis aliqua inania*

Exercituum Regni *Nicolao Potocio*. Qui non ignarus ante ejusmodi seditionum, confestim per universales litteras suas initio Anni M. D. C. 1648. XLVIIIIvi, ex hybernis cohortes, quæ sparsim per totam minorem *Poloniam* agebant, convocare cœpit, & sine mora versus *Ukrajnam* contendit. Sed nullibi rebelles invenit. Etenim quocumque pervenit, summopere plebs humilem & morigeram se præbuit: eos, qui fortassis inter *Zaporovienses* Cosaccos seditioni reperirentur, diris devovendo execrationibus. Postquam Exercitum constantem circiter duodecim millibus armatorum *Pototzki* ad fines *Ukrajnae* cis *Boryltheam* perduxisset, nec tamen aperte rebelles ullibi invenisset; cœperunt milites veterani suadere, non esse Exercitum tam exiguum in campis desertos educendum, procul a quibusvis fortalitiis, procul a quibusvis auxiliis; suspectam sibi debere esse fidem h. colarum hujus loci, qui omnes sunt Græcæ Religionis; itaque in casum aliquem adversum, prout Martis dubius est eventus, hic quotquot homines, tot apparent hostes, cum quibus se saltem dextras amicablem jungere, nedum pugnare Poloni vellent, manus lassaretur, & viribus deficeret; subsistendum potius esse in aliquo loco; interim Regi & Proceribus Regni perscribendum, Rebelles quidem se nullos hæcenus invenisse; sed magnam ejus rei famam & indicia infallibilia comperisse, ac proinde movendum esse

D 3

*Pototzki cum Exercitu in Ukraj. tendit*

*Consilium militare*

1648

esse Regem, ut tempestive de suppetiis Quartano militi in Ukrajna excubanti ferendis, ineat modum atque rationem: interim ne occidantur & animis concidere videantur, iis, inter quos castra circumducunt, qui intentissimis oculis omnes actiones illorum aspiciunt, præmittendam esse aliquam fortem manum, cum optimo ordine, dato mandato, ut non prius regrediantur donec hostem invenerint, & ex illis captivos aliquos adduxerint, ex quibus Dominus Generalis de intentionibus & viribus hostium informari possit. Parando consilio militari D. Pototzki, subsistit cum Exercitu, ex quo selectis fortissimis militibus, sub Commenda Filii sui expedit ad Partiam, adjungens pro Consiliario bellico Stephanum Czarnecium (& Schonbergium & Sapieham) cujus jam tunc temporis clarum nomen fuit rebus egregie gestis in variis occasionibus. Constabat hæc Partia circiter VI. Millibus armatorum, inter quos etiam Dragonerii fuere IV. M. tormenta etiam campestria habuerunt XII. & paucos cum comœatu ad instaurandam carraginem currus.

Sub id tempus ad castra Potocii Colimorovski Vice-Generalis, & Stanislaus Pototzki Palatinus Czernichoviensis cum Genero suo dicto Sieniarovski, quorum interventu nobiliter aucta sunt castra, & hac occasione hic quidem bibitur strenue; Partia vero progreditur. Interim de his omnibus edoctus Chmielnitzki,

Ad Partiam mittitur Filius Generalis & Czarnetzki

Anno 1648

nitzki, ab illis, qui erant in castris Polonorum Cosaccis, confestim certiores reddit Tataros, rogat, obtestatur per omnia sacra, velint sibi venire in auxilium sine mora. Interim ipse loco opportuno, ad paludes *Zolte Wody* nuncupatas castra sua aliquot millibus, ad minimum octo constantia, metatur, partim aggeribus, partim carragine (qua in re Cosacci sunt expeditissimi) sese claudens. Quo tandem Partia etiam illa cum Potocio advenit, octava aut nona die, postquam egressi fuissent ex castris generalibus. Interim Tataro ad sollicitationem Cosaccorum, confestim præmiserunt aliquot millia expeditissimorum militum suorum, cum tali Ordinantia, ne se jungant cum Cosaccis, sed sint in propinquo: demum si intellexerint jam re vera decertare Cosaccos cum Polonis, dent iis auxilium.

Postquam autem jam conspecta fuissent bene Potocio castra Cosaccorum, studio subsistit, atque institutis velitationibus, conabatur illos evocare in campum ex illorum fortalio, quod efficere non potuit, quia illi non nisi proxime penes castra velitationes instituebant, ita caute, ut illis statim in subsidium veniant. Itaque illa die nullum ex illis captivum obtinere potuit; & sic oppugnatio Cosaccorum dilata est in diem sequentem; interim per emissarios nunciat Parenti suo Generali Exercituum, se invenisse hostem in castris bene munitis, ad quæ

D 4

op-

Ea de re Chmielnitzki, & per illum Tataro certiores redduntur

1648

oppugnanda plures pedites requirentur; quos ut sibi submittat, petit; interea se non neglecturum, quicquid præstare possit. Sed res jam pridem ita erant adornatae a parte Cosaccorum, ut nullus internuncius pervenire possit ad Castra Generalia, sed interceptabantur. In castris interim instituuntur convivium, occasione adventus illorum Magnatum, sibi congratulando. Quia tamen ab illa Partia per aliquot dies nihil habuerunt Nuncii, hoc minime placuit, & varia variorum ea de re erant judicia. Non deerant, qui dicerent: ingressi in optimas Cosaccorum ditiones, optimum habent tractamentum, non est cur festinent ad castra, nec prius redibunt, donec cum præda bene onustis curribus aliquot millia linguarum, sed bubularum, adducant. Cosacci in istis partibus jam nullibi reperiuntur, nisi trans Borylthenem: sed illuc non cum tanto Exercitu eundem.

Sed ut redeam unde sum digressus: sequenti die consultat D. *Pototzki* cum *Czarnezio*, qualiter procedendum cum Cosaccis? Egredi namque in campum noluerunt, ad oppugnationem autem melior requireretur apparatus: iterit consilium, lenta tantum obsidione illos fatigari, se satis præstituros si non permiserint illos hoc loco ulterius progredi, & si prohibuerint, ne plures Cosacci illis se adjungant: interim Dominum Generalem aut majores copias submissurum, aut cum universis castris

*Pototzki*  
accedit  
propius  
ad Castra  
Cosaccorum

illis superventurum: de succursu autem Tatarorum Cosaccis submittendo, ne somniarunt quidem. Admoveret itaque castra sua propius Cosaccis, explodunt tormenta in speciem oppugnationis, quorum sono exaudito Tataři in propinquo excubantes dant operam, ut possint evadere, quid rei sit? Emittit ad illos *Chniehitzki* per paludes internuncium suum, nuncians, jam tempus adesse, ut sibi dent auxilium, magnum esse periculum in mora. Illi hæc eadem nunciant *Tohajbego* Præfecto *Perecopiensis* (qui erat vir militia peritissimus, sed simul natura turbidus, ideoque etiam *Hano* sæpius refractarius) non procul inde hærenti. Ex alia parte incidunt in pabulatores Polonorum, & captis aliquot, de omnibus rebus bene informati sumunt animos, accedunt propius explosiones crebras audiunt, ex illis colligunt, rem serio inter Polonos & Cosaccos agi. Sequenti iterum die summo mane, a tergo adoriuntur Polonos, imponunt necessitatem, ut emissum ex castris contra Cosaccos militem intra carraginem reducant. Eo animadverso Cosacci, summa cum alacritate progrediuntur ex castris, datoque signo Tataris vehementissimum impetum faciunt in Polonos duabus a partibus: nihil tamen proficiunt, Polonis strenue sese defendentibus, præcipue beneficio tormentorum. Post triduanam sine effectu pugnam, Cosacci metuentes, ne superveniat Supremus Generalis

*Tatari*  
adsunt in  
succursum  
Cosaccorum

Instituuntur  
pugna  
1648

*Perfidia  
Cosacco-  
rum*

lis (cujus fortitudinem ante aliquot annos experti fuerant) antequam adesset *Tohaybegus* cum majoribus copiis, cœperunt proloqui de instituendis tractatibus, offerendo, se facile transacturos, modo aliquem idoneum hominem ad se mittant, promittendo se obsides daturos. Interim Polonis cœpit deficere commeatus; quapropter consentiunt super eo, non detrectandos esse tractatus, ad quos conficiendos maxime idoneus videbatur *Czarnezki*; atque etiam is ipse deputatur. Itaque acceptis obsidibus a Cosaccis, illuc mittitur. (Sed hoc non est prævisum, sine illo reliquum Exercitum valde mancum futurum) recepto ad se Cosacci *Czarnezio*, convivio illum invitum excipiunt, de tractatibus nihil proloquuntur, studio protrahentes tempus, ut interim plures Tataři superveniant. Sequenti die post colloquia cum *Czarnezio* instituta, nunciant, se ita cum illo transegisse, quod (siquidem in istis castris nullus sit Senator Regni, nullus sit constitutus Plenipotentarius ad ineundos tractatus de rebus seriis, quarum ratione Cosacci susceperunt bellum) non videant necesse aliquas condiciones a militibus hisce requirere, vel vicissim a parte sua aliquam submissionem facere; sed ea omnia ad aliam occasionem ad pleniorum consultationem esse rejicienda; ad præsens se nihil aliud postulare, præterquam ut sibi tormenta relinquunt, postea viam patentem se daturos  
pro

promittunt, interim *Czarnezium* detinuerunt. Expedita deliberatione Poloni concludunt, conducibilius esse non solum sibi met ipsis, sed & universo Regno, ut redempta salute (ex hoc præsentissimo periculo) aliquot vilissimis tormentis, redeant quam citissime ad suos, & vires viribus jungant; ac proinde declarant se id facturos, modo Cosacci præstent super promissis juramentum, nempe quod Polonis liberum passum sint concessuri, & *Czarnezium* remittant. Illi juramentum quidem præstiterunt, sed *Czarnezium* non prius dimissum iri dixerunt, donec sibi ad manus data fuerint tormenta. Faciunt hoc Poloni. Postea dum de restituendo sibi *Czarnezio* contendunt, superveniens *Tohaybegus* cum XL. millibus irruit in Polonos, instituitur acerrima pugna, eadem tormenta dirigunt in eosdem, circumdant undique, continuo impetu labefactant tum ii, qui cum Polonis, quatuor mille Dragonerii germanico quidem habitu induti, & more Dragoneriorum instructi, nihilominus naturam fidemque Græcam retinentes, transfugiunt ad Cosaccos, nihil curantes juramentum, quod & olim præstiterant, quando militiæ nomen dederant, & rursus renovarant, quando a Generali Potocio expediebantur. Tandem cœteros strenuissime sese defendentes, delent ad internecionem. Quo in prælio vulneratus *Pototzki* & *Schonbergius*, *Sapieha* captus, *Czarnez-*  
*ietz.*

*Tohaybegus ad-  
volat*

*Polonos  
cœdit*

*nietzki* detentus, & denique, quos fors morti eripuit, in captivitatem abducti. Postro *Potorzki*, quia gravissime fuit saucius, nec deduci cum cœteris potuit, in campo relictus, ibidem mortuus, uno tantum ex illa clade gregario milite per devia ad Exercitum cum isto tristissimo nuncio advolante. Qui postquam hæc retulisset, fides ipsi non adhibebatur, quod impossibile videretur, nullum alium præter hunc evadere potuisse; cum quam plurimi fuerint ipso incomparabili ratione, & milites exercitatiores, & melioribus equis instructi. Augebat adhuc in eo suspicionem, quod fuerit Græcæ Religionis; itaque credebatur illum conductum a Cosaccis ad incutiendum Exercitui timorem, talia referre, ut castra deserant. Ac proinde in carcere illum detruserunt (hoc, hoc erat illud extraordinarium & inspectatum malum, & a scopo, ad quem collimabat, Rex *Uladislaus IV.* valde alienum) (cujus mentionem feci pag. 17.) quod nimirum mediantibus Cosaccis bellum cum Turcis exordiri conatur, efficit, ut potius illi cum Tataris contra Republicam conjungantur, & sic, ut dicitur, proprio jumento inexplicabilium calamitatum molem innocuæ Patriæ, altissima pace fruenti, attraxit)

Interim *Potorzki* Generalis Exercituum Regni, leves Partias ad hanc, & alteram partem expedit propter comparandos captivos. Sed

emis-

emissi aliquot extra castra milliaribus, nullis inventis hominibus recurrebant sine quibusvis indicibus, hoc unum referendo, domos quidem invenisse se plenas omnibus bonis, sed destitutas omni custode, quod erat pessimi ominis. Ideoque consilium ineunt, quid sit faciendum, *Consultatio in Castris Generali.* <sup>R. P.</sup> suadent sensatiores reduendum esse exercitum ad loca tutiora; placet sententia, conficiunt iter una atque altera die, hostis nullus apparet, ideoque ulterius producere nequaquam vult D. Generalis, ignominiosissimum sibi ducens nec viso hoste fugæ speciem subire.

Interim *Chmielnitzki* per expeditissimos internuncios suos, totam Ukrajnâ, de omnibus quæ evenerunt, edocuit, simulque in mandatis edit, ut ex omnibus locis, quotquot sunt, qui aliquod armorum genus, falcem denique aut excutias (flagra trituratoria) arripere possint, ad se confluant, alias, qui facere id neglexerint, se omnes tales refractarios cum universa familia sua Tataris concessuros, severe comminando. Accepta ejusmodi denunciatione, convolat ingens multitudo, producit ille castra sua cum Tataris conjuncta contra Polonos. Decimus ferme jam post stragem illam miserabilem complebatur dies, nec tamen quippiam certi Generalis *Potorzki* de Filio suo & ei adjunctis habuit, præter id, quod famulus ille in carcerem conjectus attulerat. Denique unus ex præcipuis commilitonibus, aliquo

quo casu de captivitate effugiens, ex castris trium dierum itinere distantibus advolat, atque de omnibus prout evenerant, informat; refert Exercitum numerosissimum, non tamen armis bene instructum appropinquare.

His intellectis Generalis *Pototzki*, animo infracto ajens, non hunc sibi primum cum Cosaccis futurum congressum, & quod minori manu multo melius instructos fuderat, multitudinem Plebis se nihili facere; prætolari eodem loco hostem voluit. Interim tamen instantibus multis, ut progrediatur, ipse quoque circumstantias rerum, & omnia momenta accuratius perpendens, die adveniendi ad avertendam fugæ suspicionem, atque confusionem, si hoste jam ingruente, tum demum in ordinem redigendus esset Exercitus, instructa carragine, ac si jam oppugnandus esset, lente progreditur. Interim *Chmielnitzki*, qua potest celeritate una cum Tataris subsequitur, & castra Polonorum adoritur. *Pototzki* educit in Campum equitatum suum, pugnat aliquot horis fortiter æquo Marte. Sole ad Occasum vergente reducit egregie intra carraginem, paucis desideratis. Interim *Chmielnicii* indefinenter augetur Exercitus, tormenta etiam plura & majora ex Castellis jam a Polonis desertis adducuntur. Die illucescente videns *Pototzki*, multo meliorem apparatus hostilem, non oppugnat, nec educit Exercitum in Campum, sed

*Chmielnitzki*  
cum Tataris  
subsecutus  
Generalem  
*Pototzki*

tan-

tantum promovet castra strenue sese defendendo, & sic tribus diebus procedebatur. Tandem dum ventum est ad aliquam sylvam, quam propugnaculi loco Poloni fore sibi putabant, Cosacci ex profugis ad se, cognitum habentes, quo tractu ire velit *Pototzki*, tempestive illo præoccupato, atque relicta aliqua parte sylvæ, ad ingrediendum Polonis patenti, interius fossis in transversum, & concædibus collocatis ibidem sclopetariis, ulteriorem Passum infederunt. Ex omnibus vero partibus multo alacrius impetum facere cœperunt. Tandem postquam nunciatum esset *Pototzkio*, castra ulterius propter illa impedimenta promoveri non posse, omnium animos desperatio incessit. Tum demum celeberrimus quidam Legionarius *Korytzki* alta voce exclamavit, frustra jam est in id intendere, ut universa castra defendantur: frustra est in propriis pedibus penes currus defendendos salutem ponere. Conscendamus potius equos, aperiamus nobis per media agmina Tatarorum viam. En ego futurus sum Dux, prohibebant quidem Generales; sed respondebatur: Tardum jam nunc est mandata dare; conclamatur: Ad equos, ad equos. Et qui subito potuerunt illos conscendere, circiter bis milleni irruerunt in Tataros. Ex quibus quidem perierunt non pauci; nihilominus circiter M. D. cum illo coryphæo evaserunt. Postquam vero in hunc modum aperta fuisset ad castra Polono-

Anno  
1648

rum

rum via, subito tota illa multitudo irruerunt, obvios quosque trucidando, ipsi denique Generales & alii Magnates, videntes quod nec pugnando, nec fugiendo se jam conservare possent, deserta statione sua, in carpenta sese contulerunt, spectaturi quid sibi fors collatura esset; qui omnes Tataris loco stipendii dati. Strenuissimi autem quique fere omnes cæsi, paucis calonibus, & lixis inter cadavera conservatis. Castra universa primis accurrentibus in prædam cessere. Sed, ut dicitur, nulla calamitas sola; Poloniam quoque non tantum hæc pressit calamitas, quod veteranus & exercitissimus miles uno plane ictu una cum suis Ducibus perierit ad *Korsun*, sed accessit non minor, quod eodem ferme die Rex *Uladislaus IV.* hujus exitii, quamvis per indirectum, aliqua ex parte auctor, in Lichvania (quo se venationis gratia contulerat) aliquot dierum spacio cum morbo colluctatus, mortuus sit in *Meretz*, ætatis suæ Anno 52. qui tyrocinia sua in bello Moschovitico felicissime exorsus, præmii loco pro exantlatis laboribus Dominatum Moschoviæ dubio procul consecutus fuisset, nisi *Sigismundus III.* Pater ipsius cognitam habens gentis Moschorum perfidiam, potius vitæ filii, quam dignitati consulens, oblationes illorum respuisset. Quanquam enim Mosci, tum hæroicas virtutes, quas in multis præliis rem fortissime agendo, tum eas, quæ ad mansuetudi-

nem

nem pertinent (quod nimirum victorias clementia moderari se nosse declarasset) admirati simul ac venerati fasces Regni sui communibus suffragiis ei deferebant; acceptandum tamen id minime permisit: non ignarus qualiter evenerit Czari ipsorum *Demetrio*, quem ideo, quod duxisset sibi in matrimonium ex Polonia Virginem filiam Palatini Sandomiriensis dicti *Mniszek*, & eidem Conjugi concessisset alere aulicum Capellanum Religionis Romanæ, misere trucidarunt.

Et Tyrociniiis quidem suis cum eximia etiam apud exteros nominis sui gloria in Moschovia jactis *Vladislaus IV.* noluit virtutes suas ibi solum terminari, sed mox iterum ad Chotin in bello cum Osmano Imperatore Turcarum fortitudinis, ac felicitatis suæ specimina conspicua reddidit, rem eo deducens, ut Turcæ attritis viribus suis, cum iis omnis spes potiundi Regni Poloniæ decolasset, sat se præstitisse arbitrati fuerint, si in pace ad sua redire licuerit, inito honestis conditionibus fœdere, castra reducere necessum habuerint. Et his quidem successibus omnium Polonorum animos sibi ita præoccupavit, ut ipsi uni (velut virtutibus ejus condignum decus) inter quatuor filios *Sigismundi III.* fato exempti Regis sponte deferre non dubitaverint, nimirum Diadema Regium, quo feliciter redimitus, dum rursus Mosci intra decursum aliquot annorum quie-

E

tem

tém nacti, & hac ratione viribus aucti, cum ingenti exercitu urbem Smolensko dictam obsedissent, multo minore exercitu illos rejecit, eoque redegit, ut depositis armis, dispendio aliquot provinciarum pacem redimere coacti fuerint. Nec multo post *Abazi* Bassam cum numerosissimis copiis variorum populorum finibus Podoliæ appropinquantem sola adventus sui fama procul abegit. In Prussia quoque, quæ priori bello Sueci sibi appropriaverant, Pactis, Induciis recuperavit. Et quaquaversum hostibus semper terrore fuit; præ cæteris autem, repullulantibus Cofaccorum rebellionibus felicissime obviavit, malignos conatus ipsorum semper in herba suppressens. Tandem exacta in pace aliqua Dôminii sui parte, belli amorem compefcere minus valens, dum Turcis bellum inferre (prout superius expositum est) intendit, hocce inexplicabili portento florentissimum Regnum, cheu! involvit. Polonia namque uno eodemque tempore amisso capite, simulque & brachiis, non corpus, sed exangue cadaver Reipublicæ dici merito potuerat: & omnino sepulchrum aperuisse os suum contra illam videbatur. Sed quia nondum ei fatalis a Superis destinatus erat terminus, perniciës ipsius dilata est in aliud tempus. *Chmielnitzki* etenim sublato Exercitu Polonico ignarus adhuc vivis Regem excessisse, litteras ad illum subito exaravit prolixè exponens causas, quæ ipsum ad tantum

tum facinus audendum impulerint; simulque deprecatus est veniam eorum, quæ illi subeunda erant in propulsandis injuriis: pollicebatur denique se & Tataros ad sua stativa remissurum, & in obsequio Regi debito permansurum, dummodo antiqua Jura, & libertates tam Cofaccorum, quam Religionis Græcæ in multis læsæ ac violatæ in integrum restituerentur: multo majores animos sumpturus post prosperos rerum suarum successus: si scivisset Regem *Vladislaum* (quem summopere semper verebatur) fato concessisse.

Adi quam Epistolam, siquidem jam Rex ultimum diem clauserat, & sceptrum deposuerat, *Adamus Kiesel*, Vir & in Regno propter egregia in Rempublicam merita sua, & apud *Chmielnicium*, universosque Russos, quod & ipse fuerit Græcæ Religionis, maxima pollens auctoritate, ex annuentia Procerum Regni, in hunc modum Responsum dedit:

*Se, cum ante hac probe cognitum habuerit affectum Chmielnicii erga Rempublicam satis mirari non posse, quod ejusmodi propulsandæ injuriæ mediâ adhibuerit, & Ducem se Exercitui Zaporoviano in hisce rebus præbuerit, præcipue cum illi optime constaret, hanc esse Reipublicæ Polonæ normam, ut in ea unicuique detur facultas atque ratio, Jura, ac libertates suas pacatis mediis, tum asserendi, tum, si quid contra illa exorbitatum fuerit, in ordinem redigendi, non*



properando tantopere ad arma insontes cum fontibus perstringentia. Nunc autem cum jam ea quæ facta sunt, infecta reddi nequeant, suadere se, ut Chmielnitzki cum Exercitu Zaporoviano (probe sciens belli momenta ita esse constituta, sive quis victoriam de hoste retulerit, non tamen statim universalem uno constare certamine; sive quis semel superatus ab hoste, recesserit, non tamen illico omnia resarciendæ cladis sublata esse remedia: id quoque persuasum sibi habens, quoties inter domesticos armis concurritur, victorè etiam multo consultius, ac gloriosius esse, gladium recondere potius, quam strictum ostentare) redeat ad frugem. In iis vero in quibus se aggravari putant, per Legatos cum Regno debita cum demissione agant: promittens se non defuturum partibus eorum, dummodo seposito tumultu, fidem, ad quam solenni juramento sunt obstricti, Republicæ præstent. Neque vero ullam superesse causam, cur suam erga gentem Ruthenam propensionem in dubium vocare possint, quandoquidem vinculo ejusdem Religionis, ad velificandum ei in conscientia sit obligatus; Et prout hætenus sincerus Religionis istius Patronus fuerat, ita in posterum quoque in illa sedulo tuenda atque procuranda se mori paratum.

Et hanc quidem Epistolam misit Chmielnicio per Monachum quendam; qui postquam eluctatus fuisset varia discrimina, convocata ad consilium bellicum numerosissima turba, repro-

du-

ducens litteras, viva voce etiam oratione blandissima suavit, non sciviendum esse in propria viscera, cum sint in promptu media deducendi in pristinum statum ea, de quibus digladiari cœperunt; quibus exauditis tum Chmielnitzki, tum veterani Cofacci eo consilia sua inclinari cœperant: deponendam esse hostilitatem, Tartaros domptum remittendos, illum autem Palatinum Kijoviensem ad se, nimirum Kijoviam invitandum, qui cum sufficienti Plenipotentia at Regno accedens omnes prætensiones atque controversias componere queat. Sed plebs audita morte Regis, omnia sursum deorsumque miscere cœpit: & ipse quidem Chmielnitzki ad avertendam a se culpam, ne contemnere salubre consilium Kisielii videretur, cum Ukrajnensibus Cofaccis constitit ad Civitatem Giala Czerkierv, inde prospecturus quonam consilia Regni posthac collimarent. Ipso vero quasi incio exurgens trans Borylthenem alter seditiosorum Ductor, dictus Krhymonos, convocando ad capiendam arma omnes ac singulos, cœpit infandam crudelitatem in Nobiles, ac Judæos exercere. Cui tamen Dux Jeremias Visniovietzki, cum iis cohortibus, quæ trans Borylthenem Hyberna peragentes, sub commenda ejus in hunc casum erant relictæ, ut si aliqui tumultus ibi oborirentur, per illum reprimi possint, aliquantulum restitit. Cum autem præter opinionem in dies magis tumultuatum fuisset,

E 3

tum

tum alii quoque Magnates, & quotquot trans Borysthenem erant Nobiles, & denique Judæi ad illum gregatim confluebant; quibus ille auctus, agræ quidem ex illis remotissimis oris eluctatus, ad tutiora loca progrediendo, instituto uno, atque altero cum seditiosis conflictu, inusitata felicitate vitam *Krhyronosio* eripuit. Ipse autem cum sibi adjunctis, incolumis evadens, de omnibus quæ in illis partibus gerebantur, Consiliarios Regni edocuit, simulque suasit: nihil esse fidendum blanditiis Cosaccorum, sed potius armis supplantandos, & multitudini multitudinem opponendam. Itaque reliqui domi degentes summa compassione super interitu Fratrum suorum tacti, huc omnia sua contulerunt studia, qualiter labenti subvenirent Patriæ, atque rejecto ad consummationem belli Termino Electionis novi Regis, ad arma concursus est: nihilominus tamen, ne propter varios, qui sub Interregnum solent & possent evenire casus, denudaretur omni præsidio Respublica, quod fieret, si universali insurrectione omnium huic malo in occursum iretur, consultius videbatur, ut potius talis conscriberetur Exercitus, qui cum spe victoriæ hosti sese opponere (etiamsi non animo totaliter delendi, saltem ad honestas pacis conditiones redigendi) possit. Et quia Deus pro immensa sua bonitate ita excoecaverat hostem, quod nesciens prosequi victoriam, Tatai quidem cum præda in

Patriam sese contulerunt, Cosacci vero in domicilia sua, horribiliter in Nobiles tenuioris fortis, & in Judæos, nec minus in Clerum sæviendo; Respublica obtento aliquo respiro, novum delectum militum fecit, & intra decursum, ad summum, quinque septimanarum conscripta sunt XL. M. optimi & ornatissimi militis. Sed Dux defuit belli. Quamvis enim reperiebantur, præsertim inter tenuioris fortis Nobiles, qui cum laude & emolumento Reipublicæ hoc officio perfungi potuissent; nihilominus illis propter varias causas neglectis, contulerunt Officium Generalissimi, Duci Dominico de Ostrog, quem sciverunt quidem hominem esse minime bellacem, nihilominus quia proprii militis poterat habere circiter quatuor milia, & quod rebellium maxima pars constabat ex possessionibus illius, de quibus (quia ille præ cæteris Magnatibus subditos suos benignius tractavit) credebatur, illos ad famam adventus Domini sui sese humiliaturos, & acceptis a se honestis conditionibus ad frugem ac debitam fidelitatem redituros. Ad evitandum tamen, ne per ineptiam (ineptitudinem) ipsius aliquis nocivus in Religione committeretur error, adhibiti sunt illi pro Consiliariis bellicis *Alexander Koniępolski*, homo Juvenis, & rei militaris tunc temporis minus peritus: nisi quod nuperima ex improvise facta irruptione in Tatariam inclaruerat, & *Nicolaus Ostrorog*, eloquio

*Novus  
delectus  
militum*

1648

*Chmiel-  
nicii de  
Ducibus  
Exercit.  
Judic.*

magis quam manu pollens. Quod quam primum inaudivit *Chmielnitzki*, in despectum illorum dixit: Unus Peryna, id est, Pulvinar; denotans per hoc Ducem Dominicum ab ineunte ætate deliciis potius, quam laboribus militaribus assuetum. Alter Detina, hoc est, Ephēbus, denotans *Konieczpolscium* præ juvenili ætate exigua rei militaris peritia præditum. Tertius Latina, hoc est, Litteratus, denotans *Ostrorogum* hominem litteris quidem egregie instructum, sed non ad arma natum. Et omnino augurium *Chmielnicii* exitus probavit: multum enim successibus Polonorum obsuit, quod Respublica præficiendo Exercitui illos præspecificatos officiales, nescitur, qua de causa, excluderit Ducem Jeremiam *Visniorviicum* (qui communi omnium militum suffragio in universo Exercitu Regni officio hoc censebatur dignissimus, eo excepto, quod tempore pacis colonos suos rigidissime tractavit, & forte Præsides Regni verebantur, ne si illi summa rerum committeretur, rebelles illi de venia consequenda desperantes extrema quæque tentent) quæ res *Visniorviicum* ad maximam indignationem impulit. Itaque derectans Regimen illorum officialium seorsum procedebat; cui potior pars Podoliæ Volhiniæ, Ukrajnæ & trans Borysthenem degentium adhærebant; ita ut ii, qui illum sunt secuti, efficerent duodecim millia militum.

*Chmi-*

*Chmielnitzki* etiam per Exploratores suos quos habuit inter Polonos plurimos ( nullus enim Magnus, nullus Nobilis fuit, cujus major pars famulorum non ex Russis constaret: qui, cum multo addictiores essent genti suæ, quam vero Dominis, de omnibus quæ inter Polonos agitabantur, certiore reddebant eundem ) cognito apparatu Polonorum ipse quoque de instaurando Exercitu suo diligentissimam habuit curam. Nec mora, expedit ad Tataros, denuncians præparationem Polonorum, simulque exhortans, non esse finitum bellum ideo, quod sit profligatus ille Exercitus ad Korsun; sed hæc tantum fuisse præludia: eamque ob rem rogabat, ut deposita illa exigua, quam nacti fuerant, præda, non tardarent cum Exercitu validissimo ad se venire, pro certo id sibi pollicendo, se multo plura & luculentiora ex Dominis ( indigitans Magnates, qui cum maximo splendore, non prout ad castra, sed tanquam ad convivium ex diversis Regni partibus consuebant ) quam ex servis ( nimirum militibus Regni Quartanis, illi namque prout & ipsi Generales Regni Servi Reipublicæ dicuntur ) spolia reportaturos. Præterea Civitates & Castella Magnatum quæ tenebantur præsiidiis illorum militum, qui omnes ex Russis constabant, in potestatem suam redigit, milites illos egregios ( sublati officialibus, qui erant Germani, aut Poloni ) in castra recipit, in Ju-

dæos

*Appara-  
tus secun-  
darius  
Chmiel-  
nicii*

dæos potissimum sævit, nec ætati nec sexui parcendo: sed multum exprobrando qualiter secum antehac egissent: atque præcavendo, ne, si in Ukrajam cum valido Exercitu Poloni venerint, aliqui Russorum expavfacti, a se recedendo illis se adjungant, castra sua versus Russiam promovit.

1648  
Castra Polonorum  
ad Pilarvce, quo Cofacci  
advenerunt

Quod quia Polonos quoque non latuit. Etenim die nocteque homines ex Ukraje superveniebant, qui gesta Cofaccorum referebant; Dux *Dominicus* cum Exercitu Polonico ad *Pilarvce* veniens castra ibidem metatus est ultimis Augusti. Quo postquam Cofacci quoque soli sine Tataris appulissent, primum simulantes magnam erga Ducem *Dominicum* observantiam, statim miserunt legatos ad eundem, offerendo aliquam submissionem, & rogando, ut ille ipse dirimat omnes, quæ inter illos & Regnum interveniunt prætensiones, promittendo se velle stare arbitrio ipsius, quo audito, Dux *Dominicus* multum sibi placuit. Interim cæptis tractatibus tempus protraxerunt plus quam duarum septimanarum, nihil serii agendo, tantum legationes reciprocando. Hoc autem faciebant Cofacci dedica opera, eo fine, ut interim possint adventum suum maturare Tataři, quos in dies expectabant. Quo facilius autem possent occultare technas suas, armistitium instituerant, quo stante vetitum est serio, ne ad illam partem versus Cofaccos pabulatores Polonici excurrerent.

Tractatus Cofacci instituant

rent. Quamvis autem aliqui Polonorum videntes, tempus inaniter consumi, & id quod erat in re, nempe fraudem metuentes, instabant apud Ducem *Dominicum*, ne pateretur amplius sibi illudi, sed jam Martis aleam subiret, erigendo in spem felicitis successus, quod miles ad pugnandum sit promptissimus (reperiebantur enim aliqui, qui scuticis promittebant se debellaturos Cofaccos: alii autem ita insolentes facere, ut cernentes splendorem militum suorum, ad cælum conversi non reformidarent exclamare: *O Deus Optime! nec nobis, nec Cofaccis auxiliaris, solum respicias, quid faciemus istis rusticis nequissimis, dummodo nobis permittat Generalis noster*) Tum respondebat Dux *Dominicus*: *victoriam quidem habemus præ manibus, sed cæsis Cofaccis, cui majus damnum eveniet, quam mihi? Cum potior pars constet ex colonis meis, illosne ego trucidabo, dum possim litem pacatis mediis dirimere? Absit: talia nobis suadent, qui ibi nullos colonos habent. Sed ego sublatis illis, quid facerem? Fodere non valeo, mendicare erubesco.*

Dux autem *Visniorvietzki* seorsim castra *Visniorvietzki* habens, ac proinde nihil dependens ab ordinantia Ducis *Dominici*, expediebat Partias ubicunque poterant pertingere, etiam in partes Cofaccorum. Cumque sibi adduxissent indices, Tataros jam tantum aliquot dierum itinere abesse a castris Polonicalibus, nunciavit hoc cuidam

dam confidentissimo ad castra Ducis *Dominici*,  
monuitque, ut suadeat Generali suo, quatenus  
abrupta mora, utpote in rebus bellicis nociva,  
agrediatur armis hostem, priusquam ingens  
multitudo Russorum, qui concomitantur Ta-  
taros, superveniat. Sed quia hæc a *Visniorviecio*  
fuerunt allata, ideo fides illis non adhibita, &  
furdis auribus sunt excepta. Nihilominus in-  
stantibus multis, qui erant cum Duce *Domini-  
co*, quatenus saltem ideo ut imponat necessita-  
tem Cosaccis quo citius tractatus in finem de-  
ducant, velitationes instituat, ad demonstra-  
tionem, se comperendinationes istas non am-  
plius ferre posse. Quapropter demandavit ut  
fortissimi quique egrederentur ad velitandum.  
Hæc videntes Cosacci, illi quoque non defue-  
runt partibus suis, sed Poloni fortissime rem  
agendo, atque illos prosequendo, usque ad ca-  
stra illorum involabant, & si Generalis succur-  
sum dedisset, dissipare etiam illos potuissent.  
Interim nox ludum illum Martialem diremit.  
Postridie renovatur velitatio. Poloni ex hester-  
no successu sumentes animum tanto ardentius,  
& plures quam Generalis voluit, provolant:  
nec minus alacriter Cosacci quoque rem agunt;  
ita ut, jam non velitatio, sed potius confer-  
tum prælium esse videretur. Dominus Gene-  
ralis hæc prospiciens, magis de eo est sollicitus,  
ne Cosacci profligantur, quam ut suis laboran-  
tibus aliqua subsidia submittat, & totis viribus  
pro-

Velita-  
tiones in-  
stituuntur

prohibet, & obstat, quominus procurrant.  
Interim pabulatores nunciant, se, dum egressi  
fuissent ad dextram partem Castrorum Cosac-  
cicorum, vidisse quasi nubem aliquam ingen-  
tem, & densam, qualis solet allevari ex pul-  
vere per Exercitum excitato. Quapropter mo-  
nentibus quibusdam, hoc non esse contemnen-  
dum, mittit levem Partiam ad cognoscendum,  
quid rei sit; interim identidem recrudescit illa  
concertatio. Tum Sole de Meridie jam bene  
inclinato, adferunt ab illa Partia, se incidisse in  
anteecessorias cohortes Tatarorum; cum autem  
impares sint ad sustinendum imperum illorum,  
rogare, ut sibi validiores turmæ submittantur,  
Quod quasi facturus Dominus Generalis, regre-  
ditur ad castra, & subito expedit aliquot co-  
hortes ad Partiam: illo autem absente multo  
acrius prælium instituitur. Postquam expedi-  
visset contra Tataros, consultat cum suis Con-  
siliariis, quid sit faciendum? Suadent Domini  
Consiliarii: Si omnino constaret certo, ipsum  
*Hanum* Tatarorum adesse, non esse illum ex-  
pectandum; sed Regimen Exercitus commit-  
tendum *Visniorviecio*. Dum extra Castra pu-  
gnatur, hic vero consultatur, adducuntur duo  
Tatari capti per Polonos, qui dicunt *Hanum*  
Tatarorum adventare cum tam numerosis co-  
piis, prout sunt gramina campi. His exaudi-  
tis, remittit Clavam Generalatus Duci *Vis-  
niorviecio*, quam ille, rebus jam sic stantibus,

Fama de  
adventu  
Tataro-  
rum con-  
firmatur

ideoque  
consultatur

adducuntur  
capti  
Tatari

Dux Do-  
minicus  
aufugit

recipere noluit. Interim ipse Dominus Generalis cum suis Consiliariis, quasi speculatum egressi, id, quod antehac in consilio concluderant, executioni dant, hoc est, in fugam se conjiciunt. Cujus rei fama primo continetur inter paucos; vespera autem adveniente, Præcursores Tatarici redeunt ad suos, idem faciunt contra ipsos expediti. Exvelitatione etiam cum Cosaccis instituta, redeunt ad castra. Officiales quærente Generalem, nulli inveniunt. Tunc res patefacta cunctis. Oritur confusio ingens, ut fit inter oves, quas deserit pastor. Mox silentio noctis hostibus nihil animadvertentibus, sub præsidio illorum, qui excubias agebant, omnes derelinquunt castra, omnibus bonis ad admirationem hostium referta, in quibus multo plus erat argenti, quam plumbi. Castris relictis effusam arripiunt fugam. Die illulcente in excubias collocati mirantur, quid rei sit, quod excubiarum Magister more solito alios non educat? mittunt ad Castra sciscitantum, reque cognita ipsi quoque antecedentium sequuntur gregem.

Visnior-  
vietzki  
Castra  
reducit

*Visniorvietzki* submittens in aurora ad Castra cognitum quidnam ibi agatur, edoctus de omnibus quæ evenerunt, in ordinem redacto Exercitu suo, cœpit illum reducere cum omnibus oneribus suis. Interim tum Cosaccitum Tatarum milites suos ad provocandos Polonos velitatum mittunt. Sed præter latratum

ca.

canum nihil exaudiunt, accedunt propius, inspiciunt castra, vident paucos admodum, quos cupido prædæ detinebat, superesse, renunciant suis, re melius explorata, effudit se tota multitudo, irruunt in castra, in quibus præter paucos ægrotos nullos inveniunt; sed bonorum tantam copiam, & tantum nitorem, ut quid rapiendum prius, quidve relinquendum, ipsimet dubii, atque diripiendæ prædæ intenti, de subsequendis fugientibus nullus cogitaret. Etenim diripiendis bonis, & postmodum computationi (nam Vini sublimati, mulsi, cerevisiæ tantam relinquerunt copiam, ut servato ordine per integrum etiam Mensem sufficere potuisset omnibus) per quatuor dies fuit indultum. Quæ res fugientibus attulit salutem. Omnes enim, qui castris egressi, ad tutiora pervenerunt incolumes. Illi quidem qui *Dominicum* sunt secuti, tanquam scopæ dissolutæ: qui vero erant cum *Visniorvietcio*, lento passu cum omnibus bonis suis castra deduxere, usque Leopolim. Ubi subsistens, Urbem illam, sub Comenda *Christophori Arciszewii* ad defensionem optime instruxit, comœatu & milite sufficiente auxit, simulque assecuravit, si & in quantum hostis eo perveniens, illam obsideret, se intra decursum duorum mensium in succursum venturum, quo facilius autem milites, & hos quos secum habebat, in officio continere, & alios ad se allicere posset, ad eadem Urbem ad fidem

fidem Reipublicæ expetiit 80 Millia Thalero-  
rum. Inde processit usque ad Civitatem Za-  
moscie dictam.

*Comitia  
indicta*

Postquam vero hujus turpissimæ fugæ fa-  
ma percubisset per universum Regnum, in-  
dicta sunt Comitia, Electionis Novi Regis Var-  
saviæ.

1648  
*Cosacci  
Castra  
produ-  
cunt ver-  
sus Leopo-  
lim & in-  
de*

Hostes interim exhilarati nimium opima  
præda, illaque ad tutiora loca remissa, & de  
consequenda posthæc ampliori, ingentes sumen-  
do animos, ulterius castra producunt, univer-  
sam plebem, non Russorum tantum, sed &  
Catholicorum sibi associando, & promittendo  
se omnes Nobiles, extirpaturos, ut quisque in  
eis, quæ sibi propria industria acquirit, domi-  
netur; & sic dispositis rebus perveniunt usque  
Leopolim, quam etiam obsidione cingunt. Sed  
cum animadvertissent se non posse ea potiri, fa-  
cili negotio, exactis ibidem circiter duabus sep-  
timanis, præcavendo, ne illis ad majora atten-  
tanda eripiatur occasio, longiorem moram tra-  
here ibi noluerunt; ideoque præsidariis, se cum  
illis honestis conditionibus transigere velle, de-  
clararunt. Obsessi vero multum conturbati, eo  
quod Arx, quæ propugnaculi loco habetur,  
temeritate præsidariorum in potestatem hostium  
devenisset (Aliqui namque ex Præsidariis vi-  
dentes hostem totis viribus incumbere oppugna-  
tioni, Duce *Burggravio* sive *Portario* in aurora  
voluerunt confugere ad Civitatem, quod cum

ani-

animadvertissent alii, majori numero cœperunt  
illos subsequi, ita ut factum illud non amplius  
jam occultari potuerit. Quo viso Tatari in  
proximo excubantes, involant in Polonos, &  
alii quidem persequuntur ad Civitatem fugien-  
tes, alii invecti in eos, qui visis Tataris ad ar-  
cem recurrere contendebant, una cum illis in-  
gressi occuparunt Fortalitium illud) oblatam  
pacificacionem minime aspernamdam esse cen-  
suerunt. Itaque his peractis ad Leopolin,  
*Chmielnitzki* cum *Hano* versus *Zamoscium* ten-  
dunt. Sed retardabant illos obviam multæ Civi-  
tates, & alias populosæ, & tunc temporis tan-  
to magis auctæ transfugis, qui ex *Ukrajna* eo  
fese receperant. Qui, dum illis ulterius fugien-  
di nullus esset modus, non sperantes ipsum  
*Chmielnicum* illac cum universis castris iturum,  
sed tantum aliquos seditiosos; ubicunque locus  
defensioni idoneus reperiebatur, ibi subsistebant,  
confisi, se in illis locis, ubi jam nulli erant  
Cosacci, sed soli Catholici, & Judæi (tutiores  
a proditoribus) impetus tumultuantium susti-  
nere posse. Sed valde frustrati sunt spe sua.  
Omnia enim obviam loca hostes solo æquabant,  
& quoscunque reperiebant, qui illis resistere  
ausi, trucidabant sine ulla misericordia: prout  
in una Civitate dicta *Narol*, quatuor Milliari-  
bus *Zamoscia* distante, enecta sunt quadragin-  
ta quinque millia hominum.

*versus  
Zamo-  
scium*

F

Dum

*Electio  
cepta*

Dum hæc aguntur, inchoata est Electio Novi Regis Varaviae. Urbs vero *Zamoscium* Præfide Duce *Jeremia Visniorviocio* (nam Dominus ipſius ac hæres *D. Zamoyski* adhuc Juvenis in exteris Nationibus fuit) omnibus ad tolerandam obſidionem neceſſariis diligentiffime inſtruebatur. Quo, cum ex Electione præſcriptum fuiſſet, inter alios Candidatos, ſuffragia collimare potiffimum ad duos, nempe nuper fato functi *Uladiſlai IV. Fratres, Joannem Caſmirum & Carolum*, & ad tertium *Georgium Rakocium Seniore*m. Hac occasione inſtituta eſt conſultatio. Ubi ſub trutinam veniſſent alii Principes de Corona Regni Poloniæ concurrentes, præ cæteris omnibus maxime placuit Princeps *Transylvanus*. De quo Dux *Visniorviocius* (aſſentientibus aliis) tale iudicium protulit: *Tactò pectore, ſic me Deus, inquit, amet (niſi obſtaret Religio, quod non ſit Catholicus) nullum poſſemus accomodatorem nobis adinvenire Regem Principe Rakocio: hac præcipue rerum tempeſtate, dum hoſtem habemus, tam potentem, & proſperis ſucceſſibus usque adeo elatum; interim deſtituimur pecunia, & milite veterano, (quid autem Tyrones valeant, nuperima docet expeditio) Ille vero ætate eſt maturus, nec minus maturi iudicii, maturi conſilii, auctoritatem ſuam tueri bene gnarus, bellator fortunatus (cujus rei ſpecimina in bello contra Imperatorem Romanorum edidit) potens*

*Cenſura  
Polono-  
rum de  
Principe  
Rakocio  
Seniore*

ar-

*armis, potens theſauris. Vicinus proximus, noſtri ſemper obſervans, conſuetudinum, & Legum noſtrarum non ignarus, Regnum Transylvaniæ legibus non multum diſſimile noſtris, feliciter dirigenſ. Nobis autem tali opus eſt Rege, quem propter Virtutes non amemus tantum, ſed & veneremur. Et omnino nullus exterorum Principum in ſuccuſum nobis venire ita cito atque ille poſſit. Præterea cum ſit Portæ ottomanicæ Feudatarius, Tataros a Cofaccis abſtrahere, quis illo facilius poſſit? quod ſi Liga hæc hoſtium noſtrorum diſſolveretur, Cofaccos ſolos etiam propriis viribus compeſcere poſſemus. Cæterum nulla gens, nulla natio cum moribus & genio Polonorum eſt conformior, atque Hungarorum. Genus armorum idem, modus bellandi idem, victus ratio eadem, amiſtus ante pauculos annos, is, qui nunc eſt Hungaris, nobis quoque fuit, (hunc, quo nunc utimur, tantum mutuaveramus a Tataris, aliquoties proſtigatis; ſed nunc eum tanquam ſuum, & quidem magno fœnore recipiunt a nobis) uno verbo, nulla cum gente magis convenire poſſemus, quam cum Hungarica: cum qua alias etiam multa nobis intercedunt commercia. Et quemadmodum non erraverant noſtri prædeceſſores, quando ſimiliter ex Transylvania Stephano Bathoreo Coronam Regni contulerant; nam feliciffime & laudatiffime Regno præfuit, ita nos quoque ſub Rakocio idem nobis polliceri poſſemus: dummodo, prout dixi, Religio*

*Cenſura  
Polono-  
rum de  
Principe  
Rakocio*

F 2

noſ



non obstaret. Sed fortassis ille etiam idem faceret, quod fecerat Sigismundus III. qui, cum eî ad Coronam Regni oblata fuisset vocatio ea conditione, ut renunciando Lutheranae Religioni, profiteretur Catholicam, dixerat: Propter Regnum Poloniae non tantum Catholicus, sed & Jesuita sum: Et omnino dicta sua reipsa probavit. Expedita de aliis etiam rebus deliberatione, statutum est, ut (siquidem ex septem Palatinatibus viri præcipui receperant sese *Zamoscium*, & solenni Juramento ad invicem sese obstrinxerant, se ad extremam usque guttam sanguinis Civitatem illam defensuros) nomine ibidem congregatorum deputentur ad Comitium Electionis ex quovis Palatinatu bini Legati (ex Palatinatu Belzensi missi erant Marchio *Pinczoru N. Miszkowski* Capitaneus *Tiszorvieciensis*, & *Mart. Bizezicki*, Succamerarius Belzensis, viri eximii; similiter factum ex aliis) qui in facie Reipublicæ præmissa manifestatione, cum Fratres suos ad præsens *Zamoscii* commorantes, non per ignaviam aut frivolam aliquam rationem, a Comitium Electionis sese subduxissent, sed, quod bono publico Reipublicæ moti, urbis illius defensionem in se receperint, ut hosti, prosperis successibus insolentissimo, obicem ponant, quominus ulterius castra promovendo actum Electionis præpedire possit. Protestentur solenniter, ne hæc moderna propter hanc tam prægnantem rationem absentia in præjudicium

cedat hisce Palatinatibus, ne videlicet propter hanc absentiam aliquis incolas horum Palatinatum posthac a Comitium Electionis excludere præsumat. Quod vero attinet modernum actum Electionis, declarent iidem Legati: quod si visum fuerit Regno communibus suffragiis Regiam Dignitatem alicui exterorum Principum conferre, ne id finaliter concludatur, prius quam ea de re præscriptum fuerit *Zamoscium*, ut ii etiam, qui ad præsens ibi sunt, suffragiis aliorum sua quoque in scriptis jungant suffragia. Si vero ex Sobole Regia eligere aliquem placeat: *Carolo* quidem nunc etiam per hosce Legatos, libenter omnes sine contradictione ulla conferre; (notum enim erat omnibus consilium *Uladislai IV.* qui, cum aliquando aliqui intimæ admisionis Consilarii ab eo exquisivissent, in eum casum, si contingeret ipsum e vivis excedere, utrum de duobus Fratribus ad Coronam Regni promovendum censeret? multis & validis rationibus *Carolus*, utut natu minorem, & quidem Episcopum Warmiensem, commendavit præ *Casimiro*, (quod si aliquorum suffragia inclinent ad *Joannem Casimirum*, se nullo modo super illo consentire velle, imo solenniter protestari, se illum nunquam pro Domino suo agnituros) ille enim adhuc in juventute sua abalienaverat a se animos Polonorum, sæpius dicendo, *tam sibi exosam esse Gentem Polonam, ut canem potius aspiceret, quam*

*Polonum*; nec unquam prætereuntes dignatus est isto honore, ut caput aperiret. Præterea inconstantia ipsius, quod nunc *Cardinalem* Romæ, nunc *Jesuitam*, nunc neutrum horum egisset, & alii mores ejus displicuerunt omnibus)

Vix Civitate egressi sunt prædicti Legati. adfertur fama. Civitatem *Narole* oppugnari a *Chmielnicio*. Quapropter universitas illa *Zamoscii* congregata rogavit Ducem *Visniorvicium*, ut ille quoque cum Equitatu quem secum habuit, tenderet *Varlaviam*, ibique præsto esset Legatis in negotiis fidei ipsorum commissis, & de subsidiis sibi ferendis sollicitaret. Receffit itaque & ille relicta Civitate hoc ordine: Sub Commenda *Ludovici Wejher* Palatini *Pomeraniæ*, & aliorum Commissariorum. Civitas ipsa in loco plano est sita: primo a meridie abluitur ingenti stagno, ab Occasu usque ad Septentrionem habet ablutem, sive paludes impenetrabiles: ab ortu vero fossa lata & profunda, muratis parietibus suffulta, demum muris crassissimis, & altissimis munita; in media parte murorum extendit se linea crassa per totam circumferentiam, quæ obicem ponit, ne scalæ possint sursum promoveri. Ab ista linea vero incipiendo usque ad summitatem, murus intra fossam notabiliter latius prominat. Idem murus septem propugnaculis in formam circuli erectis, æquali ad invicem distantia dispositis,

egre.

*Descriptio Urbis Zamoscii*

egregie munitus. Inter propugnacula vero & ipsum murum est intercapedo quædam, super quam collocantur tormenta: ex quibus omnis ad mœnia accessus ita arcetur, ut consistendi penes illa nullus sit modus nec locus. Hanc autem intercapedinem propugnacula ita circumdant, ut ne conspici quidem extrinsecus possit, nisi quis ad ipsos parietes muri accesserit. De muro vero fenestellæ pro sclopetis explodendis, ita sunt dispositæ versus propugnacula, ut, si vel avis super illis confederit, peti facile possit. Hæc autem omnia intrinsecus terra ita late sunt repleta & suffulta, ut in summitate valli currus cum VI. equis currendo in circulum ad utramque partem verti possit. Tormentorum tunc temporis tanta erat copia, ut præter ea, quæ in locis ad id destinatis sufficienter collocata fuerunt, adhuc superfuerint plurima in proximo, in eum casum, ut, si contingeret finis aliquod, in promptu sit alterum. Insuper, supra Templum etiam attracta erant aliquot longiora. Tunc temporis enim etiam ex aliis fortalitiis minoribus illuc deducta erant tormenta; pro defensione Civitatis ii tantum, quorum nomina erant in Regestro connotata, (inclusis Germanicis peditibus 1500. a Republica ad illam occasionem ordinatis, sub Commenda *Domini Wejher* Viri exercitatissimi) efficiebant decem millia & sexcentos, ita, ut ad singulas fenestellas quinque sclopetarii fuerint ordinati,

quorum aliqui præsertim Nobilium etiam ternas sclopetas habuerunt. Insuper in foro mille Equites erant constituti, qui in casum, si alicubi hoste quoquo modo vires fumente succursu opus esset, non denudando alia propugnacula, advolare possit. In casum vero incendii super tectis erant cadi pleni aquis collocati, quorum cura iis qui in hospitibus remanebant demandata fuit. Commeatus per Commissarios tempestive revisus, atque ita ordinatus, ut cuique juxta numerum familiæ, quam secum habuit, ad medium annum sufficeret: qui vero non haberet, excludebatur. Milites Germanici proportionaliter distribuebantur alendi tam incolis, quam qui illuc erant congregati. Pulvis pyrius sufficientissime erat comparatus. Silentium præterea indictum fuit tale, ut non nisi mustitando alter alterum alloqueretur; ita ut Civitas tota videretur inhabitatoribus destituta. Dato autem signo, submisso clangore tubæ, quisque ad locum sibi destinatum, & bene notum properabat. Campanarum etiam & horologiorum pulsus erat prohibitus. Sed dum ad Templum eundem erat, tintinabulo signum dabatur. Suburbia magnificentissima cognito adventu hostium exuri sunt jussa. De muris erant frequentes lampades ferreæ erectæ, tædis pineis repletæ ad illuminandam Civitatem, si noctu hostis oppugnationem tentaret.

Post-

Postquam dicti Legati ad Comitium Electio-<sup>Legati</sup> nis venissent, & legationem juxta præscriptam <sup>Zamo-</sup> seriem in facie Reipublicæ proposuissent, jam <sup>scio Var-</sup> omnium ferme suffragia (præsertim quod sub <sup>Javiam</sup> idem tempus allata fuerit Legatis Transylvanicis, qui *Rakocii* res tractabant, famam Principem suum esse mortuum) collimabant ad *Carololum* postposito *Casimiro*.

Hæc dum Varaviae aguntur, *Chmielnitzki* adhuc ardentibus suburbiis (quorum partem remotiorem restinxerunt Cofacci usui suo conservantes) cum ingentibus copiis (dicebatur enim habuisse illum in iis Castris octies centena milia hominum) obsidione arctissima cinxit *Zamoscium* 14. Octobris, moxque rupto aggere stagni, Civitati maxime opportuni, magnam <sup>Anno</sup> aquæ penuriam effecit in puteis: ita, ut nulla <sup>1648</sup> res magis quam aquæ defectus sollicitos redderet <sup>Chmielnitzki</sup> obsessos. Putei enim interdum ad imum <sup>Zamoscium</sup> <sup>obsidet</sup> que fundum exhauriebantur, rursus noctu modicum aquæ acquirebant. *Chmielnitzki* ipse hospicium sibi fixit sub eo tecto, ubi lateres olim conservabantur in fine suburbii. Quod postquam cognitum fuisset, Magistri tormentorum, ita eo direxerunt tormenta, ut totum illud ædificium corruerit, & omnes qui intus erant oppresserit. Maximum damnum fuit quod ipse *Chmielnitzki* tunc non interfuerit. Hac tamen quasi injuria laceffitus, tertia post nocte oppugnationem tentare voluit. Sed antequam assul-

assultum fecissent, versutissima gens alio loco simulabat, excitatis ingentibus clamoribus, oppugnationem, ex alia vero parte, qua murus paulo inferiores, quod ablutes propugnaculi loco haberentur, esse intellexerunt, summo silentio accedebat, sperando futurum, se superatis paludibus, admotis scalis posse conscendere murum. Sed hoc illis minime succedere potuit, Nam ad omnes casus optime provisum erat.

*Augu-  
rium Co-  
saccorum*

Arte Magica, qua excellunt, futuri successus capere volentes experimentum, emisertunt de mediis caltris aliquid ad instar pyroboli ardentis; quo viso omnes, qui intus erant, putarunt illos velle incendere tecta, ad quod præcavendum contulerunt se ii, qui ad tales casus erant destinati. Sed postquam illud sursum in aerem elevatum fuisset, atque plane super medicullio Civitatis hæreret, tum effusum est in longitudinem unius hastæ, & deinde cœpit sese flectere in gyrum, representans formam Draconis; demum dum cauda pervenisset ad caput, cœpit illam rodere caput illud. Hæc videntes Cofacci exclamarunt in Caltris suis dicentes: *Hody teper Panowe molyocy ne-nafza dola: hoc est: Desinite modo Domini Juvenes, quia nobis non suffragatur fortuna.* Nec quicquam tentarunt amplius, Postridie officiales Civitatis *Zamosciana* volentes conservare ab incendio Aulam Domini sui, quæ super colle quodam in medicullio stagni emissa, magnifici operis fuit,

fuit, miserunt ad *Chmielnicium*, faciendo instantiam, ut ei imponat præsidium & conservet intactam; qui responsum dedit, *se multum mirari, quod majorem curam habeant unius vacuæ domus, quam Urbis tot hominibus repletæ: cum non desit modus transfigendi secum, dummodo ipsi deesse rebus suis nolint.* Accepto tali responso, atque communicato consilio cum Præsidibus præsidii, mittunt sciscitatum, quid intendat *Chmielnitzki*? qui responsum dat: *Quandoquidem cognitum est sibi, Dominum Urbis istius semper benigne tractasse Gentem Russorum, præterea quia jam tempus instat solvendorum Castrorum, se Milites suos in Ukrajniam reducturum, dummodo dent aliquam pecuniæ summam, ad contentandos Tataros.* Audito eo Præsides Urbis offerunt XX. M. Florenorum Polonicorum ea conditione, ut non solum hanc Aulam, de qua superius, relinquunt intactam, sed simul curet, ne aliorum etiam Nobilium, in hoc tractu Aulæ, Tempa & possessiones comburantur, neque subditi in captivitatem abducantur, & quam primum numerata fuerit illi summa promissa, confestim recedat in Ukrajniam.

*Chmielnitzki* acquiescit oblata summa, & promittit se omnia præstiturum. Numeratur postridie promissa pecunia. Tum dicit *Chmielnitzki*, jam Civitati a se nihil esse extimescendum: nihilominus tamen, quia multi milites ad Partias excursionem fecerunt, (& omnino usque

*Tracta-  
tus insti-  
tuuntur*

que ad Varfaviam excurrerant, sed cis Vi-  
stulam tantum, & multum timoris consul-  
tantibus incutiebant, nonnunquam enim spar-  
gebant, (*Zamoscium jam esse captum*) *se prius*  
*non posse recedere, donec regrediantur: interea*  
*temporis liberum sit militibus suis inermibus ju-*  
*menta, & quæcunque haberent venalia, adducere*  
*versus Civitatem, asscurando posse unumquem-*  
*que tuto exire ad coemendum quicquid placuerit.*  
Acceptatur oblatio, adducunt Tatari captivos,  
tum Christianos, tum Judæos, & pro levi ly-  
tro dimittunt, adducunt jumenta & pro vilissi-  
mo precio vendunt e. gr. bovem pinguem pro  
uno Thalero: quos licet non erat conservandi  
modus, sed tamen propter carnes emunt, in  
fossa mactant, tandem carnes & pelles per mœ-  
nia intrahunt. Vestes preciosas, Clenodia, va-  
sa argentea, & omnis generis bona præsentant,  
& hæc omnia valde parvo precio vendunt. Et  
duravit hæc nundinatio ferme tribus septima-  
nis post peractos tractatus, obsessis etiam non  
multum urgentibus discessum illorum. Placuit  
enim nonnullis ille quæstus, quia tamen intra  
mœnia in dies ingravescere generale malum,  
quod nimirum plurimi equi morerentur; lu-  
crum autem tantum ad locupletiores pervenie-  
bat: ideoque ad instantiam illorum, quibus  
damnosa fuit illa residentia Cosaccorum, urse-  
runt, ut jam secundum Pacta recederent, nec  
ex Civitate permittebant amplius exitum ad il-  
las

las nundinas: tum *Chmielnitzki* respondebat,  
necdum regressas Partias, sed prope diem re-  
gressuras.

Varfaviæ autem, dum ii, qui fuerunt a *Casimiro*  
Partibus *Casimiri*, vidissent jam jamque rem factio  
eo deduci, ut potius *Carolus* eligeretur; tum *prævalet*  
*Ossolinski* Cancellarius Regni, qui erat acerrimus  
Promotor *Casimiri*, accedens *Carolus* plu-  
rimis rationibus, prout erat Vir & sagacissimi  
ingenii, & disertissimus, suavit, ut contentus  
sorte sua (nempe quod fuerit Episcopus) con-  
cedat dignitatem hanc Fratri suo *Casimiro*, cum  
etiam jure Naturæ id ei potius debeatur, quod  
sit natu Major; præterea, quod nullo in Regno  
fungatur officio, addens pro finali, quod si  
forsan hac in re palmam ei præripere volue-  
rit, necessitatem eidem impositum iri extrema  
quæque tentandi; & quandoquidem non desint,  
qui ipsi quoque suffragia sua conferunt, vel ad  
hostes Reipublicæ confugiendi, dummodo ho-  
norem sibi debitum alteri non concedat. Unde  
quanta mala immineant, facile est videre.

Quibus exauditis *Carolus* prout pius Prin-  
ceps, declaravit se statim Cancellario, quem-  
admodum nunquam affectavit hanc dignita-  
tem, ita nec acceptaturum vota sibi collata,  
potius quam tali occasione communis Patria in  
extremum discrimen adduci deberet. Pro qua  
quidem declaratione gratias egit Cancellarius  
*Carolo*, & rogavit, ut per proprios homines  
id

id coram Regno faciat. Misit itaque ad Rempublicam Legatos *Carolus*, per quos gratias egit pro suffragiis sibi collatis, sed siquidem jam a longo tempore sacerdotali munere perfunctus fuerit, se posthac quoque eadem sorte contentum esse velle, nunciavit: suffragia autem sibi oblata Fratri *Casimiro* detulit, simulque rogavit ut jam super eo omnes acquiescere velint propter bonum publicum, & potius consilia & vires suas convertant ad reprimendum hostem, qui tam libere per Regnum grassatur. Quapropter, ii etiam, qui hactenus erant contra *Casimirum*, tum moræ pertæsi, tum timore extremorum malorum Patriæ imminentium perculsi, suum adjecerunt *Casimiro* calculum.

*Casimirus electus Rex*  
Tum *Casimirus* hoc modo electus Rex, peractis pro consuetudine Regni Sacris, statim ablegavit Legatum ad *Chmielnicium*, nunciando ei, se esse electum Poloniæ Regem, ideoque velle, ut cum universis copiis suis redeat in Ukrajnam, ibique declarationem gratiæ suæ per Commissarios brevi ablegandos, præstoletur.

*mittit Legatum ad Cofaccos.*  
Qui quidem Legatus *Smiarowski* dictus, cum appropinquaret Castris *Chmielnicii*, magna cum pompa, expansis vexillis, tubis & tympanis resonantibus excipiebatur; quæ dum in Civitate conspicerentur, vexilla nimirum alia in occursum Legato, alia ad latus *Chmielnicii* concurrentia, postquam item explosio tormentorum & peditum exaudiretur, quamvis hæc

om-

omnia lætitiæ alicujus viderentur signa, quia tamen quid sibi hæc vellent, sciri in Civitate non potuit; perturbantur non mediocriter omnes, metuendo ne illa prolongatio nundinarum secum aliquid inopinati mali adduceret: agebat timorem nonnullorum Cofaccorum, dum hæc fieri cœpissent, ad Castra recurrentium in hæc verba concepta exclamatio: *Oy te perze pryszol Sierota otworit do Zamoscia Wrota*, hoc est: *Jam tandem desideratus advenit orphanus, tradet Zamoscium nobis in manus*, (per orphanum designando ingens aliquod tormentum, quod olim Mosci ad *Kijoviam* cænosa supra modum via retrahere non valentes reliquerunt, ideoque *Orphanum* est dictum) Postquam prædictus Legatus *Casimiri* perfunctus fuisset legatione apud Cofaccos, confestim mittit *Chmielnicki* ad Civitatem tubicinem, nunciando, eos, qui sunt intus, his, quæ in Castris suis aguntur, nihil debere turbari; hæc enim fieri in honorem Regis noviter electi, a quo Legatus ad se missus, sine mora etiam ad illos est iturus, itaque parati sint excipere illum more & honore convenienti, sine ulla mali doli suspitione. Responsum datur, *patere accessum Legato Regio ad Civitatem*. Nec mora, adest & ipse, qui nunciat, concordibus suffragiis electum Regem *Joannem Casimirum* in mandatis dedisse *Chmielnicio*, ut regrediatur in Ukrajnam; quanti autem faciat mandatum S. S. Majestatis Regiæ;

cra-

crastinus hoc docebit dies, itaque sint bono animo, & novo Regi bene precentur omnes. His exauditis, nihil aliud facere restabat, tantum ferre, non vero culpæ, quæ nulla ratione licuit mutare, & inter exclamandum: Vivat *Joannes Casimirus*, vivat! aliqui adjiciebant: utinam potius mortuus, quam Rex creatus fuisset. Pessimum namque Omen designat ejus Nomen (nam in lingua Ruthena *Kazimir* significat *Destructorem pacis*) Sequenti mane omnes Cosacci abiere, nec gratiis pro hospitibus actis, sed ex promissis pro summa XX. M. Florenorum Polonicalium nihil præstiterunt. Nam & illam Aulam splendidissimam in meditullio stagni exusserant, imputando id casuali incendio, & omnia bona Nobilium, ubicunque attingere poterant, in cinerem redegerunt. Ita tandem soluta obsidio *Zamosciana*: soluta & Comitia Generalia, in quibus post nominati Regis publicationem conclusum est, ut statim initio anni sequentis celebraretur Cracoviæ Coronatio, atque ibidem de omnibus quæ concernunt bonum publicum, & salutem Reipublicæ deliberaretur.

1649  
Coronatio  
*Joannis Casimiri*

Anno itaque a Christo nato. 1649. peracta Cracoviæ Coronatione *Joannis Casimiri* juxta antiquas consuetudines Regni, cum tanta magnificentia ac si nihil adversi accidisset in Regno: sepositis omnibus quæ Legati Palatinatum adferebant, privatis postulatis, illisque ad felicio.

ciora Reipublicæ tempora dilatis, in id solum omnia consilia, ac conatus suos intendebant, qualiter conservandæ salutis Reipublicæ prospici quam optime posset. Præcipue vero quod non tantum in hoc tractu Cosacci omnia sursum ac deorsum miscebant, sed rebellionis istius contagio per Provinciam *Polesiæ* dictam Palatinatibus *Kijoviae* & *Czernichoviae* & denique longo sylvarum tractu Lithvaniæ conterminam, serpserrat usque in Lithvaniam Duce *Hladkio* celeberrimo inter Cosaccos Legionario. Qui tanto prosperius conatus suos ibi promovit, quod Dux (vulgo *Janussius* dictus) *Joannes Radziwillius* Vice-Generalis Exercitus Lithvanici, tum & alii Magnates Lithvaniæ, Comitibus primum Electionis, & paulo post Coronationis occupati, tuendis locis illis, in quibus nihil tale sperabatur, operam suam locare non poterant, committentes securitatem Lithvaniæ Supremo Generali dicto *Kiszka*, qui domi quidem remanserat, sed gravissimo correptus morbo prout viribus, ita & consilio destituebatur. Interim conatibus *Hladkii* maximum attulit augmentum frequentissimus in illis partibus plebis Græcæ Religionis accursus, quo factum est, ut aliquot Urbes, utpote *Starodub*, *Homelia*, & alia per prodicionem in potestatem *Hladkii* devenerint. Quapropter constitutum est, ut universi incolæ parati sint ad Expeditionem generalem, quandocunque a Rege jussum fuerit:

Interim quam citissime instituat<sup>ur</sup> novus militum delectus; quo in genere primum principale visum est, ut constituatur Generalis Exercituum Regni, non tam amplis opibus, aut Majorum stemmatibus, quam Heroicis virtutibus clarus (quia autem constabat ambos anteriores Generales captos ad *Korsun*, videlicet *Nicolaum Pototzki* & *N. Kalinorovski* adhuc vivere in captivitate Tatarica, & eos, quorum intererat de liberatione illorum sedulam adhibere curam) isque tantum substitutus, non vero vita durante, qui postquam alteruter illorum Generalium liberatus fuerit ex captivitate, sine contradictione, regimen ad præsens sibi commissum eidem deferat. Hanc ob rem ii, quibus non tam bonum publicum, quam privati honoris, & vanæ gloriæ ambitio cordi fuit, officium hoc detraxerunt. Inventus est nihilominus vir, & illustri Prosapia, & rebus bello egregie gestis insignis *D. Andreas Firlej*, Castellanus Belzensis. Qui non ponendo propriam dignitatem ante Republicæ salutem provinciam hanc, ea, qua conferebatur conditione, subivit. Cui Dux *Jeremias Visniorvietzki*, ultro sese adjunxit, magnum hunc Senatorem universo Regno multis nominibus commendatissimum, societate sua, & cui primatum deferret, dignissimum, lubenter agnoscens. Adjuncti sunt etiam *Adamus Sieniarovski*, *Nicolaus Ostrog*, *Stanislaus Landskoronski*, &

*Generalis designatur*

alii

alii. Hi itaque cum copiis Regni, quæ effiebant circiter octodecim millia armatorum, versus *Ukrajnam* processerunt. *Chmielnicio* interim <sup>& in U-</sup> nomine Regis, nunciatum, ut abstineret a tu- <sup>krajnam</sup> multibus, Cofaccos antiquos in officio conti- <sup>tendit</sup> neret, & his servatis gratiam Sux Majestatis expectaret. *Chmielnitzki* autem multo majora de gratia Regis sibi somniabat, vel (prout rumor ferebat, dum ad *Zamoscium* anno proxime præterito hæssisset, magnis promissis fuisse inescatum) pollicebatur. Quapropter cum vidisset non militem solum cum illis Ducibus, sed alios etiam Magnates, & ferme omnes Nobiles, qui supererant ex iis partibus, ubi seditio erat oborta, procedere cum Exercitu; & non solum stativa cohortibus ubivis distribui, sed & Dominos terrestres, quocumque pervenerant, jurisdictionem suam, sive Dominium more antiquo extendere, ac respectu proventus anni præteriti propter tumultus excitatos non percepti, quicquid apud incolas reperiri posset, ex mobilibus, utpote jumenta omnia, mel, & præstantiora legumina extorquere, & in remotiora loca transmittere; nonnullos autem in subditos suos plus justo sævire, ac voluntarios milites multas injurias exercere; rursus Tataros in auxilium advocat, & Cofaccos qua potest celeritate convocat. Qui cernentes, sibi multo pejora prioribus imminere, si iterum Domini sui rebus potirentur, tanto alacrius

*Chmielnitzki copias suas recuperat*

G 2

con.



concurrunt. *Firlej* vero procedendo in Ukra-  
nam aliquot Civitates expugnavit, præcipue  
*Zwiahel*, *Ostropol*, *Bar*; multa millia Cofacco-  
rum aliquot præliis fudit, prædam insignem  
reportavit, de qua ad tutiora loca reducenda  
sollicitus commilitonibus suis in dies quam plu-  
rimis diffluentibus, hostium vero potentia ma-  
gis ac magis excrefcente, propositum in Ukra-  
nam Castra promovendi mutare necesse habuit.  
Postquam enim vere maturo pabulum magnis  
Exercitibus summe necessarium reductum fuif-  
set, confestim *Chmielnitzki* accersito *Chano* Ta-  
tarorum, cum miriadibus illorum, magnis iti-  
neribus cœpit appropinquare castris Polonicis:  
quo intellecto *Firlej*, Regi hoc nunciat, simul-  
que monet, ut cum generali Expeditione Regni  
adventum suum maturaret. Ipse autem cer-  
nens non fore sibi, & Regno tutum, cum tam  
parva manu congredi cum hoste potenti (nam  
multi implicati & onusti perceptis ex possessio-  
nibus suis bonis, dilabebantur) castra reduxit  
*Zbaraz* (Arx est fortissima in planitie paten-  
tissima) impositoque Arci præsidio, fixis castris  
in campo sat ab arce remoto, fossa & aggeri-  
bus eadem munivit. Quem *Chmielnitzki* cum  
Cofaccis (& Tatari cum tantis copiis, ut nec  
*Tamerlanem* majores habuisse crederetur) sub-  
secutus, continua oppugnatione tantopere fa-  
tigat, ut necesse habuerit relicto illo spatiosiori  
loco contrahere castra intra aliud vallum. Ibi-

Generalis  
Polono-  
rum Ca-  
stra redu-  
cit

que

que rursus per duas, aut tres septimanas susti-  
nens impetum hostium, tandem dum nec ibi  
resistere potuisset, recepit se intra Fortalitium  
Arcis; quo ideo non se contulerat statim ab  
initio, ut hosti diucius se oppugnandi mate-  
riam præberet, Rex autem ad succurrendum  
sibi plus temporis haberet. Cum autem XVII.  
assultibus totis viribus attentatis nihil profecisset  
*Chmielnitzki*, cœpit sollicitare *Firlejum* ad in-  
eundam concordiam: illo autem respondente  
concordia secum inita bellum inchoatum sopiri  
nequaquam posse. Sed si quid stabile in hoc  
negotio instituere volet, super eo requirendum  
esse Serenissimum Regem, & Ordines Regni;  
se vero juxta impositum sibi munus id acturum,  
quod fidelem Reipublicæ Ministrum & strenuum  
addeceret Ducem. Cum autem nec hac via  
procedere posset *Chmielnitzki* in conatibus suis,  
tandem cuniculis vallum subire & Castra Polo-  
norum suffodere aggressus, huicque operi sedu-  
lo incumbens, propria autem castra novis agge-  
ribus sine intermissione muniens, tam prope  
accessit, ut cum præsidariis, præcipue in ex-  
cubiis collocatis, colloqui posset. Qua oppor-  
tunitate usus, cœpit Germanos sollicitare ad  
defectionem. Sed quia non inveniebat inter il-  
los Germanico habitu palliatos Russos, hac  
quoque arte parum proficiebat; nihilominus  
quia militibus ejusmodi laboribus minime assue-  
tis illud defendendorum Castrorum onus vide-

Cofacci  
Zbaraz  
obsident  
& oppu-  
gnant

G 3

ba.

batur nimium grave, ceperant jam tacite tumultuari, praesentientes majora ex longiori obsidione sibi imminencia mala. His intellectis quidam fidissimi amici *Vismorvicii* ceperunt suadere, ut consulat sibi, nunciando non amplius imperio Ducum obsecundare velle Exercitum. Sed ille cum venerando Sene optime conveniens, ea qua pollebat inter omnes auctoritate militem in officio continuit, & variis modis effingendo, aliquando sagittae alligatas, & quasi noctu ad Castra explosas representando litteras, de adventu Regis cum succursu venientis, mœstos & pavidos eorundem erigebat animos. Et quamvis eo angustiarum redacti fuerint, ut coacti fuerint equina carne vesci, & aquam tabo cadaverum (quæ Cofacci studio in præter fluentem detrudebant) scatentem bibere, fortissimo animo per octo septimanas sustinuerunt molestissimam obsidionem.

*Rex in succursum pro-  
cedit*

Interim etiam Rex per litteras ad se missas, & variis indicibus de omnibus, quæ ibi gerebantur, edoctus, non expectando donec ex universo Regno concurrant Palatinatus, sed ex minori tantum Polonia, tum etiam novis delectibus, & prætorianis militibus comparatis, circiter quadraginta millibus, qua potuit celeritate in succursum obsessis venire festinat, serio aliis etiam demandans, ut se subsequantur quam citissime, & omnino augebatur Exercitus. Dumque pervenisset versus *Zbororv*, uno cis

Ci-

Civitatem milliari, ibique Castra sua penes paludes metatus fuisset, circa vesperam supervenerunt circiter duo millia Nobilium *Pramisliensium* & *Sanocensium*, qui quod tardius venissent, nec serum diei in alium ordinem redigere Castra permisisset, exterius remanserunt, loco non multum a Castris dissito. Sequenti die Rex Castra sua produxit versus *Zbororv*, cum tali ordinatione, quod postquam superasset passum penes eandem Civitatem, non debeat illa ulterius promoveri, donec redigantur in talem ordinem, quo servato, cum hoste, jam tantum duobus miliaribus ab eo loco distante congregari possit: relinquens in loco quodam suspecto (per quem Tataros pro more illorum ad carpenda posteriora agmina incursuros suspicabantur) penes ruptum aggerem cujusdam stagni, præsidii loco, ducentos pedites, & 500 Equites, sub Commenda exercitatissimi cujusdam Legionarii *Korytzki* dicti. Illi autem miseri, qui pridie venerant, videntes Regem se præcessisse, scientes præterea illum, a *Zbororv* ea die non ulterius iturum, ac denique videntes, ab ea parte, unde metuendum esset, ab hoste præsidium impositum esse, justo securius discumbabant, nec prius Regem subsequi volebant, donec pransi essent. Interim circa Meridiem advolant Tataro mixti cum Cofaccis, ad eum locum ubi erat cum præsidio relictus *Korytzki*, imperumque in illum faciunt. Ille de-

*Tataro  
invadunt  
posteriora  
agmina  
& cedunt*

G 4

fen-

fendit strenue. Videns autem plures supervenire catervatim, impares se ad resistendum cernens, mittit ad illos Præmislienses, ut sibi mittant succursum quam citissime: se enim cum sibi adjunctis resistere non posse. Illi cum variis jocis remittunt Nuncium, ipsi interim epulantur. Mittit altera vice nuncios, hic valde serio rem agi, veniant sine mora, ne pereant. Tunc mittunt de medio sui ad explorandum, quid ibi agatur. Qui dum eo adveniunt, vident jam pedites a multitudine supergressa superari atque decollari, ipsum etiam *Korycium* jam fugam meditari. Quibus visis recurrunt ad suos hæc nunciaturi. Sed ferme una cum illis etiam ipse *Korytzki*. Hi autem tunc demum armabantur. Dum *Korytzki*: Domini non credidistis dictis, credite jam quæ videtis. Illis itaque a tergo sibi relictis, ipse cum suis tutius ad Castra Regis properavit. Hoste itaque circa Præmislienses remoram faciente, ipse ad Regem accurrens nunciat, quid evenerit. Jam autem cum multo majore parte Exercitus superaverat passum Rex. Audito illo malo rumore, confectum jussit, ut quotquot sunt adhuc ultra passum, recurrant ad auxilium ferendum. Interim illi miseri ad internecionem delecti. Hostes autem sumto animo, abjectis equis lassis, incredibili celeritate procurrunt ad Castra Regis, cohortesque sibi occurrentes sine quovis ordine profigant, alios in fugam conjiciunt,

eunt, & rebus sibi optime succedentibus perveniunt usque ad Castra. Sed quia invenerunt currus in illo passu, ex occasione istius insperati mali (omnibus prius transire conantibus) ita complicatos, ut unicus etiam pedestris difficile potuisset transire, tum a curribus, tum ex Civitate (in qua collocaverat Rex 1500. pedites Germanicos) emissa crebra glande sclopetaria, non sine notabili damno suorum rejecti, recesserunt. Sed & ex Polonis aliquot hastatorum cohortes, quod non servato ordine sparsim se in campum effudissent, & alii optimi milites supra quater mille periere: inter cæteros *Baldvinus Ossolinski* Capitaneus Stobnicensis, *Felicianus Tifzkiervik*, & *Stanislaus Rzetzytzki*, vir, prout in aliis occasionibus, ita vel imprimis bello in Moscovia tempore *Uladislai IV.* gesto, valde celebris. Nec multa interposita mora, per illum, per quem venerant, regressi trajectum cum magno rursus Exercitu, sed confuse, mixti Tatars cum *Cofaccis*, a fronte cœperunt adoriri Castra Regis. Sed quia aliter paratos invenerunt, quam illos in posteriori agmine, nihil proficiebant, imo quia proxime admittebantur ad instructam aciem, ex tormentis incognite dispositis multi cædebantur. Ad præliandum enim (quod jam sol ad occasum vergeret, multi autem currus adhuc ultra passum remansissent) non videbatur consultum educere milites; sed tantum instructa acie

*Rursus a fronte hostis Polonos ad-*  
*ritur*

acie late sese extendente ( nimirum ab ipso stagno, quod sinistrum latus Castrorum Polonorum claudebat, usque ad paludes dextram alam tutantes ) lente Rex producebat exercitum, viam patefaciendo tormentis, atque hostem, ne campum præoccuparet, deturbando. Postquam autem in tantum produxisset Castra, ut & currus, superato passu in carraginem reduti, & Germani ex Civitate deducti fuerint: tum munitis bene Castris, scilicet, constitutis de curribus quasi propugnaculis aliquantum extra Castra eminentibus, illisque frequentia pedatum munitis, videns Rex hostem auacissime invehi, plane ad ipsam usque phalangem suam, jubebat modo hunc, modo alium Legionarium, ut prosiliret in hostem. Sed quia non mediocriter perturbati illa recenti fratrum suorum clade, non valde obtemperabant: quo viso Rex & ipse conturbabatur. Tum *Stanislaus Sarniewski* Capitaneus Grabovicensis accedens Regem, ait: Ideo huc venimus, ut pro incolumitate Tua etiam vitam deponamus: itaque impera, quicquid lubet. Quo audito jubet, ut dicta facto comprobet. Qui cum tribus millibus militum levioris armaturæ subito prosiliens, atque fortissime tergoribus illorum insistendo complures prostraverunt. Sed dum procul a Castris excurrissent, jussit Rex Legiones illas subsistere. Tum hostis videns sibi etiam rem cum viris esse, non amplius nostros infestavit.

Rex

Rex vero ex illis Legionibus crebras excubias circa Castra collocari jussit. Interim certamen diremit nox superveniens, qua in silentio transacta, sequenti die, quanquam omnes ardentissime desiderarent prælium, commodissimum ad id nacti campum; præsertim quod a sinistra ala loco muri habuissent stagnum insuperabile, a dextra autem ablutes, ægre pedestri alicui penetrabiles, intermedium vero locum totum phalanx occupabat: posteriora denique agmina claudebat passus ille, de quo pontes tumultuario opere confectos disjici jam Rex curaverat. Qua denique castra producenda essent, usque ad ipsam Arcem *Zbaraz*, ( ubi erant obsessi ) duobus tantum miliaribus distantem, nullum erat obstaculum. Denique Magister Artilleriæ *Christophorus Arciszewski*, vir bello exercitissimus, ( qui in Hollandia heroicis virtutibus suis officium Admiralatus consecutus, eodemque aliquot annis summa cum laude perfunctus, tandem in Patriam revocatus, hocce munere condecoratus fuit ) animabat Regem asserendo, quod, etiamsi quatercentena millia hostium contra se venirent, servato isto ordine, tutissime sit congressurus, & Castra intacta ad illos usque obsessos deducturus. Solus tamen *Ossolinski* Supremus Regni Cancellarius ( quem domi Leone animosiosem, in prælio lepore timidiorem fuisse, nulli non erat notum ) induxit Regem, ut non conjiciendo in discrimen

per-

personam suam, pacisceretur cum Cofaccis, offerens se id honestissimis conditionibus effecturum; quod facile poterat sibi polliceri, quia adhuc vivente *Uladisla IV.* amicitiam contraxerat cum *Chmielnicio*, prout hoc superius expositum est. Itaque a parte Regis per dictum *Ossolinscium & Kiselum* Palatinum *Kijoviæ*; a parte vero Tatarorum & Cofaccorum per *Vezirium Hani Sferkazium & Sulmazium Aga*, initi sunt Tractatus. Quorum quidem Tractatum hæc erant præcipua Capita: *Inter Serenissimos Joannem Casimirum* ejusque Successores Reges *Poloniæ*, & *Islan Gerejum Hanum* Tatarorum, ejusque familiam *Gerejam*, sit pax, amicitia & fraternitas in perpetuum. *Serenissimus vero Rex Joannes Casimirus* ex liberalitate sua in contestationem Fraternitatis ad præsens, dat munus, (notabilis summæ pecuniæ, pro qua exsolvenda ii, qui pugnatum venerant, in instanti contribuebant, quantum quisque potuit) in posterum vero solvat Tataris stipendium militare, jam dudum ab Antecessoribus *Casimiri* denegatum. Quo accepto *Chanus Tatarorum* cum universis copiis suis adsit contra quemvis hostem Regis, quoties a Rege vocatus fuerit. Ad instantiam ejusdem *Chani Tatarorum* Rex *Cofaccis* omnium facinorum det perpetuam Amnestiam, illosque in gratiam suam recipiat: *Antiquas Libertates* tum *Cofaccis*, tum *Religionis Græcæ* restituat: *Archimandritam Kijoviensem*

*more aliorum Episcoporum Catholicorum*, recipias in *Ordinem Senatorium*: & ab hinc omnes dignitates & Officia in *Palatinatibus Czernichoviensi, Kijoviensi, Bratslaviensi* hominibus *Religionis Græcæ* conferat: *Termini Cofaccorum* ad *Horyn fluvium* se extendant: ultra *Horyn* vero nec ullus *Magnatum*, aut *Nobilium* quicquam *Juris* sibi prætendat, nec miles ad hyberna unquam collocetur: *Chmielnitzki* in officio *Generalatus Zaporoviani* per Regem confirmetur, nec ab ullo alio, nisi ab ipso Rege dependentiam habeat. *Czebryn* Civitas ad *Generalatum Zaporoviensem*, prout *Bar Supremo Generali Exercitus Regni* confertur, cum suis redditibus perpetuo resignetur; *Cofacci* vero deposita hostilitate, in fidelitate Regi debita permaneant. Quæ quidem, postquam *Juramento Regis, & Senatorum*, qui secum erant, ab altera vero parte *Chani* tum *Chmielnicii*, & aliquot *Cofaccorum* confirmata fuerint, *obsidionem Zbaraziensem* in instanti solvant, neque egressis inde militibus ullo modo passum præpediant, aut insidias struant: Sed, tum *Tatari*, tum *Cofacci* copias suas dimittant, & ad sua quisque loca reducant. Quod si *Pacta* hæc vel a parte *Polonorum*, vel a parte *Cofaccorum* violata fuerint, habeat plenam auctoritatem *Chanus*, parti læsæ, contra violantem illesæ amicitia, cum copiis suis subvenire. Post præstitum utraque ex parte *Juramentum*, *Chano* concessum est cum Rege sedere; *Chmielnitz-*

*nitzki* vero supplex accedens, in hunc modum Regem salutavit: *maluisse se egregiæ Regnopræstitæ operæ conscium, quam tanto sanguine effuso erubescens, venire in conspectum S. Majestatis Regiæ: Sed quia fati aliter est visum, jam Clementiam S. Majestatis, pœnitentem, ac supplicem orare: Cui, nomine Regis, responsum: Tantam inesse S. S. Majestati Regiæ immaculatam clementiam, ut pœnitentiam potius delinquentium, quam pœnam videre velit. Quapropter, quamvis multum offensa fuerit Sua Majestas iis, quæ patrarunt Cosacci, hoc tamen totaliter illis condonare, dum modo fidelibus serviitiis ea velint compensare.* Quod facturum se iterum *Chmielnitzki* promisit. His confectis Rex contulit se ad *Gliniany*, cum Castris quæ secum adduxerat. Ad denuncianda autem obsessis Pacta, atque vigore illorum ad solvendam obsidionem, misit Legionarium quemdam dictum *Minor* cum Cosaccis, qui una cum Tataris a Castris Regiis recesserunt quidem, sed perveniendo ad *Zbarax*, non prius prædictum *Minor* transmittere ad obsessos, & ipsam obsidionem solvere voluerunt, donec Tataris notabilem aliquam summam solverent. Verum illi, ne obolum quidem se daturos, sed potius ad extremum halitum pugnatos declararunt; qua de re dum integro ferme octiduo inter utramque partem disceptatum fuisset, adfertur fama de insigni suorum per *Radziwilium* clade,

&amp;

& nece *Hladki*; qua accepta confestim a *Zbarax*, cum universis copiis tam suis, quam Tataricis recessit, & illum Legionarium a Rege destinatum, nempe *Minor*, remisit; qui nomine Regis *Firlejo* pro insignibus ejus fatigiis, & Heroicis in ista obsidione exantlatis facinoribus, obtulit Palatinatum *Sendomiriensem*; *Jeremiam Visniorviocio*, uti fido *Achati* ejus Capitaneatum *Præmisliensem*; *Nicolao Ostrog*, Capitaneatum *Kizynensem*; *Landskoronscio* Palatinatum *Bratslaviensem*; *Sieniavio* Capitaneatum *Leopolensem*; *Rozrazevio* Capitaneatum *Stobnicensem*; *Kiczabytovio* Capitaneatum *Tarnogoriensem*, & aliis varias, juxta merita dignitates. Sed judicio omnium nihil tam eximium conferri potuit, quin virtus fortissimorum virorum ampliora meruerit. Digna etenim etiam apud seram posteritatem summa veneratione constantia! Exercitus exiguus, nimirum novem duntaxat millibus constans, (nam cœteri voluntarii relicto *Firlejo*, cum spoliis domum regressi erant) omnem Taurici Principis, Rusiæque potentiam integris duobus Mensibus, inter acerrimos oppugnationis perpetuæ conatus, inter admota varii generis machinamenta, in tantis loci angustiis, in tanta comæatus penuria, ut equina carne vesci necessum haberent, inter tot cadaverum fœtores, denique nulla spe liberationis affulgente, sustinuit! Quæ quidem Pacta quam grata fuerint iis, qui cum

Re,

Rege fuerunt, ad *Zbororv*, patet ex eo, quod sequitur colloquio, per aliquem Aulicorum processum hunc perstringentem, composito, & ibidem publicato, in quo, postquam jam novi Amici, nempe Rex Poloniæ, Hanus Tatarorum, & Episcopus Russorum ad confirmationem novæ amicitiae confluerent, ac familiariter secum epulati fuissent, introducuntur loquentes: Cancellarius Regni ille *Offolinski*, *Kisiel* Palatinus Kijoviensis Græcæ Religionis, coadjutor Cancellarii in conficiendis Pactis, denique Fidicen quidam Regis *Gremboszorski* dictus.

Collo-  
quium  
factum

Cancellarius loquitur Regi cum Hano sedenti:

*Ecce quam pulchrum & quam jucundum fratres habitare unum!*

Rex Cancellario:

*Nos quidem solus conjunxit Amor, tibi vero servatæ, patriæ debetur honor.*

Cancellarius de *Kisielo*:

*En servator Patriæ, surge dilecte mi, coronaberis.*

Episcopus ille nova dignitate donatus ad eundem:

*Tu es Decus Ruthenorum: Tu gloria Schismaticorum!*

*Kisiel* ad eundem Episcopum:

*Sedebis & Tu super duodecim Tribus Israel*  
(hoc est in Senatu)

Grem-

*Gremboszorski* arreptis lyris canit:

*Hæc est dies, quam fecit Dominus, exultemus, & lætemur in ea.*

Tum ad hæc Cancellarius:

*Accipe mercedem Fili, quam meruisti!* Et porrexit ei Privilegium super Capitaneatum *Vrzendoviensem*. Cujus quidem Capitaneatus nuperrimus Possessor *Stanislaus Rzeczytzki*, in prælio nudius tertius ad *Zbororv* cum Tataris commisso occubuerat. Filius vero ipsius, qui una cum Patre fuerat in castris, postquam corpus illius de loco, ubi erat prælium commissum, retulisset, simulque Privilegium novum, plane eadem de manu a Rege super aliquod officium collatum (fuit namque optime de Republica meritis; & sanguine Patris madens) Regi repræsentans rogasset, ut (quandoquidem parens suus a multis annis adhuc prædecessori fratri Sux Majestatis cum dispendio salutis, & fortunarum suarum inserviens, ac porro a sua Majestate hocce novo beneficio, ad demerendam suam quoque gratiam incitatus, provocans contra Hostem, prius vitam amisit, quam collata sibi dignitate gaudere potuisset) recepto hocce noviter collato Privilegio, sibi conferatur solum ille Capitaneatus *Vrzendoviensis*, quo Parens suus compluribus annis fuerat perfungtus, offerendo se quoque exemplo Patris Gratiæ Sux Majestatis totis viribus demeriturum. Nec tamen potuit hoc a Rege obtinere, sed

H

obti-

obtinuit Fidicen, minime huic muneri accomodatus. Quo facto, multo plurimum de se bene mereri studentium animos a se Rex abalienavit, quam collatione beneficiorum iis, qui ad *Zbaraz* heroice illa promeruerunt, sibi conciliavit.

Postquam vero ii, qui erant obsessi, cognoverunt, quibus conditionibus fuerit compactum, dentibus ferme fremebant contra Cancellarium; quod tantam labem sine ulla necessitate Regi affricuisset; idque tanto magis, postquam cognitum est, qualiter in Lithuania successerit *Radzivilio*. Ille enim postquam regressus fuisset ex Coronatione in Lithvaniam, Supremo Generali lecto graviter affixo, assumens in se, uti Campi Marschalcus, tuendæ Lithvanix provinciam, cum in subito casu non potuisset habere sufficientes copias ad obsistendum in campo potentix Hostium, majores nihilominus vires in dies cogens præcipua fortalitia præfidiis munivit: præcipue Civitatem *Bichoviam* committens tuendam *Joanni Pacio*, *Vladislao Wolorvicio*, & *N. Sapienhæ*, adjungens iisdem Nobilitatem Provincix *Orsa* dictæ; qui strenuissime, ac felicissime hosti sese opposuerunt. Civitati vero dictæ *Stutzk* (quæ erat *Boguslai Radzivilii*) Governatorem imposuit *Joannem Sosnorovski* Dapiferum Vilnensem, qui illam mascule defendit. *Pinsko* interea Urbs frequentissima, ac populosissima prodicione Civium in potestatem hostium devenerat; sed ala-

cri virtute *Mirscii*, Præfecti Excubiarum Exercitus Lithvanici, *Alexandri Komorovii*, nec non *Samuelis Corvini Gonsierovski*, tum *Pauli Nierviarovii*, & *Luca Jelscii*, ac complurium aliorum ad restinguendum incendium illud, certatim concurrentium, cæso *Hladkio*, & universis Cofaccis, qui cum illo intus erant, est recuperata. Quia autem facta fuit præcipuum receptaculum rebellium, ad incutiendum terrorem aliis perfidia laborantibus flammis ferroque consumpta, præda vero militibus concessa. *Czerocovia* quoque ab *Horscio* notabiliter erant profligati Cofacci. Postquam autem ex variis partibus, tam stipendiarii, quam Magnatum milites ad latus *Radzivilii* complures confluxissent, ut justum Exercitum constituerent, dum Castra sua promovere cœpisset *Radzivilius* versus *Borysthenem*, ad famam adventus ipsius aliquot Civitates, quæ sese jam addixerant Cofaccis, sponte sese rursus dediderunt, utpote *Turovia*, & *Grodek*, pro quo gratiam ejus sunt experti; deinde Caltris productis ad Civitatem *Mozyr*, (quæ contemptis omnibus ad pacificationem invitationibus, per *Parolorvium* & *Mirscium*, qui cum aliqua manu militum præceserant, oblati, obstinatissime a rebellibus, Duce *Michnenko*, defendebatur) tandem eo perveniens totis viribus impetum in illam fecit, exactoque in acerrima ejus oppugnatione aliquot dierum spatio, denique vi magna illam



hosti eripuit, cassis defensoribus; Ductorisque rebellium Caput, manu Carnificis amputari, & ad deterrendos alios de Turri Arcis suspendi curavit. Inde progressus est ad Civitatem dictam *Bobrojsko*, sitam ad fluvium *Berczina*, quam circumfederat *Wolorvicz Gondserovski*, & *Matthias Frondzkiervicz*, & illis quidem parum, aut nihil proficientibus, supervenit ipse Dux *Radzivilius*, cujus adventu perterrefacti oppidani, confestim clementiam illius implorant. Qui declarans se etiam parcere scire subjectis, supplicibus hac conditione gratiam concessit, ut inhabitantes universi, ac singuli, egressi mœnibus suis, arma ad pedes suos deponerent, & Principales rebellionis in manus suas traderent. Quod cum ( malignitatis suæ conscii ) facturos Cives vidissent, conscensa lignea turri, mortem sibi, quam a Victore detrectabant, flammis subjectis accelerarunt. Cum autem bene adustus Dux Rebellium *Poddubitzki* dictus, refrigerium ac conservationem vitæ ab alio elemento quærens in profluentes aquas sese præcipitasset, ex iis extractus, atque in manus Victoris traditus, palo est insutus. Tandem *Radzivilius* gravi morbo correptus, curandæ valetudinis causa, ad propria redire est coactus; ideoque interim non ulterius Castra promovere voluit; solummodo demandavit Officialibus suis, quatenus sedulam adhibeant curam,

ram, ne novos tumultus iterum alicubi sine-  
rent exoriri.

Quod postquam relatum fuisset *Chmielnicio*, mox expedit *Eliam Holota*, præ cœteris Cofaccis rebus fortiter contra Turcas in variis occasionibus gestis, bene clarum, qui prope-  
rans in Lithvaniam cum valido Exercitu, cui innumera plebis agmina in dies accedebant, atque sciens Exercitum Lithvanicum dispositum esse circa fluvium *Pripet* dictum, ex impro-  
viso impetere illum voluit, & parum abfuit, quin suffuratus fuisset de minus cautis victo-  
riam: quia tamen casu aliquo delata fuit fama insidiarum ipsius ad aliquos Legionarios Lith-  
vanicos, nempe ad *Falencium* & *Gonssevium*, & Præfectum Peditum dictum *Donarvey*, ideo  
abjecta cunctatione, opinione hostium citius in  
occursum venientes, *Holotum* illum in turpem  
conjecerunt fugam, qui compulsus ad loca uli-  
ginosa, ex quibus explicare se minime potuit,  
atque ex omnibus partibus circumventus, ad  
internecionem est deletus, & ipse obrutus. Sic  
*ars deluditur arte.*

Sublato *Holota* in locum ejus jussu *Chmielnicii* successit *Stephanus Podobaylo*, qui *Borysphenis* & *Zulæ* fluminum confluentium ripas  
insedit, & variis modis munivit; *Lojow* vero  
Civitatem ad Borysthenem sitam, tum & ar-  
cem, ne Lithvani usum earum haberent, ex-  
ussit; contra quem adveniens *Vincentius*  
*Gond-*

*Gondsewski* cum strenuo peditatu, ferme jam statione illa eum deturbaturus erat; interim plus quam cum XXX. M. supervenit alius Cosaccorum Ductor *Krzyczerski* dictus, (natione quidem Polonus, sed in prælio ad *Korsun* captus, & per *Chmielnicium* ob respectum veteris amicitiae, quæ inter illos olim intercesserat, de manibus Tatarorum eliberatus, atque variis *Chmielnicii* tum blanditiis, tum largitionibus in partes Cosaccorum pertractus, mox validi Exercitus Ductor est constitutus) cujus adventu cognito *Gondsewski*, cum peditatu suo ad tutiora se contulit; interim *Radzivilius* recuperata valetudine sua, ad Exercitum suum rediit, atque Castra ad Civitatem *Bobrojsko* fixit.

*Krzyczerski* vero, postquam vidisset *Gondsevium* manus suas evasisse, præ se ferebat se tendere ad Civitatem *Rzeczytra* dictam, ad fluvium *Pripetium* loco valde opportuno sitam, re autem vera Castra *Radzivilii* impetere voluit, remque tam caute egit, ut quamvis *Radzivilius* nunc *Samuelem Komorovium*, nunc *Adamum Parolowicium* (viros tractandi talia bene gnaros) speculatum expedivisset, illos tamen ad alium passum intentos ita elusit, ut prius ad Castra *Radziviliana* advolasset, quam adventum illius Dux *Radzivilius* præsensisset. Sed quia Dux solertissimus ad omnia momenta habuit Exercitum paratissimum, ista celeritas ho-

hostis caruit optato successu. Primus namque *Lucas Chodkiewicz* cum prætorianis velitum turmis, & 400 peditibus, subitaneum illum hostium impetum sustinuit tantisper, donec reliquus Exercitus *Radzivilii* ad subeundam cum hoste pugnam optimo ordine sese expedivisset, & mox *Gondsevius*, & *Nierviarovius* cum turmis hastatorum tanta vi in hostem confertissimum irruerunt, ut sinistra ejus ala ferme profligata in sylvam sese recipere coacta fuerit. Sed Sylvam tanquam propugnaculum nacti, atque ex equitibus pedites facti, multos insequentes sese Lithvanos crebra, atque scita explosione sclopetorum, postnaverunt; at supervenientibus novis *Radzivilii* cohortibus, in penitiores sylvas sunt compulsi, & plane dispersi; ad quos persequendos dum aliquot cohortes iusto longius a Castris provolassent, Cosacci paucitate illorum contempta, jam plane illos ex omnibus partibus circumvenerant. Ecce autem *Comorovius* opportunissime ex illa Partia rediens, atque ex strepitu armorum, quid agatur cognoscens, insperato super tergora hostium accursu, sociis suis salutem attulit, hostem vero ingenti terrore perculit, adeo, ut insidias studio sibi structas suspicatus, maturare regressum ad proximiores sylvas consultissimum putaret, ibique mox vallo tum ex concædibus, tum ex cadaveribus cæforum, tumultuario opere sese munivit; quem oppugnare dum Lith-

vanus miles summo conamine contendit, Cofaccis ex variis lateribus glandem sclopetariam crebro evomentibus, notabile damnum præsertim in equis reportavit: inter cæteros *Gondsevius* Palatinus Smolefcentis, equum faucium ibi amisit, & ipse ictu globi in pectus læsus, ac nonnisi manibus astantium asportatus, vix evasit. Quapropter cæteri referre pedem ad castra necessum habuerunt; qui regressi atque cum illis, qui adversus alam dextram dimicabant, conjuncti, tanta vi impetum in Cofaccos fecerunt, ut illos plane deleverint.

Dum hæc aguntur, ille *Podobailo*, de quo superius dictum est, cum quindecim millibus peditum, navibus impositorum, cursum suum eo dirigebat, ubi *Krzyzeczvium* inventurum se sperabat, ignarus quid ei interim evenisset. Sed quia plane jam post bellum auxilium ei ferebat, seipsum sociis non inventis in exitum præcipitavit: quod tamen evitare volens, munitionem in citeriori ripa subitaneo opere cœpit erigere. Contra quem *Radzivilius* validas turmas, tum equitum, tum peditum expedit, quibus non multum proficientibus ipse denique spe ea fretus, *Krzyzeczvium* aut jam perisse in sylvis, aut ad tam remotos sylvarum saltus sese recepisse, ut inde nonnisi ad aliam partem exitum attentet, relicta pro præsidio Castrorum aliqua parte peditum, cum lixis atque calonibus, cum peditatus potiori parte ita hostem invasit, ut

mi-

milites quidem sui plurima illaque gravissima vulnera acceperint, sed Cofacci tam acri oppugnatione tantopere consternati, ut videntes salutem sibi nonnisi in transnavigatione ad alteram ripam restare, dum certatim ad naves concurrunt, plurimi in fluvium detruduntur, ut non aliter quam anates in paludibus, ita crebra nantium capita insequentibus se exposita, continua sclopetorum explosione globis transfigerentur, paucissimis huic discrimini exemptis.

His confectis supererat adhuc carrago *Krzyzeczvii*, contra quam *Radzivilius* ut plena potiretur victoria (ipse cum equitatu, quasi jam perfunctus munere suo, eminus eventum rerum præstolando) expedit pedites alios, quos pro præsidio Castrorum reliquerat, dum Ductoribus *Mirscio*, excubiarum Magistro, *Reinholdo* de *Tisenhausen*, *Noldio* & *Vechmano*, qui dum in expugnatione illius carraginis triplici ordine curruum concatenatorum munitæ defudant, en *Krzyzeczvski* ex sylvis in auxilium suorum prorumpit; quo cognito *Radzivilius*, quod ex latebris in patentem campum profilierit, sine mora confertis agminibus, imprimis autem præmissis hastatis, & mox aliis, atque aliis illis succedentibus, impetum in eum fecit. Qui sustinere Lithvanos non valens, dum rursus recipere se in interiores sylvarum recessus antehac variis modis circumseptos, contendit, in occursum sibi venientem reperit *Parovicium*,

*cium*, illum qui adhuc cum *Comorovio* ad *Partiam* emissus, atque longius progressus, hucusque extra *Castra* strepitu armorum horrendum in modum resonantia, commoratus, tandem, id, quod longiore mora neglexerat, compensare volens, tanta alacritate in hostem fugientem est investus, ut plane silitere fugam coactus fuerit *Krzyzewski*, & tandem a fronte *Parolorvicio* sese remorante, a tergo vero *Radzivilio* acerrime instante, cum subsistendi nullam videret facultatem, sparsim, quocunque alicui semita patuit, dissipati sunt omnes, & denique usus ista commoditate, ( quod *Radzivilius*, nocte pugnam dirimente, relictis in excubiis pro necessitate militibus, corpus Exercitus sui reduxit ad *Castra*, primo mane denuo pugnam restauraturus ) cum summa animi perturbatione, relictis omnibus impedimentis, quæ fugæ obicem ponere possent, in abdicissima nemora sese subducere satagit. Sed quia aliquot vulneribus fuerat confosus, eamque ob rem continuandæ fugæ minime idoneus, a suis præsentissimum periculum moram sibi allaturam prævidentibus, vix semivivus in via relictus, in potestatem *Lithvanorum* die sequenti devenit, & ita tandem animam efflavit. Postmodum *Castra* etiam *Krzyzewii* universa sunt dissipata, ex quibus præter commeatum, exilia pro ingentibus laboribus, & multo sanguine tulerunt spolia.

Hæc

Hæc tam insignis & memorabilis *Radzivilii* victoria, ad notitiam quidem Regis, tam subito ( quod omnes viæ a *Cosaccis* obsessæ fuerint ) pervenire non potuit; sed *Chmielnitzki* per homines suos de omnibus edoctus ad paciscendum atque pactis satisfaciendum impulsus, attentare nihil amplius ausus, & ipse cum *Tataris* a *Zbaraz* recessit, & Exercitum, quem ad suppetias *Krzyzewio* ferebat constantem *LX. M.* Duce *Zlotarenko* ordinaverat, cum jam fluvium *Pripetium* trajicere cœpisset, revocavit.

Rege autem adhuc cum *Castris* ad *Gli-* Anno  
*niany* commorante, quam primum allata fuit 1649  
set fama, obsessos ad *Zbaraz* jam defacto esse dimissos, quisque Nobilium ad sua, nec petita a Rege licentia, regrediebatur. Rex quoque *Varfaviam* rediit, assignatis *Quartiriis* idoneis iis, qui obsidione *Zbaraziensi* erant liberati. Quia vero in dies magis culpabant ferme omnes illa Pacta, hac occasione multa contra dignitatem *Majestatis Regiæ* eveniebant, quæ studio omitto, ne injurios videar erga *S. R. Majestatem*, veritatem exponendo. Neque permanserunt diu suo in robore ista Pacta; nam & milles ad *Hyberna* per *Ukrajnam* constitutus, illa despiciens, ubicunque libuit, & licuit grassabatur, nullo habito respectu finium ditionum *Cosaccicarum*, Pactis circumscriptarum; & *Chmielnitzki* non contentus ea esse *Juramento Regis*,  
con-

Anno  
1650

confirmata, in Comitibus Regni Generalibus Anno 1650. Varavia celebratis per quendam substitutum porrigens supplicem libellum, requisivit Regem, *ut saepe dicta Pacta Juramento quatuor primariorum Senatorum Regni confirmarentur, & ut iidem majoris securitatis gratia sibi pro obsidibus fidei darentur; praeterea, ut ex tota Russia Uniti* ( hoc est, tales qui Religionem Graecam profitentes, cum Catholicis iniverant tale Pactum, ut quamvis in quibusdam Articulis fidei inter se dissentiant, nihilominus Sacerdotibus Catholicorum licitum sit ingredi Tempora Russorum, in illisque sacra sua administrare; vice versa autem Russis liberum sit idem facere in Templis Catholicorum. Et Catholici quidem concessa sibi facultate fungebantur: quando vero Russi in Templis Catholicorum idem facere voluerunt, tanquam rudes, ac barbari fannis ab auditoribus excipiebantur; quod cum uni & alteri evenisset, ceteri hoc nec attentare ausi) *& Tempora Catholicorum tollantur, una cum universis Nobilibus: nec quicquam Juris sibi in illa loca pretendant, sed ut Cosacci liberi, ac immunes in Palatinatibus Czernichoviensi, Kijoviensi & Bratslaviensi perpetuis temporibus permanent.*

Quod quidem Chmielnicii postulatum iniquissimum esse, ideoque minime concedendum censens Respublica tota, nimirum, ut Rex recipiens semel Gentem liberam in Patrocinium suum,

suum, & plenarius ejusdem existens Dominus, Provincias Regni concedat alteri, idque mancipio suo; ideoque unanimiter institerunt omnes, ut potius, ceu verus Herus ineptas quisquillas Domus Reipublicae mature everrat, promittendo se in eo effectuando minime defuturos, dummodo & ipse non desit. Quapropter in iisdem Comitibus decernendo, (non quidem aperte bellum contra Cosaccos, sed tantum) defensionem Regni necessariam, statutum est, conscribenda esse quinquaginta millia stipendiariorum, & Expeditionem in bellum totius Regni Generalem submitendam arbitrio Regis, & quodocumque Suae Majestati visum fuerit *litteris Restium* primis, pro binis, praemissis, ad secundas quasi *Littere Restium* jam tertias, ad Castra esse conveniendum. Et ibidem stipendiarii Militis Regimen rursus commissum est *Potocio* Supremo Exercitus Regni Generali & *Calinovic* Marschalco campi, (jam enim liberati erant interea ingenti lytro ex captivitate Tatarorum) quibus *Firlej* utpote substitutus, lampada, cursu feliciter ac laudabiliter peracto, libenter tradidit.

Chmielnicio autem ad illam supplicationem datum est cautum responsum, promittendo Commissarios Regni expediendos fore *Kijoviam*, cum plenaria plenipotencia componendi omnes praetensiones Cosaccorum; & *Kisielum* posthac semper Kijoviae mansurum, ad praevendendum, ne aliquid a parte Polonorum con-

tra Conclusiones Commissariorum exorbitetur. Et Commissarii quidem stabiliendæ pacis gratia, *Kijoviam* cum aliqua manu militum expediti sunt; sed *Chmielnitzki* cernens, quod Episcopus ille alias Archimandrita *Kijoviensis*, qui juxta *Pacta Zboroviensia* in Ordinem Senatorum cooptandus erat, promissa dignitate frustratus fuerat; cernens item quales insolentias miles *Quartanus* in *Ukrajna* exerceret; audiens præterea de novo apparatu belli, exindeque conjiciens, *Pacta* illa, quæ ad *Zborov* extorserat metus, non fore diuturna; non contentus Responsio sibi ex Comitibus allato, cœpit aliter Consilia sua dirigere. Ante omnia misit Legatum ad Hanum Tatarorum, nuncians ei *Pacta Zboroviana* per Polonos jam esse annihilata, simulque rogavit, ut juxta obligationem suam sibi, tanquam Parti læsæ auxilium ferret: præterea *Cosaccos* & universam plebem ad arma excitat, ac convocat. Repullulantibus itaque rursus seditionibus *Cosaccorum*, Commissarii illi a Regno *Kijoviam* expediti, videntes se nihil in finem feliciter deducturos, regressum ad Regem parant (interim delectus militum per universum Regnum alacriter instituitur) quibus quotidie plures sese adjungebant milites, ac Nobiles, qui freti *Pactis Zborovianis*, cum præterea destituti fuerint omni vivendi modo, partim in *Ukrajnam*, partim trans *Borysthenem* sese contulerunt, manifesta indicia novorum

tumultuum videntes, percepto exiguo aliquo ex bonis suis proventu, frequentiori Compania aucti, libenter ad tutiora loca remeabant; qui vero ad remotiora loca exiverant, neque ita subito extricare se poterant, *Cosacci* in illos valde hostiliter, ac crudeliter crassari cœperunt. Quod postquam relatum fuisset Ducibus Exercitus Polonici, *Potocio* nimirum & *Calinovic*, cœperunt vere ineunte Anno 1651. contrahere copias militares circa *Bar*. Quo intellecto per exploratores suos *Chmielnitzki*, simulata fama mortis suæ, Legionarium dictum *Naczaj*, cum selectissimis *Cosaccis* contra illos expedit. Hic itaque omnia igne, ac ferro miscens, processit usque ad Civitatem dictam *Crasne*. Sed nec Duces Polonici rem oscitanter egerunt: audientes namque *Naczajum* circa *Bratslaviam* & *Podoliam* versari, atque alacriter *Cosaccos* congregare, adhibita solerti celeritate, atque famam adventus sui præveniando, cum non contemnenda manu militum, in Civitatem *Crasne*, quo se receperat *Naczaj*, ex inopinato irruunt, illumque somno, ac mero sepultum adoriuntur. Qui tamen insperato strepitu armorum Polonorum expergefactus, mox fortiter resistere cœpit, adeo, ut plane necessum haberent antecessoriæ cohortes *Polonæ* retrocedere ex Civitate. Verum accurrentibus pluribus, & rem viriliter agentibus, rursus repressus est *Naczaj*, atque globo trajectus, recepit se in

Arcem, quam tribus diebus ( alias Bacho non vero Marti dicatis ) pertinacissime defendit, nihilominus Polonis, sine intermissione maximo cum impetu eam oppugnantibus. *Naczajo* interim ex accepto vulnere extincto, tandem dicta Arx in potestatem Polonorum devenit. In cujus oppugnatione, siquidem multi Polonorum occubere, ideo obtenta victoria, & Cosaccos & Plebem ad internecionem deleverunt. Vulnera autem, & fatigia in oppugnatione exantlata spoliis non contemnendis refecerunt. Cujus *Cladis* causam rejiciens in Tataros *Chmiehnitzki*, qui acceptis a se obsidibus fidei, promiserant hætenus jungere copias suas cum Cosaccis, nec tamen id præstiterant: inexpectato item casu *Naczaj* nimium consternatus, atque quid factu opus sit plane consilii expers, videns se inter scyllam, & charybdin esse constitutum, ab una namque parte de venia apud Regem & Regrum consequenda plane desperabat, atque præmium rebellibus exolveri solitum, vehementer metuebat; ab altera vero parte, si videlicet derelicta societate Tatarorum, atque neglectis apud illos obsidibus, gratiam Regis imploraret, verebatur, ne a Chano Crimensi, & plebe *Ukrajnenii* vincetus Polonis ad expianda universitatis Cosaccorum delicta traderetur; quapropter extrema quæque tentanda, & ( quamvis sibi etiam pereundum esset, dummodo pereant & inimici sui ) vel ipsum *Acheronta* movendum

dum esse constituit. Itaque quo, & apud plebem majorem sibi conciliaret fidem, & plebi consequendæ apud Polonos gratiæ omnem præcideret spem, omnes obvias Civitates, Castella, Curias Nobilitares, insuper Tempia Catholicorum funditus evertit, imagines ad honorem B. M. Virginis & aliorum Sanctorum erectas, butyro, aut adipe illitas, canibus lingendas exponit; omnes arma fumere pro libertate, etiam invitos jubet: verbo, cuncta flamma, & cæde replet, simulque sine intermissione auxilia apud Portam Otthomannicam, & Crimensem sollicitat, asserendo tantum Triginta millia militum, illorumque Tyronum, ( eos namque quorum fortitudinem ad *Zbaraz* experti erant, omnes ex molestiis, quas ibi subiverunt, demortuos esse, mentiebatur ) sub regimen *Potocii* & *Calinovii* ( quos quod semel jam fuerint experti captivitatem Tatarorum, ne quidem in conspectum illorum venire ausuros ajebat ) esse designata: quibus semel profligatis universum Regnum Poloniæ ad ultimos usque terminos suos, in potestatem Imperatoris Turcarum redactum iri promittebat. Sive enim Rex posthac generalem Regni expeditionem suscipere volet, hæc valde fera auxilia fore dicebat. Et hac ratione tum Tataros tum Cosaccos inani spe lactando, socios intentioni suæ accumulabat. Quia tamen sperata retardabant auxilia, celebrem quendam Legionarium dictum *Bohun*,

I

expe-

expedivit ad Civitatem *Winnitza* dictam, ut illam praeciparet, atque praesidio, & omnibus ad tolerandam obsidionem necessariis instrueret, ac muniret. In Lithvania quoque novos tumultus excitare non intermittit; insuper *Napirscium* quendam, ut in confiniis Hungariae circa Cracoviam plebem ad arma contra Dominos sumenda concitaret, subordinat.

Interim *Pototzki* & *Calinowski* instar torrentis ex alto profluentis a *Crasne* dirigunt Castra versus Fluvium *Tyram*, & ex itinere Civitatem *Muraroka*, *Czerniecorve*, *Szararvka*, *Zampol* occupant, & spolia egregia reportant, tandem perveniunt ad *Scianki* (Civitas est sat ampla) ubi consili fortitudini loci, confluerant quamplurimi Duce *Alexandrenko* Cosacci, qui quamprimum intellexerunt adventare Polonos, incredibili audacia confertis agminibus contra illos se effuderunt, & initio quidem antecessorias cohortes, aliqua ex parte confundere coeperunt: at postquam plures supervenere Poloni, in tantum ab illis superati sunt Cosacci, ut in alteram usque Civitatem recipere se fuerint coacti, & in illa triduanam sustinentes oppugnationem, tandem nunciant Generali, se quidem nondum ad tantas redactos esse angustias, ut necessum haberent dedicationem facere; nihilominus si *Winnitza*, a cujus Ordinantia hic quoque locus dependet, transierit in partes Polonorum, se quoque similiter,

ter, sine quavis tergiversatione facturos: quapropter ad *Winnitza* potius obtinendam vires & animos suos convertant, illa si potiti fuerint, statim & *Scianki* habebunt. His auditis Generalis *Pototzki*, communicato cum aliis consilio, censuerunt consultius fore, totum robur militiae suae, non atterendo illud in oppugnatione minorum Castellorum, convertere contra loca nobiliora, & validioribus praesidiis munita.

Producit itaque *Pototzki* Castra sua sine mora ad civitatem *Winnitza*, quo perveniendo, postquam signa sua militaria extendissent, atque aliqua praeludia pugnae instituisent, mox *Bohun* contulit se ad Monasterium, cui plus confidebat, & Polonos in technas jam dudum ad id paratas deducturum se credebat, nec eum fefellit opinio. Cum enim magna cum alacritate, & id quidem exposcente rei necessitate, magno cum assultu impetum facere voluissent per fluvium *Hyppanim* tunc congelatum, perfracta subito glacie, ad ejusmodi occasionem tempestive debilitata, multi aquis sunt absorpti, praecipue duae cohortes cum suis Ducibus *Kiselo Czerkassiensis*, & *Tyszkierovicio Tytomieriensis* Capitaneis, quo casu interveniente, caeteri pedem referre coacti. Dum autem de continuanda obsidione consilia miscerent, ex captis indicibus informantur Poloni trans *Borysthenensium* Cosaccorum validas turmas, in



succursum obsessis jamjamque adventare. Quibus in occursum mittit *Pototzki* Palatinum Bratslaviensem cum selecto milite, qui in primo statim cum hoste se viribus multo superiore congressu ad Civitatem *Liporvice* dictam superatus, derelictis curribus, & partis alibi spoliis, regressum fugæ simillimum facere est coactus ad generalia castra hoste sese vehementissime insequente. Quod dum nunciatum fuisset in Castris, mox cæteri quoque Panico terrore perciti fugam adornant, & nisi *Jeremias Visniorvicius*, ex nocturnis vigiliis cum cohortibus suis rediens impetum hostium sustinisset, major confusio oborta fuisset. Sed illo aliquantisper hostem remorante, rursus animum resumunt Poloni, & hostem a Castris fortiter rejiciunt; Ex captivis tamen informati ingentem multitudinem appropinquare, quæ si conjungatur cum *Bohuno* omnem passum Polonis sit interclusura, assumptis tormentis & pretiosiori supellectile, curribus vero cum spoliis relictis, quatenus in diripiendis illis hoste occupato, sibi facultas remeandi ad tutiora concedatur, feliciter pervenerunt ad *Ban*, ubi imposito Arci valido præsidio, Castra promoverunt versus *Cameneciam*, ibique Festum Paschatis transegerunt, cum azymis quidem, sed valde amaris, nimirum cum placentis ex farina de herbis inustatis tantum confecta, & modico salis conditis.

Po-

Postea imposito ei sufficienti præsidio promovit Castra ulterius versus *Kupczynce*.

Interim in Aula Regis, nimis exhilarati omnes fama de illis prioribus ad *Krasne* successibus allata, atque exultantes Exercitum Regium jam *Borysthenem* etiam transgressum *Chnielmicium* ad incitas redeisse, & brevi victum Regi adductum iri, remissius de submitendis *Potocio* novis, & validioribus copiis, remagunt; tandem dum allata fuisset a *Potocio* Epistola, in qua historice progressus suos exposuit, & quod necessum habuerit, hoste maxima cum potentia ingruente Exercitum reducere ad tutiora, ubi cum Rege conjungi posset, Rex, tanquam de somno, evigilans præmissis confestim Litteris *Restium* (*Litteræ Restium*, in Polonia dicuntur illæ Regis Litteræ, quibus eotantum tempore uti solet, quando ex consensu Regni decernitur generalis Expeditio Belli, ad quam convocat Regnicolas. Ideo autem sic dictæ: quod, quemadmodum id, quod Resti, sive fune ligatur, aliter solvi non potest, nisi relaxato fune, ita dum tales Litteræ emanant, obstringunt unumquemque Nobilem, ut pro die & loca Castris designato, sub amissione honoris, omnium bonorum, & capitjs, adit, neque inde recedat, sub simili pœna priusquam Castra fuerint communi consensu soluta) atque ad Expeditionem Regni generalem omnes convocans, quo magis ad illam suscipiendam aliis

Quid  
Litteræ  
Restium

adderet animum, ipse in persona *Varavia* movit versus *Leopolim*; ad alios milites etiam novi Delectus, dedit mandata, ut ad latus suam quam citissime adessent. His auditis dum Regnicolæ, tum milites, magna cum alacritate cœperunt ad Regem confluere.

Interim *Potocio* adhuc penes *Cameneciam* tergiversante, scribit Palatinus *Moldaviæ Chmielniciam* in id totis incumbere viribus, quatenus ipsum impediatur, quominus conjungi cum Rege queat, jamque eo sine illum non procul a Castris Polonicalibus abesse. Et id quidem aliunde etiam *Potocio* adferebatur. Quapropter quo melius corroberet Castra sua, expedit *Corycium* cum aliquot cohortibus levioris armaturæ ad *Bar*, ut inde Pedites Germanicos pro præsidio relictos ad castra deducat. Quod postquam feliciter præstitisset, alacrius cœpit castra promoveri in occursum Regis. Sed nec *Chmielnitzki* tardabat, quin potius magnis itineribus, jam adjutus aliquot millibus Tatarorum, subsequi Exercitum Polonorum studebat, atque eundem penes Civitatem *Kupcyze* assecutus, incredibili alacritate adoritur. Tum *Pototzki*, postquam ultra passum produxisset universum Exercitum, collocato in insidiis ultra collem quendam *Alexandro Konicpolscio*, cum aliquot turmis militum, currus omnes incendi curavit; quo viso hostis, existimans Polonos turpi fuga evadere velle, transvolans per medias flammæ,

ado-

adoritur *Potocium*. Interim *Konicpolski* tanquam fulmen aliquod invehitur in *Cosaccos*, ipse etiam *Pototzki* a fronte fortissime rem agens, summopere hostem confundunt, & in fugam conjiciunt, quorum multi de ponte detrulli, & in paludes compulli, partim aquis cœnolis absorbentur, partim a Polonis caduntur; quorum victoriam *Murza* quidam insignis, jamque aquis submergendus, & tandem comprehensus illustravit. Post superatis variis difficultatibus, perveniens ad Civitatem *Pomorzany*, imposito illi præsidio, pergens lento gradu ulterius non sibi solum, sed & universæ Patriæ heroica virtute procuravit salutem, dum & hostem potentissimum sustinuit, & sufficiens temporis spatium Regi ad cogendas majores copias præstitit. Appropinquando autem Castris Regiis, ad Civitatem *Sokal* fixis, expedit *Kalinseium* Veteranum Legionarium cum aliquot Cohortibus levioris armaturæ ad explorandum, ubinam *Chmielnitzki* moretur, & quidnam intendat? Qui summa solertia hostium agmina aggressus, aliquos captivos adduxit, qui retulerunt, *Chmielniciam*, postquam animadvertisset, se nulla ratione posse præpedire, ne Generales conjungantur cum Rege, jam aliud in animo volvere, nimirum, velle uti eo stratagemate, quod illi successerat ad *Zbororuv*, videlicet: ut alicubi a latere ex improvise aggrediat agmina Polonorum ad Regem colliman-

ideoque summa celeritate usum, nocte, dieque continuando iter, jam pervenisse ad Civitatem *Tarnopol*. Cum his novellis *Pototzki* cum Exercitu pervenit ad Castra Regis, penes Civitatem *Sokal* ad fluvium *Bug* hærentis.

His intellectis, rursus expeditus est *Joannes Sobieski* cum Legione sua; cui adjunctæ sunt etiam aliæ cohortes, Qui incidens in antecessorias copias *Chmielnicii*, atque inito cum illis acri prælio, illas dissipavit, ductoremque illarum Tribunum *Cunjoviensem*, & *Murzani* quendam adduxit; sed aliquot etiam ex commilitonibus suis amisit. Dum cum his ad Castra regressus fuisset, captivi adducti retulerunt: *Chmielnicium* jam pervenisse ad *Zborovv*; sed quidnam intendat, se ignorare. Quæ res variarum cogitationum materiam suppeditavit. Credebatur namque illum tendere *Leopolim*, ut ibi sedem belli faceret. Quapropter, qua certius aliquid cognosceretur, expeditæ sunt aliquot cohortes, præcipue *Firley* Palatini Sandomiriensis, & *Sapieha* Procancellarii Lithvaniensis. Sed neuter Ductor cohortium illarum adfuit. Itaque ad supplementum illorum expeditus est Registratorum Cossacorum Ductor *Jasnoburski* dictus. Verum antequam hic accessus fuisset priores cohortes, illæ incautius rem agendo inciderunt in Cossacos, & ab illis profligatæ sunt. Quibus Cossacci obtentis, postquam intellexissent universa Castra Polonica ad *Sokal* ad-

adhuc morari, nec adesse aliquos in propinquo Polonos, victis captivis secure in campis noctem agunt. Interim *Jasnoburscio* facti sunt obvii aliquot milites, qui ex illo congressu incolumes evaserant; ex quibus de omnibus circumstantiis edoctus *Jasnoburski* silentio noctis, præmittens aliquos suorum, qui solverent captivos, adortus hostem, ad internecionem plene delevit, Polonos liberavit, & præda magna, quam Cossacci ex Aulis Nobilium rapuerant, potitus, captivos etiam aliquot Regi adduxit, qui torturis subjecti retulerunt *Chmielnicium*, postquam ex captivis de legione *Sobiescii* obtentis intellexisset, Regem cum ingentibus copiis (spe sua longe majoribus) jam conjunxisse sese cum isto Exercitu, qui ex *Ukrajna* rediit, mutato priori consilio regredi ad *Zbaraz*, ibique expectaturum adventum Chani, cum ingentibus copiis appropinquantis.

In Castris vero Regiis rumor fuit, forsan ab ipsis Cossaccis sparsus, Chanum Tatarorum nequaquam venturum: partim quod id contra submissionem suam in pactis Zborovianis contentam, facere nolit; partim quod nec possit, eo quod a *Kalmukiensibus*, & *Astracaniensibus* Tataris valde infestetur.

Quapropter expeditus est alter Registratorum Cossacorum Ductor, nomine *Jandzul*, qui adhuc perseverabat constanter in fidelitate Regno debita; qui egressus irruens in Cossacos, circa  
Ci.

Civitatem *Poczajorv*, plus justo securiores, & haulo largiter sublimato, quiescentes, notabiliter profligatis quam plurimis, integram cohortem captivorum adduxit, qui pariter omnes retulerunt, *Chmielnicium* adhuc circa *Zbaraz* morari, atque adventum Chani præstolari, qui hucusque etiam advenisset, nisi ipsum retardasset multitudo Cofaccorum, cum curribus & tormentis venientium; qui divelli nequaquam volunt. Dixerunt præterea iidem captivi, in Castris *Chmielnicii* (siquidem cum solo equitatu, sine quibusvis curribus advenerat ad loca superiori bello desolata) famem valde invaluisse, ideoque propter comparandum com meatum Partias expeditivisse usque ad Civitatem *Dubno* in Palatinatu *Volhiniensi*, imo ad ipsam usque *Poleffiam*.

Eo audito Rex, ex consilio omnium expedit *Alexandrum Konicpolski* Vexilliferum Regni, adjungens Legioni illius aliquot cohortes, demandans eidem, ut passum hunc a *Zbaraz*, (quæ est Civitas versus montem *Carpathum*, *Dubno* autem & *Lutzko*, totus item Palatinatus *Volhiniæ*, tanto magis *Poleffia*, versus *Lithvaniam*; *Sokal* autem ubi adhuc erat Rex cum Castris plane adhuc in meditullio) præoccupet, nec permittat hosti suppeditari com meatum. Præterea versus Castra *Chmielnicii* expedit Veteranum Ductorem Regestratorum

rum Cofaccorum, dictum *Ganza*, qui hactenus illibatam fidelitatem suam semper declaravit.

Interim convocato consilio bellico, proposuit, quidnam factu opus sit? cum certum sit hostium partem jam in propinquo esse, partem autem prope diem cum majori potentia affuturam, utrumque eodem loco permansurum, donec reliqui qui adhuc expectantur, tum novi delectus milites, tum Palatinatus superveniant; an vero nullo habito respectu eorum, qui justo tardius veniunt, ulterius procedendum?

Quod cum sub deliberationem venisset, partim eo respectu, quod mora sæpe sit nociva, præsertim in rebus bellicis, quæ momento constant, partim quod in eodem loco longiorem trahendo moram, ipsis etiam Polonis, præcipue vero peditatui deficeret Com meatus, quo deficiente minus idoneos fore milites cum illis non cum hoste solum arma vibrante, sed simul & cum fame cunctis mortalibus adversissimo, & nunquam superabili inimico colluctandum esset; partim quod bella (teste belligerantium experientia) semper expeditius gerantur in hostico, quam in propriis provinciis (omnia autem loca, quæ ad Cofaccos reflexionem habebant, pro hostico reputabantur) visum est ferme omnibus, ut promoverentur castra ad loca patentiora, saltem ad fluvium *Syr*; præsertim quod etiamsi non multiplicarentur Castra Regia, nec ullæ

ullæ copiæ supervenirent, ii, qui jam præsto sunt, videantur esse sufficientes, quibus Rex stipatus tuto possit cum hoste, utur multitudine prævalente, sed armis & rei militaris peritia minime pari, congregari cum spe victoriæ; certum autem esse illos etiam, qui pone Regem veniunt, postquam intellexerint Castra esse ulterius promotâ, tanto magis adventum suum acceleraturos. Quanto autem propius hostem accedatur, tanto frequentiores captivi, & exinde tanto solidiora contuita, quælibet supeditabit dies. Conclusum itaque est, ut Castra promoverentur ad *Beresterzko*.

Quod cum publicatum fuisset in Castris, ut in sequentem diem quisque sit paratus ad motionem, intervenit quidpiam, quod hanc intentionem nonnihil remorabatur: videlicet, quod Palatinatus per suos delegatos, eo loco renunciaverint Regi, se ulterius nequaquam processuros, donec hæc, quæ illos aggravant, in meliorem ordinem fuerint redacta: nimirum, *Quod Rex semper remotius a Tentoriis suis curret collocari Polonos, Germani autem circumvalere Tentoria: cum pro more recepto, illi deberent, pedites præsertim, in circumferentia Castrorum collocari. Cum autem id fiat modo inistato, videtur Rex salutem suam magis credere extraneo militi, quam filiis Patriæ: quæ res animis eorum magnam injiciebat suspicionem. Item, quod Germani nunquam adhibeantur ad*

*excubias, neque ad Partias, & alia Castrensia onera, quæ incumbunt stipendiariis; sed hæc conjiciantur in Nobiles, qui ab his, juxta leges, debent esse immunes. Item, quod iidem Germani magnas exerceant insolentias, nempe quod famulos Nobilium commeatum adferentes, aliquando ferme in portis Castrorum capiant, & eos non tantum iis, quæ adportant, sed tunicis etiam aliquando, & equis spolient, & quamvis ea de re conquesti fuerint coram Officialibus eorum, tamen nunquam puniantur &c. Interim dum de his disceptatur, adferunt nuncium a *Konieczpolscio*, illum penes Civitatem *Olyka* incidisse in validas turmas Cosaccorum Duce *Bohun*, ex illisque multos trucidasse, multos captivos obtinuisse, qui dicant Chanum propediem venturum; magna etiam præda potitum esse; cæteros effusa fuga versus *Brody* tendere, (quæ Civitas ipsius erat propria) quos se persequi velle, ut inde etiam eos repellat; quo peracto sine mora regressurum,*

Sub idem tempus regreditur etiam *Ganza* cum Captivis Cosaccis, qui referunt *Chmielnicum* adhuc ad *Zbaraz* commorantem, frequentissimos habere nuncios, Chanum jam proxime adesse, una cum generalibus Cosaccorum Castris, quibus in occursum ipsum etiam exite debuisse.

Hæc postquam publicata fuissent in Castris Regiis, amputatis iis, quæ inter Regem & sta-

tus Regni agitabantur, Controversiis, & majori ex parte iis complanatis, toto conanime incipiunt superare fluvium *Bug*; & Castra versus *Bereszteczo* promovere; accurrit etiam explorator Regis ex Castris Cosaccorum, qui dicit Chanum Tatarorum jam nudius tertius ad Castra *Chmielnicii* venisse, atque in signum lætitiæ tormenta explosa fuisse; quæ res omnibus ad properandum magnum addidit stimulum; interim supervenerunt aliquot Palatinatus optime armati. Tum Rex expedit *Jeremiam Visniorviicum*, cum tribus millibus selectissimorum militum dato ei mandato, ut in eo allaboret, quatenus ex ipsis hostium Castris, captivos adducat, ex quibus rite cognosci possit, quonam hostis castra sua producere velit: ipse totis in id intendit viribus, ut quatoxyus ad locum castris designatum pervenire queat, & mox exantelatis, in superandis uliginosis passibus, variis difficultatibus, (quas augere solet frequens militum multitudo variis impedimentis bellicis onusta) quintis Castris pervenit ad ipsum fluvium *Syr*, qui alluit Civitatem *Bereszteczo*, in centro Palatinatus *Wolhinia* sita, nunquam alias ita claram, quam hac occasione: quod ibi variorum populorum tanta comparuisset multitudo, ut *Xerxis* etiam copias adæquare videretur. Sed *Chmielnitzki* quoque tam caute res suas egit, ut intentio Regis, & quæ in Castris ejus agerentur, minime illum latuerit. Itaque

volens Regem circa paludes Civitatis *Sokal*, & *Bereszteczo* adjacentes constringere, incredibili celeritate & audacia cum potiori parte equitatus Cosaccici, & selectioribus Tataris, maturare adventum suum totis viribus intendit. Verum conatibus ejus magnum posuit obicem *Visniorvietzki*, qui in occursum antecessoris turmis hostium veniens, & cum illis feliciter congressus, captis aliquot eorum, illisque ad Regem remissis, ipse adhuc remansit majora tentaturus. Et hi quidem captivi examinati, quasi uno ore, in relatione conformes dixerunt: *Chmielnicium* cum robore militiae suæ, velociter ire in occursum Regis, cupientem transitum fluvii *Syr* totis viribus prohibere, jamque illum unius tantum diei itinere a *Bereszteczo* noctem agere. Quapropter Rex rursus in subsidium *Visniorviicio* expedit cum valida manu militum duos celebres Legionarios *Stempkoviium*, & *Czarneciium*. Ipse vero, (relictis non sine periculo trans passum curribus, & omni apparatu bellico, una cum peditatu) solos equites per pontem valde debilem, (vadum autem propter uliginosas admodum fluvii ripas non dabatur) in campum educere satagit. Interim nuncius nuncium tum a *Visniorviicio*, tum ab altera Partia urget, universam potentiam hostium jam pervenisse ad Civitatem *Paratin*, duobus tantum milliatibus a *Bereszteczo*. Quapropter prohibita est in Exercitu Polonico,

Pabulatio. Sed tamen sive ante prohibitionem, sive qui post egressi fuerunt, multi pabulatorum inciderunt in manus Tatarorum. Ex quibus hostis intellecto eo, quanta sit in Exercitu Regis, quod nunc tantum equites passum superare cœperint, confusio, tanto majori cum alacritate, magnis viribus irruunt in *Wisniowicium*, cum quo interea jam conjunxerant sese *Stemkorowski*, & *Czarnietzki*. Cum tamen conjuncti etiam impares secernerent tantæ molli contra se ingruentium, cœperunt lento passu retrocedere, præmissis ad Regem nuncio, ut sibi in auxilium majores submittat copias. Neque moratus Rex mittere duas Legiones validas *Lubomirscii*, & *Kazanovii*; initur acre prælium, succedentibus utrisque novis auxiliis, & decertatur utrinque fortiter. Tandem Sole ad Occasum vergente, *Alexander Koniępolski* regrediendo ex illa Partia a *Brody*, tanquam ex composito irruens a tergo in agmina hostium, atque inopinato impetu suo vehementissime illa perturbans, datoque Commilitonibus suis clangore tubæ signo, se adesse, alias etiam fortiter pugnantis tanto majorem addidit animum. Ideoque hoste magis trepidante, tanto intensius in fugam se præcipitantibus insistenti cædendo hostem, insequunturque ad sesquimilliare. Tandem accepto receptui signo læti regrediuntur, complures Regi tum Tatarorum, tum Cofaccorum præsentando captivos. Et sic tandem Deo

Polonos adjuvante, locum illum, quem castris suis designaverat Rex, obtinuit. Interim reliqua pars Castrorum Polonicorum noctu etiam accensis facibus subsequitur.

Captivi Tatarorum recens adducti dicunt: Chanum Tatarorum valde proclivem esse ad renovandam pacem; sed *Chmielnicium* obstare, dicendo: totum robur Equitatus Regii fuisse in campum effusum; peditatum autem cum tormentis adhuc ultra pontem hæerere, nec intra triduum illum superare posse: quapropter sine mora instructa acie Polonos adoriendos & hoc pacto facile se illos superaturum pollicebatur. Quibus dictum est, crastina die videbit Chanus, quam vera sint ea, quæ dicit *Chmielnitzki*.

Sequenti die universæ copię Polonorum, tum equitum, tum peditum, constantes infallibiliter centum millibus armatorum eductæ sunt extra Castra in Campum spatiosissimum; Hostium autem numerabantur quater centena milia. Et Polonorum quidem acies instructa est in hunc, qui sequitur, modum: In ala dextra constituta est legio *Nicolai Potocii* Supremi Generalis Exercitus Regni; cui adjuncti sunt *Stanislaus Landskoronski* Palatinus Bratslaviensis, *Christophorus Opalinski* Palatinus Posnaniensis, *Georgius Lubomirski* Marschalcus Regni, *Leocasmirus Sapieha* Procancellarius Lithvaniæ, *Alexander Koniępolski* Vexillifer Regni, *Comes de Lessno* Succamerarius Posnaniensis, duo *Sobiescii*,

*bielcii*, filii Castellani Cracoviensis; quorum major Crasnostaviensis, minor Jarvoroviensis Capitanei, & plerique, qui suo ære auctoratas cohortes adduxerant, hos ductabat Supremus Generalis Exercitus Regni Polonici *Nicolaus Pototzki*.

In sinistra ala collocata erat Legio *Andree Kalinovii* Marschalci Campi, cui adjuncti erant *Joannes Sczarvinski* Palatinus Crzestensis, *Scanislaus Pototzki* Palatinus Podoliæ, *Jeremias Visniorvietzki* Palatinus Russiæ, *Demetrius & Constantinus Visniorviecii*, *Joannes Sczarvinski* Capitaneus Kalusienfis, *Henricus Dönhoff* Equitum desultoriorum Legionarius, & aliquæ privatorum cohortes; his præerat *Martinus Kalinorvski* Campi Marschalcus, utramque alam præbant tormenta, medium autem tenebant cohortes gravioris armaturæ, aliæ deinde magno numero, & vario modo armatæ sequebantur Palatinatum turmæ suppetiis ferendis destinatæ.

Corpus, quod late sese extendebat, Rex ipse ductandum assumpsit, ejus ut diversi ordines, ita fronti protegendæ tormenta præposita, regimen istorum tenente *Sigismundo Przyemski*, qui in locum *Arciszewii* succedens fuit rei tormentariæ Præfectus, & Notarius Campi: in ipsa fronte constitutus erat peditatus, secundum tormenta incedens; Extrema autem peditatum latera tegebant turmæ equestres: dextrum pri-

primi ordinis latus claudebant equites *Joannis Dönhoffii*: Sinistrum autem latus tuebantur equites *Jacobi Veyher* Palatini Mariæburgensis, quos regebat *Schaffgotzcius* Magnas quidam ex Silesia. Postmodum spatio aliquo interposito Legio *Christophori Ubaldi*; deinde tripartito ordine phalanx custodum corporis Regis, constans 1800, quam regebat *Frimoldus Volff*, & post modicum intervallum duo valida agmina *Boguslai Radzivilii*.

Alter aciei istius ordo in subsidium primi destinatus, ex equitatu totus constabat, cujus dextrum latus protegebatur a *Radzivilianis* & *Dönhoffianis*: Sinistrum autem a *Veyherianis* & *Dieterici Meideli* equestribus turmis cataphractis. Regi proxime adstabat turma aulica 500. Equitum illustri genere & fortuna, divisa in duas cohortes, quarum alteram ducebat *Sigismundus Ubysz* Vexillifer Dobrzynensis; vexillum autem cohortis hujus præferebat *Joannes Michalovius* Tribunus Lublinensis. Alteram vero cohortem ducebat *Joannes Vissel*; vexillum autem præferebat *Alexander Jendrzejovski*. His post Regem præerat *Casimirus Tizskiervic* Poccillator M. Ducatus Lithvaniæ. Juxta hanc turmam positi erant ex utraque parte equites germani, quos Serenissimus Elector Brandeburgicus ex lege Feudi Prussici, Ductore *Walrodo* miserat. Hos sequebantur cohortes *Andree Grudszinscii* Castellani Naclensis, & *Hyacinthi*



*Rozrazewii*, quas ab una parte *Stanislai Konicopolscii* & *Dupleffi*, ab altera vero Serenissimi Principis *Caroli* Episcopi *Varmiensis* Fratris Regis, pedites cingebant. Aciei universæ extrema, magno numero, & ingentibus spatiis circumfusa Nobilitatis *Polonæ* vexilla tuebantur. Tandem interjecto aliquo intervallo distabant castra a campo curribus concatenatis, ab aliis vero partibus amne, & Civitate, cui erat præsidium impositum, munita.

Ex opposito vero *Chmielnitzki*, proximos versus meridiem colles occupando, & quasi nebula aliqua confertissimis agminibus obumbrando carraginem suam producebat: sinistram alam *Chano* committendo, dextram autem ipse ductando. Distabant autem utriusque Exercitus Acies magno intervallo distatæ. Quia vero in construenda acie major pars diei effluserat, ideo hac die nihil magnum est attentatum, solummodo velitationibus ab utraque parte æquo Marte est decertatum. Sole autem ad occasum vergente, voluit Rex reducere Exercitium intra Castra; sed svadentibus aliis, ne hoc faceret, cum & in deductione periculum immineret, siquidem res sit cum hoste velocissimo, & sequenti die antequam acies instrueretur, multum temporis impendendum esset, mutavit consilium, & intacta acie iussit permanere Exercitium. Noctu vero in locis opportunis aliquot

mu.

munitiones, dictas *Shantz*, erigi, tormentaquæ eo attrahi curavit.

Postero die primo statim mane proflire jubet Rex Ductore *Michaelè* Duce *Czartoryscio* cohortes *Sczarvinscii*, *Veyheri*, *Boguslai Radzivilii*, *Joannis Sapiehæ*, Palatinatus *Volhniæ*, terræ *Premiensiensis*, & terræ *Chelmensis*; qui summa alacritate invehuntur in hostem; contra quos densissimis cuneis *Cosacci* juncti *Tataris* nil cunctando procurunt. Instituitur acre prælium, ita, ut signis mutuo se prætereuntibus *Poloni* ab hostibus dignosci vix potuerint. Interim *Chanus* *Tubo* *Optico* eminus specularando, alam dextram putabat minus bene ordinatam, & sine mora eo cum validis copiis ruit. Huic occurrit *Stanislaus Landskoronski*, ubi in primo congressu occubuit Filius ejus *Sigismundus*. Cum autem viderentur hostes prævalere *Polonis*, mox in succursum eorum superveniunt aliquot cohortes, postmodum Legio *Supremi Generalis*. Sed siquidem necdum sufficiebant impetui hostium, tunc ex ipso meditullio jubet Rex educere cohortes *Visniorvicii*, *Lubomirscii*, integram item Legionem *Procancellarii Lithvanici*, & quo facilius hostis circumveniri possit, ex altera ala jubet suppetias ferre. Prorumpens itaque tota Legio *Calinovii*, notabilem stragem edit in hoste; sed subvenientibus illis novis auxiliis, *Polonis* quoque aliis atque aliis succedentibus, horribiliter recrudescit pugna.

Certatur utraque ex parte fortissime, cadentibus utrinque plurimis. Qualia dum aliqui cernentes cœpissent conturbari, erigens animos eorum *Pototzki* Supremus Generalis, exclamavit. *Neminem ideo debere talibus turbari, cum hæc sint bellaria Martis.* Et sane erat jucundissimum spectaculum, extra periculum constitutis videre, dum nunc fugientes iterum in hostem irruunt, & terga obvertere cogunt, dum ex diversis partibus adversis signis concurrunt, captivos ducunt, vexilla hostibus erepta Regi præsentant. Ut non immerito quidam egregius Vir, hæc Martis choreas intuendo exclamaverit:

*O Boze niechayze utym laske twoiez  
zuiec*

*Gdy insy za leb ida, niech sie ia dzintuie :*

hoc est: *O Deus Omnipotens! præsta id pro tua Gratia Divina, Ut stando in tuto liceat mirari certantium agmina.* Dum porro pertinacissime tota die ambiguo Marte pugnatur (adeo ut nonnunquam Cofacci sociati Tataris, superare viderentur Polonos; sed optimo ordine servato Poloni, iterum superiores evadabant, & hostem rejiciebant; nonnunquam Tataris in mediam involabant phalangem, sed mox in fugam conjiciebantur, & forte ter reprimebantur) tandem prævalentes Poloni, hostem in castra usque propellunt, & hac ratio-

ne

ne quod campum obtinuerint, a partibus illorum visa est itetisse victoria. Sed multo sanguine egregiorum Virorum, quamvis non sine damno inimicorum constitit, adeo ut comparatione facta eorum, qui ex parte Polonorum occubuerunt, & rursus ex parte hostium caesorum, vix sit compensabilis. Gloriar omnino potuit utraque pars de fortitudine militari, sed neutra de fat felici successu. Ex parte namque Polonorum occubuit *Kazanowski* Castellanus Haliciensis, *Georgius Offolinski* Capitaneus Lublinensis, *Stadnicki* Succamerarius, *Sanoc. Ligenza* Enlifer Cracoviensis. *Jordan* Dapifer Cracoviensis. *Landskoronski* Filius Palatini Bratslaviensis, *Rzeczytzki* Filius illius, qui occubuit ad Zborov, & non pauci ex gregariis militibus. Ex Palatinatu vero Lanciensi plurimi Nobiles: ex terra item Chelmeni aliquot similiter, & ex terra Præmisliensi; & sine vulneribus pauci reversi. Cæsi etiam ex hostibus multi, capti aliquot ex præcipuis Tataris. His tamen, quæ hoc die Deus largitus est Polonis. Rex contentus, vespera imminente relictis aliquot Legionibus pro Excubiis, & in illis munitionibus, sive propugnaculis sufficiente cum tormentis peditatu, ad sustinendum subitaneum hostium impetum, reliquum Exercitum continuo summo labore, & quod magis aggravabat diurnis, nocturnisque vigiliis non mediocriter enervatum, ideoque refectione aliqua necessario in-

digentem, reducit ad Castra. Cofacci quoque ex opposito tumultuario opere aliquot propugnacula extruxerunt, & sic in illis utriusque Exercitus excubiæ erant collocatæ. Sed hostis pervigil unum propugnaculum Polonorum, quod præ cæteris videbatur esse melius munitum, ac securum, eo quod paludibus ablueretur, silentio noctis adoritur, nudi nimirum aquas nando superantes, armis tamen assumptis, invadunt somno, & laboribus sepultos Germanos, plurimosque ex illis nemine advertente confoderunt. Tandem Magister tormentorum crebros gemitus eorum, qui uno ictu non necabantur, audiens, atque id quod erat in re ipsa, suspicans, explosit tormentum, cujus sono audito, cæteri expergefacti arreptis armis, resistere hosti cœperunt, & in instanti classicum per universa Castra cecinerunt. Quamobrem omnes iterum conscensis equis in campum excurrerunt, suppetiasque laborantibus tulerunt. Cofacci vero animadvertentes dolum suum non amplius procedere posse, renatarunt. Diem autem mox Phosphoro reducente, non amplius Poloni in Castra reducti sunt; sed quamprimum lux in tantum affulsit, ut unus ab altero dignosci potuerit, Rex iterum instruxit aciem, eodem, quo heri, ordine, diu cunctabatur deliberando qualiter rursus ludus Martialis inchoandus esset, & unice desiderans, ut potius in se hostis impetum faceret. Sed soli tantum Ta-

tari indefessi currendo velitationibus Polonos infestabant. Rex autem severe prohibuerat, ne quisquam loco moveretur, nisi jussu Regis, cum autem propius accedebant ex tormentis in illos detonare jussit. Tandem Meridie jam instante jubet Rex *Jeremiam Visniorvicium*, ut profligat in hostem, adjungens ei plane mediam partem alæ dextræ. Qui dicto citius provolans, ubi confertissima hostium conspicit agmina, maximo impetu in ea irruit; qua in re maximum robur illorum consistebat, Carraginem tribus ordinibus concatenatam virtute hastatorum rumpit, & in mediis explodentium flammis constitutus, ipse quoque immortalis gloriæ eximio desiderio flagrans, non prius Actum illum continuare cessavit, donec obvios quosque trucidando, ultra phalangem hostium suos produxisset, & in colle quodam eminentiori vexilla sua representasset. Quo viso Rex eodem momento ex altera ala jussit *Alexandrum Koniecpolscium* cum valida manu in hostem impetum facere: qui pari alacritate, nec minori fortuna usus, maximam edidit in Tataris stragem. Nec mora, ipse Rex his visis, cum toto corpore Exercitus procedens, ubicunque conglomerari hostem videt, irruens in illos longe lateque feliciter profligare cœpit, continua tormentorum ab utrinque explosione tantum concitante tum ignem, ut Vesuvius ipse in duas partes divisus ardere videretur, tum ex pul-

vere nubem, ut prospicientibus ex Castris, nox atra pugnantes eripere crederetur. Dum tamen neutiquam Rex pugnam intermittit, sed pertinacissime illam tum forti militum manu urget, tum globis tormentorum, admodum scite industria *Przyemscii* directorum viam sibi patefacit: ita ut jam spatiosæ inter Tataros, & Cosaccos paulo ante confertissimos conspicerentur plateæ, & illas quidem milite Regio ita implente, ut nulla ratione conjungendi ipsis amplius facultas concederetur. *Chmielnitzki* quidem amissa magna parte curruum, Cosaccos suos ad Castra intra Fortalitium reducere cœpit; Chanus autem aliquantulum recedens, more Tataris solito in circulum sese reflectens, voluit rursus aliquid contra Polonos tentare, eoque sine in proximum nemus cœpit sese recondere. Sed inde quoque jussu Regis, crebra sclopetorum glande, non secus ac grandine, exturbatus, atque cernens duos præcipuos *Murzas* latera sua claudentes occubuisse, & ingentes Polonorum turmas contra se undique concurrere, non expectando ultimum exitium rerum, fugam accelerat, derelictis non tantum tentoriis, & omni supellectile (in qua hoc unum erat maxime speciale, quod reperti fuerint aliquot equi, nihil aliud bajulantes, quam lora ad ligandos captivos comparata) verum etiam ægris, & occisis, idque contra præcepta *Alcorani* sui, sub Anathemate id prohibentis:

&amp;

& subito omnes Tatari non] secus, ac palea a vento, ita illi a facie Polonorum, tergoribus suis summa cum alacritate instantium, sunt dissipati, tanta pertinacia, ac pernicitate fugiendo, ut non tantum alia onera, sed etiam ephippia de equis abjicerent, nec ullus eorum ad reprimendos sese insequentes conversus fuerit. In passibus tamen cœnosis circumventi cadebantur multi, nec prius constiterunt, donec summa cum trepidatione, quinque a Castris milliaria emensi fuissent.

*Chmielnitzki* tamen accepto non minori suorum damno, peditatum omnem, & aliquam partem equitum, & reliquos Currus in Castra reducens ipse Chanum subsequutus est, asscurando suos, se apud Chanum id effecturum, ut rursus redintegraret prælium. Sed frustra id tentavit. Etenim Chanus nec respicere voluit in illa loca, ex quibus semel maximam reportavit cladem; quin imo summopere iratus *Chmielnicio*, quod commentis suis ipsum deceperit, & magnæ cladis suorum causam præbuerit, parum absuit, quin vinctum Regi transmisisset: nec prius illum a se dimisit, donec ipsi notabilem pecuniæ summam *Czheryno* allatam persolvisset. Quando enim Chanus ad renovandam cum Rege amicitiam inclinabat, *Chmielnitzki* volens illum ab isto proposito avocare, & in societate sua retinere, mirum in modum extenuabat vires Regis, asserendo cum

ge-

generali Nobilium expeditione alios pueros, alios senio confectos, alios mancos & ad arma tractanda minime idoneos ad Castra venturos, eamque ob rem illos multo facilius se debellare posse, quam antehac stipendiarios. Et omnino Tatarsi, dum initio congregari cœpissent cum Polonis, (quod antehac audiverant a Cosaccis, Polonos viritum insurrexisse) provocando ad singulare certamen ex cohortibus Nobilium, non dubitabant acclamare: *Hay wirim, hay wirim!* Sed tandem quando experti sunt inter illos etiam reperiri Viros, & quidem bellaces, exprobrantes *Chmielnicio* dicebant, sibi multo difficiliorem fuisse pugnam cum Patribus, quam cum Filiis. Quæ res ineundæ cum *Potocio* pacificationis necessitatem ipsi imposuit; quod exponetur inferius. Poloni vero videntes, quod & Castra Cosaccorum inter ablutes, super colle quodam collocata, non unius horæ, nec unius diei oppugnationem requirerent, & quod nox immineret, suspectam fugam existimantes, simulque non ignorari, quod Tatarsi potissimum fugiendo suos soliti sint superare hostes, fugientes non procul sunt subsequuti; sed eo, quod hac die præstitum erat, contenti, ad Castra sunt regressi, expeditis ad speculandum quidnam agat, & ubi consistat Hostis, aliquot Cohortibus; a quibus edocti Poloni, hostem serio fugam continuare, nec ullibi substituisse, multum pœnituit omnes, quod illum subito non fuerunt.

fuerint subsequuti. Et *Jeremias* quidem *Vinsiorvietzki*, nec non *Alexander Konicpolski* cum expeditissimis quibusvis militibus, illos prosequi avidissime voluerunt; sed non est concessum a Rege dicente: *Fugienti hosti aureos sternendos esse pontes: præterea sat superesse negotii cum illis qui se intra aquas receperunt, ea dubio procul spe, socios suos post paucos dies in auxilium sibi meliori cum apparatu venturos, ac proinde non esse distrahendas vires, sed prius hosce, qui remanserunt, delendos, postea ulterius Castra promovenda.* Sequenti die Rex Deo Exercituum sollemniter gratias, cum explosione tormentorum pro illa insigni victoria actis, Castra sua propius Castris Cosaccorum admovit, & propinata illis ex tormentis salute, illis etiam simili tenore respondentibus, hac die conquievit. Cosacci autem hanc opportunitatem nacti strenue laborantes Castra sua vallo muniunt. Postridie in Castris Polonicalibus consultatur, qualiter procedendum sit cum illis reliquiis. Itur in varias sententias. Aliqui suadent sine cunctatione esse aggrediendos, ac tollendos: aliis quibus autem visum est, lenta obsidione illos ad obsequium reducendos: qua in sententia ipse quoque Rex fuit, dicendo, minime se addecere, ut nunc cum Cosaccis rigidius agat, quam illi egerant, dum nostri ad *Filarove* Castra reliquissent, nec tamen Exercitum sunt prosecuti: quamobrem etiam sibi victoriam hanc moderandam

dam esse clementia, quæ nequaquam permittit, quatenus membra Regni utut ignobilia, nobilioribus tamen summe necessaria protinus rescen- tur; sed id potius dicat, ut adhibitis leniori- bus remediis, ad sanitatem reducantur. Inte- rim dum ejusmodi consultationibus una, & al- tera dies impenditur, Cofacci in muniendis Ca- stris nimis sedulam navant operam, & quo me- lius cœptum opus in finem deducere possint (fortassis aliqua ratione cognitis Polonorum consiliis) mittunt ex Castris ad Regem Lega- tos *Kressam Czehrynensem*, & *Bohunum Perca- slaviensem*, Tribunos, veniam delictorum im- plorantes, dicendo se non esse motuum istorum auctores, sed vi ab aliis in Castra actos, pro- pterea etiam nunc a *Chmielnicio* derelictos: nunc vero lubentissime ad obsequia Dominorum redi- turos, dummodo id sibi plena securitate conce- datur. Quibus datum est nomine Regis Re- sponsum: *Quamvis facinoribus suis in tantum læserint Suam Majestatem, ut nullam mereantur veniam, interim S. S. Majestas Regia imitando Conditorum suorum, qui misericordiam suam largi- ri soleat peccatori, postquam conversus fuerit, non est aliena, quin illis etiam Clementiam suam sit declaratura, dummodo seriæ pœnitentiæ, & debitæ subjectionis indubitata exhibeant argu- menta. Quibus autem conditionibus id sint con- sequuturi, crastina die declarandum id statuerunt: propter quod remansit *Kressa*, *Bohun* vero cum*

hoc-

hocce responso remissus. Postero die, dum il- lis fuissent transmissæ conditiones per *Bohunum*, nimirum, ut *Chmielnicius* & *Wyhovius* ad manus Regis traderent, & in locum illorum Officiales a Rege ordinatos reciperent, Tor- menta tam ex Fortalitiis deducta, quam bello capta, Vexillum item Clavam & tympana a *Vladislao Chmielnicio* oblata restituant: numero sive Regestro Cofaccorum in Comitibus proxime celebrandis conscripto acquiescant: Cœteri ve- ro Dominis suis subjaceant, nec ullas posthac turbas excitent &c. quibus auditis rogarunt, concedatur illis aliquod ad deliberandum tem- pus. Interim si quos ex Polonis intercipere po- terant, miris modis carnificabant, & excoria- bant. Tum demum Rex cernens simulatam Co- faccorum demissionem, ac proinde pejora his metuens, eam Castrorum partem in qua ipse cum Germanis constitutus fuerat, curavit mu- niri vallo & fossa profunda, & tormenta eodem attrahi: reliquum autem Exercitum jussit pro- prius accedere. His visis Cofacci, rursus ad Ge- neralem *Pototzki* per Legatos missos, roga- runt, ut instarent apud S. Majestatem Regiam, quatenus *Pacta Zboroviana* illis confirmet. His auditis *Pototzki*, vehementer illos reprehendit hæc addens: Non aliam ob causam nunc tam cruentum bellum geri, quam quod Respublica stare illis Pactis nulla ratione velit: monuitque, si velint aliquam gratiam Regis obtinere, talia

sub-

subticeant: cum ejusmodi enim propositione nec admittendos fore in conspectum Regis. Cum his rediere ad Castra, rogando aliquot dierum armistitium; quod illis concessum.

Cœpit interim in Castris Polonorum circumferri rumor, quasi REX Cofaccis ultro parceret in perniciem Nobilitatis. Itaque per Legatos a Palatinatibus rogarunt Regem, ut vel oppugnare juberet Cofaccos: vel saltem aqua Castra ipsorum curaret inundari ( una enim nocte si singulis curribus semel terram attulissent, tantum transversim in fluvio erexissent aggerem, ut intra duas dies universa Cofaccorum Castra tanquam diluvio fuissent absorpta ) aut denique permetteret Nobiles domum recedere. Quo audito REX cum summa indignatione invectus in Legatos, ait: *Ecquid sibi vult hæc propositio? hoc jam seditionem redolet: Sed credite, sciam eam componere: nec ulla ratione permittam, ut mihi aliquis modum belligerandi præscribat. Castra hic sunt, non Comitia; ideoque jussa mea exequenda sunt, non vero mihi leges præscribenda.* Cui *Andreas Scano* Pocillator terræ Sanocensis in hunc modum respondit: *Natio nostra Polonica nunquam seditiones excitare est assueta, imo obsequiis suis hanc sibi apud prædecessores S. Majestatis promeruit laudem, ut palam dixerint, se tuto posse somnum capere in gremio subditi sui: nec ullis Historiis hoc comprobari potest a quopiam, aliquid adversi acci-*  
disse

*disse alicui Regi ex occasione seditionis Polonorum. Similiter Vestra quoque Majestas Regia, omnia bona sibi de nobis polliceatur, neque ideo exacerbetur contra nos, quod id, quod necessitas suadet, subire velimus, vel, ut nos domum dimittat, rogemus. Ita enim constitutos nos esse credat, quousque nobis suppetunt ea, quæ ad sustentationem nostri spectant, nihil esse ita arduum, quod detrectemus, prout hoc reipsa hæctenus contestati sumus; sed deficiente nobis solito comineatu, cujus vix jam aliqua reliquæ supersunt, ita inhabiles reddemur ad omnia, ut etiamsi nullus nos vexaverit hostis, nobis sit misere succumbendum. Tum REX: Grata nobis sunt ea, quæ hæctenus subivistis, sed adhuc opus est perdurare, & mandatis obsecundare. Prohibuit præterea severe, ne ulla conventicula instituerent: & sic cum magna confusione regressi ad Fratres, tacite consilia inibant, qualiter rebus suis mederi deberent.*

Interim Cofacci sub ejusmodi armistitio, Castra sua triplici vallo, & multis fossis muni-verunt. Animadvertentes autem Polonos, (sive per negligentiam, sive quod illos jam tædium cœperit Castrensum laborum, sive quod cœptis Tractatibus fiderent) non sat serio excubias agere, cum magno impetu eruptione facta contra illos, multos eorum, quos fors priores obtulit, trucidarunt. Sed rursus Polonis concurrentibus, repulsi intra vallum, ubi non pauci alacrius

hostem persequentes occubuerunt. Vexillifer etiam Regni *Konicpolski* & *Razrazemski*, celebris Legionarius, amissis equis vix evaserunt. Quia vero Cosacci habuerunt unam viam, per quam ultra fluvium poterant excurrere, quoties sibi placuit, quam tamen Rex præcludere illis minime voluit: ideo inita tacita consultatione per Exercitum constitutum est, ut sine requisitione Regis, silentio noctis, aliqua pars Exercitus superaret Fluvium, atque illum etiam præoccuparet passum: commissumque est illud negotium *Landskoronscio* Palatino Bratslaviensi, qui, prout erat constitutum, fecit. Quod quamprimum animadverterunt Cosacci, statim derelictis Castris suis (quæ triplici aggere & fossa in circulum ducta, erant munita, neque Polonis aditus ad illa patebat, nisi iis superatis) statim in campum sese proripuerunt. Quo viso *Landskoronski*, putans illos in se velle totis viribus impetum facere, impar ad resistendum multitudini, cœpit pedem referre versus Fluvium, interim illis ad fugam patefacta est via. Tum demum ii, qui excubias agebant, nuncium dederunt Regi Cosaccos aufugere: qui etiam tunc cunctabatur. Sed per universa Castra jam illo rumore perstreperante, non expectando iussum Regium, quivis ad insequendos eosdem properabat. Sed illi vaserrimi, in ipsis Castris tam multas transversim confecerant fossas, ut quamvis aliquis majorem fossam & val-

vallum superasset, in Castris tamen citato cursu progredi minime potuit; sed multi ruebant in præcipitium, & alter alteri obstaculum ponebat. Interim Cosacci alacriter fugiebant: postremi autem pontem, quem tumultuario opere confecerant, dejecerunt: & nacti non procul a Castris sylvam, in diversa latibula diffugerunt: ita, ut a subsequenteribus, præcipue iis, qui erant cum *Landskoronscio*, alii enim ex illo Labyrintho Cosaccorum ægre sese explicare poterant, alii autem in diripienda præda hærebant, quamvis valde exilia fuerunt, quæ dereliquerunt. Omnium potissimum erat vexillum, clava, & tympana: quæ *Uladislaus IV. Chmielnicio* contulerat. Præterea tormenta majora XVIII. minoraque multa, alia denique arma plurima) non plures quam VI. M. cæsi fuerunt: in paludibus etiam perierunt multi: & penes *Dubno* in passu quodam angusto circiter III. M. Quamquam, dummodo res bene, ac sincere acta fuisset, ad interneccionem omnes deleri potuissent. Sequenti die demum Rex, cum universis Castris hostem jam tunc a conspectu ereptum prosequi voluit. Sed universitas Palatinatum in hunc modum sese adperuit Regi; *Quandoquidem, dum fuissent tanquam indagine clausi, oppugnare illos noluit, ulterius ne latum quidem unguem se processuros: cum manifestum sit, etiamsi integro Anno in unum locum tanquam feram compellere illos satagant, non tamen aptiorem ad profligandos*



dos Hostes nacturos se occasionem, atque fuit hæc: dummodo Rex non fuisset abusus illa. Si Suae Majestati placet totum Annum transigere in Castris, posse hoc facere cum stipendiario Milite; sibi autem domum regrediendum esse &c. Quia autem universi erant in armis, non erat integrum ipsi etiam Regi, ita imperiose responde unitis, sicut nuper responderat Legatis. Quapropter ad mitiora conversus, cepit postulare; quandoquidem tantopere festinant ad Uxores, saltem de medio sui deligant aliquot millia militum, quos stipendiariis adjungant. Quod etiam fecit universitas, atque delectis circiter 5000. quibus in instanti stipendium trium mensium, est persolutum, cæteri domum rediere. Rex tandem cum Quartano Exercitu, atque his novi delectus Militibus, nec non cum Magnatibus, qui majori ex parte illum sunt comitati, habens in universum circiter XL. M. armatorum, ulterius progressus versus Ukrajnā. Sed cum aliquot diebus processisset, tandem vidit, & ipse magnum commissum fuisse errorem, quod elabi Cosaccis fuerit permissum; simulque prævidens maximam inesse difficultatem per tam latas Provincias dissipatos, ad aliquas angustias impellere. Quod si etiam alicubi inclusi fuerint, eandem difficultatem (quam nunc evitare volens fugiendi facultatem Cosaccis obtulit) in illis oppugnandis subeundam esse Germanis, quos nullo periculo exponere voluit, asserens indignum esse,

esse, ut profligandis rusticis tam generosus impendatur sanguis. Denique videns in dies magis invalescere morbos, tum inter Germanos, tum inter Magnates, qui comitati sunt Regem, & quod erat omnium maximum præcavendo, ne inlignem illam victoriam, multo sanguine Polonorum partam, aliquo adverso casu decederet, regressus est cum Germanis suis, & Magnatibus, committendo totum regimen cæterorum militum prudentiæ, ac solertiæ Generalium Exercitus Regni, Potocio & Kalinovic, qui us adjunxerunt se alii etiam, præsertim qui in Ukrajnā possessiones suas habuerunt. Tanta tamen diminutio Exercitus facta est post discesum Regis, ut vix viginti Millia armatorum in eo numerari poterint. Quapropter tantam paucitatem Ductores Exercitus cernentes, solenniter coram Deo, Rege, Senatoribus qui aderant, & universo Exercitu protestabantur, si, (quod Deus Optimus Maximus procul esse jubeat) aliquid adversi contigerit, id non sibi imputandum esse; sed iis, qui illos cum tam exigua manu militum tanquam ad macellum deputant.

Circa hæc tempora decessit etiam *Georgius Offolinski* Supremus Regni Cancellarius, Vir ad novitates Patriæ nocivas plane a natura efformatus; prout hoc ex rebus ejus gestis luculentissime constat. In tantam enim elatus superbiam, ut patrios honores, ac dignitates suo minime sufficientes esse ratus Animo, non

dubitavit exteros etiam sibi aucupari Titulos. Et primo quidem occasione legationis, qua perfunctus fuit ad Ferdinandum III. Romanorum Imperatorem impetraverat sibi Titulum Principis Sacri Romani Imperii, illoque tum in privatorum Scriptorum, tum in publicorum a Rege collatorum Privilegiorum Subscriptionibus aliquandiu usus fuit; id quoque pro maxima reputans injuria, si ei quispiam in privatis colloquiis, vel vero in Epistolis hunc denegasset Titulum: quæ res multum difficultatis fecerit Reipublicæ. Quod etenim fuisset Vir incomparabilis Ingenii, eamque ob rem maximæ in universo Regno auctoritatis, ac observantiæ, reperiebantur quam plurimi, ii vel imprimis, qui gratiam ipsius aucupabantur, qui connivendum ei hac in parte duxerunt. Multo tamen plures erant, qui publicum bonum gratiæ ipsius præferendo, nequaquam concedendum id ei statuebant. Unde postquam in diversas easque pertinacissimas itum est sententias, quæ in dies in tantum invaluerunt, ut Legatis ad Comitium Regni Generalia a Palatinatibus expediti ex professo injunctum fuerit, quatenus totis viribus allaborarent in eo, ut prædictum Cancellarium, hocce exotico exuerent Titulo. Cumque id illi adeo sedulo egissent, ut spoliandum se eo Cancellarius cerne-  
ret, volens hanc suam noviter quasitam consolidare prærogativam, declaravit: se quidem

ei

ei abrenunciaturum, sed non alia ratione, nisi ut cæteri quoque antiqui Principes renunciant Titulo Principali: utpote Principes *Radzivilii*, Principes de *Zaslav*, de *Ostrog*, de *Zbaraz*, de *Visniorvic*, de *Korzec*, de *Czarzoria*, de *Czetrvertyn*, &c. qui antiquis temporibus, cum magnis Provinciis Regno sunt incorporati, cum hisce Titulis; longaque & nunquam interrupta serie ad nostra usque sæcula hac gavisi sunt (citra præjudicium aliorum) dignitate. Quod quidem *Ossolinsci* nunquam sperabat se consequuturum: Sed ideo tantum id proposuerat, ut dum veri, & Antiqui Principes in pristino statu suo sint permanenti, ipse quoque penes alios id, quod ambiebat, consequi posset. Sed huic importunæ Cancellarii instantiæ, tam prædictis Principibus, & per se, & per alias quam plurimas subordinatas personas, quam Legatis Palatinatum acerrime resistentibus, cum inter cæteros, qui a partibus Principum stabant, Vir egregius de Palatinatu Bratslaviensi Legatus strenue contradicendo urgeret, ut quisque bonus Civis Patriæ, dignitatibus Patriiciis acquiescat; neque apud exteros Principes emendicet steriles Titulos, quasi domestici non satis essent congrui meritis illius. Quod vero Antiquos attinet Principes, firmissimis rationibus deducebat, exuere illos Antiquo Titulo, eoque ab Antecessoribus suis ad se devoluto, nihil aliud esse, quam verum Nobilem

L 4

lem

lem Nobilitate spoliare. Quibus auditis *Ossolinski*, tantopete ira exarsit, ut invehendo acriter in præmemoratum Legatum summa arrogancia in hæc verba proruperit: *Memento o Aries, Ianam super dorso brevi baculo contusum iri.* Hæc autem protulit alludendo ad denominationem *Baranovii*, quæ derivatur ab *ariete*, qui Polonis dicitur *Baran*. Ad quod *Baranovski* parum absuit, quin ipsi gladio respondisset. Quod Cancellarius vix evasisset, nisi se subito ad Regem subduxisset. Arrogancia nihilominus illius tantopete exacerbata fuit Univerſa Nobilitas, ut unanimi consensu extradari illum sibi ad fumdandas de ipſo condignas pœnas (quod nimirum Legatum Palatinatus, & in persona illius univervum Regnum tanta contumelia affecerit) a Rege summa cum perseverantia instaret: quod tamen facere detrectante Rege, Comitia Regni infectis rebus sunt dissoluta: prout hoc ex Paſquillo, post dissoluta Comitia per modum Epistolæ toties dicto Cancellario, sacris, tempore elevationis Sacramenti, vacanti tradito, patet.

Fremetibus itaque ferme omnibus Ordinibus Regni contra Cancellarium, in aliis proximè subsequētib; Comitiiis Varſaviæ Anno 1634. celebratis, consensu omnium effectum est, ut non tantum Titulo huic incompetenti renunciare; sed etiam Privilegium sibi super eo ab Imperatore Romano collatum in facie Reip-

publicæ deponere, & *Baranovium* publice deprecari necessum habuerit. Simulque sancitum, ut nullitati subjacerent omnia scripta, quæcunque ex Cancellaria Regni, cum subscriptione S. R. Imperii emanassent, Ad præcavendum tamen, ne hoc cedat damno alicujus innoxii viri, quisque intra decursum Anni coram Cancellaria Regni talia scripta repræsentet, illaque restituat: in locum autem illorum, nova sine illo Titulo recipiat. Ad talia autem exequenda, plurimum momenti attulit, & animos omnium concitavit Libellus Viri in Regno eminentissimi *Adami Grondzierzki* Castellani Miedzyrzecensis, sub Titulo: *Exhortatio de Titulis Extraneis*, hac occasione in lucem editus. In quo manifeste deducit, *tam amplas atque eximias esse Regni Poloniæ Dignitates, atque Prærogativas, ut non tantum Incolæ Regni contentissimi iis esse possint: verum etiam exterarum nationum Viri Excellentissimi Indigenatum dicti Regni, non adverso aliquo casu ad id impulsæ, sed solo aureæ libertatis Heroico gustu ducti petere non erubescant.* Postmodum proluxa narratione exponit, quod apud inclitam Polonorum gentem cuiusvis bono ex angulo in cælum profilire liceat, & quod præcipue apud Polonos principem obtineat vetus Proverbium locum, nempe, *Quisque suæ fortunæ faber.* Quod Nobilis Polonus sit Dictator Belli, & Pacis; quod apud Romanos olim summæ dignitatis esse censebatur. Quod idem

*idem sit conditor & interpres Legum. Quod ex Nobilibus Polonis creentur Archiepiscopi, Episcopi, Palatini, Castellani, Marschalci, Cancellarii, Thesaurarii, Supremi Exercituum Generales, Campiductores, & alii infiniti Dignitarii, tum Regni, tum terrestres, nec non Curia Regalis, tam spirituales, quam seculares: prout in utraque Polonia, ita non minus in M. Ducatu Lithvanicæ, ut, non immerito Reges Polonicæ a summis Politicis, Reges Regum dicantur. Quod deficiente stirpe Regia ex Ordine Equestris ipsi insuper Reges substituantur. Quod cum Nobilibus Polonis magni Cæsares, Reges, Principes affinitate jungi frequenter soleant. Quod apud Polonos paupertas Virtuti nihil derogat. Quod pauperrimo Nobili, æque, ac opulentissimo Magnati pariter suffragentur omnia Jura atque immunitates Regni. Quod fidelitati Nobilitatis Polonicæ, tantum tribuant Reges, ut soli præ cæteris omnibus Monarchis gloriari sint soliti, se in sinu subditorum suorum tuto conquirere posse. Et his, atque aliis similibus recensitis, sub finem subjungit admonitionem, quatenus Inclyta gens Polona in id totis incumbat viribus, ut*

*Moribus antiquis stet res Polona, virisque.*

Quanquam autem dicto *Ossolinscio* Titulus iste Principis S. R. Imperii pessime successerit, (prout expositum) nihilominus ad alias novitates anhelare minime destitit. Rursus namque

Le-

Legatione perfunctus ad summum Pontificem Romanum Anno circiter 1637 introduxit secum Ordinem *Cavalleriæ Beatæ Mariæ Virginis*: dubio procul spe ea fretus, se id, quod consequi non poterat sub Titulo Principis S. R. Imperii sibi soli præ cæteris omnibus suffragante, facilius consequuturum ornatum hocce ordine; ad cujus societatem admittere libuit Novos Cavalleros, tanto numero, prout sibi visum fuisset. Jamque super hunc Ordinem conjuraverunt LXX. Magnates, quorum Officii id debuit esse præcipuum, *Cultum B. M. V. strenue promovere*, in refractarios vero serio animadvertere, nullo habito respectu Jurium Regni securitati Dissidentium ab Ecclesia Romana, suffragantium: præterea in id incumbere debebant Domini Novi Cavalleri, quatenus Nobilis, qui non haberet tria millia Florenorum Pol. annui proventus, is nec suffragium in publicis Actibus, utpote in Electione, & Generalibus Regni Comitibus habeat. Sed solertioris prudentiæ Viri, ii præsertim, qui publicum Reipublicæ bonum inordinato zelo præferebant, prævidendo Ordinem huncce adinventum esse ad *Convulsionem Legum Patriæ, & everisionem Libertatis Nobilitaris*, quæ potissimum in æqualitate consistit: primum in particularibus Palatinarum Comitibus plurimi huic Cavalleriæ contradixerunt, & post in Generalibus Regni Comitibus *Varaviciæ* celebratis communi omnium Statuum,

&

& Ordinum Regni consensu ad interitum illam damnaverunt; prout hoc comprobatur Epitaphio in honorem iltius Cavalleriæ conscripto: quod sic habet, prout sequitur:

**Epitaphium Cavalleriæ, olim per Georgium Offolinski, Cancellarium Regni Polonici in viscera Regni subdole introductæ, & tandem in Comitibus Generalibus æternum damnatæ:**

*Piis Manibus*

*Divæ Cavalleriæ.*

*[Novi in Patria, Romani Imperii Principis  
Filie*

*Antiquarum apud cæteros Reges, ineptiarum  
Neptis*

*Illustrium contra Reges, & Respublicas conspi-  
rationum*

*Sororis*

*Hispanici Sodalitii destinatæ*

*Alumnæ*

*Nymphæ quæ nuper in summas spes genita  
Et addictum paucis Proceribus (ipse Principi for-  
midabilem)*

*Sarmaticæ Aristocratiæ statum*

*Vasto ambitu complexa*

*Insensa Regis, Senatus atque Ordinis Equestris,  
conspiratione.*

*Heu!*

*Heu! tenera adhuc & a Matre rubens  
stragulata  
In publico Ordinum confessu ac Theatro Reipublicæ  
Lugubri ante diem Fato  
Paulo ante Calendas Majas, Varsaviæ expiravit  
Anno 1638.*

*Æternum infandi luctus monumentum*

*Mæstissimi Parentes posuerunt*

*Eodemque tumulo*

*Acerbi luctus impotentia victi*

*Pro Violis & Rosis*

*Scissis Comis, & vulsis capillis*

*Partum recens mitratæ frontis honorem*

*Celsitudinumque suarum Titulos, & delicata no-  
væ purpuræ ornamenta*

*Dulces exuvias, dum Fata, Deusque sinebant*

*Teneris, dilecti pignoris, ossibus*

*quo mollius cubent.*

*Non tam libenter, quam merito substraverunt,  
sepeliverunt.*

*Quam longa una dies, ætas tam longa rosarum*

*Quos pubescentes juncta Senecta premit.*

*Scilicet in magnis, & voluisse, sat est.*

*Viva la casa di Austria*

*Viva la corte di Madrit.*

*hoc est: Vivat & vigeat Domus Austriaca, &  
Madritensis, nempe Hispanica.*

*Nec tamen succumbens tantæ confusioni  
dictus Offolinski, qua hac quoque occasione,  
fuit*

fuit affectus, & maximo rubore suffusus, idem auctor fuit *Uladislae IV.* conscripti militis Extranei, inscia Republica ad bellum Turcis, durantibus pactis, inferendum, quod similiter in Comitibus Regni Generalibus, cum maximo illius cruciatu est annihilatum, prout id expositum est initio Historiæ.

Idem *Ossolinski* postquam vidisset, se id, quod in animum induxerat, in effectum deducere nequivisse, aliam aggressus viam; dummodo constaret bellum (immemor, illud esse omnium malorum Metropolitim, & semel sumpta arma rursus deponere, non nisi in arbitrio Victoris situm est: Victoriæ autem non in robore bellantium, sed in manu Domini Exercituum consistere) id consilii dedit Regi, ut Cofaccos ad laceffendos Turcas stimulet: quatenus Tatari vice versa incursionibus suis Polonis alta pace frui volentibus necessitatem bellandi imponerent.

Idem id ipsum apud *Chmielnicium* pertractavit, (quod exponitur superius præcipue pag. 38.) quod multo secus, quam ille imaginabatur, successit: prout præsens quoque dies testatur. Inde enim rebellio Cofaccorum sumptis primis exordiis, in dies majores vires sumit, & nisi ipse Deus adversitatibus Polonorum remedium adhibere dignatus fuerit, verendum est ne ultimam Regno florentissimo hoc sagacissimum consilium adferat ruinam.

Idem

Idem *Ossolinski* Regis *Casimiri*, (protestantibus contra illum plurimis, & suffragia Carolo minori Fratri deferentibus, (cujus rei etiam fit mentio in descriptione Electionis *Casimiri*) præcipuus Creator fuit. Idem Cofaccorum omni occasione singularis Fautor, & dum delendorum illorum Deus suppeditabat media, fidelissimus eorundem conservator, existimans illos esse aptissimum instrumentum ad tollendam æqualitatem ex ordine Equestri, & ad introducendum per eosdem absolutum Regis Dominium. Quod ipsi & viva voce varii, sapius, inter alios Jeremias Visniorvietzki in os objecit: *Hoc erat vetus Ossolinsiorum opus: corrumpere semper Reipublicæ corpus; &c.* scriptis adhuc viventi multoties exprobrabatur. Sed fuit ita circumspectus, ut, quamprimum aliqua scripta in lucem prodierunt, protinus sepelirentur. Ejus tamen rei vestigium aliquod apparet in Colloquio illo, post Pacta ad *Zbaraz* confecta, conscripto, & superius inserto.

Verbo, quicquid calamitatum Patriæ, tempore *Vladislai IV.* optime constitutæ, & singulari Dei beneficio, nitore florentissimæ pacis in oculis vicinorum, ad invidiam coruscanti, attractum est, ex quibus semel involuta Respublica & mirifice ad hæc usque tempora exagitata eluctari non potest, id totum acceptum referri debet huic novitatum inventori. Cujus merita in Rempublicam, quam grata recolantur mente,

16.

testatur Epieaphium ejusdem *Georgii Ossolin-*  
*scii*, quod sequitur:

In Obitum *Georgii Ossolinski*,  
Cancellarii Regni:

*In mortis cancellis Cancellarius errat*  
*Ossa Ossolinii jam brevis urna tenet.*  
*Vir qualis, quantusque fuit, mors indicat ipsa;*  
*Congrua nam vitæ mors fuit illa sua.*  
*Comitialis erat pestis dum viveret ipse,*  
*Morbus, quo periit, Comitialis erat.*  
*Res augere suas cupiebat jure caduco;*  
*Morbus, causa necis vera, Caducus erat.*  
*Utque virum possis certo cognoscere sacrum;*  
*Morbus erat, mortis proxima causa, Sucer.*  
*Herculis utque scias instructum dotibus esse,*  
*Herculeus Morbus, quo cadit ille, fuit.*  
*Mors tua sane ingrata fuit, Vir maxime, cunctis,*  
*Nempe quod heu! sero contigit illa tibi.*  
Sed ut redeam ad pertexendam Historiam:  
Quamquam respectu multitudinis Cofaccorum,  
& Tatarorum, valde exiguæ Copiæ militiæ  
Polonicae relictae erant Ducibus *Potocio*, &  
*Calinovia*, nihilominus heroico animo pericula  
contemnendo, progressum suum direxerunt Ki-  
joviam versus: quo per loca desolata proceden-  
do, quantas experti fuerint difficultates, vix  
fides narrantibus adhibebatur. Experti namque

varias injurias cœli, nunc tempestates eximias  
(quæ antehac plurimis calamitatibus labefactis,  
multum molestiæ creabant) nunc æstum solis  
insolitum, & vix tolerabilem, præsertim pedi-  
tibus, nunc passuum superandorum difficulta-  
tes: (recedendo namque a *Beresztetzk*o hostes  
pontes nullibi relinquebant) sed præcipue assi-  
duam famem: nam obvia quæque fugiendo ex-  
urebant, insuper & molas, unde factum, ut  
non pauci pedites inopia commeatus interirent.  
His tamen omnibus minime succumbendo, sed  
omnia forti animo superando, magna in perse-  
quendo hoste usi sunt celeritate, majorem ad-  
hibituri, nisi *Potocium* adversa valetudo præ-  
pedivisset, & universum Exercitum fames po-  
tissimum retardasset. Ad quod malum evitan-  
dum, divisus est Exercitus in tres partes, qua-  
rum una commissa fuit *Calinovia* Campi Mar-  
schalco: cui se adjunxit *Stanislaus Potorzki*  
Palat. Podoliæ: altera *Landskoronscio* Palat.  
Bratslaviensi; cui se adjunxit *Jeremias Visnior-*  
*vietzki*: tertium ductabat ipse *Nicolaus Potorz-*  
*ki* Supremus Generalis, cum *Alexandro Ko-*  
*nierzpolscio* Vexillif. Regni. Omnes autem iter  
suum dirigebant ad Civitatem Lubartow: quod  
cum Civium frequentia simul & industria, cum  
situ loci, naturaliter munita existens, intacta  
hactenus ab hoste remansit, & omnium rerum  
abundantia afflueret. Severum autem promul-  
gatum est edictum, ut quam placidissime cum

incolis locorum illorum agerent, ne aliqua insolentia ad desperata adigerentur consilia. Magnates etiam subditis suis intimabant, ut ad frugem redirent, promittendo illis universalem Amnestiam; sed hæc ab illis surdis audiebantur auribus.

Sub id tempus *Chmielnitzki* a Tataris dimissus, cum tenui spe suppetiarum, pervenit ad Civitatem *Pawolocz*, ubi primum accepit nuncium de suorum ex Castris ad *Beresztetzk*o relictis fuga, & subsequente eam clade, simulque de iis, quæ in Lithvania per *Radziwilium* adversa Cofaccis contigerunt Fortuna, gestis, ac denique de adventante *Potocio* cum Exercitu. Quibus acceptis non mediocriter est animo percussus: nihilominus recolligendarum virium nulla intermittit media. Et primo quidem expedit ad remotiores Russiae partes Litteras, exhortando ad perseverantiam in cœpto negotio, atque inculcando inconstantiam Fortunæ, quod varietur ad instar Lunæ; & quos evexerit altius, eos iterum solitam esse dejicere ad imum: & quamvis nunc favisse videatur Polonis, nil tamen illos præter campum, & in abjectissimis Castris aliquot ollas cum jusculis ex fursuribus confectis: & aliquot assaturas, easque de propriis jumentis, obtinuisse: interim expeditissimos milites Cofaccorum ad meliores occasiones esse conservatos: quibus non deerit resarciendi accepti ad *Beresztetzk*o damni, modus, ( dum-

modo ipsis non desit constans in proposito animus) idque tanto facilius, quod Rex cum majoribus copiis coactus fuerit redire in Poloniam ad resistendum *RAKOCIO*, qui invasit caput Regni, nimirum Cracoviam: ideoque in tantum distractas esse vires Polonorum, ut nunc aliquot tantum Magnatum cohortes nuperrimo successu exultantes, cum iis Ducibus, qui jam semel se auctore *Crimeam* visitaverunt, ostentari, ( ad insultandum, quasi totaliter subactis subditis) possint. Sed frustra illos & quidem arundine niti: cum & flos militiæ Cofaccicæ, animis minime concidens confluat; & Tatarum propediem ad detergendam sibi nuper affricatam ignominiam affuturi sint: Ad subveniendum itaque communi causæ, ut cæteri quoque adesse non tardarent, monuit. Quæ quamvis fuerint mera commenta, præcipue de *RAKOCIO*, qui tunc temporis adhuc fuit amicus Polonorum; sed talia ejusmodi occasione finxerat *Chmielnitzki*, quod non contentus eo, se commovisse totam Russiam & magnam partem Lithvaniæ, ad ciendos novos in Polonia motus, concitaverat quendam impostorem *Napirski* dictum, qui simulans se esse *Kotskam* Illustris ac Magnificæ Profapiæ, instinctu *Chmielnicii* ( prout hoc subjectus tormentis passus) Arcem monti Carpatho, ac porro *Hungariæ* vicinam dictam *Czorstein*, non procul a Cracovia, spe altissimæ in illis partibus pacis, minus diligenter cu-



stoditam, cum parva quidem manu infederat, sed nefarii propositi habuit socios quamplurimos, in confiniis *Poloniae & Hungariae* Regnorum, pessima quæque (quod illis promitteret libertatem a jugo Dominorum) attentaturos; nisi hoc malum in herba fuisset suppressum, vigilantia & industria Episcopi Cracoviensis Petri *Gembitzki*. Qui, quamprimum molimina ista ad notitiam ejus devenerunt, multo auro conducens aliquos eorum, qui huic *Pseudokotska* nomina sua dederant, curavit presentari ante portam arcis; quos ille Gubernator Arcis cernens, ac sinceros socios suos esse credens, lubenti animo intromisit. Nec multum cunctatus Episcopus, circiter 2000 hominum cum tormentis ad obsidendam illam Arcem admovit, qui, quam primum eo advenerunt, confestim aquam impostoribus ademerunt, & sine intermissione ex tormentis contra Præsidiarios Arcis detonarunt; qui jam aqua destituti, & de subsidio sibi subventuro spe omni dejecti, colloquium expetierunt, quo obtento, compactum est utrinque, ut principales in manus militum Episcopi victi traderentur, cæteris autem liber passus, quo quisque voluit, est permissus: & sic impostor ille cum suo Marschalco, agresti quidem viro, sed latrociniis claro, victis ad tergum manibus, curru eminentiori ad id præparato Cracoviam inveci, & condigno sceleri suo supplicio sunt affecti.

Quam

Quamvis, inquam, ea, quæ *Chmielnitzki* credulæ Plebi scripserat, mera fuissent figmenta, nihilominus hoc modo in spem erecti, subito, non secus, ac locustæ, quæ frigoribus adustæ periisse videntur, quam primum tamen radius solaribus in meridie bene calefcentibus bene contactæ fuerint, mox recuperando vires ac vitam, nubium instar sursum elevantur; ita & Cosacci, numero omni opinione majore concurrunt ad *Chmielnicium* ad *Mislowy Stam*: atque concursu tum Zaporoviensium, tum trans Borylthenensium, tum Ukrajnensium, tum denique Tatarorum circiter 2000, mox efficiunt XL. Millia.

Quod postquam *Potorzki* audivisset, ille etiam Chano Tatarorum scripsit Litteras, variis modis in id ipsum inducendo, ut societati Cosaccorum, prout se ad *Zborovv*, mediantibus Pactis, obligaverat, renunciaret.

Sed nec *Chmielnitzki* auxilium Tatarorum sollicitare intermisit, demonstrans securitatem illorum positam esse in fortuna Cosaccorum, quibus, ceu fortissimo propugnaculo illorum, prolapsis, inevitabilem Tataris imminere ruinam.

Ad Portam quoque Otthomanicam cum magna festinatione expediverat Legatos, implorando opem illorum, simulque promittendo si illam consequuti fuerint, se infallibiliter potentiam Polonorum repressuros; quod si fuerint a Turcis derelicti, sibi nihil aliud faciendum

M 3

dum

dum restare, quam vel iniquissimis conditionibus inita cum Polonis pace, arma cum iisdem, ad quod faciendum jam dudum stimulantur, sociare. Et hæc quidem tum Palatinus Moldaviae, tum Imperatoris Rom. in Porta residens, Polonis perscripserunt.

Quapropter *Potorski* cum per exploratores suos (quo officio functi sunt aliqui veterani Registrati Cosacci) tum ex memoratis locis cognita habens omnia *Chmielnicii* molimina, in id totis incumbere viribus, ut illa maturo cum *Chmielnicio* congressu suo antevertere posset: itaque ut accrescenti in dies multitudini hostium majores copias opponere queat, Filium suum, quem cum duobus millibus reliquerat ad *Camenecum*, quatenus obsidendo conatibus hostium, de comœatu sufficienti illi Fortalio provideat, ad se revocat, atque hoc modo aucto Exercitu, tendens versus Civitatem *Bialacerkiev* dictam, præmisit septem turmas, dans illis in mandatis, quatenus aliquos hostium intercipient, ut de intentionibus *Chmielnicii* melius informari queat. Qui deambulando circa Civitatem *Pawolocz*, ad quam multitudo Cosaccorum ex proximis locis confluxerat, reperta in eo tractu maxima omnium rerum copia, non solum lautius sese invitarunt, verum etiam quæ supererant, Vulcano dedicarunt. Sed insolentiam hanc non finit Deus impunitam. Cum enim regrederentur ad Castra, ac paululum processissent ultra *Pawolocz*, inci-

ciderunt in duo Millia Cosaccorum, & 500. Tataros; qui, siquidem maximo impetu in se irruerunt hostes, existimando universam ex Civitate potentiam in se esse effusam, relictis curribus, comœatu, & variis spoliis repletis, effusa fuga versus Castra contenderunt, hostibus sese acerrime insequentibus. Ecce autem casualiter superveniens cum cohortibus suis *Jeremias Nismiorvietzki*, & *Vojnilorvitzi*, totis viribus in agmina hostium irruunt, & plane in duas partes dividunt. Quo intellecto jam fugientes, rursus conversi in hostem, illum dissiparunt, & unitis viribus insistendo hostibus, atque illis permixti in ipsam Civitatem involarunt, atque partim fuis, partim fugatis Cosaccis Civitatem obtinuerunt, datoque ad Castra nuncio, tanta potiti sunt præda, imprimis autem Comœatu, ut universis sufficeret. Captivos etiam complures ex Cosaccis, sed & ex Tataris aliquot abduxerunt. Qui interrogati de numero suorum, dixerunt, nunc tantum 2000. adesse *Chmielnicio*, propediem autem affutura 6000. cæteris pascendis equis excubare; sed illos etiam jussos esse paratos ad omnia momenta, quandocumque a *Chmielnicio* vocarentur. Addebant præterea, hanc esse inter Cosaccos famam, aliquos tantum Magnates cum Prætorianis cohortibus suis in has partes venisse, eamque ob rem tam animosè sese turmas illas adortas esse.

Itaque *Pototzki*, accepta tali de hostibus relatione, in eam vergebat sententiam, utendum esse celeritate, ipsumque *Chmielnicium* ceu belli Caput aggrediendum, prius quam auxiliis Tatarorum augetur copias.

Sed quia tum propter pedites, qui post exantlatas molestias nondum totaliter resumpserant vires, tum propter impedimenta bellica, quæ languidioribus jumentis tracta, non nisi lente procedere poterant, non erat modus adhibendi celeritatem, idque tanto magis, ne forsitan nimia festinatio in aliquas insidias induceret, mutata priori sententia, cursum suum flectendum curavit ad Civitatem *Chvostov* dictam, quæ erat in recto itinere versus *Kijoviam*: quo appropinquare *Joannem Radzivilium* certa adferebatur fama: cujus interea in *Lithvania* gesta silentio nequaquam prætereunda.

Jam equidem pestem hanc rebellium superiori Anno *Radzivilius* amoverat a *Lithvania*; sed *Chmielnitzki* renovando in *Russia* bellum, nil intactum relinquebat, quod ad stabiendas res suas spectare existimabat. Itaque præcavendo ne *Lithvanicus* Exercitus conjungi cum *Polonico* possit, quemadmodum ad excitandos in submontanis partibus novos tumultus, subornaverat *Pseudokostam*, (de quo superius pag. 179) ita *Lithvaniam* quoque rursus implicare volens, miserat cum viginti selectissimorum *Cosaccorum* *Zaporovianorum* & trans-Bo-

rylt-

*rysthenensium* millibus, celeberrimum quendam *Legionarium*, ad cujus nominis famam plebs quoque certatim confluebat *Niebaba* dictum. Qui cum pervenisset ad Civitatem dictam *Lojorv*, quam antehac *Podobaylo* exusserat, mox illam reparavit, munitionesque locis opportunis erexit, prohibiturus inde passum versus *Russiam* ire volentibus; cumque intellexisset adventare *Radzivilium* (cui Rex perscripserat a *Berezetzko*, ut in id incumberet, quatenus quanto citius cum *Potocio* conjungeretur) relicto in Civitate valido præsidio, summa cum arrogantia in occursum ei progressus est: volens in campo patentissimo cum illo aperto Marte experiri. Sed *Radzivilius* tanquam *Argus* centoculus ad omnia pervigil, cognita tempestive per fidelissimos exploratores intentione *Niebaba*, convocato ad se universo Exercitu *Lithvanico*, intrepide cum illo contra hostem, numero militum se longe superiorem, (adhibita summa diligentia, ne vel unicus ex Castris suis ultra excubias pedem efferret, ne aliquo modo nuncium hosti de adventu suo adferret) die ac nocte procedit. Altera die in aurora instruit aciem ad formam *Lunæ*, ad utraque cornua collocans desultorios milites, & juxta eos statim cohortes levioris armaturæ; in meditullio autem 1500 hastatos; postea interjecto aliquo spatio, universum peditatum in duas partes, quasi duos parietes, ita late ad invicem distantes, ut si

ho-

hoste nimium urgente necessum esset ad carraginem pedem referre, intercapedo illa posset universum Exercitum comprehendere, & ab insultu insequentium tueri, præmissis tormentis dividens, ultimo autem loco lento gradu procedens carragine, cujus utrumque latus clauderant Calones & Lixæ, atque in hunc modum summo silentio progreditur. Interim Cosacci quod nullæ antecessoriæ turmæ *Radzivilii* conspicerentur, rati illum aliorum divertisse, computationibus indulgent, concredentes salutem suam excubitoribus, in quorum conspectum dum *Radzivilius* venisset, mox relicta statione sua recurrunt ad Castra nuntiaturi adesse hostem. Tum demum *Radzivilius* jubet inflari tubas, percuti tympana, explodi grandiora tormenta, servatoque eo ordine alacrius progreditur. *Niebaba* autem non tantum ex relatione excubiarum, verum etiam ex resonantia armorum, cognoscens adesse eum, quem præstolabatur, educit turmas suas tanquam scopis dissolutas in campum; quas cœperunt lento passu circumire cornua illa, ac desilientes ex equis Dragonerii, cœperunt creberrimis globis impetere posteriora agmina. Eodem momento profluerunt etiam hastati, qui maximam confusionem ediderunt in Cosaccis. Pugnatumque est graviter ferme tribus horis. Superveniens autem peditatus cum machinis bellicis, hostem partim cædit, partim in fugam conjicit. *Niebaba*  
ipse

ipse, & frater ejus vices fortissimi Ductoris subeundo, occubuit una cum fratre suo. Periere præterea Cosaccorum plusquam 3000. complures etiam capti: vexilla XVI. erepta: Castra direpta. Simulque cum peditatu insultum faciens in ipsam Civitatem *Lojorv*, victoria potitur, quæ tanto illustrior est habita, quod in illa perierint tres Legionarii, *Pultora-Kozucha*, *Kapusta*, & *Krawozenko*. Cœteri, qui ex prælio evaserunt, contulerunt se ad Civitatem *Czernichoviam* bene munitam, & valido præsidio firmatam, sub commenda *Stephani Podobaylo*.

Volens autem secundum mandatum Regis adventum suum ad Castra Polonorum mature *Radzivilius*, relictis circa *Czernichoviam* jussis sub regimine *Fronczkievii* copiis, ad arcendas excursiones Cosaccorum, qua potuit celeritate castra sua promovebat. Ad cujus adventus famam, *Lubeczam* Cosacci ultro deseruerunt, *Czernobyl* autem, cui defendendo impositus erat *Antonius* & *Orkussa* (his fuga subductis) sponte sese ad arbitrium *Radzivilii* dedit. Et horum exemplum secuta sunt aliæ Civitates, quibus Dux *Radzivilius* gratiam suam declaravit, profugorum autem vestigiis insistendo, illosque ad fluvium *Irpam* assëcutus, magna ex parte profligavit, eoque redegit, ut coacti fuerint exutis omnibus impedimentis, & ponte dejecto (ne victori insequendi sese pate-

ret

ret via) recurrere usque *Kijoviam*. His peractis cum jam nihil superesset, quod obicem progressibus ejus versus *Kijoviam* poneret, totis viribus in eo, ceu ad præcipuum Russiæ caput, tum navibus, secundo Borysthene cum peditatu; tum continenti, pari cum navigantibus passu, iter accelerabat. Cujus rei fama postquam delata fuisset *Kijoviam*, non solum præsidarii, quorum erant decem millia, præter *Antonium & Orkuffan*; sed & incolarum potior pars, insuper & Metropolita sive Episcopus *Kijoviensis* ritus Græci, *Sylvester Kosovius*, & Præpositus Cœnobii Russorum, quod ibi est celeberrimum, ( præcipue quod in speluncis quibusdam, quas illi *Pieczary* dicunt, antiquorum supra mille annos defunctorum admirandæ magnitudinis corpora, mira arte ad hoc usque tempus intacte conservata representantur ) *Josephus Trizna*, & Univerfus Magistratus Urbis, eam deseruerunt, exaratis ad Exercitum tum Regni, tum M. Duc. Lithvaniæ litteris supplicibus, ne Urbi suæ aut Templis aliqua vis inferretur: declarando se contra Regem, aut Rempublicam nihil hostile unquam tentasse; sed pro incolumitate eorum preces subinde fudisse, multorum Nobilium, tum virorum, tum sceminarum vitam & fortunas, inter belli æstus integre conservasse, provocantes ad testimonium eorundem, simulque asserentes, se tempestive declaraturos fuisse submissi animi indicia, nisi

ar.

armati undique viam præpedivissent. Quæ quidem Litteræ prius pervenerunt ad *Radzivilium*, utpote ad eum, a quo proximius periculum Urbi imminebat. Qui victus precibus, ingressus quidem est in Urbem armatus; sed nullam hostilitatem exercuit: solummodo inhabitatores, quos adhuc ibi repererat, totaliter exarmavit; relicto autem propter subitaneos casus in Urbe præsidio, ipse prope eandem Castra fixit; propiorem eo adventum Polonorum expectando; unde de successibus suis *Potocium* certiores reddidit: pariter & *Potozki* non intermisit scribere de iis, quæ apud se gerebantur.

Interim excitatum est casualiter, in ea parte Urbis, quæ Borysthenei adjacet, incendium, quod consumpsit prope 100. Domos 6. Aug. Sed postero die coortus ignis multo majus damnum intulit. Etenim præter complures Incolarum domos, & fornices mercibus plenos, ducentæ Nobilium Aulæ, multa item Templum Romani, tum Græci ritus conflagrarunt: præcipue unum vetustissimum a *Vlodimirio* olim *Kijoviæ* Duce extructum. Augebat ignem, vespere imminente, vehementissimus ventus, unde sparsa in diversas partes flamma, Castris etiam periculum minabatur. Et nisi accursu militum restinctum fuisset illud incendium, tota Civitas conflagrasset. Cumque vix considere ignis cœpisset, advolat ex Partia *Radzivilii* quidam Ductor *Noldius*, adferens nuncium,

Co.

Cofaccos Tataris mixtos, magno impetu irruentes, currus, ac famulos com meatum inferentes, non procul a porta Urbis, aurea dicta, incipere. Subito itaque canitur classicum: quo audito, hostes mox terga obvertunt, quos dum nullo servato ordine *Radziviliani* alacrius insequuntur, a fugientibus aliqui cæduntur, aliqui fauciantur. Sed accurrentibus integris cohortibus, præsertim desultoriis equitibus, atque præoccupato præter opinionem hostium ponte, per quem hostes venerant, & vehementer recrudescente pugna, hostium supra mille occubere, & captivi plures quam 100. abducti, reliquos nox e conspectu eripuit. Qui temeritatem suam sero incusarunt, quod contra Ordinantiam *Chmielnicii*, non expectatis majoribus copiis jamjamque adventantibus, quibuscum conjuncti debuerant Castra *Radziviliana* aggredi, & seipsos in hoc discrimen conjecerunt, & aliis occasionem rem bene agendi eripuerunt. Quorum intentio siquidem ex captivis jam bene consliterat *Radzivilio*, nil magnum contra illum, quem ad omnia momenta paratum esse sciverunt, attentare sunt ausi, ex insidiis tamen aliquot pabulatores interceperunt.

Quamquam autem *Chmielnicio* optime constetit, *Kijoviam*, in qua spem salutis suæ ponebant Cofacci, jam præsidio *Radzivilii* teneri: minime tamen destitit, dispersas, quasi post naufragium, virium suarum colligere tabulas,  
id.

idque tanto magis, quod tam promptos ad subeunda jussa sua experiebatur agrestes, ut inter illos ipsos sæpius tales resonarent voces: Minime decorum esse propter unius prælii minus felicem eventum, aut relictam unam Civitatem penitus desperare. Nil tale sibi accidisse, quod non prius evenerit Polonis, & quidem multo cum majore tum Gloriæ tum fortunarum eorum jactura: sperandum potius esse, Fortunæ rotam res suas rursus sublevaturam; quod si etiam contra se in tantum Polonorum fata conspiraverint, ut illis urgentibus, antiquis sedibus migrandum sibi foret, non defuturam sibi sub Turcis æque fertilem glebam, in qua cum pari felicitate, cum majori autem (imprimis religionis) libertate, vitam traducere possint.

Interea temporis Exercitu Polonico ad *Chvastorv* procedente *Michael Jeremias Korybut Visniorvietzki* Palatinus Ruffiæ, qui ortum ducens ex Illustriissima Familia Ducum Lithvaniæ (quorum alter nempe *Jagello*, semel ad Coronam Regni evectus, spatio 200. Annorum in eodem dignitatis fastigio successores habuit, usque ad Filiam Sigismundi Augusti, Conjugem **STEPHANI BATHOREI** Regis Poloniæ; alter vero videlicet *Korybut Jagellonis* Frater Germanus, hujus autem nostri prædecessor usque adeo generosa sobole felix, ut prout olim ex Equo Trojano plurimi proliere milites, ad inferendum Trojæ ultimum excidium: ita ex ipsa

ipsa fronde evulsa una, semper succedebat alia, quæ Patriæ suæ opportunum adferebat subsidium. Quos inter non postrema laus debetur novissime fato functo *Jeremiæ*, qui minime degenerans, sub gentilitiam arborem suam insitiva novi Herois gemmula, Avorum virtutibus virtutem, meritis merita, gloriæ gloriâ adjiciebat. Simul namque a que capessendis armis idoneam ætatem attigisset, exiguo corpore multo majorem gestans animum, magnorum semper capacem, atque clarescere ardentem; nullum cum Tataris certamen intermisit (spatiosum sibi ad id campum præbente amplissima in finibus Russiæ hæreditate incursionibus Tatarorum exposita) nullum prælium cum Barbaris, nisi magno cum virtutis specimine commisit. Prout hoc declaraverat & antehac sub auspiciis *Uladislai IV.* & felici regimine *Stanislai Koniępolscii*, dum ad *Ochmatow* Exercitus Polonicus insigni de Chano Tatarorum Anno circiter 1544. potitus fuisset victoria; cujus magna pars, nec immerito, huic tribuebatur Heroi: nec minus in fatali illa, post decessum *Uladislai*, Regni & felicitatis Polonæ Eclipse, dum hostem post profligatos Exercitus Regni in viscera Patriæ sævire properantem, tanquam Atlas sarmaticus humeris suis sustinuit: nec minus in illa ad *Pilarvce* occasione declaravit, se nulla rerum vicissitudine frangi posse, dum aliis fugientibus, sine ulla  
ani-

animi perturbatione Commilitones suos ad tutiora gloriose reduxit incolumes: declaravit se ad ardua pro Patria subeunda natum, in illa obsidione Zbaraziensi: nec exilem priorum decorum titulis novissimo ad *Bereſtetzko* commisso prælio addidit cumulum, declaravit se indefessum in agendo, in particularibus jam huc tendendo cum hostibus congressibus. Quapropter publica ferme vox judicabat illum ad conficiendam rebellionis excetram maxime habilem, & hinc summo Exercitus Regimini illum destinabat. Neque id illum præteriisset, nisi vitæ ejus filum crudules Parcæ fuso suo usque adeo nevissent parce, ut non potuerit suam ætatem ad eam rerum perducere tempestatem, donec Fato suo feliciter perfuncti fuissent ii, quos hæc dignitas ad extremam vitæ illorum concernebat lineam. Hic ergo talis, & tantus in ipso ætatis flore, in ipso gloriæ cursu, ineffabili Patriæ damno, & summo omnium luctu obiit. Nec immerito sane perculit gravissimo ictu totum Exercitum tanti Sideris Orbis Polonici Occasus, a cunctis tristissimos planctus, lacrymasque largissimas extudit, & vix non arma omnibus justissimus dolor excussit. Interveniante itaque tam tristi Illustrissimi Principis casu, nihil in hostem prius tentari potuit, donec ei militaria justa fuissent perfoluta. Postquam igitur corpus illius cum solenni militari pompa lugubri longe extra castra eductum fuisset,

set, sequenti statim die Generalis *Pototzki*, publico mœrori (quem augebat *Hiacynthi Rozrazewii* optime de Patria meriti, mors) quærens solatium, promovit Castra ad Civitatem dictam *Trylesy*, (sic appellatam ideo, quod triplicato ordine ingentium quercuum terræ profundissimæ defixarum, fuerit munita) quæ cum bene munita fuisset, ab oppugnatione sui detererebat nonnullorum animos. Verum *Pototzki* Generalis prævidendo id maximæ noxæ futurum Exercitui, nisi in potestatem Polonorum redacta fuisset, oppugnare illam necessario statuit. Præmisit nihilominus prius Fecialem ad Gubernatorem loci, animum illius pertentaturus, num honestis conditionibus secum pacisci velit? qui cum arrogantius responsum dedisset, mox jubet omnes paratos esse ad oppugnationem, ac præeuntibus cum peditatu *Przyjemscio* Artilleriæ Magistro atque *Berkio*, Principis *Boguslai Radzivilii* Colonello, his autem succedentibus cohortibus Equitum, qui sponte desilientes de equis, non segnius, quam ipsi pedites accurrendo ad pomeria Civitatis, atque arbores illas alacriter succidendo, & cunctis rem strenue agentibus; ubi autem concidit una & altera arbor, globis de tormentis emissis præsidarios disjicientibus; quanquam adeo mascule restiterunt, ut cum occumbere viderent suorum complures, in locum illorum non tantum Viri succederent alii, sed insuper fœminæ cum

fal-

falcibus, non sine damno Polonorum. Nihilominus Poloni summa cum alacritate (omne periculum contemnendo) prius Civitate, & rursus intra duos aut tres horas Arce etiam positi sunt. Qua in oppugnatione tamen non ultra centum desiderati sunt milites, & duo Centuriones Germanici. Quia vero & ante oppugnationem magna arrogantia, & in ipsa oppugnatione magna defensorum apparuit obstinatio, ideo postquam fuisset capta Civitas, omnia permissa sunt arbitrio militum. Quapropter nec ætati, nec sexui parsum. Ipse autem Ductor Cofaccorum *Alexandrenko*, cui erat in *Scianki* parsum, in furcam actus. Bona omnia, quæ in Civitate sunt reperta, militi in prædam cesserunt: quæ vero auferri non poterant, flammis sunt destinata; in exemplum, quo Victor, declarans bene se nosse artem debellandi superbos, cœteris incuteret timorem, ne nimium cristas erigendo, certæ paci incertum rerum præferant eventum. Et omnino in altum valde sublata in *Trylesy* flamma, atque adferens ad *Chwastovv* nuncium, quale obtinuerint rebelles præmium, effecit hoc in animis omnium eorum, ut Civitatem omni præsidio & inhabitatoribus nudatam, omnibus autem bonis refertissimam Exercitui Polonico relinquerent patentem. Hæc, quæ in *Trylesy* & *Chwastovv* evenerunt postquam cognovisset *Chmielnitzki*, misit Litteras *Potocio*, declarans se una

N 2

cum



cum Cosaccis Pactis *Zborovianis* stare velle, simulque obsequia Regi & Reipublicæ præstare paratos: injurias sibi hætenus illatas Deo committere: id etiam intimando, incertam esse Martis aleam, & inconstantes fortunæ vices: insuper orabat, ut pro ea, qua tum in Exeritu, tum in Senatu pollet auctoritate, allaborare vellet, ut Cosaccis Gratia Regis, & antiquis libertatibus frui liceret. Ad quæ verbotenus Generalis *Pototzki* respondit: Se ad talia neque per Litteras, neque per Legatum; sed cominus coram respondere paratum. Interim in *Chwasstovv* consistens cum Exercitu, mittit ad *Radzivilium* adhuc penes *Kijoviam* hærentem, invitando eundem ad se. Qui renuncians se sine mora venturum, atque certum adventui suo præfigens diem, accingit se itineri relicto ad *Kijoviam* sufficiente præsidio. Quo audito *Pototzki*, mittit honoris ergo ei Ductore *Joanne Sobieski* 25000. equites egregios, ipse cum reliquo Exercitu processit ad *Wasilkovv*, quo ipsi minus spatium ad jungendum sese cum Exercitu Lithvanico superesset. Quo autem tutiorem sibi redderet tractum, præmisit explorandi gratia *Korycium* cum aliquot cohortibus levioris armaturæ.

*Chnielnitzki* vero partim nimis stomachans, quod sibi minime speratum a *Potocio* fuerit allatum responsum, partim in *Radzivilium*, ac Urbem *Kijoviam* intentissimos habens oculos,

ex-

expedivit copias suas, cum pedestres Fluvio *Borysthene*, tum terra selectissimos Equites Ductore *Zlotarenko*: dans ei in mandatis, ut procedendo quam cautissime, in eo totis viribus allaboraret, quatenus aut impediatur passum *Radzivili*, quominus conjungi cum *Potocio* possit, aut si intellexerit *Radzivilium* jam recessisse a *Kijovia*, eo se conferat, atque conjunctus cum iis, qui navibus deferuntur pertinetet omnino conamine *Kijoviam*, quam discessu *Radzivili* patientem sibi fore sperabat. Sed multo secius, quam apud se proposuerat *Chnielnitzki*, res ei successit. Qui enim cum *Zlotarenko* expediti fuerunt, illi incidentes in *Corycium*, quodam in loco juxta securius hospitantem, primo quidem Partiam ejus dissiparunt, & plane ad Castra usque sunt subsecuti; sed postquam hoc auditum fuisset in Castris, mox Vice-Generalis *Kalinovvski* cum valida manu erumpens, atque aperto Marte hostem adortus, notabiliter eum profligavit, & Castris exiit. Qui autem *Borysthene* navigiis vecti Duce *Orkuffa*, illi non inventis fociis suis eo loco, qui illis erat designatus, postquam per Exploratores suos cognovissent, multo validius esse relictum præsidium, quam sibi imaginabantur, aperte nihil attentare sunt ausi: tantum silentio noctis accedendo ad scaphas *Radzivili*, ex illis tres sunt suffurati, & ita regressi.

N 3

Subla.

Sublatis denique omnibus, medio inter utrumque Exercitum loco, obviis impedimentis, feliciter conjunxit se utriusque Nationis Exercitus, Die 3. Sept. Anno Domini 1651. ad *Wasilkowv*, & inde processerunt ad Oppidum *Hermanowka*.

Postquam autem *Chmielnitzki* tum cladem suorum ex iis, qui se fuga periculo subduxerant, tum adventum *Radziwili* ad Exercitum Polonicum ex resonantia tormentorum ad invicem sibi congratulantium Ducum cognovisset, mox deposita leonina pelle, induit vulpinam: atque per Litteras ad Generalem *Pototzki* exaratas, ac per quendam Cofaccorum missas, proponit: *Non esse necesse tam pertinaciter in suis præfessionibus utrique perseverare parti; neque in propria viscera tantopere seviendum; sed potius intra justos margines cohibenda esse tam cruenta diluvia, quæ hæcenus consumebant omnia; unitas vires aliorsum esse convertendas; se paratum esse officia Domino, & Reipublicæ debita fideliter præstare; dummodo sibi, & Exercitui Zaporoviano commissa hæcenus delicta clementer condonentur: Simulque rogavit, ut deputetur aliquis vir idoneus, qui de omnibus rebus, placide cum *Wyhovio*, a parte sua ad id designato colloqui possit: asscurans non rebus infectis illum regressurum.*

Perlecta Epistola ista privatim Generales utriusque Nationis, convocatis Consiliariis bellicis,

licis, deliberant, qualiter respondendum, quidve faciendum esset? utrum nullo habito respectu desolationis istarum Provinciarum, ulterius procedendum, & armis negotium continuandum: an vero experimentum capiendum, num mala Patriam prementia dirimi possint? Nec deerant qui suaderent a parte Cofaccorum nil boni sibi Polonos polliceri posse, nisi deleto nomine eorum; ac proinde, nulla misericordia esse utendum. Alii autem, qui exactius omnia rerum momenta secum excusserunt, hortati sunt, ut memores illius usitatissimi, in rebus autem bellicis opportunissimi dicti: *Sapientis est futura prospicere; scientes præterea incertam esse Martis aleam, ita consilia sua moderentur, ne successu temporis ab aliis improbentur. Cum autem manifestum sit, non esse in potestate aleatoris situm, ut id cadat, quod ipse desiderat, debere illum ita prudenter esse dispositum, ne post unum jactum, sit de ipso actum: ideoque nunc tum prosperos, tum adversos eventus esse prospiciendos; Quamvis enim generosi animi sit, optima quæque prout optare, sic & polliceri sibi, sed neque abjecti, mediocritatantum sperare: summe autem Circumspecti inexpectata etiam, quæ fors iniqua adferre solet, ob oculos ponere. Quapropter etiamsi Fortuna usque adeo faventem se Polonis præbuerit, ut ad internecionem delerentur Cofacci, cogitandum tamen esse, ne hoc quidem per omnia bono, ac commodo Reipublicæ cessurum. Siquidem intestini belli*

eventus, si is armis committatur, non nisi tristis, & ut plurimum (etiam Victori) exitiosus evenire soleat: quod sublatis etiam Cosaccis ne eveniat, merito metuendum. Cum limites Regni Poloniæ nullis aliis propugnaculis sint muniti, nisi hoc, ceu antemurali quodam, Milite in Ukrajna contra incursiones Barbarorum, excubias noctes diesque agente. Hoc itaque propugnaculo subverso, quantum periculi a Vicinis Regno Poloniæ semper inhiantibus immineret, nullus est qui non videat. Quod si Exercitui Regni res non pro voto succederet; quod si in tristem adversæ fortunæ recidivam incideret (quod Deus clementissimus procul esse jubeat!) quis negare potest, ultimam hoc universo Regno allaturum ruinam? Itaque post varias pro, & contra ratiocinationes stetit, mitioribus prius in tollendo hocce Reipublicæ cancro utendum remediis; quod si ea non proficiant, tandem Medicorum more, adhibenda fortiora; ac porro placuit: hoc potissimum illis nunciandum esse, dummodo redeant ad frugem, & societati Tatarorum renuncient, illos de Gratia S. Majestatis Regiæ bene sperare posse: quod si in antiqua cum Tataris Liga permanserint, Regnum nunquam iis fidem adhibiturum.

Eo cum hac quidem denuntiatione missus est ab Exercitu Polonico ad *Chmielnicum Machowski*: Qui postquam representasset *Chmielnicio* Litteras responsum continentes, statim hoc

illi

illi valde movit bilem, quod ipsi denegatus fuisset Titulus *Hetmani*: Hac in re tamen mitigatus a Cancellario Zaporoviensi *Joanne Vyhovio*, summa cum attentione perlegit Litteras, & illis lectis reduxit Legatum ad seorsivum colloquium, cœpitque plausibilibus rationibus demonstrare: se societati Tatarorum (quorum eximiam amicitiam expertus est) non posse renunciare; sed potius effecturum se apud illos offerebat, ut contra Portam Otthomanicam una secum penes Regnum Poloniæ arma sumant: tum *Wyhoswski* monuit illum, ut hoc differat ad alium terminum: quo autem facilius Pax coalescere posset, petat, ut crastina die mittantur ad Civitatem dictam *Biala Cerkievv* Commissarii omnia complanaturi. Interim induciæ ab utraque parte inviolabiliter servantur. Et his dictis dimissus est *Machowski*, cui adjuncti sunt Cosacci id ipsum ab Exercitu postulaturi, *Paulus Tetera*, *Daniel Wychowski*. Quapropter sequenti mane mittuntur *Adamus Kisiel*, *Palatinus Kijoviensis* (religionis Græcæ) & *Georgius Hlebowitz* *Palatinus Smolescen.* & præterea duo præcipui Nobiles, quos *Sapieha* cum Legione sua comitatus est versus Civitatem, tandem a Cosaccis honorifice excepti & introducti. Nec mora; adest etiam *Chmielnitzki* cum toto robore militiæ suæ, simul XL. M. Tatarorum, quos ductabat *Karaz Murza* (forsan audiverat ab aliquo, Pacta sub clypeo

in.

instituire eum debere, qui vult felici illorum eventu gaudere) & collocatis circa Civitatem omnibus, secum autem assumptis primariis Legionariis, pergit ad Arcem, ibique Commissarios magna cum demissione salutatur, offerendo se ad omnia media pacificationis esse promptum; cum autem circa puncta nomine Polonorum sibi proposita tractatum instituisset, & visus fuisset non reluctanti animo illis assentiri velle: subito plebs horribilem excitat tumultum, alta voce exclamando in hunc modum: *Vis cum Polonis pacisci, ut te ipsum & aliquos Officiales salves, nos vero verum ignaros, & Tataros derelinquas? & ipse existens causa ejus rei, ut nos arma susciperemus contra Dominos nostros, nunc ipsorum Tyrannidi nos prostituit? Jam etenim nobis atrocissima quæque minantur. Sed antequam res eo deveniat, & tu hic occumbes, & nullus Polonorum hinc exhibit.* Egressique ex Arce, cæteris qui exterius erant, qualiter cum Polonis tractetur, referunt. Quapropter tanto major excitatur seditio, jamjamque assaultum ad Arcem, cum maxima vehementia parant. Prosilienis itaque ad illos *Chmielnitzki*, cum primariis Officialibus, cæpit dirimere tumultus illos, tum clava, tum gladio eos castigando. *Wyhowski* etiam instituta gravi oratione, hosce motos compescere conabatur fluctus. Sed parum profuerunt, plebe sine ratione furente, & Tataris tela sua ita ejaculantibus,

bus, ut parum abfuerit quin Palatinus *Kijovienis* sagitta trajectus fuerit; cui in os dixerunt aliqui, (dum moneret, ut abstinerent ab ejusmodi furiis, & confiderent sibi, qui cum sit os de osse illorum, ita Tractatus hosce dirigere velit, ut omnibus bene consulatur.) *Scimus quidem te esse Os nostrum; sed videmus ossi Rutenico jam supercrevisse carnem Polonicam: propterea magis illis velificaris, quam nobis.* Dum itaque in maximo versarentur periculo, mittunt Commissarii Litteras per aliquam subordinatam personam, nunciando quid secum agatur, & se omnino incassum laborare, simulque rogarunt, ut se ex præsentissimo discrimine quam citissime eriperent. Et talia quidem postquam in Castris Polonicis relata fuissent, universus Exercitus pro maxima injuria id reputans, quod contra Jura Gentium ita procedant cum Legatis suis, voluit subito in illos seditiosos irruere. *Pototzki* tamen suavitatis, & oravit tantisper saltem sese contineant, donec cognoverit, utrum adhuc sint in vivis, & quidnam cum iis agatur. Itaque fidissimum *Cosaccum* expedit silentio noctis ad Civitatem, ipse interim cum Exercitu stat tota nocte in armis, paratus summo mane procedere, si opus fuerit, contra Civitatem. Ecce autem accurrit quidam commilito ex iis, qui erant cum Commissariis, nuncians, illos quidem jam esse dimissos, sed exterius plebe, & Tataris instan-

eibus tantopere periclitari, ut, nisi subito in succursum illis venerint, valde metuendum esse, ne ibi dilacerentur. Quapropter, sine quavis cunctatione *Pototzki* præmittens Campi-Marschallum, id est, *Kalinovium* cum cohortibus levioris armaturæ; ipse instructa acie in succursum venire maturat. Interim illi jam erant de manibus furiosæ plebis, per Salvam guardiam, & ipsum *Chmielnicium* (qui defendendo Commissarios, plurimos Cofaccos sauciavit, & occidit aliquot) in personis quidem liberati, sed bonis omnibus spoliati; Tataris potissimum dicentibus: *Laszka Bratka, ale losza, né Bratka, Sukmanka ne bratka*; hoc est: *Polonus quidem est Frater; sed equus non Frater, Tunica non Frater*. Quia tamen ipsi Commissarii incolumes redierunt, hoc Exercitus pro lucro reputans, una cum illis ad Castra est regressus.

Ipsis in hunc modum regressis, & quid egerint, exponentibus, accurrunt duo Emissarii, qui nomine *Chmielnicii* deprecantes Exercitum, quod talia evenerint Legatis, dicunt hæc non ex voluntate Officialium, sed ex mera temeritate plebis contigisse, simulque rogant, ne propterea cæpti intermittantur Tractatus; punctaque in scriptis repræsentant, plane conformia iis, quæ Commissarii proposuerant: præterquam, quod postulabant, ut major numerus Cofaccorum concederetur; præterea ne in Civitatibus illorum Militibus Regni hyberna

con-

concederetur: denique, ne sibi imponeretur necessitas amicitiaë Tatarorum renunciandi, priusquam fuerint de gratia Regis assecurati, & Pacta auctoritate Comitiorum Regni confirmata: de cætero paratos se esse injurias suas condonare, & in reliquis ad voluntatem Regni sese conformare.

Poloni itaque relicto apud se uno internunciorum, pro obside constantiaë cæterorum, per alterum tale dederunt Responsum: *Quandoquidem jam non procul distant a designata Tractatum meta, crastina die adveniat Chmielnitzki, ut de quibus adhuc disceptatur, ea ad finem deducantur, & ipse in præsentia Supremi Generalis personam Regiam repræsentantis, juramentum super iis, quæ fuerint conclusa, præstet.*

Interea Exercitus Polonicus, cum magna resonantia tubarum, & tympanorum egressus in campum, ibique ad omnes occasiones paratus noctem transegit, in aurora autem tam prope e regione Civitatis substitit, ut ab omnibus conspici posset: ibique expectat *Chmielnicium*. Sed loco ipsius adveniunt duodecim Cofacci, illique omnes valde rudes, & Polonicis penitus ignoti, Qui quasi essent ignari, quid hætenus tractatum fuerit, novas condiciones nomine Exercitus Zaporoviani proponunt Polonis; videlicet: ut Pacta Zboroviana permaneant in toto intacta; numerus Cofaccorum ne diminuatur; neque ad id adigantur, ut a Tataris

di,

divellantur, cum id Cosacci nec possent ulla ratione, nec velint facere: Quandoquidem Tata-ri sint custodes libertatis Cosaccorum: præsertim quod hoc sibi valde sit suspectum, Polonos tam prope ad Civitatem *Biala-Ccerkiew* dictam accessisse; (iste autem factus incefferat Cosaccos, quod fallax aliqua advolasset fama, notabiles Tatarorum & Turcarum adventare in subsidium Cosaccorum copias) Quod Poloni pro mero ludibrio reputarunt: nihilominus tamen, indignationem dissimulantes, Legatis dixerunt, se, ad hæc postulata Exercitus Zaporoviani, crastina luce responsum duros.

Cum ejusmodi declaratione dimissis Legatis Generalis *Pototzki* Exercitum reducit ad oppidum *Hermanonka*: quo interea carrago cum peditatu, & impedimentis bellicis advenerat. Postridie jam tanquam ad certum prælium instructa acie, rursus educit universum Exercitum in campum, committens alam dextram *Radzivilio*, sinistram autem *Kalinovio*, frontem denique sive corpus Exercitus cum peditatu, & tormentis ipse ductans, ab utroque latere caraginis loco cataphractos hastatos collocans. Ad tuenda denique posteriora agmina, quatuor fortes Legiones reservans. In hunc modum paratus procedit tubis, & tympanis resonantibus versus Civitatem. Quo viso, nil cunctando tum Tata-ri, tum Cosacci erumpunt, cum ingenti multitudine, nihilominus tamen prælium

non

non committunt, sed expectando donec plures accurrant, & ipse *Chmielnitzki* adsit, aciem contemplantur. Tum *Pototzki* jubet *Jaskulscium*, ut profiliens cum una Legione, inchoet certamen. Quod dum feliciter, & sat diu sustinisset, submittit illi in auxilium, cum altera Legione *Czarnecium*, & mox Palatinum Podoliae *Stanislaum Potocium*; dumque in sinistra ala acerrime pugnatum fuisset, *Radzivilius* etiam cohortes suas expediens, primo versus hortos, conservandis apibus paratos, ubi insidias collocatas esse cernebat, atque inde expulso hoste in patentem campum, ipse cum reliquis suis profiliens cum summa alacritate notabiliter confertissimas hostium turmas cedere coepit. Quod si ex sinistra ala cum pari resolutione in hostem inveci fuissent, valde erat verisimile illum totaliter profligatum iri. Sed *Pototzki* contentus eo, quod postquam *Przyemski* Magister Artilleriæ curasset explodi tormenta, procul ex campo rejecit hostem: qui etiam nullo se insequente, in effusam se proripuit fugam, receptui canere (quia nox imminens justum insidiarum metum prudenti injecerat) jussit. Hocce in prælio de Polonis unicus Ductor *Varonitz* dictus, vir fortis, & rebus antehac gestis, clarus, occubuit. Hostes autem multis cadaveribus suorum stratum campum Polonis reliquerunt, quo obtento Poloni ad Castra redierunt. Postridie rursus *Chmielnitzki*, quasi hæc nec

som-

somniaffet, mittit Centurionem quendam, dictum *Raytarovski*, nuncios se multum mirari, quod tam prope Poloni admoverint Castra: hesternæ vero die institutum Martialem ludum se infcio, per paucos Tataros, & aliquos de plebe insolentiores fuisse factum: illum tamen modico tantum sanguine esse tinctum, se multum gratulari. Præterea rogavit, ut cœpta pacificatio in effectum deduceretur: quo sine missurum se Legato: promittebat, dummodo id sibi integra securitate liceat. Ad hæc ei Responsum datur: Exercitum quidem Regni non esse alienum a pacificatione: Sed si aliquid debet fieri, fiat cito: quod si adhuc procrastinationibus utetur, non amplius ei fides adhibebitur. Hæc dum agitantur, circiter XII. Millia Tatarorum una cum Cofaccis, furtim, ac incognite eruptionem faciunt, atque sub latibulo hortorum, ubi apes conservantur, penetrantes, tam prope accesserunt Castra Polonorum, ut ictu lapidis attingi possent; nec tamen ausi sunt a fronte adoriri; sed circumvolando turmas Polonicas in posteriora agmina illorum irruebant; sed quia hæc quoque bene ordinata, & parata invenerunt, mox retrorsum sese receperunt. Quos subito insequendo pedites Poloni, omnia illorum latibula perlustrarunt, & creberrima sclopetorum explosione inde propulsarunt: qui tamen obliquo aliquo rivo incolumes ad Castra sua redierunt.

Videntes autem Tatari, se armatis & paratis nil nocere posse, impetum suum converunt in pabulatores, illosque ad ipsa ferme Castra cadendo, insequuntur; sed mox a militibus repressi, & amissis aliquot sociis, & *Antonio* Legionario, qui captus in manus Polonorum devenit, unde venerant, regressi. Sole tandem ad Occasum vergente, dum jam Generalis *Pototzki* Exercitum de Campo intra Castra deduceret, rursus Tatari in posteriora involant agmina, illaque nonnihil perturbant; sed *Czarnietzki* cum forti Legione, ex Castris erumpens, non tantum illos repulit, sed ad ipsa Castra illorum, eos persequendo, profligavit & captivavit multos. Tum iterum *Chmielnitzki* sero crepusculo mittit eundem *Raytorovium*, nuncios, se ideo hodie cœptum opus non continuasse, quia ipsi cum populo magnum negotium, quod moram non patiebatur, intercesserat; quo tamen utcumque composito, finiendis Tractatibus proxime advenientem diem pro certo assignabat.

Sed nec tunc quidem promissum *Chmielnicii* adimpletum; Cofacci namque cum Tataris mixti, hortis illis & sylvis tecti, primo diluculo jam Castris Polonicis adfuerunt, eaque infestare cœperunt. Quapropter necessum habuit Generalis *Pototzki*, rursus in Campum educere Exercitum, & cum parato expectare, si vel promissos Legatos, ad continuandos tra-

status mittere, vel aperto Marte secum pugnare hostis velit. Polonis namque ab eo, quem Castris suis delegerat, loco, illaque jam muniverant, recedere, & in hostem multis insidiis fretum, irruere, non videbatur consultum. Pulsis nihilominus a conspectu suo hostibus, dum aliquem Actum præstolantur, obortus subito vehementissimus imber, horribiliter illos duabus integris horis obruerat, adeo, ut necessum haberent ad Castra redire, ibique varios hoste tumultus excitante, toti madentes insomnem traducere noctem. His rebus intervenientibus, cœperunt Poloni & animo, & viribus nonnihil languescere, præsertim quod commeatus & ipsis, & equis cœperit deficere; & quod morbi etiam, quos frequens mors subsequebatur, cœperint invalescere: maxime vero: quod Principi *Radzivilio*, Exercitus Lithvanici Generali, (cujus præsentia Polonis non minus opportuna, quam grata fuit) necessum erat ad partes suas redire, potissimum eam ob causam, quia tum ad *Lubeczam*, tum ad *Czernichovian*, & alibi, propter arcendas hostium excursiones, (tum *Kijoviae* imponens præsidium) militem suum dividerat; communis autem fama ferebat, rursus Lithvaniam versus ingentem confluere populum; idque tanto audentius, quod notum ipsis fuerit *Radzivilium* cum potiori militum manu procul abesse. Non minus item Polonos id excruciat, quod viderent Castra sua posita esse in

locis ab omnibus (in casu necessitatis) auxiliis remotissimis, & quidem a parte posteriori desolatis; ubi vero omnium rerum affluentia fuit, ab hoste valde potente præoccupatis. Quapropter, comperendinationes illæ, quibus utebantur Cosacci, maximam creabant Polonis molestiam, & paciscendi cum hoste majorem his, quam *Chmielnicio* addebant stimulum. Sed dum ita animo anguntur Poloni, adveniunt tandem Legati *Chmielnicii*, cum ultima declaratione. Quapropter a parte Polonorum, deputati Commissarii, totis viribus in eo allaborabant, ne optata incassum abiret pacificatio. Parte itaque utraque consentiente, compactum est denique his conditionibus: *Numerus Cosaccorum constet viginti Millibus: illorum autem in Regestrum connotatio peragatur hoc Anno, videlicet 1651. ante Festum Nativitatis Christi. Regestrum vero manu Chmielnicii subscriptum in proximis Comitibus porrigatur ad Matricam Regni. Quicumque autem in isto Regesto de nomine, & cognomine cum assignatione habitationis loci continerentur, antiquis libertatibus Cosaccis concessis gaudebunt. Quorum vero nomina non reperientur in Regesto, redibunt ad obsequia Dominis suis antiquitus præstari solita. Reditus etiam omnes, qui antiquitus Dominos terrestres concernebant, utpote, molæ, tabernæ, Decimæ ex bobus, ovibus, apibus, illis restituentur. Amnestia Generalis omnibus delictis Cosaccorum, tum*



ex Nobilibus, qui inter motus belli quacunque ratione in partes illorum transiverant, concedetur. Domicilia Cosaccorum tantum in Palatinatu *Kijoviae* libera conceduntur, idque in bonis Regalibus solum. Quandoquidem autem *Kijovia* est Civitas Judiciaria, non debent eam frequentes inhabitare Cosacci, quo pacatius Termini Judiciales peragi possint. Nobilium autem bona, tum & Palatinatus *Czernichoviensis*, & *Bratslaviensis*, tanto magis remotiores, ab hoc onere sunt immunia. Quod si in illis aliquis Cosaccus aliquam possessionem quocunque modo sibi compararet, illam necessario vendat, & aliorum migret, alias nomen ipsius eliminabitur e Regesto Cosaccorum. *Czehrin* semper sit penes *Hermannum* Cosaccorum, similiter & constitutio officialium; *Chmielnicio* autem decedente Rex juxta recommendationem & instantiam Cosaccorum alium *Hermannum* ordinabit, & specialè Privilegio suo confirmabit. Religio *Græca* antiquis suis fruatur libertatibus; quod si aliquis quippiam ex bonis Ecclesiasticis a Rege impetaverit, id necessario restituere tenebitur: tanto magis, si potentia mediante aliquid sibi appropriaverit. *Judæis* liberum sit redire ad bona Nobilium, & *Patrocinio* Dominorum suorum frui. Dabit sedulam operam *Chmielnitzki*, ut *Chanum* *Tatarorum* & *Tataros* inducat ad amicitiam cum Regno *Poloniae* stabili modo colendam, adeo, ut si postulaverit necessitas Regni, uti aliquando ser-

servitio & opera *Tatarorum*, sint præsto: quod si id apud illos bonis modis efficere non poterit, non solum amicitiae illorum longum dicet vale, sed etiam arma contra illos jussu Regis tenebitur sumere. Cum nullo exterorum Principum instituet molimina; nec ullos ab illis excipiet Legatos, sed sine omni fuce, & malo dolo fidelem se abhinc servum Regi præstabit. Rex etiam in aliis quoque occasionebus declarabit gratiam suam erga *Exercitum Zaporoviensem*, postquam seriam delictorum egerint penitentiam.

Quo facilius autem hæc omnia in suo tenore permaneant, *Exercitus Polonicus* recedat ultra fluvium *Horin*, nec unquam ad *Quartiria* ultra hunc fluvium collocetur; redeuntibus vero tam *Polonis* quam *Lithvanis* integra securitas spondetur. Quæ quidem omnia partes ambæ solenni juramento confirmabunt, & inviolabiliter posthæc observabunt.

Hæc postquam in scriptis delata fuissent ad *Chmielnicium*, in omnibus punctis ea approbans, nunciavit se paratum venire ad præstandum Juramentum, dummodo obsides fidei pro se ad *Exercitum Zaporoviensem* mittantur: missi itaque *Sobieski* & *Pototzki*. Tandem sequenti die videlicet 28. Septembris, 1651. accedens ad *Castra Polonorum*, coram illo *Potocio*, quem in manus *Tatarorum* tradiderat (profligato *Exercitu Polonico* ad *Korsun*) in tentorio ad hunc Actum studio in loco eminentiori extenso,

personam Regiam representante, universo Exercitu, tanquam ad confestim ineundum prælium parato, & armis coruscante, longe lateque aditante, defiliens procul a tentorio de equo, ac demississime procedens, proxime denique accedens provolutus ad terram, ( ut merito de ipso dici vetus illud potuerit: *Quem dies vidit veniens superbum, Hunc dies vidit fugiens jacentem* ) veniam delictorum a *Potocio*, simul & a *Radzivilio*, tum a *Kalinovio* deprecatus est: Cui *Potortzki*: Agnoscit Serenissimus Rex, & universum Regnum, hæc quæcunque hætenus mala, te auctore, in communi Patria evenerunt, contigisse nobis permissi Dei, qui nos pro peccatis nostris voluit castigare, ideoque jam dudum ea Deo altissimo detulit. Quapropter, nunc nomine S. S. Majestatis Regiæ generalem Amnestiam tibi declaro: dummodo modernis Pactis stare, & exorbitantias tuas, abhinc fidelibus, ac sinceris servitiis tuis, Regi & Reipublicæ compensare velis. Quod *Chmielnitzki* facturum se promisit. Et in instanti super Pactis Juramentum præstitit: quod etiam & *Potortzki* fecit.

*Tanta molis erat sævam compescere gentem!*

His peractis *Chmielnitzki* rediit ad suos, obsides etiam pro illo dati, regressi, *Radzivilio* redeunti Comitiva a Cosaccis est adhibita, deductura illum, usque ad confinia *Polesiæ* & *Lithvaniæ*. Cosacci, & Tatari ad diversa loca

di-

dilapsi: denique Generalis *Potortzki*, militibus hyberna ultra *Horin* assignavit: severe demandans, ut quam modestissime se gererent erga incolas illorum locorum, nec ullam violandorum Pactorum præberent ansam, interim tamen essent intenti ad omnes illorum actiones. Tum demum post tot discrimina rerum, post tot fatigias exantlatorum laborum, regrediendo milites ad jam dudum desideratam quietem, hilari animo ac voce exclamarunt *Pæana*: non secus atque *Grues*, dum ex hybernis suis, ad nota sibi, instante Vere, revolant pascua, tum demum per universum Regnum cum maxima lætitia cecinerunt omnes: *Te Deum laudamus* &c.

Ducem vero, sive Generalem Exercitus Regni *Nicolaum Potocium*, uti subinde hætenus variæ ægritudines vexaverunt, ita pace tandem stabilita revertentem, ex hac calamitatum valle fata exemerunt. Qui paralyfi correptus, primo impos sui redditus, cura tamen Medici sui ordinarii *Luberti Erbenii*, aliquantulum sublevatus, atque ad *Latyczow* Capitaneatum suum delatus, ibi demum Paralyfi in Apoplexiam conversa, repente in vehiculo omnibus viribus exhaustus, die 20. Octobris animam

20. Octobris 1051.

Deo placide reddidit. Vir a tenera statim ætate bellicis conservatus operibus XVI. ætatis anno prima Tyrocinia posuit sub *Zolkievio* ad *Smolensko*, postea ad *Cetzoram*, una cum Ducibus eodem *Zolkievio* & *Konietzposcio*: vincula *Can-*

O 4

ti-

*timiri* Principis Tatarorum subivit. Inde post biennium in Patriam redux, honore Generalis Capitaneatus Podoliæ exceptus, nec multo post, Notarius Campestris creatus. Cum vero in variis bellis eximiam virtutem Heroicam præstitisset, omnium suffragio dignus est judicatus, qui *Konietzpolscio* in Officio Generalatus Collega daretur; ad hæc Palatinatus Bratslaviensis eidem collatus. Et his quidem honoribus auctus, eo magis postea ubicunque Arma Polonica circumferebantur, fortitudo ejus fulsit, & fidissimus *Konietzpolscio*, in omnibus, quas gloriose gessit, rebus adjutor, ferociam Cofaccorum ad *Kumeyki, Zolnin, Starzec, Kamieniec, Human, Rosolowce*, adhuc vivente *Uladisla*o refrænavit. Denique *Konietzpolscio* e vivis sublato, in Officio Supremi Generalatus, simulque & in Castellania Cracoviensi successit. Sed ut raro mortalibus idem felicitatis tenor semper, ita & hujus nostri fortuna cum eo effloruisset, ut ulterius progredi non posset, in gyrum sese circumegit: videlicet, cum brevi post immunis Cofaccorum rebellio oborta fuisset, in prima quasi tempestatis istius caligine vitæ, ac rerum ejus hætenus prosperrimarum cursus ad vadum adhæsit: dum inexpectatus Tatarorum ad Cofaccos Zaporovianos accessus ad Regestatorum Cofaccorum (quibus duplici Juramento obstrictis, generositas *Potocii* fidem adhibuerat) proditio in duplicem cladem (nimirum ad *Zoltewody & Kor-*

*Korsun*) simulque in vincula Tatarorum ipsum, & florem militiæ Polonæ induxit: ex quibus tamen redemptus, ubi pacem cum Cofaccis, quamdiu cum illis licuisset, tuitus fuisset, rursus in belli arenam, cum Regni necessitate, tum publico edicto, cum eodem, qui ante infelici insultaverat, sed jam prosperiore eventu, commissus est Hoste, & adversa prioris belli quæ illi præcipue usitato summorum Ducum Fato, multi imputaverant, Virtute duce, & comite Fortuna, laudatissimo compensavit hostimento; cum & ad *Beresetzko* fidus Regis adjutor, & belli hujus præcipuus consumator excitisset; id cælo favente extremum consequutus solatium, simulque & decus, ut hostis insolentissimus ad pedes ejus provolutus, veniam delictorum petere ab eo necessum habuerit. Quod illustribus facinoribus ejus heroicis coroniden imposuit, præstititque, ut post gravissimos labores militares, quos semper sustinuit, parta Patriæ publica (o utinam stabili!) tranquillitate vitæ suæ cursum ovans terminavit.

Pacis in hunc modum confectæ fama postquam percrebuisse per Regnum, aliqui expensa multitudine hostium, & collata cum paucitate Polonorum, (qui una cum Lithvanis juncti, vix XXXVI. Millia Armatorum efficiebant) in admirationem rapiabantur: aliqui falsum sibi nuncium, vel aliquod somnium narrari putarunt; aliqui denique (ii præsertim, quibus & na-

natura Rufforum, prout femper ad maligna confilia proclivis, & nunc deguftata libertatis dulcedine, tanto magis ceu Pelagus fluctibus æftuans, penitus cognita fuit; & quibus ob oculos verfabantur Pacta ad *Zborow* confecta, atque auctoritate ipfiusmet Regis roborata, nihilominus tamen, quia ea metus extorferat, nunc annihilata) augurabantur, pacem hanc non fore diuturnam: prævidentes, Cofaccos facile adinvenire caufam, qua interveniente, modernam quoque concordiam irritam fuit reddiuri.

Anno  
1652

Novorum  
motuum  
caufa

Nec fefellit opinio: fequenti enim vere iterum recruduit Rebellio, partim quod milites in hybernis insolentius quam decuit, fe fe gesserint, partim quod dum *Chmielnitzki* ftatum fuum corroborare volens Filio fuo *Timotheo* a Palatino (a) *Moldaviæ* Filiam in matrimonium expetiiffet, ille vero concedere eam minime voluit.

(a) *Bafilus*, *Lupulus* dictus, filiam *Irenem*, fruftra id etiam ftatibus *Moldavicis* perentibus, *Timotheo Chmielnicio* dare renuit. Sed ftrages in *Polonis* edita, quam poft paullo *Gronski* enarrat, impulere Principem; fenfitque mox auxilium *Cofaccorum*, cum eum contra *Georgium II. Rakotzi* tutarentur. Rejecit etiam e *Moldavia* *Joannem Kemény*; fed cum *Rakotzi* duce *Stephano Petkio* acrius instaret, jamque etiam *Stephanum Metianszkoj*, antea *Moldaviæ* Cancellarium, *Vajvodam* conftituiiffet, ad *Cofaccos* confugit. Poft paullo *Timotheus Szutsavam* cum *Socru* profugus iftu tormenti *Rakotziani* periit. Cadaver *Patri* tranfmiffum fuit.

luffet, quod majorem natu *Joannes Radziwilius* tibi connubio junctam haberet, ideoque *Polonos* rogaffet, ut tibi hac in parte subvenirent, ne cogere ad tam abjectam affinitatem descendere. *Poloni* itaque his conatibus obicem ponere volentes, deftinaverunt *Kalinovium*, qui in id intendens, ut præveniret *Tataros*, antequam conjungerentur cum *Cofaccis*, atque prohiberet paffum *Timotheo* Filio *Chmielnicii* ad nuptias cum filia *Palatini Moldaviæ* celebrandas tendenti *Jaffinum*, pervenerat usque ad *Batzoh*, ibique metatus eft Castra, quæ in omnem casum fortiffimo vallo munivit. Sperans autem propediem majores copias eodem super-venturas, tantopere illa dilatavit, ut defendendis illis, vix triplo major eo, quem fecum habuit, suffeciffet Exercitus. Interim *Tatari* opinione citius advolando, conjunxerunt fe cum *Cofaccis*, qui, quod diverfis advenirent itineribus, pauci funt vifi; de *Tataris* quoque dicebatur, aliquot tantum, circiter tria millia illorum adveniffe; qua spe fretus *Kalinowski*, jam tunc *Supremus Generalis*, contempta paucitate hostium, eduxit extra Castra militem fuum, paucis admodum ad tuendum vallum, relictis. Sed vix pugnam instituit, & hostis studio fugam fimulans, *Polonos* remotius a Castris evocavit: alii interim ex altera parte summo impetu Castra adorti, sine omni difficultate illis funt potiti. Quæ res dum ad militem in  
Cam.

Anno  
1652

Campo dimicantem delata fuisset, vehementer omnes sunt consternati, & mox ex omni parte circumventi, & quasi indagine clausi, pugnarunt quidem strenue, sed multitudine hostium nimium prævalente, atque cæso primum Generali, & mox cadentibus fortissimis militibus, reliqui omnes, (exceptis paucissimis, quos fors fortuna periculo eripuit) in potestatem hostium, cum universis Castris, multo apparatu bellico, & circiter quinque millibus peditum solum Germanorum præ aliis optime instructorum, devenerunt. Qua in clade hoc omnium erat tristissimum rerum, quod Cosacci post partam hanc notabilem victoriam, primum inter se consultarunt, se, si quotiescunque victi Poloni, (quandoquidem stipendium Tatarorum sunt captivi) deposito lytro se ipsos redimant, bello huic nunquam finem imposituros, imo exercitiores contra sese hostes effecturos; ut, qui memores quid sibi nocuerit semel, in evitando eo erunt cautiore, itaque constituerunt, ut proprio lytro redimerent a Tataris captivos; & postea illos trucidarent. Quapropter intimabant Tataris, ne de lytro cum Polonis convenirent, & sibi illud declararent. Quo facto in instanti totum exolverunt Tataris; deinde in potestatem suam receptos captivos, tanquam oves ad macellum educebant, & miserabiliter, inaudita crudelitate macabant. Integro triduo duravit hæc immanis laniena. Cujus rei fama, postquam per-

venisset ad aures domi manentium, primum lamentationibus implevit totum Regnum, post ineffabili ratione animos omnium ita percudit, ut plane nemo defensionem, sed solummodo fugam, in remotissimas partes meditaretur. Interim hostis seu satur sanguinis, seu Omnipotentis Dei manu, (cujus proprium est postquam percusserit, sanare) cohibitus, victoriam non est profecturus; sed cum Tataris, tum Cosacci diffluxerunt, quisque ad sua, & hac ratione tempus Polonis est concessum ad recolligendos animos, simulque & vires. Mox in Comitibus hac occasione, & hæc sola de causa (qualiter Hosti tam crudeli quam citissime esset resistendum) Varavia celebratis, constitutum est, ut, (quandoquidem Generalis omnium Ordinum Regni expeditio propere institui non posset, & quod hoc genus militiae tuendæ Patriæ, in ultimam necessitatem esset reservandum) Agrarius miles, (hoc est, ex certo quodam numero agrorum, qui integri vocantur *Lanei*, prout in Hungaria *Portæ*) expediretur, cui stipendium sex mensium solveretur in antecessum, & de com meatu ipsi prospiceretur, isque ad locum & tempus præfixum Officialibus ad id constitutis præsentaretur. Quod si quis neglexerit conducere talem militem, ipse compareat, sub confiscationis omnium bonorum, ei qui vices illius subiverit, conferendorum, & perpetuæ infamiae poena. Quandoquidem Rex ultro hanc

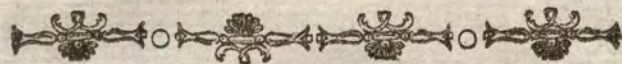
*Quid  
Agrarius  
miles?*

fecerat declarationem, se cum isto milite contra hostem iturum, & usque ad consummationem belli in Ukrajna mansurum, hoc etiam additum fuit, ut si res postulaverit, diutius ejusmodi militem in Castris detinere, rursus ei de stipendio, & commeatu prospiciatur, ipsi interim domi manentes sint parati, in quantum id summa necessitas exegerit, Regem subsequi. Gravis etiam sancita est in eos poena, qui accepto stipendio sine licentia Regis Castra desererent. Quapropter quicumque voluit redimere Caput suum, etiam maximis cum impensis tempestive conduxit idoneum Militem.

1653 Cum quo Rex Anno proxime subsequenti processit versus Ukrajnam, & Castra metatus est penes *Zwanierz*: ubi nil memorabile gessit; sed totam aetatem consultationibus impendit; Militem vero majori ex parte, non praeliando, sed commeatus penuria, & cœli in Autumno injuria consumpsit: præsertim vero peditatum Germanicum. de quo multo plures perierunt morbis & frigore, quam periissent, si decertassent. Hoc solum tantum hac expeditione præstitit Rex, quod Tataros a Cofaccis sejungens suarum partium effecit, & sibi associavit, sperans futurum, Cofaccos postquam viderint se a Tataris esse destitutos, vel Regno honestis conditionibus reconciliatum, vel si id detrectaverint, facile debellatum iri. Sed multo secius quam Rex putavit, evenit. Vix enim univers-

so bello Cofacico tantum damnorum Regnum Poloniae accepit, quam ex occasione istius transactionis. Nam & Tataris, quibus permiserat Rex quadraginta dierum spatio captivos ex Russis, sive Cofaccis abducere, abusi concessa sibi facultate, atque excursione facta per *Volhiniam* usque ad *Lithvaniam*, innumera millia captivorum abduxerunt, ex sola *Volhinia*; Nobiles cum universa familia congregatos ad 70. Actus Nuptiales comprehenderunt, & nisi subito iterum milites congregati, insolentiam illorum repressissent, fortassis in Russia hyberna peregissent. Et Cofacci videntes se a Tataris derelictos, atque sic stantibus rebus ad praeliandum cum Polonis impares, conditionibus vero pacis cum iisdem initæ, etiam si quam firmissimis vinculis firmatæ, fidem minime adhibentes, simulando aliquam submissionem, exindeque quasi non auderent ad Regem mittere Legatos, Commissariis combinandæ pacis gratia ad se invitatis, subjectionem præferendo, de firmioribus subveniendi sibi remediis, consilia miscere minime neglexerunt: & primum quidem pertentantur animos Tatarorum, si forte iterum illos a Polonis avocare, & suarum partium reddere possent. Verum illi non recedendo ab antiquis suis artibus, in ejusmodi occasionibus observari solitis (quod videlicet nulli unquam Foederatorum ita cunctanter adhæserint, ut hostes illorum penitus delendos esse velint:

sed dum vident unam partem, jam in tantam excrescere potentiam, ut illis ipsis successu temporis ab eadem merus immineat, tunc ad debiliorem solent transilire partem, in hunc finem omnia sua convertendo consilia, ut vicini illorum decertantes inter se ad invicem, armis suis atterantur, ne, si forte altera partium totaliter succubuerit, postmodum Tataři postponantur: qua ratione prædæ comparandæ omnis illis præcluderetur via, quod si aliquot Annis præda destituerentur in maximam paupertatem devenirent, & viribus extenuarentur) sed id facturos constantissime denegarunt idque tanto magis, quia ex consensu Regni promissa erant illis antiqua stipendia, quæ ipsi vocant *Araz*.



HISTORIÆ  
BELLICOSACCO-POLONICI  
PARS SECUNDA.

Quapropter de subsidiis Tatarorum penitus desperantes Cosacci, confugiunt ad Moschos, (a) quorum animos optime sibi perspectos habentes, quod nec solo communis Religionis promovendæ zelo, nec incerta spe conquirendæ prædæ ad certissima, cum magnis sumptibus subeunda discrimina illos inducere possint, sine reali, in antecessum oblato stipendio, quod Cosaccis plane nullum erat. Quanquam enim superioribus annis ex spoliis de Polonis obtentis (si modus fuisset servatus) potuissent sibi magnas comparasse opes. Sed prout male erant parta, ita male dilabebantur, (illis ipsis fatentibus, se nescire qualiter inter illos omnia dispereant) quapropter ad hoc refugiunt medium:

Duos Palatinatus longe lateque sese extendentes, simul & opulentissimos, Regno vero Mo-

---

(a) Eo majori fiducia, quod constaret, Regem Poloniæ spondisse Chano I. non prius se arma positurum, quam Provinciam Astracanam Russis ereptam Tataris restituat. *Annales de la petite Russie.*

Moschorum adjacentes, videlicet *Kijoviensem* & *Czernichóviensem*, quos Annis proxime præteritis Polonis eripuerant, sublatis ex illis omnibus Nobilibus, ut ne unica persona intra ambitum eorundem superesset, quæ sibi aliquid privati juris prætereire posset, Moscis jure perpetuo obtulerunt, promittendo, quidquid posthac conjunctis viribus a Polonis obtinere poterint, id totum Moscis cessurum. Cosaccos vero sola Russia (quæ comprehendit Palatinatus aliquot, utpote *Bratslaviensem*, *Podoliensem*, *Volhiniensem*, *Belzensem*, & denique *Russiam*) atque libertate, in quam se asserere volunt, contentos, atque in suis degentes sedibus, ad omnia Moschorum jussa paratos fore, dummodo illos in patrocinium recipiant. (a) Nec eo contenti Cosacci, ad Suecos etiam mittunt Legatos, variis rationibus illos invitando, ad societatem armorum contra Polonos summendorum. Quod tanto facilius obtinuerunt, quia sub idem tempus ex Proceribus Regni Polonici *Radziejowski*, iniquo (prout assererat) Decreto Regis aggravatus, confugerat in Sueciam, ibique declaravit Regem *Casimirum* velle illos armis impetere, quam primum cum Cosaccis belli finem fecerit; cui quidem assertioni suæ tanto majorem fidem id conciliabat, quia antehac idem *Casimirus* denunciaverat per privatum

Legat-

(a) Princeps Legationis ad Russos fuerat *Gregorius Hulniczkoy*. *Annales de la petite Russie*.

Legatum suum ( quando Regnum Sueciæ post transactionem cum *Christina* Regina, Filia *Gustavi Adolphi*, creabat Regem *Carolum Gustavum*) se non solum protestari contra hæc transactiones, verum etiam Regnum Sueciæ, utpote patricium, ac hæreditarium, insuper, & Proventus Patri suo, nimirum *Sigismundo III.* & Fratri nempe *Uladislo IV.* denique sibi jam per aliquot Annos non exhibitos, repetiturum. Et quamvis Consilarii Regni Poloniæ multoties instarent apud *Casimirum*, ut abstineret ab ejusmodi prætensionibus, quas nec Pater, nec Frater suus urgebat, neque propter inutilem Regni Sueciæ titulum innocuum Republicæ vitulum in discrimen conjiceret. Ille tamen nequaquam salutaribus monitis morem gerens, minabatur se bellum Suecis illaturum. Quapropter cum ejus rei fama ad Suecos a diversis adferretur, illi etiam malebant prævenire, quam præveniri.

Oblatione Cosaccorum superius exposita Mosci contenti, ac prævidentes quantum robur sibi fit accessurum, ex Conjunctione Gentis tam potentis, non solum loci vicinitate, sed & religionis vinculo sibi commendatæ, protinus omnimodam

P 2

(a) *Casimirum* talia postulantem *Carolus* Suecicus absterreare voluit. Cum autem eodem tempore *Alexius* Russorum Autocrator iras in Polonos præferret, *Carolus* bellum occupans prætensa jura in Livoniam, & Sueciam *Casimiro* excutere laboravit.



modam protectionem suam illis promiserunt, & primum quidem per Legatos pro illis apud Regnum instantias fecerunt, deciarando se amplius nequaquam passuros oppressionem Religionis Græcæ, quæ in personis Cosaccorum vim magnam patitur. Et quia hac via nihil obtinuerunt præter severam belli denuntiationem, si & in quantum rebus Cosaccorum sese immiscuerint, mox arma arripuerunt, duabus ex partibus Polonos aggressuri. Et unam quidem partem Exercitus expediverunt versus Smolonscum, (a) quod priori bello sibi a Polonis illato amiserant; alteram vero partem cum Generali (b) *Buthurlim* dicto constantem quinquaginta millibus armatorum, adjunxerunt Cosaccis, quo tutiores redderentur a Tataris illis insidiantibus. (c) Rex quoque Sue-

(a) Duce Chovanfzki.

(b) Basilius Basilievits Buturlin.

(c) 1654. Præliminaria Fœderis firmata sunt, ipso die Epiph. Domini Styl. vet. *Perejaslavie*. His vero constabant: *Jurare Cosacci fidem æternam Russis; nunciumque mittere Protectioni Polonicæ, aut Tataricæ debebant.* Mox mense Februario elenchum misere Cosaccorum ad Zaarum per *Samuelem Bogdanov*, & *Paulum Petri*; petiereque firmari privilegia vetera. Annuit Zaarus, & sequentia confirmavit: *Libertas vetus, Magistratus domesticus, & jura antiqua salva sint; successores ordine nexus Heredia adeant. Metropolitæ Moschi nulla sit in sacra Cosaccorum auctoritas, præ Kioviensi Præsule. Populares Ukrainenses tributa Zaaro pen-*

Sueciæ cum Exercitu non contemnendo, classe super mari Baltico adventabat versus *Stetinum* in Pomeraniam. Hæc dum animadvertunt Poloni, confestim ad Tataros confugiunt, auxilia illorum implorantes; qui promittunt quidem, sed tali conditione, ut Poloni omnes suas vires convertant contra Cosaccos; interim Fortalitiis, quæ obvia essent aliis hostibus, præsidia imponant, minus malum censentes, etiamsi unum, & alterum in potestatem hujus, vel alterius inimici venerit, cum facile recuperari possit, devictis primum Cosaccis, qui non solum ipsi crudelissime agunt, sed alios etiam ad id instigant, Suecos etiamsi militem suum exposuerint in ditiones Regni Poloniæ magnam debere subire moram in obtinendis locis munitis: etsi etiam

P 3

ali-

*pendenda colligant; ex his annis singulis pendantur sedecim millibus Cosaccorum Regestatorum, virum tria Rubelorum stipendii annui; Hetmanus ex iis obtineat 500. nummos aureos, urbemque, qua resideat, Tschigirim cum omni agro possideat; demensum certum designatur Senioribus, Tribunis, & Sotinkiis, seu Centurionibus. Nullos Hetmanus Legatos accipiet, ne e Chersonso quidem Taurica missos; tales ad Zaarum dirigantur; neque, nisi hujus potestate Legati mittantur; colatur cum Tataris amicitia, sed sine fœdere. Hetmanorum penes Cosaccos libera sit electio, sed Zaarus confirmet, ritu veteri, per Vexillum, Baculum, & Decretum publicum; Legum justio penes arbitrium sit Cosaccorum. — Hæc Moscis facta subjectio, Tataros, & Polonos ad bellum Russis, & Cosaccis inferendum excitavit.*

aliquem successum rerum sint habituri, siquidem animo obtinendæ alicujus Provinciæ veniant, illos mitius rem acturos, quam solent Cosacci. Hos itaque ante omnia esse bene castigandos, quibus ad obsequia Regni reductis, non contemnendas vires ex reliquiis illorum, Regno accessuras. Sed non habuit locum apud Regem hocce consilium. Videns namque se a tribus partibus simul bello impeti, exercitum etiam tripartitus est. Ipse assumpsit in se Provinciam Regi Sueciæ in occursum eundi, cum parte militis stipendiarii, sub Regimine Vice-Generalis Regni *Landskoronscii*, & cum incolis Majoris Poloniæ, convenientissimum ratus Regiam personam suam Regi opponendam: assumpsit præterea secum *Stephanum Czarnecium* (qui siquidem priori bello Suecico tempore *Sigismundi* tertii gesto, interfuerat, credebatur ad hanc occasionem aliis esse accommodatior) & *Alexandrum Koniępolscium*, qui propriis sumptibus egregias militum turmas ductabat: contra Moschos vero ordinavit totam Lichvaniam, adjuncto ei Palatinatu Podlachia & Masovia: contra Cosaccos tandem *Stanislaum Potorski*, Supremum Generalem Exercituum Regni, cum aliqua manu stipendiarii militis, & cum Palatinibus minoris Poloniæ, sperans Tataros quoque sine mora illis affuturos.

Rebus in hunc modum ordinatis, ipse Rex tendit versus Majorem Poloniam; Rex vero

Sue-

Sueciæ omni expectatione, & ipsa fama citius in Pomeraniam adveniens, maximum omnibus talia minime sperantibus incussit timorem; atque ad propria tutanda magis omnes intenti, minime properabant ad Castra Regis, utut sedulo ad latus suum convocantis: hoc vel maxime causando, quod contra antiquas Regni leges expeditionem Generalem in diversas divisit partes, nunc vero nullos in succursum suum Palatinatus venientes videndo, nihil aliud sperasse, præterquam ut cum rei non possint subvenire publicæ, consulant privatæ. Multum præterea ad retardationem Palatinatum Majoris Poloniæ momenti addebat privata intimatio *Radziejovii*, multa affinitate in illis partibus excellentis, & optima quæque de Rege Sueciæ pollicitantis. Nemine itaque ad Castra Regia accurrense, tum demum vidit Rex, magnum se commisisse errorem, quod spreto consilio Chani Tatarorum in varias partes divisit Exercitum. Quapropter volens corrigere hunc errorem, nullibi pugnae cum Suecis copiam fecit, sed cum his, quos secum habuit, copiis castra instituit, ut conjungi cum *Potocio* posset, sperans Suecum in Pomerania, tum Majori Polonia, & Prussia subliturum, atque in oppugnatione obviatorum Fortalitorum commoraturum. Suecus vero insistendo vestigiis Regiis, die nocteque Castra promovit, omnibus ubicunque signa sua militaria circumduxit, in partes suas

P 4

trans-

transeuntibus. Cumque audivisset Rex, Moschos obtento *Smolensko* per deditionem, aliquot vicibus jam profligasse Exercitum Lithvanicum, & reliquam ejus partem properare versus Lublinum, moram trahere minime consultum ratus, dato mandato ad Lithvanos, ut studerent conjungi cum *Potocio*, ipse contendit versus Cracoviam, relicto Exercitu circa Civitatem *Voinicz* dictam: quo superveniens Rex Sueciæ sine ulla cunctatione commisit prælium, quod, dum vix duarum horarum spatio tractum fuisset, Poloni in diversas partes sunt dispersi. Cujus rei fama postquam delata fuisset ad Regem jam Cracoviæ commorantem; præterea, quod sibi constitisset, Suecum illuc Castra sua promoveri, illinc contulit se in Silesiam, tuendæ Cracoviæ cura demandata *Czarnecio*.

Iisdem diebus Lithvanicus quoque Exercitus penes *Lublinum* partim casus, partim dissipatus est. Similem tertia pars Exercitus Polonici, quæ fuit sub Commenda (alias ductu vel regimine) *Stanislai Potocii* Supremi Generalis, experta est sortem. Hic enim videns Tataros, cum suis auxiliatricibus copiis retardare, Palatinatum vero ad se nullum venire (omnibus causam ejus rei rejicientibus in Regem, quod Regnum divisisset, & quod sine Rege, secundum Leges Patrias, ire ad Castra non teneantur; quodque non Generali, sed solummet Regis Regimini subesse debeant) hostium

stium vero, & quidem duplicatorum potentiam cernens, Exercitum Quartanum ex *Ukrajna*, & *Podolia* lento gradu, remorando hostem in quantum fieri potuit, reduxit incolumem *Leopolim* usque, instructaque Urbe omnibus ad defensionem necessariis, non inveniens locum pro Castris metandis opportunum, processit ad *Grodek*, quatuor milliaribus a *Leopoli* ad instar antemuralis alicujus. Quod præsidariis quoque ibidem collocatis erigebat animum, dum viderent in proximo Castra Polonorum, quæ credebant distractura esse conatus inimicorum; Civitas vero *Grodek* sufficienti peditatu munita reputabatur loco portæ eorundem Castrorum. Interim idem *Potoczki* sine intermissione litteras expediebat ad illos Palatinatus, qui ad sua Castra a Rege erant destinati, quatenus ad se quam citissime confluerent. Sed quia mala fama de successibus hinc Suecorum, inde Moscorum circumferebatur, expertes consilii, quid sit faciendum, quisque in reducendis caris pignoribus suis ad loca tutiora submontana, ut inde in extrema necessitate, facilius in Hungariam subduci queant, occupatus, ea quæ a Domino Generali proponebantur, surdis audiebat auribus. Tres tantum Palatinatus *Russiæ*, *Volhyniensis*, & *Belzensis*, Terra item *Chelmenfis*, & *Præmisliensis*, utpote periculo a *Podolia* imminenti proximiores, confluere in unum, & ad *Potocium* concurrere cœperunt. Sed dum hi duobus

bus tantum milliariibus a Castris abessent, Cofacci cum Moscis conjuncti, postquam arcta obsidione Leopolim cinxissent, illamque aliquot assultibus, in cassum tamen, tentassent, relictis circa Urbem cum sufficientibus copiis Supremis Officialibus sub Commenda *Danielis Vyhovvski*, & *Pauli Terera* versus *Grodek* excederunt circiter XL. M. equitum & peditum: qui nocte perlucida, proposito suo valde favente, eo pervenientes, immisis per stagnum tacite naviculis super ea parte, unde Castra erant posita, aliquot incendiariis, Civitatem succendunt, & omnibus concurrentibus ad restinguendum incendium, quod credebatur esse casuale, interim illi portam Civitatis defensoribus destitutam aggrediuntur, factoque in eam maximo impetu eandem occupant, in Civitatem irruunt, & aucto incendio per medias flammam, obvios cædendo, in Castra provolant. Orta est ingens pugna; cadunt ex utraque parte multi; protrahitur usque ad meridiem; tandem quando superare cœperunt Poloni hostem, nunciat aliquis, adventare noviter aliquam magnam Legionem a parte posteriori, (erant autem *Praemislenses* ad Castra *Potocii* properantes) quod ubi percerebuit inter Polonos, terga obvertunt, & quamvis Generalis probe sciens, succursum sibi adventare, milites a fuga prohibebat, atque ut resumerent animos, suadebat: tamen illo nihil proficiente, sed potius hostem novum adesse

esse suspicantibus, ideoque diffugientibus cunctis, Castra in potestatem hostium venerunt.

Et hæc fuit tertia in una eademque septimana Exercitui Polonico, locis non amplius quam XX. milliariibus ad invicem inter se distitis, illata clades. Postquam autem omnes palantes huc, atque illuc discurrerent, & alii quidem tum demum de subducendis imminenti periculo Conjugibus essent solliciti, alii vero antehac domo in incertum, lente versus confinia progredierentur, exorta sunt latrocinia, non tantum a rusticis, qui in submontanis partibus obsidebant vias, & spoliabant viatores, sed etiam a militibus omnia vi agentibus. Ille tunc temporis censebatur melior, qui erat fortior. Tunc omnia querelis & lamentationibus, contra Regem vero diris execrationibus implebantur. Rerum omnium inopia magna. Omnibus namque illis ex fuso fugatoque Exercitu in diversis partibus dilabentibus, locus fugæ, seu subducendi sese hostibus, undique sese subsequenteribus, non alibi concedebatur, nisi in strictissimis & periculosis partibus circa Carpatum montem versus Hungariam. *Cracovia* a Suecis, *Leopolis* a Cofaccis strenue oppugnatur. De *Lublino* per Moschos jam exulto, & undique fama pessima, & quidem veritate pejor adfertur; omnes expertes consilii. Is maxime exosus, qui aliquid sanioris consilii suggerit, non adhuc desperandum esse

esse, sed conjunctis viribus hostem debiliorem, nimirum Suecum aggrediendum. Officialibus bellicis observantia, obsequentia nulla; sed quisque proprium ductum, & libitum sequens, in summa rerum desperatione, ultimum exitium in horas expectat. Interim nunciatur, Cracoviam certis conditionibus jam Sueco esse deditam; Leopolim in maximas angustias redactam, jam pacem ab hostibus supplicare: Lublinum solo esse æquatum: quanquam suburbia tantum fuerint exulta; Civitas vero intra moenia, ingenti pecuniæ summa, & multis aliis bonis, quæ ibidem ad usum necessaria sunt reperta, redempta. Templum etiam illud, quod ante XXX. circiter Annos hominibus Græcæ Religionis fuerat ademptum, & restitutum cum solenni juramento Magistri Civium, aliorumque Consulium, nec non primariorum Sacerdotum; super eo (idque ad lignum S. Crucis) prælitum, quod abhinc & a modo nunquam amplius illud sint recuperaturi ad usum Ecclesiæ Romano-Catholicæ. Ad majorem autem Juramenti auctoritatem, particula ex illo S. Crucis ligno *Chmielnicio* missum, cum ea obtestatione, *ut hæc ipsa Crux percutiat variis plagis Juramenti violatores.*

*Polonorum Pars se Regi Suecicæ subjicit*

Exuberantibus itaque undique malis, primum *Alexander Koniecpolski*, qui sibi nescitur, qua arte accumulaverat circiter duodecim Millia militum, non adhibitis ad consilium aliis se

emi-

minentioribus, sed privata auctoritate, mittit Legatos ad Regem Sueciæ, offerendo se cum omnibus sibi adjunctis, in partes illius transiturum, dum modo gratiose recipiatur. Reliqui, præcipue vero Supremi Generales audito eo vehementissime indignantur; simulque in absentem invehuntur, temeritatis eximiæ accusant, mala quæque eidem ominantur, & minantur. Post tres vero, aut quatuor dies, ipsi quoque ex consensu totius Exercitus Legatos ad Suecum mittunt, cum sui subjectione; eo addito: se effecturos, ut, tum ii qui ad præsens secum sunt, tum alii qui per diversas Regni partes sunt dispersi, ipsum pro Rege agnoscant: quod si facere detrectaverint, se tales ad id exequendum vi etiam compulsuros: dummodo Rex Sueciæ efficiat, ut cæteri Hostes ex Patria secedant. Rex itaque Sueciæ *Carolus Gustavus* incredibili gaudio perfusus, mittit ad Exercitum Polonicum proprios Legatos, & per illos gratias agit maximas, pro illa declaratione; promittens se brevi, non solum remoturum omnes Regni Polonici hostes, sed etiam Patriam multis modis dilaceratam, sartam tectamque redditurum: dummodo ipsi saluti Patriæ suæ deesse nolint; præterea stipulata securitate, invitat ad se, ut de communi bono expeditius ad invicem arbitrari possint. Nec mora, accedunt præcipui quique ex Exercitu, excipiuntur vultu benignissimo omnes, excoluntur summis honoribus Domini

Officiales, donaria plane Regia conferuntur compluribus: denique concluditur, Regem debere confestim expedire ad Cofaccos, & ad Moscos, ut recedat quisque ad sua (quod etiam fecit & obtinuit) Exercitum interea Polonicum debere instituere generalem coram Rege Iustrationem, in qua præstito fidelitatis novo Regi debita Juramento, stipendium ab eodem aliquot mensium accepturi. Redeuntes a Rege Suecorum, laudes ipsius ab Heroicis virtutibus, a Prudentia, ab Humanitate, a Libertate deprædicare non cessant: si quis in contrarium vel verbulum protulisset, tanquam in hostem Patriæ invehuntur; Deo ingentes gratias agunt, quod post tam atram tempestatem pessimaque Patriæ ominantem, solem gratiæ suæ, serenitatem afflictissimis rebus, reducentem exhibeat.

Principi  
Rakotzi  
offeritur  
Corona

His auditis ii, qui in Hungariam, & Silesiam egressi erant Proceres Regni, per Legatos suos requirunt Principem *Rakocium*, invitando illum ad Coronam Regni: dummodo labentibus rebus Polonorum succurrat. Ad quam Legationem dictus Princeps resolutionem dandam in suspenso reliquit, quod fufius exponetur infra.

Cum hæc aguntur, Rex Casimirus, jam ex Silesia mittit Legatum *Stanislaum Lubowitzki*, committens fidei ipsius, ut seu Cofaccos, seu Tataros prius accedere possit, illos in par-

tes

tes suas trahat. Qui quidem prædictus Legatus, quandoquidem in Litteris Credentialibus habuit vacuum spatium, pro adsciscendo sibi altero, rebus autem sic stantibus prout expositum est, nullum ex Primoribus sibi associare valens, quod omnes Orientem potius, quam Occidentem Solem adorare maluerint, jam in itinere circa *Przeworsko* incidens in *Samuelem Grondzki*, multis & variis suasionibus, ac pollicitationibus induxit illum in id, ut se ei ad-

*Grondzki*  
Socius  
Legationis

jungeret; cujus etiam consilio, & ope incolumis pervenit ad Cofaccos, adhuc circa *Leopolim* hærentes, (Litteras vero quas habebat ad *Chanum Tatarorum*, quibus contra Cofaccos stimulantur, diligenter conservavit) cumque a *Chmielnicio* humaniter exceptus fuisset, utpote Dominus *Compater*, (hoc vinculo conjunctus fuit *Chmielnicio*, quando cum *Ossolinscio* Cofaccos concitabat contra Tataros, prout propositum est pag. 38.) & negotium ipsiusmet Regis, non vero Regni, quibus potuit artibus recommendando usisset, ut Cofacci succursum darent Regi: Tum respondebat *Chmielnitzki*: *Recordare Domine Compater, quid nobis promissum erat ad Zamoscie, quid ad Zborow, quid ad Biala-Cerkiew, & aliis occasionebus? & quidnam horum effectui datum? Quamprimum enim promissa nobis devenerunt sub irutinam Wyzuvtarum* (hoc nomine designando *Jesuitas*, denominationem autem derivando ab exuendo,

do,

do, quod nimirum illi, ubicunque pedem in partibus Russiæ imposuissent, Russos Templis exuerent, nec minus incolas bonis, augendo Proventus Ecclesiasticos) dictum est: Schismaticis non esse tenendam fidem: & minime tenuistis. Et illa promissa ubi sunt, quæ nobis Rex promittebat, dum in Electione postponi se videbat? Vix autem coronatus, mox in partes nostras expedit Exercitum. Idem fecit etiam post Pacta posteriora; & si miles utique contentus fuisset iis, quæ ad sui sustentationem spectant, facilius id sustinuisset Cosacci. Sed abutebantur hospitalitate illorum, imo rusticos appellando, graviter eosdem verberibus contundebant. Bona omnia quæcunque apud illos reperiri poterant, eripiebant, & illa ad remotiora loca remittebant. Cumque aliqui Cosaccorum talia minime perferre valentes, ipsi quidem ad tutiora sese contulissent, uxores autem cum parvulis domi reliquissent, quod tempore rigidissimæ brumæ universam familiam secum circumducere haud potuissent; milites Polonici Uxores Cosaccorum primum stuprabant, postea recedendo, inclusas una cum pueris domibus, & stramine circumdatas, tanquam glives, exurebant. Si vero aliquem Cosaccum, qui commiserat aliquid contra Dominum, comprehendere poterant, illum altissimo palo insuebant, ut conceptum contra Russos odium omnibus quam manifestissime representarent: quasi non suffecisset ad tollendum inimicum tacite sacco involutum fluvio

injicere, ut nec vestigia interitus illius apparere, nec auctor perditæ cognosci posset. Insuper nec Popis nostris parsum est, sed quam plurimos illorum decollarunt: & hujusmodi rebus effecerunt, ut ii etiam, qui libentes in pace sese continuisent, contra se concitarentur. Cum itaque talia experti, & multoties decepti fuisset, jam tandem talia sublevandi statum nostrum adhibere coacti sumus remedia, a quibus nulla ratione recedere possumus. Quapropter sero nunc Rex nostra implorat auxilia; sero & frustra pertentat quispiam reconciliationem Cosaccorum cum Polonis. Tum Legatus Regis Casimiri Luborvitcki ait: Non possum quidem negare, Regem gratiam suam Cosaccis aliquoties promississe; quod vero promissa non adimpleverit, causam ejus rei Tu ipse Domine Hermane bene prævidisti, quando tempore Tractatum ad Zborom initorum dixisti: Rex quidem ipse bonus, sed reguli tanquam catulli, tam diu allatrabunt, donec illum etiam, qui voluit quiescere, nempe Herum, excitent (per catulos indigitando Nobiles, magnam libertatem prætententes, neque eripi sibi, quæ sunt per Cosaccos occupata unquam permittentes) & omnino ita factum est. Dum enim Rex in Comitibus promissa vobis corroborari per Status, & Ordines Regni conatus fuisset, tum vilissimi a Palatinatibus Legati, quorum alter nec sciret divinare, sub quo cælo fasciis per matrem involutus fuit: alter vero ne tanti quidem æstimandus, ut inter

duas affulas assumatur; tam multas contra Regem excitabant acclamationes, ut Rex miser obmutescere, & a suis promissis recedere coactus fuerit. Sed nunc ita se jam declarat Serenissimus Rex, quod posthac non eos reputaturus sit pro Nobilibus, qui longa serie Avorum suam deducunt Genealogiam; sed qui in hoc discrimine rerum sibi auxilium tulerint. Itaque præterita jam tantum oblivioni tradite; nunc autem uncto Dei succurrite; & abhinc non amplius pro Cosaccis, sed pro Amicis Regis reputabimini: Vobis Dignitates, vobis Beneficia Regni distribuuntur. Non enim amplius patietur se dementari, non amplius permittet quietem suam inturbari ab istis catulis, qui nunc in latibula diffugerunt, Herum autem dum maxime tueri debuissent, deseruerunt. Cumque his, & similibus prædictus Legatus Regis Luborvitzki in Status Regni, præcipue vero in Ordinem Equestrem inveheretur, (*Wyhorski* autem Cancellarius Cosaccorum interim egressus fuisset foras, *Chmielnitzki* vero cum cæteris Cosaccis colloquia misceret) Collega ipsius in aurem tantum submissa voce susurrando eidem dixisset, sit memor Politicorum moniti: quod nimirum, non Reges constituent Regna, sed Regna Reges: Stante enim Regno facile adinveniri posse Regem; & contra, Regno subverso, non amplius ullum Regi relinqui locum: ac proinde ita velificandum esse Regi, ne pessundet Regnum: & de Fratribus nunc qui-

quidem absentibus ita esse loquendum, ac si essent præsentibus. Tum *Luborvitzki* in maximam exardescens iram, protinus loquitur *Chmielnicio*: Domine Hetmane! Ecce hic tantum duo sumus, nec tamen convenimus! En ad præsens etiam, qui mecum est, cui non omnino ab ipso Rege impositum est hoc munus, sed ego tantum mihi illum associavi, & tamen talia & talia &c. loquitur: quod si Comitibus interesset, quid non diceret? Et his dictis præstitit, ut Collega suus *Grondzki*, cui jam secreta sua popalaverat, in carcerem deduci iussus fuerit. Verum tamen veritus *Luborvitzki*, ne ille, liberationem sibi nancisci cupiens, Cosaccis dicat, ubi sunt repositæ Litteræ ad Chanum directæ, & sic sibi met ipsi proprio (ut dicitur) jumento extremum attrahat exitium, mox rursus intercedere pro illo cœpit. *Wyhorvski* quoque regressus, atque edoctus de eo, quid eveniret *Grondzcio*, minime approbans talem contra ipsum processum, hoc argumento, quod jam per universa Castra, non Cosaccorum solum, verum etiam Moscorum percrebuerit Fama, illum similiter, atque *Luborvicium* esse Regis Legatum Jura autem Gentium nequaquam permittant, aliqua injuria affici Legatos, efficit, ut reduci a carcere juberetur; qui rediens, non amplius ullis discursibus se ingerebat: *Luborvitzki* autem cœptum negotium summa cum sedulitate continuabat. Tum respondebat *Chmiel-*

*Gronzki*  
incorrec-  
ratur



nitzki: Egregia quidem hæc sunt Domine Legate, quæ nobis nominæ Regis proponis; sed quam practicabilia, & possibilia, ipse cognosces ex hac, quam recitabo, Historia:

Antiquis temporibus fuit homo quidam agrestis, interim omnibus bonis affluens ad invidiam usque vicinorum; in cuius domo fuit etiam serpens familiaris; qui nullum unquam domesticorum pungebat, ideoque hospita aliquando studio modicum lactis in testa ei obiciebat; quo effectum est, ut ille jam passim inter familiam sæpius obreperet. Et sic, accidit tempore quodam, quod dum datum fuisset lac pueris, serpens egressus de suo antro, atque patinæ adrepens, ipse quoque sorbere lac cepit: tum Filius Patri familias cochleari caput ipsius percussit. Serpens autem ira commotus puerum momordit. Qui dum lamentabiliter exclamasset, accurrens Pater, atque interrogans, quid sibi acciderit; cognito eo, ipsum esse a serpente læsum, qui ad antrum refugiendo, jam eo caput absconderat, arrepta securi caudam ei amputavit. Puer autem ex illo morsu mortuus; serpens etiam mutilatus, non amplius in apricum prodire ausus. Posthæc intra breve tempus opes, & divitiæ illius hominis variis casibus cæperunt notabiliter dilabi: qui ad summam deveniens paupertatem, causam tanti mali cognoscere volens, confugit ad Augures, & ait: Dicite, quæso, quid rei esse possit, quod annis superioribus, dum minus sollicitè rem familia-

miliarem tractarem, omnibus bonis affuebam: nullibi plures & pulchriores boves, atque apud me reperiebantur: nullius vaccæ pinguiora ubera habuerunt: nullius oves nitidiora ferebant velle-ra: nullibi eadem fuerunt facundiores: nullius equæ generosiores progenerabant pullos: nullius agri fertiliores producebant segetes: nullius hori frequentioribus perstrepebant apibus: non noverant antehac ullum morbum jumenta mea: non noveram ullos adversos casus: nunquam domus mea vacabat convivis: nullus vicinorum numerosorem aluit familiam: nunquam de mea domo dimissus pauper sine dono, & tamen nullius rei apparuit defectus, sed omnium opum maxima fuit abundantia. Ecce autem ab aliquot annis, omnia quæ toto vitæ tractu mihi comparaveram, ita dissipata sunt, ut inter omnes vicinos nullus sit egentior me: & quamvis multo exquisitius laboro in comparandis ad sustentandam vitam necessariis, nihil tamen proficio, imo in dies pejus mecum agitur. Dicite itaque, si scitis calamitatum mearum causam, & si potestis, medendis malis aliquod adhibete remedium. Dant illi responsum: Quousque tu præteritis annis bene conveniebas cum illo serpente familiari, ille omnium malorum tibi imminentium virus atque contagium in se excipiens, te immunem ab infortuniis reddebat; nunc vero quia inter vos intercessit inimicitia, inde veniunt tam multa te præmentia mala. Quapropter si velis antiquum

instaurare statum, da operam, ut serpentem red-  
das tibi reconciliatum. Hæc dum ille miser au-  
divisset, domum reversus, exponit omnia Conju-  
gi, mandat ut quærat modum, quatenus redin-  
tegrari amicitia cum serpente possit: mox illa lo-  
cis opportunis lac ipsi offert. Quo semel atque  
iterum degustato serpens, capit prodire in propa-  
tulum. Quem tempore quodam conspiciens hospes,  
suadet, ut ad pristinam redeant amicitiam. Cui  
serpens: Frustra, inquit, in eo laboras, ut ta-  
lis inter nos evalescat amicitia, qualis viguit  
hactenus. Nam quoties ego cernam me caudam  
amisisse occasione Filii tui, toties mea recrudescit  
indignatio. Vice versa, quoties tibi in mentem  
veniet, te per me orbatum esse Filio, toties affe-  
ctu paterno tactus in id intendes, ut posthac ca-  
put possis contertere meum, Quapropter sufficiat  
posthac hæc inter nos Amicitia, ut tu in tua,  
qualitercunque velis, domo abhinc præsis; ego  
vero me in mea contineam scrobe, & dedita ope-  
ra invicem nobis non noceamus. Idem sen-  
tiendum est Domine Legate de Cosaccis & Polo-  
nis. Fuit enim tempus quando in hac magna  
Reipublicæ Polonæ domo, utriusque placide convi-  
vendo, utriusque etiam felicissimis gaudebant suc-  
cessibus; dum nimirum Cosacci pericula Regno  
imminentia avertabant, ipsi sustinentes imperum  
Barbarorum. Regnicolæ autem reservando in  
pristina libertate Cosaccos, non moleste ferebant,  
illos etiam aliquid degustare ex illo lacte, quod

re-

reperiebatur in illis angulis, ad quos non perve-  
niebant ii, qui se solos antiquæ Patriæ filios asse-  
rebant. Tunc Regnum Poloniæ floruit nitidissime,  
tunc felicitate sua in conspectu omnium, ad in-  
vidiam usque vicinorum coruscabat: tunc nullus  
hostium de Regno Poloniæ spolia asportabat; tunc  
ubicunque Poloni Castra sua conjunctis suis cum  
Cosaccis viribus promovebant, semper remeabant  
victores, semper triumphos canebant. Sed post-  
quam ii, qui se pueros Regni putant, ceperunt  
libertates Cosaccorum infringere, & capita il-  
lorum contundere: illi quoque ceperunt lædentes  
se se mordere, inde subsequutum est, ut illorum  
quidem magna pars sit resecta; sed & Filiorum  
Regni non pauciores perierunt. Ideoque quoties-  
cunque, inter utramque gentem, in mentem venient  
damna invicem sibi illata, toties recrudescet  
indignatio; & quamvis aliqua intercesserit re-  
conciliatio, illa tamen levissima de causa iterum  
rumpetur. Nec ullus unquam vel sapientissimus  
mortalium aliqua arte poterit hoc efficere, ut sta-  
bilis & firma Pax coalescat aliter, nisi ut Re-  
gnum Poloniæ renunciando omni, quod prætendit  
ad totum Ducatum Russiæ Juri suo, concedat  
Cosaccis dirigendam Russiam, usque ad Wlodi-  
miriam, Leopolim, Jaroslaviam, Præmisliam,  
acquiescendo super eo, ut illi continentes se in  
Russia tanquam in scrobibus, hostes Regni Polo-  
niæ avertant: quod, quousque vel centum so-  
lummodo Nobiles in universo Regno permanserint,

Q 4

nun-

nunquam benevole concedent. Cofacci vero dum arma tenebunt, nunquam ab ista conditione recedent. Itaque laterem lavas mi Domine Compater.

Videns ergo Legatus Regis Luborvitzki, se nullis rationibus posse avocare Cofaccos a confœderatione inita cum Moscis, & Suecis, ac proinde nullam spem sibi affulgere aliquorum pro parte Regis auxiliorum; convertens sese ad Cbmielnicum dicit: *Serenissima Regina, Domine Hetmane, sperans, me, Dominationem Tuam in loco residentia suæ inventurum, exaravit Litteras Dominae Conjugi Tuæ Dominationis: quia vero præter opinionem adhuc hoc in loco reperi Castra, non scio, cui securius credere possim Litteras Serenissimæ Reginae quam T. D. & repræsertans easdem addit: Habet facultatem hic statim illas legendi, & fortassis præstaret non differre.* Recepit itaque Cbmielnitzki illas Litteras, illisque apertis ac lectis, illacrymatus nonnihilo, dixit: *O Deus Omnipotens, quid ego sum in conspectu tuo! Nihil aliud sane, quam vermis vilissimus: Ecce autem quantam mihi gratia tua conciliat auctoritatem, ut etiam ad Annam meam (intelligendo uxorem, sed jam aliam, non vero illam, quam ante bellum acceperat Czaplinski; illa namque ab illo, bello ingravescente, deferta, cum incidisset in manus Timothei Filii Cbmielnicii, jussu ejusdem suspensa fuit) Sereniss-*

*renissima Regina Poloniae Litteras exarare, atque sollicitare, ut pro illa apud me intercedat, non dubitaverit! Tuum hoc sane est opus; non mihi, non viribus meis hoc imputo, sed divinae gratia tuae, pro qua sit nomen Tuum benedictum in secula!*

Tum aliquantulum conticescens Cbmielnitzki, tandem dicit Luborvicio: *Hæc quæ Serenissima Majestas tum per Litteras, tum per Te postulat, præstare non possum. Nam jam firmissimis Juramentis vos Moscis, & Suecis obstrinximus super Confœderatione nequaquam violanda. Quia tamen miseret me Status Serenissimi Regis, quod potero faciam. Ex istis Provinciis, quæ vigore Confœderationis concernunt Cofaccos, nimirum Palatinatum Lublinensem, Belcensem, Wolbiniensem, & Russiae, concedam Suae Majestati; Jaroslaviam etiam in meam rationem reservatam intactam relinquam. Ibi enim volui hyberna agere: Sed ob respectum Serenissimi Regis, educam illinc præsidium meum. Si itaque placuerit Suae Majestati, regrediatur ex Silesia, & hinc de pacificatione cum Suecis, & Moscis consilia ineat; plura in hac materia tractanda in aliud tempus rejiciamus: nunc autem conferte vos ad hospitium.*

Regressus ad hospitium Luborvitzki, confestim rediit in gratiam cum Grondzki.

Hac occasione industriam Cofaccorum, ne Astus Cofaccorum test,

test quod dum uno eodemque tempore a duobus Regibus, & quidem invicem inimicis, ad se missi fuissent Legati, videlicet paulo prius a Rege Sueciæ, qui ad instantiam Polonorum urfit, ut Cofacci recederent in Ukrajnâ, promittens se cum illis reliqua, quæ adhuc ab inchoata Confœderatione in suspenso erant, mediantibus Commissariis brevi in finem deducturum; huic nunciatum est: se ad requisitionem illius recedere.

Et aliquanto post a Rege Casimiro, cujus desideria superius sunt connotata; tamen huic quoque tam blandum, prout retuli, dederunt, responsum; cum in rei veritate nec in hujus, nec in alterius gratiam id fecerint; sed quia certo sciverunt Chanum Tatarorum cum toto robore militiæ suæ, contra se venire. *Chmielnitzki* autem videns tum Cofaccos, tum Moscicos in dies summo opere dilabi, & nulla ratione se illos retinere posse, & hos etiam qui secum perdurabant, præda nimium onustos ad præliandum esse minus idoneos; præterea quod cum Leopoliensibus jam totaliter transegerant; & denique ob defectum comæatus, quem ex locis quaqua versus nimium desolatis comparare nequiverunt, longiorem moram trahere nulla ratione potuit; sed præcavendo ne a Tataris penes Leopolim circumventus, tum a præsidiariis dictæ Urbis, tum ab aliis militibus Polonis

in

in aliquas angustias redigeretur, reducere inde Castra necessario debuit.

Dum hæc ad Leopolim sunt gesta, *Czarnecki*, postquam Cracoviæ Suecorum oppugnationem, per aliquot septimanas masculine sustinuisset, tandem ob defectum comæatus, qui in tanta, quanta ibi semper est, hominum multitudine, exhauriri facile potuit, concessit arcem certis conditionibus Suecis, inter quas hæc erant præcipuæ: ut egresso sibi Cracovia, concederetur liber passus ad submontanas partes versus *Sandeciam*, & inde quocunque volet; & ut Stativa Quartiria Militi suo libera essent: denique ne intra decursum trium mensium, ad obsequia Regi Sueciæ præstanda adigeretur. Quæ omnia Suecus lubens concedens, cum amplis muneribus *Czarneckium* dimisit. Cracoviam autem *Wittembergio*, & *Wirtzio* tuendam cum valido præsidio commisit. Ipse cum Officialibus Exercitus Regni incipiens tractatum, quamvis nec dum Juramentum sibi præstitissent Milites, nihilominus fidem simplici promisso adhibens, relicto *Sandomiriæ* ad exequenda, quæ erant cum Exercitu conclusa, superius enarrata, Generali *Duglassio*, contulit se in Prussiam, ad Principem *Brandenburgum* in partes suas trahendum, assumensque secum *Alexandrum Koniępolscium*, & *Demetrium Wisniorvięcium*, cum aliquot millibus militum contendit recta *Warsaviam*, quam etiam facili-

ne-

negotio captam præsidio munivit: commissa summa rerum non Varfaviæ solum, sed per totam minorem Poloniam *Benedicto Oxensfirn* (qui etiam a Suecis Pro-Rex dicebatur) Inde procedens primo *Torium*, postmodum autem alias Civitates Principis *Brandenburgici*, non tam armorum strepitu, quam *Radziejovii*, & aliorum Polonorum, quos secum habuit, suafu, ad deditioem sibi faciendam induxit, illasque præfidiis munivit: Principem vero *Brandenburgum*, non solum in partes suas traxit: verum etiam undecim millia militum ab illo obtinuit.

Chanus  
Tataro-  
rum ad-  
venit pro  
Polonis

Interim, dum Legatus *Casimiri* Regis a *Chmielnicio* ulteriorem resolutionem expectat, adfertur nuncium Cofaccis, adhuc penes Leopolum milites suos ad diversas partes expeditos, expectantibus, Chanum Tatarorum jam ad *Tarnopol* appropinquare: *Chmielnitzki* itaque nec expectando, donec omnes sui milites, præsertim Mosci, concurrissent; obviam ivit Tataris, in succursum *Casimiri* tum demum venientibus; postquam Chanus ab illo jam Cracovia in Silesiam sese conferente, litteras de adversissima fortuna sua, & nuncium per postam accepisset. Tum demum Casus ille *Grondzcio*, quod nuper Legatus *Luborvitzki* dixisset, illum a se tantum in Collegam assumpsisse, bene cessit. Illum enim Cofacci dimiserunt; Legatum autem more Captivorum detinuerunt. Cum autem *Chmielnitzki* congressus cum Tataris, prælium

hunc cum iisdem inivisset, ipse quidem nihil damni ab illis accepit; sed tamen tanquam indagine undique clausus, atque impeditus, quominus posset conjungi cum Moscis aliquot milliaribus se subsequenter, sat multum est passus. Nam Chanus Tatarorum impetum faciens in Moscos se junctos a Cofaccis, multos ex iis trucidavit, multos captivos duxit, inter cæteros autem Filium *Buthurlinii* Supremi Generalis Moscorum, effecitque apud *Chmielnicium* periclitantem, ac multum sollicitum de reliquis Moscis, ut juramentum deponere necessum habuerit, se non amplius contra Regem Poloniae *Casimirum* arma sumpturum. Chanus vero in se hanc assumpsit conditionem, quod effecturus sit apud eundem Regem, ut cum Cofaccis honestis, & bonis conditionibus, ipso mediante, transigeret. Filium etiam *Buthurlinii* non prius dimisit, donec *Chmielnitzki* Legatum Regis *Casimiri* *Luborvicium*, ob suspicionem falsæ legationis arresto detentum, sibi restituisset. Quo obtento, & ab illo de omnibus rebus in Polonia præteritis diebus gestis, sufficienter informatus, eundem Legatum Leopolum remisit, cum adjuncto ei proprio Legato suo ad Regem *Casimirum* expedito; dans in mandatis, ut quam citissime ea, quæ in præsentia sua inter Tataros ab una, & Cofaccos, & Moscos parte ab altera gesta sunt, referret. Litteras præterea Regi scripsit, se in *Pokucia*, hoc est, ultra Leopolum versus

Car.

Carpatum montem cum Exercitu suo usque ad 28. Januarii expectaturum; Rex interea redeat in Patriam, cui cum universis copiis suis succursum dare paratus. Quod si ad diem præfixum non redierit, se quidem rediturum domum, sed iterum, si vocatus fuerit, primo Vere venturum. Tandem illi, qui nomine Regis *Casimiri* simul venerunt ad Cosaccos, diversis temporibus dimissi, diversis etiam modis posthac sunt progressi. *Grondzki* enim postquam redisset ad suos, quos reliquerat in Castello, dicto *Rzemien*, ab omnibus summopere reprehensus, quod sibi præ omnibus aliis tantum arrogaverit, ut ausus fuerit sapius dicto Legato *Casimiri*, contra voluntatem Exercitus Polonici sese associare. Itaque tum impulsu militum (jam enim bona ipsius impetrare a Rege Sueciæ aliqui voluerunt) tum suafu Amicorum, præsertim vero manu *Martini Dembitzki* Vexilliferi Sendomiriensis prehensus, *Duglassio* Generali Suecico representatus, & recommendatus est, eo ipso die, quo collustrationem Exercitus Polonici penes Sendomiriam instituit. Cui Actui interfuerunt, tum *Pototzki* Supremus, tum *Landskoronski* Vice-Generalis Exercituum Regni. Qui, dum ipsis fecisset relationem *Grondzki*, quanta cum confusione Cosacci, & Mosci recedebant a Leopoli, & quanta cum multitudine obviam illis Chanus Tatarorum veniebat, simulque intimasset, nunc adesse com-

Novum  
Gronds-  
kio peri-  
culum  
evadit

mo.

modissimam occasionem profligandi Hostem, si abjecta mora, illum subsequuti, vires suas junxerint cum Tataris, nec audire quidem ipsum voluerunt, imo increpabant dicentes: Quis te constituit Consiliarium bellicum? Satis pro isto inæstusoso *Casimiro* hætenus pugnatum est: qui, si voluisset, dudum huic bello finem imposuisset, deleteris Cosaccis; sed parcebat illis studio, conservans eosdem super cervices nostras, intendens ad absolutum Dominium deducere liberum Regnum nostrum. Percipiat nunc fructum consiliorum suorum! quia vero Deus largitus est nobis ad præsens Regem, qui super papyro confecturus est pacem, jam super eo acquiescamus: & non amplius commovendo camerinam, post tam multos pro Rege ingrato exantlatos labores, conquiescamus. Talia vi-  
*Ad Sue-*  
dens, & audiens *Grondzki*, ipse quoque Suecis *cos transit*  
sese addixit, antecedentium sequutus vestigia.

*Luborvitzki* vero regressus Leopolim, post degustatas in Castris Cosaccorum, & Tatarorum delicias, morbo correptus aliquot septimanis ibidem se continuit, eamque ob rem, tardius, quam necessitas postulabat rei, ad Regem in Silesiam reversus obicem posuit, quominus Rex *Casimirus* pro tempore a Chano Tatarorum præfixo redire potuisset. Chanus itaque videns Regem retardare, nullum autem modum habens consistendi diutius in locis desolatis, cum ingenti multitudine copias quidem suas domum

re-

reduxit, nihilominus tamen audiens superesse *Czarnecium*, qui cum aliqua manu militum nondum in partes *Suecicas* transferat, ad Exercitum Polonicum per expressum ablegatum suum, in hunc modum scripsit:

*Relatum est nobis: Vos Serenissimum Joannem Casimirum Poloniae Regem, Fratrem nostrum dereliquisse, & alicui Sueco, quem nos nec novimus, nec nosse volumus, adhæsisse. Quapropter, monitos vos esse volumus, ut confestim ad fidelitatem dicti Domini Regis, Fratris nostri, redeatis. Quod si facere recusaveritis, pro certo sciatis, nos iisdem acinacibus, quibus domuimus Cosaccos, & compeſcuimus Moscos, atque ad obsequia Regi abhinc præstanda coegimus, vestris cervicibus admotis, effecturos, ut volentes nolentes, Fratrem nostrum Joannem Casimirum pro Rege agnoscendo, id præstetis, quod fideles subditos addecet. Valete.*

Interim *Czarnetzki* ex submontanis partibus jam transferat in Palatinatum *Belzensem*, illibate permanens, cum militibus suis sibi adjunctis in fidelitate Regis *Casimiri*. Itaque acceptis præinsertis Litteris Chani Tatarorum, tanto magis confirmatus in proposito suo, confestim cum Magnates, tum Nobiles, tum Officiales Castrenses, denique omnes qui Patriam, qui Sacro-Sanctam Religionem Catholicam servatam esse vellent, per Litteras convocat, pro

Die

Die 8. Januarii 1656. ad consultationem de bono publico in Civitate *Tyszowce* celebrandam.

Inauditus quidem erat in Regno Polonico Actus, nimirum ut privatus aliquis, ad privatam Consultationem ausit convocare Ordines Regni, & quidem loco minime privilegiato. Nihilominus, quia in casu Reipublicæ insolito, suavit id Vir de Republica optime meritis, & expertus omnis suspicionis malignæ alicujus machinationis, concurrunt ad præfixum Terminum quam plurimi, ex diversis Regni partibus, potissimum autem ex iis, quæ erant ab illo tractu, quem jam præoccupaverant Sueci, remotiores. Cum itaque ad diem, & locum designatum confluxissent in magna frequentia Viri Egregii, *Czarnetzki* prout auctor illius convocationis, exorsus Orationem, multis exemplis demonstrabat, quam varia sint rerum humanarum vices: idque non nostra tantum ætate, sed similia contigisse aliis etiam sæculis, idque non in Patria solum nostra, sed in aliis quoque Regnis: demonstrabat Regnicolas, & Milites Regni non victos, non sublato, sed tantum ad majora pro Patria subeunda facinora reservatos: nam inquit:

*Alternat Bellona vices, miserosque reversa  
Sublevat, & stimulis fibras ingentibus implet.*

Et nunc dummodo resumant animos, non diu exultaturum hostem: qui nonnullos Fratres nostros non ferro devicit, sed argento;

R

non

non armis subegit, sed blanditiis. Neque vero vires suas auxit, obtentis aliquot fortalitiis, sed potius distraxit: militem veteranum pro præsidio imponendo, salutem vero suam vel Tyronibus credendo, vel Patriæ nostræ Filiis; qui tandem pœnitentia ducti, ad sinum ejusdem recurrent: dummodo cernant nos, prout hucusque, ita posthac etiam fidem intemeratam Deo, Patriæ, Regi servare. Neque esse, cur desperent de mediis hostem reprimendi: sufficientes namque milites esse, dummodo vires suas circumspiciant: Sed adsunt, inquit, & media externa. En jam Ethnici calamitatis nostræ miseri eos, quorum antehac focii erant, pro nobis castigarunt. Suppeditabit Deus & alia media, dummodo ipsi non desimus rebus nostris; & tunc produxit Litteras Chani Tatarorum.

Quibus lectis, omnes erecti animis, ex mutuo, & unanimi consensu concluderunt, ut statim ex hac convocatione, nomine communi scribantur Litteræ ad eos, qui ad præsens partes Regis Sueciæ sectantur, ut intra decursum unius Mensis ad fidelitatem Regis redeant, nihil de Clementia Suæ Majestatis ambigentes. Quod si facere id neglexerint, eos pro hostibus Patriæ pronuncianos, & bona illorum omnia esse diripienda. Ab Ecclesiis etiam ibidem comparentes Patres promiserunt notabilem ad contentandum militem pecuniæ summam. Milites denique promiserunt, obtento nunc aliquo sub-

sidio,

sidio, ad præsentissimas necessitates suas, durante bello Suecico, sine stipendio se militaturos, dummodo Rex affecuret, felicioribus Republicæ temporibus illa persolvenda esse. Factaque est maxima conjuratio contra Suecos, & omnes Suecorum affeclas, nisi redierint. Simulque inde expediti sunt Legati ad revocandum Regem, cum expeditione novæ confœderationis. Mittuntur per Prussiam, & ubique per Regnum revocatoriæ a Suecis Litteræ. Fit commotio ingens. Aliqui hæc a Suecis præsentientibus, alii a Fratribus ob suspicionem Sueciæ factionis, invaduntur, caduntur, bonis spoliantur. Suecos, quos nonnulli pro Salva guardia h. e. præsidii loco, ad tuenda bona sua aluerunt, ex insidiis, tanquam oves mactationi destinatas, interficiunt, repletur iterum horrore tota Regio Vistulæ adjacens. Nunciantur hæc omnia Sueco in Prussia commoranti, ubi confecto negotio, maturat Rex Suecorum reditum, & magnis itineribus contendit Cracoviam, volens exinde ad universum Regnum exarare Litteras, invitando ad Comitata, ut data, & accepta ab utrinque securitatis fide, modo solito confluerent Status, & Ordines Regni de bono publico deliberaturi. Interim jam illum nunc integræ Cohortes, nunc certa pars militum Polonicorum furtim derelinquunt. Si aliqui ad Partiam expediuntur, non amplius redeunt. Quæ res etiam cœteris magnam peperit diffidentiam, ac

R 2

diffi.



difficultatem. Etenim vel ob minimam suspicionem, mox a Suecis ad mortem trahebantur. Tandem Rex Sueciæ declaravit, quicumque nolent sub signis suis militare, se omnes dimissurum; sed nemo ausus est intentionem suam aperire. Itaque deposito iterum novo fidelitatis juramento, remanserunt penes Suecum circiter 3000. Militum.

*Czarnetzi* autem ex *Tyszowce*, cum sibi adjunctis ivit trans *Vistulam*, omnibus, quicumque in partes Suecicas transiverant imponendo necessitatem redeundi ad *Casimirum* Regem. Interim etiam Rex *Casimirus* ex *Silesia* per submontanas regiones regressus, *Leopolim* se contulit. Ad quem ex omnibus partibus confluebant, cum Milites, tum Nobiles; ignoscebatur autem omnibus. Cumque Rex Sueciæ pervenisset a *Prussia* versus *Sandomiriam*, incidit in latam, & notabilem viam, vestigia equitum Polonorum designantem, & trans *Vistulam* divertentem. Quo viso, subito sublitit, dato mandato, ut Exercitus pone se veniens, maturaret ad eundem locum convenire. Interim leves partias huc, atque illuc expedit, assignando honorarium Centum Thalerorum, quicumque ex Exercitu Polonico gregarium militem adduxerit; pro Officiali autem duplum. Accensi illo promisso præmio, velocissime excurrunt, & intra horam aliquot captivos adducunt, qui Regem de omnibus rebus edocuerunt,

videlicet fuisse *Czarnecium* cum quinque Millibus, qui passim circumibant, ubi aliquos posset adoriri Suecos; nunc autem cognito adventu Regis divertisse trans *Vistulam* versus *Casimiriam*. His auditis Rex, nihil cunctando subsequutus est eum, iis ipsis vestigiis, præmitrens iterum aliquot *Moldavorum*, & simile præmium pro Captivis assignans (prioribus autem jam persolyerat) transit per glaciem jam debilitatæ *Vistulæ*, animadvertit dividi vestigia in varias partes, anceps quid sit faciendum, quænam esset ingredienda via, aliquantulum constitit; Ecce autem eo ferme momento, adducunt aliquot ex præcipuis, qui *Casimiræ* computationi dediti erant capti; Illi referunt tale esse propositum *Czarnecii*, quod nunc quidem superata *Vistula* certis cohortibus concesserit divertere versus dexteram partem, propter compeatum facilius comparandum, nihilominus illum demandasse severe, ut circa *Vesperam* omnes concurrant ad *Golomb*, quo & ipse divertit, volens silentio noctis loco opportuno, retro transire *Vistulam*, ut infestaret posteriora agmina Suecorum, nil adversi sibi metuentia, quod jam Rex se præcesserit; certo præterea sciens, a tergo nullum hostem reperiri usque ad ipsam *Varsaviam*. His auditis Rex Sueciæ, maximo cum tripudio dixit, se multum gaudere, quod affulserit sibi hæc occasio, qua sperat se congressurum cum *Czarnecio*, cujus fama

valde celebrabatur. Quia autem potior pars militiae ipsius adhuc ultra Vistulam hærebat, cum non potuisset totum producere Exercitum, jam autem vix duæ ad vesperam supererant horæ, locus vero ubi dicebatur esse *Czarnecki*, distabat duobus milliariibus; præmisit tres solum cohortes: *Finnorum*, (qui inter Suecos plurimi æstimabantur) quibus dat in mandatis, ut qua possint celeritate currant, donec in conspectum Polonorum venerint; pervenientes autem tam prope, ut conspici possint probe, subsistant; si visum fuerit velitationes quam citissime instituant. Post illos expedit quendam Legionarium Polonum, dictum *Niemyricz*, cujus Legio constabat circiter quingenis militibus, præcipiens severe, ut quam proxime subsequeretur *Finnos*, non tamen cum illis sese conjungeret, nisi viderit illos pugnam instituere cum Polonis. In tali casu accurrat & ipse, remque ita agat, ne *Finni* dispareant: Interim ipse Rex adhibens omnia media, ut quam citissime trajiciat Exercitum, substitit; cumque trajecisset omnes Equites, coepit præmissas Cohortes subsequi, dans ordinantiam Castrorum-metatori, ut respiciens ad omnes casus quam diligentissime, figeret Castra penes Civitatem *Pularvi* dictam. *Finni* autem interea, emenso uno milliari itineris, incidunt in mille Polonos, excubias, uno ante castra milliari agentes, sub Commenda Colonelli *Szembek*, & in illos tanquam Diabo-

li irruunt ferocissime, moxque magnam confusionem in illis efficiunt, atque antequam *Niemyricz* cum sua Legione supervenisset, terga illos obvertere cogunt; superveniente autem dicta Legione in effusam fugam convertunt (paucis ex iis caesis, & duobus tantum captis, & Regi remisissis) quantum fieri potuit, eosdem subsequendo. Sed quia Polonorum equi, & natura velociores sunt Suecicis, & non erant fessi, quam primum nacti sunt campum, ab oculis erepti. Interim Rex (ex novis indicibus edoctus, *Czarneckium* jam cognovisse Suecos, Vistulam superasse, & secum pugnare velle, ideoque prætolari penes *Golomb*, ad illumque non tantum eos, qui secum Vistula superata digressi erant ad dextram partem, sed illos etiam qui ante aliquot dies desciverant a Suecis, quam plurimos concurrere) tanto majori cum alacritate festinat cum universo Equitatu, expeditissimos quosque præmittens. Interim *Finni* illi cum Legione *Niemyriciana* pervenerunt usque in conspectum *Czarneckii*, Exercitum in aciem disponentis, atque interjecto spatio loci, tanquam ad binum jactum teli, ex arcu emissi, substiterunt. Velitationes interea ab utrinque institutæ, *Finnis* a fronte collocatis, qui animadvertentes Polonicos milites ad velitationem emissos, loco pugnae colloquia potius instituire cum *Czarneckianis*, velitationem illam inhibuerunt. Mox exaudiuntur prægrandia Regis

Sueciæ tympana, horribiliter resonantia, adventumque Regis designantia, tum advolat *General Adjutant* Regis Sueciæ dans ordinantiam, sive mandatum *Niemyricio*, ut procedens ad sinistram alam *Finnorum* illos aliquantum præcedens ad initar cornu Lunæ, subsistat, donec supervenientes Dragonerii ex altera parte *Finnorum*, illos similiter antecedant: quibus ad latus collocabantur iterum Cataphracti, & tandem ad dextram alam, alia Legio Polonorum, nempe *Calnovii* Capitanei Bratslaviensis, similiter in formam Lunæ sese extendentium, ut Dragonerii cum maximo impetu, ad Exercitum Polonorum tam prope accurrentes, quatenus globi sclopetis emissi sine dubio ferire possent Polonos; postquam equis desilientes sclopos suos exoneraverint, & iterum Cataphracti utrumque latus illorum claudentes, quisque unum sclopetum dictum *Pistol*, exploserint, confestim ex utraque ala procederent, & irruerent Poloni Suecici in *Czarneianos*; pro certo scientes Suecos a tergo sibi collocatos, bene observaturos, qualiter quisque sese gereret, & si aliquem dolum animadverterint, illis minime parafuros. Constituuntur post hos confertissimis agminibus Sueci: datum signum pugnæ: quisque sedulo intentus ad exequenda sibi demandata. Quamprimum autem illi Dragonerii (qui erant circiter 800) emisserunt glandem sclopetariam, in equos potius quam in ipsos Polonos, multum per-

perturbationis in Exercitu Polonico effecerunt, aliqui namque concidentes ad terram, alii vero accepto vulnere calcitrantes, & huc atque illuc discursitantes, ordinem Polonos servare nequaquam permiserunt: interim reliquo agmine Suecorum, fulminis instar irruente, dicto citius loco cedere, tergaque cum maxima perturbatione obvertere coacti, & instante vehementissime Suecico Exercitu, in fugam coniecti, cædebantur multi. *Pardon* autem vel maxime petentibus raro concedebatur, Suecis perfidiam, & violationem Juramenti exprobrantibus. Præcipuus inter Captivos fuit *Stanislawski*, qui siquidem in Moldavos inciderat, ideo morti ereptus, & incolumis Regi est oblatus. Nec ulla ratione Poloni poterant amplius instaurare pugnam. Suecis valde acriter sese prosequentibus, usque ad feram noctem, & ad fluvium *Weper* dictum: ad quem compulsi Poloni, perfracta glacie multi aqua sorbebantur. Sueci vero pro meta commissi prælii fluvium ponentes, securi, simulque mirum in modum læti ad Castra rediere; & quia nox valde fuit atra, multi huc atque illuc aberrantes, vix sequenti die circa meridiem ad eundem locum concurrerunt. Eo prælio ex Suecis vix 40. sed ex Polonis ad minimum 3000. sunt desiderati. Ex quibus non pauciores in fluvio demersi, quam armis Suecorum oppressi.

Sequenti die Sueci post exanlatum maximum præterita die laborem, (etenim postquam cum univèrsa Armada 6. milliaria emensis fuissent, præterea magna cum mora, ac difficultate Vistulam superassent cum equitatu uno milliari ultra Castra Polonos insequuti, confectoque prælio rursus ad Castra reducti fuissent, satis præstitisse tam gravem Exercitum quis neget?) necessario eodem in loco conquirere sunt coacti. Interim illis ibidem moram trahentibus, glacies super Vistula ita liquefacta, ut pedestri etiam nequaquam concederet transitum, necessitatem imposuit Regi *Cracoviam* ire volenti, mutandi propositum; cumque nihil aliud factu restaret, præterquam illuc se conferre, ubi aliquem comitatum posset habere, ne otiosus deambulet, divertit *Lublinum*, cujus claves Primarii Cives, duobus adhuc milliariibus distanti ultro obtulerunt (neque enim resistendi Suecis ullum habuerunt modum, utpote superiori anno a Moscis, & Cosaccis nimium exhausti) & gratiam Regis implorarunt. Qua demissione illorum Rex devictus, *Salvam Guardiam* illis dedit, & militem ab omni injuria ipsis inferenda cohibuit, receptoque fidelitatis Symbolo exiguis muneribus declarato, & juramento comprobato, *Zamoscium* versus contendit.

Quia vero in illis locis tantam desolationem invenit, ut ubi antehac Aulæ Nobilium  
&

& frequentes Pagi fuerunt, non ex aliis signis id cognosci potuerit, præterquam ex tumulis cinerum; Rex Sueciæ cognita re ex iis, qui secum fuerunt, Polonis, Cosaccos, & Moscos auctores fuisse tam abominabilis desolationis; informatus præterea, hunc esse illis consuetum belandi modum, omnia igne consumere, homines in captivitatem abducere, & dein cum Tataris pro equis concambiare; & ipse ex animo super iniquissima sorte Polonorum indolens, dixit, *se nunquam amplius illos in societatem armorum adsciturum, etiamsi aliquis argumentis infallibilibus ipsum affecuraverit, se auxilio illorum, universo Regno Poloniæ pro certo potiturum addens: quid lucri importabo, si terram hominibus, & ædificiis destitutam mihi tradiderint? nolo arboribus in sylvis, sed hominibus in ædificiis degentibus, & agros colentibus præesse.* Protinusque cœpit de mittendo aliquo idoneo, & fido Legato, consilia miscere: tum inter cœteros commendat ipsi *Kiemirycz Samuelem Gronz-* *Gronzki*  
*ki* (quem ab ineunte ætate iatus, & in cute *Svecorum*  
noverat) quod in Ukrajna Adolescentiam suam *Legatus*  
in Exercitu Quartano transigens, omnium loco- *ad Cosac-*  
rum, ac itinerum sit bene gnarus, quod mul- *cos*  
tos habeat sibi ubique notos, & quod majus, *Legationis* munere superiori anno ad Cosaccos a *Casimiro* perfunctus, cum *Chmielnicio*, & nonnullis Officialibus notitiam contraxerit, ac proinde audentius illum iter hoc suscipere posse,

se, quam aliquem alium; quod vero fidelitatem attinet, semetipsum Vadem pro illo obtulit. Quapropter etiam Rex sine cunctatione illum ad Cosaccos amandavit. Legationis autem summa fuit: 1.) *Postulabat, ne Chmielnitzki cum sua universitate, de sua erga Cosaccos propensione, aliquam inde concipiant suspicionem, quod cum illis hucusque non realem instituerit compositionem; super quibus initio confederationis aliquid fuerat inchoatum. Omnem enim sibi ereptam fuisse aggreudi operis, occasionem; siquidem tota hyeme negotiis in Prussia transigendis fuerit distentus: nihilominus tamen nunciandum: Se mense Januario Anni præsentis ablegasse Abbatem Atheniensem, Patrem Danielem, qui utrum eo pervenerit, nec ne, sibi minime constare.* 2.) *Si quidem desideria Cosaccorum sibi non sunt cognita, se scire non posse, quali cum Instructione Commissarios expedire debeat; sed potius Chmielnitzki per præsentem & scriptotemus, & viva voce postulata sua sibi significet, simulque locum, & tempus Commissioni peragenda designet. Quibus cognitis Rex Sueciæ ita sese est accommodaturus, ut nulla in re desit desideriiis Cosaccorum.* 3.) *Significandos successus rerum Regis Sueciæ tum in Prussia, tum novissime ad Golomb; quapropter sperare Regem, sibi non opus fore hæc æstate succursu Cosaccorum, cum etiam affulgeant aliqua media componendæ pacis cum Polonis, sine strepitu armorum. Quod si etiam spe sua*

*sua hæc in parte frustratus fuerit, comparasse sibi de facto tam validum Exercitum, ut ausit cum universis copiis Polonorum conflictum inire, idque cum spe victoria. Interim tamen si necessitas tulerit, & fuerit ea de re a se requisitus, ne recusent Cosacci sibi in auxilium venire; non prius tamen, quam fuerint vocati: cæterum felicissima quæque apprecanda.*

Ipse autem Rex Sueciæ a Lublino Castra promovit versus Zamoscium, ibique subsistere in animum induxit; sed tum propter loca cœnosa, ubi vere ineunte currus ad axes usque inhærebant, tum propter defectum Commeatus, consilium mutare coactus, rursus Castra versus Jaroslaviam, & submontana loca, ubi erat major copia victualium, promovit. Quo cognito Czarnetzki, auctis notabiliter copiis suis, ex iis, qui derelicto Sueco ex Prussia regrediebantur, passum Regis impedire volens, occurrit ei circa Tomaszovv: sed quamprimum in conspectum illorum Sueci venerunt, statim disparuerunt, militibus illis qui noviter accesserant, pugnam detrectantibus, eo quod sibi ob oculos obversaretur Juramentum, quo se non ita pridem Regi Sueciæ obtrinxerant, ac dicentibus: *Se nulla ratione arma in ipsum detorque posse: Sufficiat Regi, ac Reipublicæ nos illum reliquisse: & siquidem præter Suecos sunt alii hostes Patriæ; contra illos nos paratos esse officium debitum præstare.*

Divertit itaque *Czarnecki* versus *Leopolim*, ubi fuit Rex *Casimirus*, ibique milites, qui in partes Suecicas præterito Anno desciverant, veniam deprecati, ab illo Juramento in solenni forma dispensationem obtinebant. Suecus interim incolumis pervenit ad *Jaroslaviam* (relictis multis in via cœnosa curribus) ibique cum universo Exercitu suo, efficiente circiter duodecim Millia, commoratus aliquot diebus, relictisque ex parte aliqua militibus Generalem *Duglassium* expedit cum certa manu militum ad oppugnandam *Præmisliam*, ipse vero eodem loco permansit. *Duglassio* autem ad *Præmisliam* aliquot diebus commorante, irrito conatu, eo quod *San* fluvium, ibi præterlabentem, super quo iis ferme diebus perfracta glacies, maximis crultis demere cœpit, transire nulla ratione potuisset, transfluvium autem subsistens, non multum damni potuit inferre obsessis; nihilominus Civitas in summo posita metu indefinenter sollicitabat Regem Poloniæ de Suppetiis, sibi ferendis, sperans futurum, quam primum Sueci superassent dictum fluvium *San*, in manus, & potestatem illorum deventuram. Itaque submittit Rex *Casimirus* a Leopoli *Lubomirscium*, Marschalcum Regni, & *Czarneckium*, cum aliquot millibus selectissimi militis, qui loco sibi noto infra *Præmisliam* fluvium erant superaturi. De quorum intentione edoctus *Duglassius* ex quibusdam Captivis Polonis, asserentibus ipsum

ipsum Regem cum universa potentia sua (quæ revera erat non contemnenda, & rei veritate magis exaggerabatur) in persona venturum, & de summa rei armis decertaturum, Castra reducit versus *Radymno*, Civitatem sitam intermedio loco inter *Præmisliam*, & *Jaroslaviam* in campis patentibus: nuncios omnia Regi suo, eundemque monens, ut abjecta mora ibidem cum reliquo Exercitu admaturet, quo conjunctis viribus hostem suum tutius prætolari queant. Conveniunt itaque ab utrinque ad locum destinatum, & cum parato ad præliandum Exercitu, adventum Polonorum expectant; cum autem nullos adventare vidissent, expediunt aliquam Partiam versus *Præmisliam*, quo melius de intentionibus Polonorum informari queant. Tunc adfertur illis nuncium, Marschalcum una cum *Czarneckio*, siquidem ad *Præmisliam* non invenissent Suecos, contendisse versus *Cracoviam*, superato fluvio supra Civitatem, ubi inter montes loco angusto nondum dimota erat glacies; Regem vero *Casimirum* cum utroque Generali, atque cum validis copiis stipendiariorum, & aliquot Palatinatum Nobilibus, sine mora venturum. Quod cum innotuisset Suecorum Regi, ille quoque sine cunctatione contendit versus *Sandomiriam*, ubi validum habuit præsidium, ut relictis ibi impedimentis bellicis expeditior redderetur ad eundem, quo res, & occasio postulaverit; præsertim ad *Cracoviam*, quo ire jam

jam dudum apud se proposuerat, & quo ordinauerat, ut uenirent novi delectus quatuor millia Militum ex Suecia submissorum. Totus interea tractus submontanus, incipiendo a *Sombor* usque ad *Sandecz* a Rege *Casimiro* ex Silesia illac redeunte, ad arma contra Suecos capienda concitatus, & noviter a *Marschalco*, & *Czarnecio*, in eodem proposito confirmatus, (præsertim quod Suecos dixerint in ejusmodi positos esse angustiis, ut a tergo habeant sibi Regem *Casimirum* relictum in dies, in horas cum potenti Exercitu affuturum, & a fronte ipsum *Lubomirscium* cum *Czarnecio* progressum illorum retardaturos; (quod tanto facilius præstari potuit, quod aliquot fluvii in illo tractu versus *Cracoviam* transmeantes, exundatione sua Suecis obicem sint posaturi) jam erat in armis, intentissimus ad id, quoniam se Suecus convertere velit, & cognito eo, Suecum *Cracoviam* versus necessario ire debere, cui passum per *Vistulam* *Lubomirski* cum *Czarnecio* prohibitoros se promiserant, viritum insurgentes non solum Nobiles, verum etiam rustici, quasi Delphico Oraculo de victoria obtinenda certiores fuissent redditi, summa cum alacritate contendunt versus Civitatem *Tarnow* dictam, ibique edocti Suecos paulo inferius processisse, confestim illos insequuntur cum octo millibus hominum. *Lubomirski* vero cum *Czarnecio*, jam interea trajecta *Vistula* pervenerant ad *Sendomiriam*,

*riam*, id maxime in votis habentes, ut ea expugnata, tormentis, & alio bellico apparatu, nec minus Commeatu (quibus illi destituebantur, Sueci autem illuc ex omnibus adjacentibus Castellis tormenta, & omnem Commeatum ex diversis locis comportaverant) potiri possint. Cum autem Suecus ipse quoque a *Faroslavia*, & postmodum a *Lezaysko* similiter versus *Sendomiriam* contenderet, cœpit illum illa submontana tumultuaria Polonorum manus ex sylvis infestare, volens eundem retardare: quo facilius Rex *Casimirus* cum universo robore suo supervenire posset. Sed Suecus alacriter in illos irruens cæsis circiter quatuor millibus, reliquos dissipavit, & præstita sibi ab alia parte omnimoda securitate, recta contendit *Sendomiriam* versus, quæ jam impetebatur a *Lubomirscio*, & *Czarnecio*. Perveniens Rex Sueciæ ad *Vistulam*, e Regione Arcis *Sendomiriensis*, non mediocriter suos, qui erant intus, adventu suo recreavit: mox pontem super scaphis (sive navibus onerariis ad instar *Triremium*) construere satagit; sed quia nec poterat habere sufficientes, siquidem valde late *Vistula* sese diffuderat, nec anchoræ jactæ in aquam fundum attingere poterant, profunditate fluvii superante remulcos, quibus alligantur anchoræ, nequaquam potuit id in effectum deducere.

Hæc Poloni prospicientes, ex altera ripa *Sendomiriam* oppugnantes, ac proinde videntes illum

illum jam nulla ratione posse superare Vistulam, scientes præterea trans alterum fluvium dictum *San*, a *Leopoli* Regem *Casimirum* affuturum, a *Lublino* vero adventare validum Exercitum Lithvanicum, cœperunt lentius agere in oppugnatione *Sandomiriæ*, sperantes futurum, Suecum utpote integræ hyemis continuis laboribus, & maxime Vere appetente, molestia viarum enervatum, comœtatuque eo in loco destitutum, inter duos fluvios autem, *Vistulam* nimirum, & *Sanum*, tanquam inter duos muros clausum, intra paucos dies ipsa rerum penuria interiturum.

Sed invenit Rex Sueciæ ex his difficultatibus sese explicandi modum: primum enim silentio noctis, submisit aliquot naves ad Arcem *Sandomiriensem* ipsi ferme ripæ fluvii adjacentem, ideoque ex illa parte nullis Polonorum excubiis custoditam, quod ipse fluvius accessum hosti prohiberet; demandans ut summo silentio assumpto secum comœtatu, quantum navibus transportari posset, egrederentur; Arci vero aliquot in locis supponerent pulverem nitratum; quod etiam factum, Polonis nihil animadvertentibus. Die redeunte, dum nullum in Arce exaudiunt strepitum accedunt Poloni propius versus Portam, quam iaveniunt patentem; tum demum cognoverunt Suecos aufugisse. Itaque nil adversi metuentes, veniunt intro, diripiunt ea quæ secum asportare non

po-

potuerunt Sueci, imprimis legumina, quæ eo in tempore maxime serant in precio, & omnibus anteponebantur spoliis. Dum certatim concurrunt Poloni ad arcem, incenditur pulvis, & cum maximo fragore illam diruit: quo in casu circiter 2000. Polonorum periere.

Hæc dum aguntur, alia iterum Sueco oboritur difficultas; nimirum, quod eo die aliquot millia Lithvanorum appulerint ex altera parte fluvii *San*, Castraque in conspectu Suecorum posuerint; Poloni his visis (in propinquo enim hæc erant) mœrorem, quo repleti erant ex sociis in arce amissis (quorum gemitus inter rudera, ad quartam usque diem exaudiebatur; aliorum vero corpora membris mutilata, & per campum disjecta passim inveniebantur,) jam deponunt, interim Regem Sueciæ, cum toto suo Exercitu pro certo in horas expectando. Et quia ipsi etiam videlicet *Lubomirski* cum *Czarnecio* eo loco diutius subsistere ob defectum comœtatus minime potuerunt, quod etiam, & supervacaneum reputabatur, quandoquidem manifestum fuit Suecos nullo modo Vistulam superare posse, inde recesserunt. Postea *Lubomirski* cum *Czarnecio* ipsi in personis, trajiciendo Vistulam super cymbis, accesserunt Lithvanos, illosque de omnibus circumstantiis actis, & agendis informarunt, monueruntque, ut passum illum prohiberent Suecis; quod si mascule præstiterint, illos ibi pro certo

S 2

se-



sepulchrum habituros. Atque in hunc modum rebus ordinatis, regressi sunt ad suos milites; cumque scirent aliquot millia Suecorum Cracoviam versus tendere, ex hac parte Vistulæ, ubi & illi cum Castris erant constituti, ad illos profligandos properabant. Jamque Sueci Varavia pervenerant ad Civitatem dictam *Warka*, ubi nescitur quibus indiciis cognoverunt, in propinquo esse Exercitum Polonicum, & eo intellecto statim regredi cœperunt; ut autem Polonis ponerent impedimentum, quominus se subsequi celeriter possent, pontem ultra Civitatem super fluvio *Pilza* stratum disjecerunt, ibique duas cohortes pro excubiis collocarunt, ipsi interim lente regrediebantur.

Non multo post adveniunt illuc Poloni, inventoque disjecto ponte vehementer contristati, de illo reparando subito consilia ineunt: tam *Czarnecki* missis aliquot militibus ad diversa loca penes fluvium, ut quærerent commodiorem locum, si forte alicubi nudo superare possent illum, conquiscescere suos aliquantulum jussit. Nec mora, recurrentes aliqui nunciant, se non procul ab eo loco invenisse transitum, ubi late quidem sese diffundit fluvius; sed ab utraque ripa non sit profundus, tantum in meditullio; ibique non late natandum esse; jamque unum atque alterum tranataste sine periculo, & regressum esse.

His auditis *Czarnecki*, *Domini Fratres*, inquit, *quid sumus de construendo ponte solliciti, relinquamus hoc opus molitoribus; nos autem militari modo ne difficultemur fluvium hunc ingredi, cum certa superationis ejusdem, sine periculo, spe: Majores ego quondam, cum tyrocinia agerem in Moscovia, superabam fluvios. Hic quoque futurus sum vobis Dux, prout in arido ita, & in aqua; cui immortalis gloria, cui incolumitas Regis, cui salus Patriæ cordi est, me sequatur!* His dictis atque fimbriis vestium sublevatis, & cingulo bene constrictis ingreditur aquam; sequitur illum tota multitudo, etiam cum hastis, tranataruntque feliciter fluvium, unico tantum submerso milite. Quia vero ad eludendos Suecos, reliquerant pari numero, prout illi fuerunt, h. e. duas Cohortes penes pontem, tum Sueci in excubiis collocati, videntes Exercitum recessisse, prout putarunt, ad Quartiria; illi contemptis iis, quos ante se cernebant, quod interfluente fluvio nocere sibi non possint quicquam, equis descenderunt, aliqui eorum decubuerunt, aliqui comederunt uno, & altero ad excubias relicto.

Interim Poloni ex improvise, a Civitate, unde nihil metuebant, irruunt in ipsos, atque tanquam indagine clausos, cædunt omnes ad internecionem, ita, ut ne unicus quidem superesset, qui nuncium cladis suo Generali adferre posset. Assumptisque illorum vexillis,

aliqui vero etiam vestibus caesorum induti, subsequuntur eos, qui praecesserant Suecos, quos illi ex longinquo cernentes, atque suos esse rati lentius procedere ceperunt. Interim Poloni post illos propius accedentes, beneficio autem cujusdam sylvae, penes quam Sueci procedebant, adumbrati, subito resonantibus tubis, & tymbanis, impetum in illos faciunt: primi omnium tres Cohortes hastatorum, disruptis illorum Ordinibus, caeteris viam patefaciunt; instituitur confictus. Sed Sueci inopinato illo casu consternati, majori ex parte caduntur, reliqui capiuntur, ita ut pauci admodum ex antecessoribus cohortibus elabi, & Varsaviam confugere potuerint. Inter Suecos inventi sunt Legati Principis Georgii Rakocii, nempe *Franciscus Sebesi, Nicolaus Jakab-Falvi,* & tertius *Kosakowski*, natione quidem Polonus, sed jam Transylvaniae incorporatus, qui ex vestibus agniti, quod sint Hungari, capti incolumes, ob respectum autem Principis vivi conservati; ad Regem *Casimirum* una cum captivis Suecis, Leopolum remissi: qui tandem ad instantiam ejusdem Principis, libere dimissi.

Rex vero Sueciae in illis angustiis relictus, videns Lithvanos ad hostem non esse attentos, sed erectis duabus munitionibus, illucque attractis ternis tormentis, ac impositis peditibus, atque totum robur suum in illis collocando, plus julto esse securos; atque totum ferme equi-

equitatum primo mane excurrere pabulatum, & nonnisi circa vesperam redire, putans hoc sibi salutem allaturum, si illa fortalitia, sive munitiones obtinerentur, alloquitur milites suos hoc modo:

*In quanto versetur discrimine rerum, non est cur vobis, o milites strenuissimi, exponam, siquidem res est oculis exposita; commatus defecit nos; a tergo sylvae ad aliquot milliaria sese extendentes, in quibus praeter ligna, & arenam reperitur nihil; a sinistra parte fluvius impenetrabilis, a dextra alter. Hic quidem superatu facilior, sed obviam ponunt illi aliquot pedites, pro praesidio huic munitioni impositi. Hic vero quanto longiorem egerimus moram, tanto majus nobis accelerabimus periculum; hostes namque in dies accumulatur, nostrae autem atteruntur vires, & verendum, ne quod praestare non potuit hostilis gladius, praestet hoc infestissimus omnium mortalium inimicus, Fames; & ad extremum: ne nos cunctatio deducat ad interitum. Unica, o Milites, in Dei Protectione salus, & Vestris victricibus dextris est posita. Deum nobis Propitium fore, toto credo corde: Vos etiam praestituros id, quo summopere opus est, minime despero. Ex illis Fortalitiis disjiciendi sunt defensores; fortalitiaque occupanda; sic nobis evadendum de praesenti periculo; illac aperitur via. Revocate solum vobis in memoriam, vos multo magis ardua sapientius praestitisse; sic & hoc vobis non*

erit impossibile. Qui autem hocce præstiterint, præmia a me expectent singuli singularia. Si aliqui ignobili loco nati, nobile hoc subiverint facinus, nobilitate exornabuntur. Si vero Nobiles fuerint, aliis donis cohonestabuntur. Agite! tentate! hoc s; vos, prout spero, præstiteritis, ego reliquum salvandi vos in me recipio onus.

Tum aliqui milicum: *Ecquid Rex Augustissime longa opus est apud nos Oratione? impera solummodo, & experieris, jussa Tua apud nos ipsa vita esse potiora.* Tum Rex: *Tale ego a vobis, o Milites! expecto semper responsum; spero autem votis meis etiam alacritatem vestram responsuram. Conscendite hasce naves, qui sunt Vestrum audacissimi; qui vero navigationis periti, remis contendite, & clavum dirigite, atque ad hæc fortalitia properate. Ego interim globos ex tormentis in turmas hostium explodi jubebo.* Et mox adhibita præparatione jussa exequentes conscendunt naves, obvertunt proram ad hostem, quæ omnes in se jactos excipit globos, dum propius accedunt, jam non amplius defensores fortalitorum nocent; Sed potius illi qui in navibus, quoscunque conspiciunt, deturbant; explosione interim tormentorum ex Castris Suecorum, accurrentibus ad defendenda fortalitia, magnus incutitur terror. Egrediuntur de navibus in terram Sueci, pugnant fortissime, utpote ii, quibus non gloriæ solum, sed & salutis acquirendæ erat propositus scopus.

Nec

Nec mora: dissipantur ex fortalitiis Lichvani, succedunt Sueci; quibus occupatis, tormenta etiam quæ ibi reperta, contra referta Lithvanorum ad defendenda iterum fortalitia concurrentium agmina, convertuntur. Ex Castris etiam indefinenter explodingo tormenta, omnem succurrendi illis eripiunt facultatem. Naves vero regressæ plures adportant: donec Lichvani hoc insperato malo percussi, Castra etiam reliquerunt; tum demum trajectis equitibus, curribus vero, & aliis omnibus impedimentis impositis navibus, ipse cum equitatu terra, illi vero aqua, tali procedendo passu, ut intra horam conjugi possent, quoties necessum foret, Varsoviam usque Exercitum suum deducit incolumem. Illuc perveniens permutato milite, scilicet agris omnibus, vulneratis, simulque fessis (nec non Matronis, quæ multæ fuerunt in castris) relictis Varsoviæ, in locum autem illorum recentibus assumptis, ulterius contendit, subsequi volens *Czarnecium*, qui in majorem Poloniam summa celeritate excurrere, atque incolas locorum illorum ad fidelitatem Regi *Casimiro* debitam revocans, simul ad latus Regium convocans, nullibi Suecos expectavit; sed modo in hanc modo in alteram partem deflectens, omnem confligendi secum evitavit occasionem. Quod videns Rex Sueciæ militi suo aliquam quietem concessit. Audiens autem Principem Brandeburgicum a Polonis sollicitari

ad

ad defectionem a Sueco, & omnino illum jam magna ex parte nutare, intermissis aliis intentionibus, in Prussiam se contulit, ad confirmandum in confœderatione nuper inita Principem; quod ipsi optime successit. Nam non tantum dictum Principem confirmavit, verum etiam undecim millia militum ab illo reipsa obtinuit.

*Gronds-  
kii Lega-  
tio*

Hæc dum agebantur ablegatus a Rege Sueciæ ad Cosaccos, perveniens ad *Czehryn*, ibidem commissa fidei suæ exponit: quibus exauditis Cosacci, vitio vertebant Regi, quod nimium confideret militibus Polonicis, quodque recesserit a Cracovia in Prussiam priusquam statum suum per omnia stabilivisset. Cum autem per exploratores suos intellexissent, qualiter a *Jaroslavia* retractus fuisset versus majorem Poloniam, non suaserunt ei per eandem, qua ad se venerat, redire viam, ( idque tanto magis, quia eo ipso die, quo ille *Czehryn* pervenerat, vesperi, Legatos Regis *Casimiri*, quorum unus erat *Aysza*, alter *Redgowski*, ad se missos, ut pertentarent animos Cosaccorum, si forte reconciliari Regno volent, non sine contumelia dimiserunt, nullo in scriptis dato responso, sed oretenus exprobrando fraudem Polonorum, quod eo ipso tempore, quando Legatus Regis *Luborvitzki* succursum aliquem a Cosaccis sollicitabat, Tataros contra se advocaverint. Ideoque jussi sunt confestim recedere, quod

quod amplius nihil negotii habere velint cum Anno Rege. Quia vero illi Legati una cum *Grondz-<sup>1656</sup>* *kjo* aliquot diebus itinerabantur, & de ipso omnia sciverunt, verendum erat, ne ipsi redeunti insidias struerent; itaque direxerunt illum per Moldaviam (quo aliquot tantum ante adventum ipsius ad se diebus expediverant Patrem *Danielem*, ejusdem Regis ad se Ablegatum) recommendando eundem per Litteras Principi Regni illius *Stephano Gorgica*, ut prospiciens illi de omni commoditate, transmittat ad Principem *Rakocium*; hunc quoque per Litteras suas amicabiliter requirendo, ut, tum Patrem *Danielem*, tum *Samuelem Grondzki* curet secure deduci Cracoviam, ad *Wirtzium* Regis Sueciæ Commendantem. Adhibita itaque celeritate *Grondzki*, dictum Patrem *Danielem* assecutus est *Jassini* in Moldavia, & ibi conjuncti pervenerunt ad Principem *Rakocium* Albam Juliam 10. Maji. 1656. Sed quia Princeps *Rakocius* optime scivit, quibus rerum vicissitudinibus Rex Sueciæ fuerit intricatus, & quam peregre regressus: præterea quod omnes viæ ab Hungaria ita fuerint obsessæ a Polonis, ut Legatos Suecicos Cracoviam secure expedire nequaquam posset, illos apud se aliquantulum detinuit. Cum autem in dies pejor fama de successibus Regis Sueciæ adferretur, Pater *Daniel* regressus est usque in Moscoviam, & inde tandem Anno sequenti ad Regem, *Grondz-*

*Gronzki* autem remansit cum *Rakocio*, invigilando in commodam redeundi domum occasionem.

Rege Sueciæ partim in majori Polonia, partim in Prussia commorante, Rex Poloniæ *Casimirus*, congregato ingenti Exercitu, qui efficiebat centum millia armatorum, præter Tataros, qui cum omnibus myriadibus suis in succursum Regis Poloniæ venerant, promovit Castra ad *Varsaviam*, utpote Metropolim Regni (ad quam defendendam præter alios ibi jam dudum collocatos Officiales, *Cracovia* adductus est *Wittenbergius*, Vir in defensione Fortificationum expertissimus, & rebus heroice gestis celeberrimus) illamque arctissima obsidione cinxit.

Legatio  
ad Prin-  
cipem *Ra-  
kótzi*

Eodem tempore idem Rex *Casimirus* ex consensu totius Regni, ablegavit ad Principem *Rakocium* solennes Legatos, nimirum Reverendum *Prazmowski* (tunc quidem Referendarium Regni, qui successu temporis evectus est ad Archiepiscopatum Gnesnensem) & *Gabrielem Silnitzki*, qui pervenerunt ad Principem tunc Albæ Juliæ degentem die 15. Maji, per quos postulabat a Principe, ut vel ipse cum Exercitu suo in succursum Regni veniat, contra hostes, a quibus Poloni infestabantur: nimirum contra Suecos Moscos & Cofaccos; vel saltem validum aliquem Exercitum mittat; vel denique, si neutrum horum facere possit, aliquam

no-

notabilem pecuniæ summam velit mutuam dare Regno Poloniæ, in qua vectigalis loco, in instanti offerebant Principi *tredecim Civitates Sciepusienses*; præterea promittebant eundem Principem, durante adhuc vita *Casimiri*, in Regem suum eligere; post Fata vero *Casimiri*, sine ulla disquisitione in Regnum assumere, atque coronare. Quod si contingeret Principem *Georgium Rakocium* e vivis excedere prius, quam *Casimirum*, id totum Filio etiam suo *Francisco* offerebatur: Eo tamen addito, ut amplecteretur Religionem Romano-Catholicam. Atque quo securiorem reddere possent in suis promissis Poloni Principem *Rakocium*, Filium ipsius Rex cum Regina in proprium Filium ex annuentia universi Regni adoptare voluerunt. Cumque in hoc tractatu aliqua præliminaria ex utraque parte instituta fuissent, alter Legatorum nempe *Gabriel Silnitzki*, regressus est ad Regem, quid constitutum fuerit, relaturus: Primarius autem Legatus *R. Prazmowski* remansit apud Principem, expectans responsum.

Interim *Varsavia* a Rege *Casimiro* acri oppugnatione fatigabatur. Sed quia non sola tantum intra moenia Civitas præsidio Suecico erat munita, verum etiam aliquot Curia Magnatum, quæ ad instar Castellorum in suburbis antiquitus fuerant constructæ, in quibus singulis expugnandis multum difficultatis subeundum erat, ideo oppugnatio illius protracta est

est per 20. septimanas, cum tamen tam valido Rex *Casimirus* instructus fuisset Exercitu, militibus suis oppugnationem valde strenue subeuntibus; jam omnia illa Castella, ( Suecis defendere illa amplius non valentibus, ideoque ex uno ad aliud, & tandem in Civitatem sese recipientibus ) obtinuerat; sola tantum Civitas expugnanda restabat: cujus etiam ultima mœnia jam a Polonis partim malleis quatiebantur, partim suffodiebantur. Quibus rebus nihilominus *Vittembergius* minime animo fractus, pertinacissime strenuam valde, & continuam oppugnationem sustinebat. Nec ullos tractatus, ad quos nomine Regis Poloniæ invitabatur, acceptare voluit; pro ultimo reclinatorio adhuc sibi reservans, ( in quantum totam Civitatem tueri non posset ) *Arcem & Templum*, optime variis modis utrinque munitum; quorum defensionem tanto expeditiorem sibi pollicebatur, quod jam omnes præsidarios, hæcenus ad diversa loca divisos, ad hæc duo propugnacula contrahere ipsi restabat. Cæteri tamen Officiales Suecici, res plane desperatas cernentes, & de Rege suo quid secum agatur, nihil scientes, non alieni fuerunt ab honestis Tractatibus. Sed *Vittembergius* nec mentionem quidem eorum coram se fieri voluit. Tandem præcipuæ Matronæ, quæ ibi remanserant, imprimis vero Conjux Generalis *Duglassii* accedentes Principem *Benedictum Oxensivum* incio *Vittembergio*, cum maximo ejulatu

rogarunt, ut non gerendo morem proposito *Vittembergii*, qui cum & senex fit, nec Uxorem, nec liberos ullos habeat, nihil curet, etiam si illi *Varfaviæ* occumbendum foret, dummodo, utut extremo omnium discrimine, gloriam nomino suo quærere possit; tangatur compassione illarum, atque dum adhuc Poloni offerunt Tractatum, illum non respuat; cum certissimum sit, si, contingeret Polonos vi irrumpere Civitatem, illos nec ætati, nec sexui parafuros; sed sanguinem suorum sociorum in oppugnatione peremptorum, sine ulla misericordia vindicatorum. Quapropter *Oxensivus* cum aliis minoribus Officialibus communicat consilia, quid sit faciendum? Placuit omnibus, tutiora potius consilia esse sequenda, ac proinde non rejiciendos tractatus. Cum tamen persuasum haberent *Vittembergium* super eo Consilio nequaquam consensurum, constitutum est, ut invitaretur ad *Oxensivum* ( ille enim erat dignitate prior ) quo postquam venit, conclusionem suam declararunt illi. Qui dum cum maxima indignatione contradicere vellet, responsum est illi: Ipsum hæcenus egregie perfunctum Officio suo, nunc tandem *Oxensivum* auctoritatem suam velle usurpare, nec permissurum Commendæ ipsius militem; sed quod visum est omnibus, excepto solo *Vittembergio*, id exequuturum; & sic illo quasi arresto constricto, Polonis singulis ferme horis, præcipue post singulos assul-

tus, Tractatus offerentibus, cum maxima omnium malorum comminatione, si Civitas vi capta fuerit, nunciarunt, se non alienos ab honestis Tractatibus; de quibus postquam nonnihil parte ab utraque disputatum est, tandem compactum his conditionibus fuit:

*Pacificuntur Sueci cum Polonis Varsovia* *Sueci omnes captivos quos haberent, quacunque occasione acquisitos, relinquerent incolumes (inter quos præcipuus fuit Stanislawski ad Golomb captus) commeatum nulla ratione dissiparent; quin imo, & prædam omnem in Regno Poloniae comparatam restituerent. Exeundo autem nullum malum dolum adhiberent; præcipue vero pulveres ne alicubi recondere ad excitandum incendium præsumerent. Qui autem nunc dimittantur, eorum nullus intra decursum trium Mensium contra Regem Poloniae arma sumat.*

Pro parte vero Suecorum: *Omnes Suecicum Officiales, tum gregarii milites, cujuscunque Ordinis, nec minus omnes matronæ, cum omnibus bonis suis ex Suecia allatis libere dimittantur, & milites quidem cum expansis vexillis, tympanis resonantibus, tubis clangentibus, & funiculis sclopetorum ardentibus. Matronæ autem, tum & Officiales, quibus non essent equi, milites item saucii, aut ægroti cum suis sarcinis & bonis, navibus Torunium usque deducantur: & his omnibus victualia super iisdem navibus sufficienter subministrantur. Et hæc quidem omnia, a parte Polonorum, Juramento*

to

to Regis, Senatorum, qui ibi aderant, & ex Palatinatibus aliquorum Officialium; a parte vero Suecorum, *Oxensternii, Vittembergii*, item Consiliarii Bellici, cujus nomen memoria excidit, *Perri Hamerschild* Generalis Equitum, & aliorum Capitaneorum & *Roth-magistrorum*, confirmata sunt. Sed postmodum cum ad salutandum Regem, & Senatores Regni, jam tradita in potestatem Polonorum Civitate, dicti Officiales accesserunt, in parte sunt violata. Quatuor namque primarii superius recensiti sunt detenti, rejecta causa ejus rei in milites, omnes in acie paratos irruere vi in Suecos, nisi decernerentur prædicti Officiales; cæteri nihilominus sunt dimissi.

Obtenta hoc modo Rex Poloniae de manibus Suecorum *Varsavia*, superflua auxilia Principis *Rakocii* censendo, spe enim magna lactabatur, se bello Suecico ope Tatarorum posse finem imponere, Legato suo apud Principem commoranti Reverendo *Præmovio*, per Collegam ejus *Gabrielem Silmirzki* nunciavit, ut rediret, quandoquidem in submitendis sibi auxiliis tergiversaretur *Rakocius*.

Ex altera vero parte Cosacci per Legatos suos sine intermissione sollicitant Principem *Rakocium*, ut secum potius contra Polonos pro Suecis conjungeret arma.

Eodem tempore a Suecis etiam supervenientes Legati *Henricus Celestinus de Strenbach*,

T

&amp;

& *Gotthardus Vellinus* similiter omni conatu sollicitabant eundem Principem ad societatem armorum. Sed Princeps *Rakocius* dubius animo quid facto opus sit, de die in diem differabat expeditionem Legatis utriusque gentis, dandam; donec vidisset qualiter sibi inchoati cum Polonis successissent Tractatus. Sed accepto illo nuncio a Rege per *Silnicium* declarato, nimium illo offensus, cœpit alacrius cum Suecis & Cofaccis tractare. Regresso itaque ad Regem Reverendo *Praxmovio*, rursus remansit apud Principem *Silmitzki*, quasi ex longo itinere aliquantulum conquieturus; re autem vera observaturus, qualiter cum Suecis & Cofaccis procedere vellet *Rakocius*.

cum Sue-  
cis, & Co-  
faccis  
tractat

Postquam Poloni, prout expositum est, recepissent *Varsaviam*, magna Pars Palatinatum, tædio longæ moræ ibidem insumptæ, non sperantes hoc Anno aliquid magni gerendum fore; sed potius cœteras quoque Civitates, ac Fortalitia, quæ præsiis Suecicis tenebantur, simili interveniente concordia, in manus Regis deventuras, domum redierunt. De Rege enim Sueciæ, quod tam longo temporis spatio nihil auxilii dederit obsessis, variæ inter Polonos erant Sententiæ, & varii adferebantur rumores. Alii dicebant illum ex desperatione in morbum incidisse, & eodem extinctum esse: alii illum cum paucis incognite comparandorum auxiliorum gratia, in Sueciam regressum esse: alii a Prin-

cipe

cipe *Brandenburgico* in aliqua Civitate Prussiæ arresto constrictum.

Sed hæc omnia longe aliter se habuisse brevis docuit dies. Interim Rex Castra sua relinquens quam plurimis, ex illis Officialibus Suecicis tres remisit *Zamoscium*; *Oxensternium* tantum, quasi esset nimium æger, penes se detinuit.

Interjectis paucis post captam *Varsaviam* diebus advolat fama, Regem Sueciæ cum valido Exercitu adventare: ac proinde illi etiam, qui ex Castris dimissi erant Nobiles, revocantur, & aliqui illorum regressi. Rex vero Sueciæ confirmatis noviter cum Principe *Brandenburgico* pactis, ac proinde vigore eorundem obtentis ab illo duodecim millibus armatorum, incius adhuc quid actum sit *Varsaviæ*, ad suppetias ipsi dandas, quantum fieri potuit, properat; cumque appulisset prope *Nowodwor*, aliqui ex Castris ipsius pabulatores vident trans-*Vistulam* aliquas Cohortes Suecicis simillimas, in campo dispositas, nunciant id subito Regi suo, qui confestim jubet aliquos quærere modum tranandi *Vistulam*, promittens notabile præmium ei qui rite cognoverit, quid rei sit? itaque duo arrepto aliquo lintre, sub Vesperam trajiciunt *Vistulam*, & silentio noctis furtim ad illum locum ubi viderant substitisse Cohortes, deveniunt, ingressique inter equos ad pascua dimissos, ibidemque auscultando, audiunt sua lin-

Rex Ca-  
rolus ma-  
jori cum  
apparatu  
venit

T 2

gua



gua loquentes, accedendo propius interrogant cujusnam cohortis fuerint, & ex responso cognoscentes illas esse, quæ fuerant *Varsaviæ* relictae; properant ad Officiales, illisque dicunt, se missos esse a Rege cognitum, qualesnam essent Cohortes istæ, simulque monent, ut secum mittant idoneum aliquem, qui de omnibus rebus sciret relationem facere Regi. Mox concessa navicula redeunt ad Castra, atque de omnibus rebus Regem edocent: qui indoluit quidem rem ita evenisse, nihilominus tamen iter, ac propositum suum continuare decrevit. Cognito vero inter cætera eo, quod juramento sint obstricti, non debere se bellare contra Regem Poloniæ per tres menses, jussit illos quam citissime ire *Torunium*, ibique manere, alios vero quos ibi reliquerat, ad se accersivit.

Dum in Castris Polonicis confirmatur fama de adventu Suecorum, mittit *Casimirus* Legatum Regis Galliæ, dictum *Devancour*, ut Regem Suecorum ad pacificationem induceret, qui postquam ad illum pervenisset, exceptus quidem est humanissime; nihilominus tamen ægre id ferebat Rex Suecorum, quod cum ad Regem Poloniæ primo statim vere venisset, ad se tamen venire neglexisset: sed multo magis illum urebat, quod contra fidem datam Officiales illius detinuisserent Poloni. Omnia tamen dissimulans dixit: se deliberaturum, quid sit faciendum, interim summo cum honore illum detinuit,

nuit, donec milites illi, quos expectabat *Thorunio* ad se venissent. Postea coepit Castra promovere. Demum urgente Legato Gallico resolutionem, responsum dedit: *Equidem se ex animo velle, ut secum quoque tam diu commoretur, prout commoratus est cum Rege Casimiro, & se diligenter prospecturum, ne ullius rei defectum patiatur; interim si magis ipsi placet cum Casimiro manere, se reluctantem minime detinere velle.* Quod vero Tractatus aliquos attinet, quomodo, inquit, cum tam perfida gente, quæ jam aliquoties datam fidem violavit, prout nunc etiam ipse Rex fecit, detentis hominibus meis? & qua securitate aliquos inire Tractatus? *Vindicandum mihi prius est perjurium contra Deum, & contra me commissum; ita postea fieri potest me ad Tractatum accessurum.* Cum his dimissus Legatus Gallicus abiit ad Polonos, & exposuit coram iis omnia, prout erant in re.

Rex autem Sueciæ quantum fieri potuit, maturabat adventum. Poloni quoque audita relatione Legati Gal. statim coeperunt Exercitum suum trajicere ultra *Vistulam*, ituri in occursum Suecis; sed necdum pontem transiverant omnes, Rex Sueciæ Castra admovens, fixit eadem ex opposito armamentarii *Varsaviensis*, (quod ipsi magno damno cessit) & mox abjecta cunctatione pugnatur de loco Castrorum. Sed primas velitationes nocte dirimente, reducunt utrique copias suas in Castra.

Interim Tataři more suo solito turmas suas circumducunt. Sequenti die renovatur pugna primo mane aperto Marte, Tataři autem a parte posteriori invadunt Suecos; sed invenerunt illos ibi quoque paratos, qui proxime admissi, primum quidem tormentorum minorum globis creberrime emissis dissipati, postea ab insequentibus se Suecis, & viam per quam venerant, præoccupantibus, in paludes uliginosas coniecti; ubi cum equis non aliter, ac si aviculæ super visco hærentes, plurimi interimebantur, & paucissimi, atque illi etiam non sine vulnere inde evaserunt: maximamque vel illis ipsis fatentibus ibi passi sunt stragem. Sed ex altera parte Sueci quoque non minus senserunt damnum. Regina namque Poloniæ ex Arce egressa versus Armamentarium, ut inde pugnantes utrumque Exercitum trans Vistulam contempleretur: viso eo, quod ex quodam loco Armamentario proxime adjacente, possint optime ex tormentis peti agmina Suecorum Vittelæ proximiora: mox propriis ex carpento suo solutis equis, jubet illuc adtrahi unum, & alterum tormentorum, ac dirigi contra Suecos, atque experimento capto hac ratione multum damni illis inferri, plura adhuc curat admoveri, ex quibus continuo illos infestando, sola plus damni intulit Suecis, quam universus Exercitus Polonorum, Quod mahum subito avertere a se nequiverunt Sueci; quia

ex

ex omnibus partibus acerrime impetebantur, neque locus illis, quo se subducere possent, concedebatur. Interim pugnam nocte interrumpente, aggere ab illo loco sese muniverunt, & securos se ab illo impetu reddiderunt. Sequenti die iterum instauratur prælium, pugnatur ex utraque parte strenue, multis utrinque cadentibus, loco tamen minime cedentibus: ita ut difficile fuerit judicare, utri partium Mars favorit magis: tandem nox dirimit huncce Martialem ludum, redeunt utrique ad Castra.

Suecus vero noctu ad sylvam quandam sibi ad sinistram partem adjacentem, partem peditatus introduxit. Rursus die adveniente, primo statim mane utraque pars parat se ad pugnam; Exercitus educuntur in campum: instituuntur velitationes. Interim Rex Poloniæ cum suis Consiliariis bellicis consultat, quam novam arte sibi sit cum Suecis utendum? Siquidem jam biduo in cassum sit laboratum. Quem Actum Rex Sueciæ intentissime per tubum Opticum observabat. Ecce autem non multo post, adducitur ei captivus, quem cernens Rex nimium conturbatum, erigit dictis suis, non esse sibi metuendum, cum non in manus ethnici alicujus inciderit: ideoque deberè se simile tractamentum expectare, quale antehac experti sunt captivi alii, dummodo dicat sibi ingenue, quid fuerit conclusum in illa consultatione; quod si detrectaverit, jam durius cum illo agendum

T 4

dum

dum esse: quod tamen non Regi, sed temporis occasione, quæ requirit, ut Hostium cognoscantur intentiones, & suæ imputet contumaciæ. Tum ille non multum cunctatus, retulit: Conclufum esse, ut totis viribus impetum faciant in dextram alam Suecorum. Dicit Rex: Sufficit mihi hoc scire. Quia vero in illa ala collocati erant soli *Brandeburgici* milites, statim cœpit suspicari, alterutrum horum duorum subesse: vel Polonos habere aliquam tacitam cum Pruffis correspondentiam; vel saltem persuasos esse, eos, utpote noviter factos socios, non ita fortiter resistere paratos; quibus per fractis facilius & ipsos Suecos dissipare possint. Præcavendo itaque utrique malo, subito permutat phalangem: deducit ex eo loco Pruffos, & substituit suos; in altera ala vice versa faciens. Ne vero illud a Polonis animadvertetur, educit ad velitationem plures. Dumque opus illud finivisset, ipse propter animandum militem suum ibidem remansit. Interim Poloni præcipue hastatorum Cohortes, tum Polonorum, tum Lithvanorum circiter mille cum ducentis, faciunt vehementissimum impetum in illam alam, ubi sperabant fore Pruffos, invenerunt autem Suecos, sed & in illis magnam ediderunt cladem, & prostratis multis in prima & altera linea collocatis, provolant usque ad tertium Suecorum ordinem: ubi ipse quoque Rex hasta in manum tactus, & nisi Heros aliquis

*Acre Præ-  
lium fit  
inter Po-  
lonos, &  
Suecos*

quis Regi proxime astans, Polonum illum re-  
cta in Regem ruentem globo trajecisset, equo  
etiam deturbatus fuisset, sit perturbatio inter  
Suecos magna; nihilominus quia in locum cæ-  
forum, & dissipatorum, subito substituti sunt  
alii, & quod ab illis Suecicis peditibus in sylva  
collocatis valde impetebantur Poloni, (extur-  
bare autem illos non facile poterant, quia equi-  
tes explicato cursu invadere nequiverunt, pe-  
dites autem Polonici in patenti constituti, fa-  
cillime ab illis, qui arboribus appliciti suos ex-  
plodebant sclopos, rejiciebantur) iterum re-  
trocedere coacti, & quidem non sine notabili  
damno. Suecis sumpto animo acerrime instan-  
tibus, præterea peditibus illis, & continua ex  
acie Suecorum explosione, omnia agmina Polo-  
norum summopere perturbantibus. Si tamen  
(fatente ipso Rege Sueciæ) reliquæ cohortes,  
& Legiones cum tanta resolutione, prout ir-  
ruebant Hastati, subsequutæ fuissent, & aliqua  
Polonorum pars ad sinistram quoque alam dire-  
cta fuisset, non multum ambigere de victoria  
potuissent. Sed hoc primo impetu frustrati, &  
quod plures non haberent hastatos, reliqui re-  
missius cœperunt agere; nihilominus quia mul-  
titudine prævalebant Poloni cum Tataris, pro-  
tracta est pugna æquo Marte usque ultra Me-  
ridiem: Tum primum Tatarum detestantes valde  
illam crebram tormentorum explosionem, cœ-  
perunt recedere, dicentes: *Licha stara pufzka,*  
hoc

hoc est, mala sunt senilia, sive antiqua sclopetata; & tantum prospiciendo eminus, totum illud periculum voluerunt detrudere in solos Polonos. Et quamvis sollicitarentur a Polonis, ut adhuc impetum facerent in Suecos, subire id minime voluerunt, respondentes, sibi jam defecisse sagittas, cum frameis autem propter illum boatum nil posse nocere Suecis. Quo viso, & audito nonnulli Polonorum, Tataris sese adjungunt, & jam remotiori ab ictu loco prospiciunt, quid alii agant: aliqui vero cernentes, quo res inclinaret, dum Tataři totaliter pugnae se subducunt, monent Regem tacite, ut quasi aliud agendo saluti suae tempestive consulat. Cumque Rex & ipse expavescens cum paucissimis sibi adjunctis, demisso signo pratoriano, ne id animadverterent alii, sese convertisset versus Pontem, mox unus & alter, quamvis non jussi coeperunt subsequi Regem, & consequenter plures, ut jam speciem fugae representarent. His visis alii, atque alii similiter faciunt, & postmodum caeteri in fugam convertuntur, quos Sueci insequi minime tardarunt: & derelictis quidem illis qui eis Vistulam cum Tataris fugam arripuerunt, atque valida legione circa pontem in omnem casum collocata, expeditiores Sueci, eos qui trans pontem versus Varfaviam contendebant, persequuti sunt: tamque acriter instabant, ut intrandi in Civitatem, & Arcem, aut ibi com-

Poloni fugae se committunt

mq-

morandi Polonis non fuerit concessa facultas. Sed qui celeriori insidebat equo, prior esse cupiebat, paucis Regi assistentiam praebentibus. Ultimum agmen fugientium claudebat Senex *Stanislaus Potorski* Generalis Exercitus Regni; qui & sustinendo nonnihil insequentium Suecorum impetum, Regem ad tutiora deduxit loca. Sueci vero hostibus suis dispulsis, & capta iterum eodem momento Varfavia, in illaque recepto *Benedicto Oxenstiern*; eo, quod sunt conlequuti, contenti, non longe ultra suburbia, fugientes sunt subsequuti: cum etiam impossibile sit, ut praegrandes illorum equi Polonorum pernicissimos assequi queant.

Progressus a Varfavia Rex *Casimirus* ad Civitatem *Casimiriam*, desperans de subsidiis a Principe *Rakocio* per Legatos petitis, mittit ad Ducem Moschorum Legatum cum hocce postulato, ut superfederet a bello sibi inferendo, promittens cum Cosaccis ipso mediante honestis conditionibus reconciliationem inire, praeterea Filium ipsius post fata sua in Regem electum iri.

*Casimirus Moschorum artificiam quaerit*

Haec dum ad Varfaviam sunt acta, quidam eorum, qui ante annum invitabant Principem *Rakocium* ad Coronam Regni, actum hunc nunciando dicto Principi exaravit Litteras de data in *Warka*, quae inde *Claudiopolim* usque sexta a data allatae sunt die: quarum tenor fuit ejusmodi:

Cel-

Litteræ  
ad Ra-  
kotzium  
emissæ

*Celsissime Princeps! Quam sit inconstans fortuna, simul & alea Martis, & quam subito felices mortalium successus adversissimis misceantur rebus, si cui haecenus non est cognovisse datum, nunc hoc reipsa afflictissima nostra experitur Patria. Ecce enim Varsavianam, quam multo cum temporis, & cruoris dispendio ante paucos dies de manibus Suecorum recuperaveramus, nunc iterum post triduanam illamque atrocissimam Marte nobis adverso pugnam, illis eandem jam dereliquimus. Adest itaque tempus ut Illustrissima Celsitudo Vestra more generosæ Fera, de antiquis egrediens tesquis, atque vires, quas universus Christianorum admiratur Orbis, circumspiciens suas, id quod jam dudum in animo concepit, edere in lucem feliciter, non intermitzat. Neque vero differat, nullius namque rei, quam temporis jactura est major. Cæterum, felicissime valeat.*

Et hæc quidem Epistola adhuc alterum Regis Casimiri Legatum, nempe *Gabrielem Silnitzki* in Aula Principis commorantem, & Actiones Legatorum Regis Sueciæ, & Cosacorum observantem, reperit: cui tamen Princeps, dissimulans se aliquid novi ex Polonia accepisse, nequaquam id aperuit, expectans quid sit ipse facturus. Interjectis aliquot post allatas illas Litteras diebus, adferunt etiam *Silnicio* Epistolas, unam a Reverendo *Prazmowio*, qua illum simpliciter ab Aula Principis re-

vocat, addens, Regem vitio vertere, quod ibi remanserit, alteram ab Uxore, quam Princeps (per illius enim veredarium allatæ fuerant) retinuit, & sibi perlegi curavit: quæ historice descripsit, quid actum sit Varsaviæ, & quanto-  
pere Tatari, non jam prout antehac Amici, sed quasi hostes obvia quæque depopulentur; & qualis desperatio animos omnium inceserit, simulque rogavit summopere, quatenus sepositis publicis, ad procuranda privata quam citissime recurreret.

Quibus *Silnitzki* acceptis, veniens ad Principem, dicit, se diutius morari non posse, siquidem a Collega suo revocetur, simulque valedicit, recommendans semetipsum in Patrocinium Principis quam officiosissime; promittens præterea se rebus Principis in omnibus licetis pro viribus velificaturum.

Tum demum Princeps *Rakocius* abrupta <sup>*Rakocii partibus Suecorum & Cosacorum accedit*</sup> mora, utpote in magnis rebus sæpe nociva, alacrius cum Suecis, & Cosaccis in tractatibus dudum inchoatis procedit.

Regressus in Patriam *Silnitzki* omnibus dicit, in auxiliis Principis *Rakocii* nullam esse spem ponendam, potius verendum esse, ne in partes Cosacorum (a quibus jam dudum sollicitatur) & Suecorum (quorum Legati se adhuc præsentem ad Principem appulerant, & prout intelligere potuit, valde hilari vultu sunt excepti) transeat.

Ex his quidem superius enarratis rebus effectum est, ut Poloni de auxiliis Tatarorum minus, quam hæctenus præsumentes, (quanquam aliquoties ex improvise in Partias Suecorum cum *Czarnecio* irruentes, aliquos profligaverint, & captivos non paucos abduxerint) propriis autem viribus diffidentes, idque tanto magis, quod nervo rerum gerendarum destituerentur; ab Imperatore Romanorum, a quo antehac implorare auxilia non neglexerunt, parum subsidii sperantes: Moscorum amicitiam noviter initæ, & necdum validioribus vinculis confirmatæ, non per omnia fidentes, utpote ex insensissimis inimicis, superficialiter tantum reconciliatis amicis; Cofaccorum autem submissioni (quam fecerunt armis Tatarorum adacti, quod videlicet non audeant posthac contra Regem arma sumere) fidere minime consultum rati: siquidem antehac etiam inconstantiam illorum multoties fuerint experti; & quia novissime ante medium Annum Legati Regis reconciliationem pertentantes, contemptim & plane sine responso a *Chmielnicio* fuerint rejecti, qua de re superius pag. 239. A *Rakocio* vero, ne interruptis Tractatibus ex amico reddatur inimicus, multum sibi metuentes, postquam vidissent res suas non posse feliciter proferri Marte, alia in tuenda Patria utendum rati arte, mittunt Legatum ad Imperatorem Moscorum, confirmando per eundem anteriorem pro-

*Poloni  
solliciti  
ad Moscos*

missio-

missionem, nimirum: dummodo abstineat ab hostilitate contra Regnum Poloniae, Polonos Filium suum post mortem *Casimiri* ad Coronam Regni promoturos, simulque nunciando, se certis, ac indubitatis indiciis intellexisse Principem Transylvaniae bellum contra Regnum Poloniae moliri, & omnino in procinctu esse; ideoque instabant, quatenus Imperator Moscorum, ceu jam ad Regnum Poloniae interveniente memorata oblatione, interessatus, amice requirat prædictum Principem, ut abstineat a suo proposito, Poloniam bello laceffendi.

Alios Legatos mittunt ad Imperatorem Romanorum, rogando, ut ceu Christianitatis Pater, interponat auctoritatem suam apud Principem *Rakocium*, quatenus ille si nullo modo succurrere vicinis suis Polonis velit, saltem ad afflicta afflictionem nolit. Alios mittunt ad Imperatorem Turcarum, per quos intentiones Principis *Rakocii* detegentes (quod videlicet Patriam suam sine ulla justa causa hostiliter invadere velit) instant, quatenus illum, ceu Clientem suum prohibeat ab isto proposito, atque intra domestica pomeria ipsum continere sese efficiat; idque vi Pactorum, quæ tunc inter Polonos, & Turcas intercedebant. Alios Legatos mittunt ad Chanum Tatarorum, ipsumque tanquam confidentissimum Amicum requirunt, ut molimina *Rakocii* omnibus modis dissuadeat, & in quantum cedere rationibus nolit,

*Dein Imperatorem Romanum recurrunt*

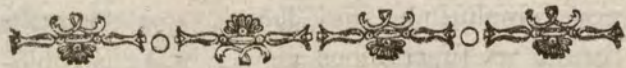
*Tandem ad Turcas*

*Denique ad Tataros, ut Rakocium impediant*

lit, in omnes actiones illius intentus, ea quæ regno Poloniæ viderit nociva, totis conatibus dissipet, atque pro sua amicitia cum omnibus copiis suis contra quosvis hostes Regni Poloniæ venire maturet. Denique dubii qualem ejusmodi remedia sortita sint effectum, mittunt ad Regem Daniæ, concitando illum omnibus modis, ut ille, Rege Sueciæ in Polonia commorante, vindicandi injurias, quas se contra eum habere prætendit, commodam non intermittens occasionem; Regnum ejus infestis armis aggreddatur; promittentes pro certo, si ad tuendam Patriam Suecus recurrens Regno Poloniæ excesserit, se subito illum subecuturos, atque auxilium Regno Daniæ daturus: si vero ita obstinato foret animo, ut nec hac ratione retrahi se patiatur a bello Polonico, Incolas Regni Sueciæ, absente Rege suo, qui secum totum militiæ robur Patria eduxit, nequaquam sufficientes fore ad resistendum Danis, intentiones suas totis viribus promoventibus.

Et hoc quidem contra gravissima Regni Poloniæ mala, felicissime Polonis cessit antidotum, prout patebit inferius. Sed antequam id expositum fuerit, digrediar ad exponendam expeditionem Principis *Rakocii*, contra Poloniæ Regnum susceptum: relinquens de ea censuram æquo Lectori, ut ad Justitiæ libram omnia appendendo, ipse judicet, utrum toties dictus Princeps habuerit justas ac legitimas, ejusmodi contra Polonos processus causas, nec ne?

*Danos in  
Suecos  
concitant*



HISTORIÆ  
BELLI COSACCO-POLONICI  
PARS TERTIA.

**N**on deerunt fortassis, qui me extra circumlumi' propositi mei divagatum esse sine iudicaturi, postquam viderint me narrationi Belli Cosacco - Polonici subnectere expeditionem Magni inter Christianos Principes, Principis *Georgii Rákóczi* Junioris, susceptam contra gentem Polonam Domui suæ semper amicissimam. Verum enim vero, siquidem cum præinsertis, tum paulo post subsequenter, luce meridiana clarius demonstratur, Principem *Rákócium* nequaquam talia tentaturum, aut aggressurum fuisse, nisi in id a Cosaccis (juratis Polonorum hostibus, integro ferme ante bienio ad hæc Principem stimulantibus) & Suecis (bellum Polonicum jam ferme fastidientibus, atque ea, quæ initio, fortuna sibi nimium favente, obtinuerant, retinere propriis viribus minime valentibus) inductus fuisset; persuasum habeo, me apud æquum Lectorem hucusque facti mei veniam consequuturum, idque tanto facilius, postquam intellexerit, alia etiam motiva, quæ mihi ad id faciendum stimulum addebant. Movebant me frequentes criminatio-

U

nes

nes complurium, qui ignari, qualiter gestæ fuerint res superioribus annis, in Aulis Senioris, & Junioris Principum *Rákociorum* (mihi autem apprime hæc sunt cognita ex manuscriptis cujusdam boni Viri, qui exactis XVI. Annis in Aulis *Rákociorum*, ante dictam expeditionem, acta suo tempore eorum, præcipue cum Polonis tractata, fideliter connotavit) sed id solum scientes, quod aliquot vicibus missi fuerint Legati ex Polonia modo ad hunc, modo ad alterum *Rákociorum*, & quod unum atque alterum Polonum in aula illorum viderint; quid autem egerint penitus inscii, non dubitant Polonos criminis commissi contra Principem *Rákocium* doli insimulare, quasi illi oblata Principi *Rákocio* ultronea ad Regnum Poloniæ invitatione, eundem sponte, ac deliberato animo in funestum præcipitaverint exitium, & quidem (quod magis mirandum) conjiciendo facinoris illius culpam in homunciones innocuos, & in hisce negotiis nunquam versatos, qui propter aliquas in articulis Fidei Christianæ ab Ecclesiâ Romana differentias, solum vertere coacti reclinatorium in *Transylvania* sunt nacti: quod tam procul esse a vero, quam terram a caelo comperiet quisque, postquam genuinam negotiorum istorum expositionem legerit; neque vero est, cur me multum in expurganda innocentia horum defatigem; siquidem id egregie peregit Vir magnus in Regno *Transylvaniæ*

Joan-

*Joannes Bethlen*, ejusdem Regni Supremus Cancellarius, aliis etiam dignitatibus Illustris, qui in Historia rerum in *Transylvania* gestarum fideliter conscripta, Libro Primo, Sectione quinta, in hunc modum refert: „*Princeps Rákocius* (intelligendus Senior) *de Ottomanica diffidens clementia, Suecorum, aliorumque Principum Christianorum fulcire se nititur confederatione, expeditusque ad eam tractandam ab eo Michael Mikes, dum Poloniam transire festinat, Uladislai Poloniæ Regis decessu audito, sive (ut assererat) a plerisque nec infimæ sortis Polonis persuasus, sive neminem qui defuncto Regi succederet Principe Rákocio digniorem sibi met imaginatus, commisso sibi negotio interrupto, ad eum, per quem missus erat, redit. A Joanne Cosimiro defuncti Regis Fratrem, munerisque ejus competitore, universos Regni status alienos, ipsi vero adeo fauentes, ut exoratus verius, quam admissus dici foret, refert: ne itaque Fortunæ amplexus offerenti desit, hortatur. Exhilaratus ille de Principatu, ob furorem Turcarum nonnihil anxius, sublimius honoris fastigium, divinitus sibi destinatum credens, nec in re tacti momenti operæ, aut sumptibus parcendum censet. Franciscus itaque Bethlenius Comes Comitatus *Albensis*, Supremus Regni *Marschaleus*, ac Regni *Consiliarius* cum grandi ad redimenda Magnatum suffragia argenti*

U 2

sum-



„ *summa Varsaviam ab eo mittitur, qui potiorè*  
 „ *pecuniæ parte in cassum profusa, dum exaudi-*  
 „ *ri laborat, lethali Principem Rákócium mor-*  
 „ *bo correptum audit; interrupto itaque labore re-*  
 „ *greditur &c.*“ Huc usque sunt verba alle-  
 gati authoris Historici, ex quibus luce meri-  
 djana clarius patet, multis ante temporibus  
 Principes Rákócios ad Coronam Regni Poloniæ  
 aspirasse, & quidem accedente favore omnium  
 statuum Regni, quem non tunc temporis tan-  
 tum sibi coemerant, sed ( prout patebit ex rela-  
 tis inferius ) variis cum prædicto Regno tra-  
 ctatum commerciis, multo ante tempore inlli-  
 tutis, comparaverant. Multum itaque injuriæ  
 sunt vel in ipsum Principem Rákócium, qui  
 asserere non erubescunt, illum, ad vocationem  
 eorum, quorum minima in Regno Poloniæ pars,  
 simul, & minima fuit auctoritas, rem tanti  
 momenti aggressum fuisse: quasi Princeps pru-  
 dentissimus, cui omnis Reipublicæ Poloniæ sta-  
 tus erat perspectissimus, usque adeo rationis  
 expers fuisset, ut fulcire sese arundine, subsi-  
 dio scilicet eorum, qui & ipsi maxime fluctua-  
 bant, niti voluisset. His itaque omiſſis manum  
 meam admoveo ad diluendam potius labem in-  
 tentatam Genti Poloniæ, quæ ab omni fraude,  
 & malo dolo semper alienissimo fuit animo:  
 quanto vero erga Principem Rákócium ducere-  
 tur affectu, declaravit luculentissime vel eo  
 ipso temporis articulo, quando non solum a  
 so.

fociis, verum ab ipsa insuper fortuna derelictus  
 fuit. Poloni vero rursus ex inimicis facti su-  
 bito amici, plane propriis manibus illum ex  
 præsentissimo eripuerunt periculo, ( qua de re  
 infra ) Quod ad veritatis indagationem, & ma-  
 jorem ejus comprobationem, altius repetendam,  
 & eo quo in hocce negotio processum est ordine,  
 exponendam attinet, confido plenissime cognitum  
 iri; nec moleste laturum benevolum Lectorem, si  
 antiquæ fuerit memor gnomæ: *Felix qui potuit*  
*rerum cognoscere causas!*

Teste quotidiana rerum experientia, *sæpe*  
*casus venit in consilium.* Simile quid evenit  
 Duci Joanni Radzivilio, in Magno Ducatu  
 Lithvaniæ primatum tenenti; qui intervenien-  
 te fatali casu prioris conjugis suæ, ex Illustri  
 Potociorum familia, de alia in locum demortuæ  
 sibi conquirenda sollicitus, ex consilio quorun-  
 dam amicorum circa Annum 1646. exiverat  
 in Valachiam Cis-Alpinam, ad videndam Dy-  
 nastæ Regni illius *Lupuli Filiam*, quæ sibi mul-  
 tis nominibus commendabatur: ibique rebus ex  
 animi sententia peractis, regressum in Patriam  
 parans, admonitus a prædicto *Lupulo*, ne de-  
 dignaretur hac occasione accedere Principem  
*Georgium Rakocium Seniore*, non multum  
 cunctatus, præsertim sciens multas ei jam an-  
 te cum Regno Poloniæ intercessisse necessitudi-  
 nes, ne forte inhumanitatis argueretur, si tanti  
 nominis Principem ex loco tam propinquo silen-  
 tio

*Princeps*  
*Radzivi-*  
*lius ad*  
*Rakotzi-*  
*um l. ve-*  
*nit*

tio præteriret, iter suum versus Transylvaniam convertit. Cujus limina postquam attigisset, atque permissu Principis *Rákócii*, obvias Regni illius Urbes, Arces, Civitates, Oppida, Fortalitia perlustrasset, nec non cum Magnatibus, & Nobilibus multis sibi honoris gratia jussu Principis in occursum venientibus notitiam contraxisset, simulque tam ex re oculis subjecta, quam ex relatione eorum, quibuscum miscere colloquia sibi contigerat, optimi regiminis indubitata argumenta perspexisset, tanto majori desiderio cognoscendi, tam pii simul, & prudentis Principis ferebatur. Ad quem perveniens, ab eoque summis exultis honoribus, dum inter alia colloquia ultro, citroque habita interrogatus fuisset a Principe *Rákócio*, quonam in cardine versetur res, & Status *Ecclesiæ Reformatae* in Polonia? quidnam illud fuerit, quod contigisse ante aliquot Annos *Vilnae* occasione alicujus funeris, & trajectæ alicujus imaginis audiverat? Tum *Radzivilius* retulit; qualiter dum in Aula pie defuncti Parentis sui *Christophori Radzivilii* mortuus fuisset Anno 1640, quidam optime de ipso meritis non postremi Stemmatis Nobilis *Alexander Przytkowski*, illicque Dominus Parens suus pro more in Patria recepto exequias modis omnibus adornasset, sepelireque in Templo *Reformatorum* Civitatis dictæ *Vilnae*, in Lithvania sitæ, voluisset, dumque corpus feretro deduceretur, subsequente

lon-

longa serie Pastorum, & Cantorum, nec non magna caterva Aulicorum, & ipso insuper Parente suo, tibicinibus nœnias lugubres præcipientibus &c. atque prætereundum fuisset Templum Romano-Catholicum; qualiter inde sese effuderit ingens multitudo hominum ad id præparatorum: irruendoque primum in eos, qui corpus ferebant, illisque dispulsis lapidibus, & fustibus corpus urna ejectum misere tractaverint, postmodum Pastores, & Cantores lapidibus vexaverint: & hic quidem tumultus ægerime confluyente universa aula D. Parentis sui sedatus, corpus autem utcumque tantum terræ mandatum fuerit. Retulit idem, qualiter rursus, quidam Aulicorum suorum, volens sagitta trajicere passerem insistentem super effigie S. Michaelis Archangeli in summitate Templi erecta, trajecerit ipsum (prout exponebatur) Archangelum, Exercituum Regni Cœlorum Generalem; & qualiter hac occasione & notabili pecuniæ summa multatus fuerit, & Templum illud Reformatorum, ex Decreto Comitiorum Regni Generalium, (ad præcavendum scilicet, ne similes tumultus posthac evenirent) oclusum fuerit, cum assignatione gravissimæ pœnæ, si quis illud recludere præsumperit: omni Religionis exercitio severe interdicto.

His exauditis Princeps *Rákócius* quærit: Nonne *Religio Reformata* ita firmo jure est recepta in Regno Poloniæ atque hic apud nos

U 4

in

Status  
Religio-  
nis in Po-  
lonia re-  
tinetur

in Transylvania quatuor Religiones, nimirum, Nostra, Catholica, Unitaria, & Lutherana? Tum Radzivilius respondens ait: Equidem Pii Prædecessores nostri in Regno Poloniæ veritatem illius sententiæ; Ubi incipit persecutio Religionis, ibi sequitur desolatio Regionis, reipsa tempore Cruciferorum mutuis, illisque infestissimis bellis, ac violentiis sese occasione diversæ sententiæ deglubentium (quod prolixè exponit inter cæteros Historicos Salamon Neugebauerus) cum nullam explicandi se ex mutuis lanienis communem Patriam misere prementibus adinvenirent viam, sanxerunt sub Sigismundo Augusto Anno 1553. Constitutionem: quod nullo modo in Electionem alicujus Domini consentire debeant, nisi hac conditione: ut prius omnia Jura, Privilegia, & Immunitates Regni Juramento confirmet; præcipue autem pacem, & tranquillitatem inter Dissidentes in Religione Christiana; præterea, omnes Status & Ordines Regni, præscripta hacce obligatione Regi imponenda, semet quoque ipsos in hunc modum obstrinxerunt. Et quoniam in hac Republica nostra reperiuntur non pauci Dissidentes in Causa Religionis Christianæ, præcavendo, ne hac occasione aliqua nociva seditio exoriat (qualem in aliis Regnis evidentè videmus) promittimus id nobis mutuo, ac invicem pro nobis, & successoribus nostris in perpetuum, sub vinculo Juramenti Fidei, Honoris & Conscientiæ nostræ, qui sumus Dissidentes in

Re-

Religione, Pacem inter nos mutuam conservaturos, nec propter diversam Religionem, & varietatem Templorum, sanguinem inter nos effusuros, neque alius alium ullis pænis, confiscatione bonorum, privatione Honoris, carceribus, aut Exilio multaturos, nec ulli Magistratui, ac Officialibus ad talem processum suffragaturos: Quin imò si quis ex ista causa opprimere quoquo modo alterum velit, resistere ei omnes tenebimur, etiamsi id sub prætextu Decreti, aut aliquo processu Judiciario facere aliquis præsumat. Denique quo firmiori confæderatio ista fulciretur robore, primus post illam confectam creatus Rex, Henricus Gallus, & omnes qui eum subsequuti sunt Reges, usque ad nostra tempora, prius quam Corona redimiti sunt, confirmando solenni Juramento, Jura, Privilegia, & immunitates Polonorum, inter cætera super id, quod concernit statum Dissidentium, his expressissimis, & sine ulla limitatione verbis præstiterunt: Pacemque & tranquillitatem inter dissidentes in Religione Christiana tuebor, manu tenebo, nec ullo modo vel Jurisdictione nostra, vel Officiorum nostrorum, & Statuum quorumvis auctoritate, quecuquam Religionis causa opprimam, opprimere patiar. Quod quidem manifestè constat ex Codice Legum. Et id quidem, quod verbis complectebantur, reipsa etiam adimplebant & exequabantur ad tempus usque Sigismundi III. sub quo (intervenientibus novis dogmatibus,

in

in quibus asserere non dubitabant, Hæreticis non esse servandam fidem. Quotquot autem sunt extra Ecclesiam Romano-Catholicam, omnes eos Hæreticos reputant) oboriri cepit persecutio Dissidentium; sub nostro vero Uladislao invaluit. Et hoc quidem malum prius grassabatur in Socinianos: nunc autem jam pervenit etiam ad nos. Illis prius non tantum in Regiis Urbibus, utpote Cracoviæ, Lublini &c. per tumultum studiosorum Romanensium; sed etiam in propriis, ac hæreditariis bonis, sub prætextu alicujus Juris, Tempia adimebantur, Gymnasia disjiciebantur, Pastores Ecclesiarum simul, & Professores Scholarum proscribentur, Typographiæ, & Bibliothecæ refertissimæ confiscabantur. Nunc vero neque nos sumus ab illis securi, & similibus expertes malorum.

Tum Princeps Rákócius: Nonne vigore Jurium allegatorum posset coerceri hæc insolentia? Respondebat Radzivilius: Equidem in Comitibus Regni Generalibus ad querimonias damna passorum aliquoties scripti sunt articuli, ut fieret animadversio in violatores Juris publici, ut in posterum præcaveret Magistratus, ne talia evenirent. Sed nihil unquam in executionem est deductum.

Rursus Rákócius: Adhuc communicatis cum omnibus Dissidentibus consiliis, tentanda sunt media, ut exorbitantiæ istæ corrigantur. Tum Radzivilius: Sero jam paratur Medicina, postquam

quam jam post multas moras tantopere invaluit Catholicorum potentia. Unicum tantum restat remedium, nimirum, ut sub Interregno, tempore Electionis novi Regis, quando latissimus patet unicuique nostrum campus reducendi ad rectum tramitem ea, quæ exorbitarunt: si videlicet nova aliqua condatur constitutio de non violanda ullo modo antiqua Confæderatione, cum præfixione gravis alicujus pænæ de violatoribus Pacis publicæ sumendæ. Sed etiam si quam severissimæ sanciantur leges, nihil proficient, nisi ex Dei beneficio talem nanciscantur Regem, qualis fuit Stephanus Bathoreus, qui dum multis rationibus stimularetur a Jesuitis ad exterminandos Hæreticos, post varias in contrarium allatas rationes, primum enim dicebat, quod nemo sit ad Religionem vi cogendus, cum id nec ipse Rex Regum Christus fecerit, quamvis præstare id facile potuerit, prout ea declaravit dicens Petro: Convertite gladium tuum in vaginam, &c. an putas quod non possim petere Patrem meum, qui exhibebit mihi plus quam XII. Legiones Angelorum. Tantis suffultus copiis quid non præstitisset? Sed studio noluit, ut virtuti relinqueret locum: quod Religio verbo Divino sit intimanda, & ad illam alliciendi homines promissis præmiorum futuræ beatitudinis: prout hoc fecit ipse summus Sacerdos, qui in prædicatione sua, quæ describitur in Historia Evangelica, dum dicit: Beati pauperes spiritu: quoniam ipsorum est Regnum Cælorum.

Stephanus  
Bathorci  
Ratiocinium  
pro tolerantia

rum. Beati qui lugent, quoniam ipse solamen accipient &c. ubi nulla fit mentio Dignitatis huius seculi. Et rursus dum dicit: Venite ad me omnes qui laboratis & onerati estis, & ego reficiam vos &c. quod ad Religionem homines invitandi sint exemplo veræ pietatis, ac humilitatis, prout fecit Christus dicens: Discite a me quod ego sum mitis & humilis corde. Etenim stat illud immotum: Ut decuit, docuit, qui re sua dicta probavit: Plus malefacta nocent, quam benedicta docent, quod Jusjurandum vel Ethnicis dictum vidlare nefas sit: prævaricationem enim ejus Deum ne Regi quidem impune dimissurum, sibi persuasissimum esse: ac proinde cum in Coronatione non tantum aliis Regni incolis, sed Dissidentibus quoque obstrinxerit sese solenni Juramento, illud se salva conscientia violare nequaquam posse; sed potius constanter servaturum) & ad hæc Jesuitis variis modis reponentibus, tandem respondebat: Scire se pro certo, tria sibi metipso Deum reliquisse, primum ex nihilo aliquid creare: deinde, futura præscire: postremo, conscientias imperare. Quapropter nolle se in Dei messem falcem immittere, & quandoquidem a Polonis constitutus sit, ut corporibus illorum, illique secundum Leges dominetur, se esse illa dignitate contentum; super conscientias autem se nequaquam imperium usurpaturum. Ast ubi quaerenda est illa tellus, quæ talem producat Principem, atque fuit ille, præter Vestram Celsitudinem

dinem; sub quo omnes eæ Religiones, quæ generali Confederatione Polonica comprehenduntur, semel receptæ illibatæ suo in statu, sine præjudicio alterius permaneant? Inter omnes Principes Christianos non novi alterum. Quapropter multum felicitati Reipublicæ nostræ accessurum putarem, si post sera fata moderni nostri Regis, Celsitudinem Vestram nobis donarent cæli. Simulque monuit Principem Rakócium, ne deesset fortunæ suæ, qua illum complures Procures Regni Poloniæ dignum judicent, sed tempestive sibi ad eam, in casu mortis Regiæ consequendam, pararet aditum, preparando sibi ad id animos Polonorum, tum Legationibus ad Regnum publicis, tum aliis honestis, ac congruis modis, ac rationibus, nec minus (suafore Salomone, qui dicit Donum hominis dilatat viam ejus, & ante Principes locum ei facit) muneribus, quibusdam in majori eminentia constitutis Primatibus offerendis: imprimis autem si aliquando Polonis contra Turcas tentandi aliquid armis esset animus, opem, & societatem promittendo.

Ab eo tempore cœpit sæpius dictus Princeps Rakócium amicitiam suam cum Polonis firmius stabilire, tum Legationibus frequentissimis, tum & aliis modis; dum & ipsi Poloni amicitia ejus avidi, mutuas redderent vices. Quod studium in Polonis nec morte Principis Rakócii Senioris extinctum est: prout patet, ut aliun-

aliunde, ita vel ex illustri illa, mediante *Joanne Vielopolscio*, tunc Castellano *Vojnicensi*, post vero Palatino Cracoviensi (quæ in hunc usque diem in Transylvania deprædicatur) legatione; nec minus illa, quæ mediante *Morstinio* instituta est; tum & aliis, quas enumerare singulas esset infiniti operis: quæ res postmodum Turcis illum suspectum reddiderat.

*Joannis Principis Radzivilii lites Religio-narie, & tandem victoria* 1647. accidit non multo post, Anno videlicet *Joannis Radzivilii* dicta *Srviadose*, provisor bonorum illius, absente Domino suo ad instantiam Parochi Catholici (ipse quoque Catholicus existens) e regione Aulæ Domini sui, erexit Crucem, & super illa effigiem sculptam Christi Crucifixi. Quo postquam Dux *Radzivilius*, præter opinionem Provisoris sui advenisset, visa novitate illa, vehementer admiratus, quisnam in bonis suis tantum Juris sibi præsumeret, ut id ante portam suam erigere non dubitaret, simulque indignatus curat advocari Proviforem, interrogat, quis erexit illud sculptile? qua auctoritate hic erectum sit? Respondet ille: *Incolæ loci istius multis precibus efflagitarunt hoc a me, ut in isto loco, ubi plurimi transeunt viatores ad gloriam Divinam erigerem hunc Crucifixum. Tum Radzivilius: Nequissime mortalium, in tuis bonis habes facultatem, sive velis sacella, sive lupanaria erigendi, sed non in meis.*

hi

*hi sat notæ sunt artes vestrorum Sacerdotum? nunc curavit me inscio erigi crucem, interjecto aliquo temporis spatio, subornabit aliquos, qui asserant, se hoc loco vidisse aliquam visionem; post ea construent Sacellum, & successu temporis intendent in id, ut Sacello cum tota possessione Aula adjungatur. Quapropter quemadmodum me inscio adduxisti huc istam statuam, ita me inscio transferas aliorsum. Audita ejusmodi, Domini sui denunciatione Provifor, recurrit ad Populum; refert omnia; instat vehementissime, agant quod esset optimum, modo ab ipso indignationem Domini avertant. Itur in varias sententias. Parochus suadet: incolæ loci hæc nihil debere curare, relinquendum id esse, quod Dominus demandat, ipsiusmet executioni; sibi contra conscientiam non pluribus confingendum esse vulneribus Christum: si ipsi denegat Dominus hunc locum, videat ipse quid facere velit; Catholicis autem esse abstinendum. Populus fatetur se multum errasse, quod Domino irrequisito talia fecerint, ac proinde adbibendum esse aliquod in demulcendo animo Domini sui remedium. Tandem instante Provifore, post multas consultationes conclusum est, ut egressi cum Processione, facta solenni coram illo Crucifixo deprecatione, quod non suapte voluntate, sed a Domino coacti, transferre statuam illam aliorsum debeant, inde effodiant, & translata[m] penes*

nes Cæmeterium Templi collocent. Et facta sunt omnia hoc ordine.

Quod quamprimum ad notitiam Episcopi loci illius delatum est, ipse forte ægrotus domi se continens, in locum suum Parochum Templi illius ad Comitata Regni Generalia *Varsaviam* expedit: cui dedit in mandatis, ut Protestationem variis scommatibus, & sarcasmis, contra Ducem *Radzivilium*, nec minus contra omnes in genere Dissidentes, plurimis aculeis acerrime pungentibus, refertissimam, ad *Acta Capitanealia Castrensia Varsaviensia* porrigat, simulque in Comitibus Regni, quæ immediate instabant, litteras suas exhibeat in facie Reipublicæ, & penes litteras viva voce urgeat quam maxime, quatenus, si Deum Omnipotentem adesse Consiliis suis velint, huc omnia sua conferant studia, ne injuria Ecclesiæ illata, & Crimen læsæ Divinæ Majestatis maneat inultum.

In Comitibus itaque advenientibus ( ad quæ ipse etiam Dux *Radzivilius* fuit a Palatinatu electus internuncius terrestris; sed tamen ad exordium statim non comparuit, dedita opera, ut experimentum caperet, qualiter se absente in hoc negotio procedere velint, ut ex ejusmodi præludio informatus, tanto paratior ipse accederet; nihilominus multos subordinavit, qui rebus suis non deessent donec superveniret) comparens ille Delator, inducit illam Protestationem in Acta, ex iisque authentice extra-

ctam

ctam simul & Epistolam manutenens, accedit Senaculum, ubi Legati terrestres Consilia tractare soliti, quam primum a salutato Rege, cum suo Marschalco, (qui tunc fuit *Stanislaus Sarsbijewski Capitaneus Grabovecensis*, zelosissimus Catholicus) regressi sunt, petit, ut legatur Epistola Episcopi: quod postquam concessum fuit, accipit ipse Marschalcus ad manus, legit clara, distincta, articulata voce, nonnunquam quasi attonitus subsistendo, & iterum pergendo usque ad finem. Post lectam Epistolam producit Protestationem, hac etiam simili modo lecta, rogat tandem audientiam: quorum omnium summa fuit:

Præmissa absentia suæ decentissima excusatione, nec minus salutatione, & felicis Consiliorum successus appreciatione demum subnectens *Deum Omnipotentem illis*, ait, adesse sua cum benedictione esse solitum, quibus cultum Divini sui Nominis cordi esse ipsi est cognitum; ac proinde, cum ne in minimis quidem rebus felicem eventum sortiri quisquam possit, nisi Deus benedictione sua adsit, contestante id illo quondam Deo dilecto Rege Israelitarum David: Nisi Dominus domum ædificaverit, &c. monuit, ut, siquidem in præsentia talia tractari debeant, quæ concernunt non ædificationem privati alicujus tugurionis, sed universæ Patriæ, pietate hætenus Antecessorum suorum conservatæ; non securitatem alicujus Propugnaculi tantum, sed universi Regni,

Argute  
crimina-  
tiones  
Episcopi  
Volnensis

X

ha.

hactenus non humanis artibus (credere namque Regna humanis consiliis regi, subtilis quidam Atheismus est) sed vigiliis piarum per Antistites ad cælum missarum precum (non secus ac Mosis quondam elevatis pro pugnante populo manibus) conservati, firmissimis S. S. Religionis Catholicæ basibus corroborati, & ita propagatione ejusdem Religionis dilatati, ita pace ab omnibus gentibus vicinis a Deo circumscripti, ut cæteræ nationes, infestis armis ad invicem sese dilacerantes, hanc felicitatem, nec immerito, nobis invideant. Sed proh dolor! (scribit) Pace rerum optima a Deo donati, bellum cum Leo Creatore nostro quærimus: quo nobis offenso, quam rerum prosperitatem, quam Patriæ salutem, quam Uncti Dei incolumitatem polliceræ nobis possumus? Totus horreo; ex vi tamen officii mei in medium publicarum consulationum proferre cogor, qualiter tempore non ita præterito pridem, in Protestatione super hoc negotio confecta expresso, Dux Radzivilius, gratia tum moderni Serenissimi Regis, tum Antecessorum Suxæ Majestatis, ad tam amplas opes, ad tam eximias eventus honores, ut vix altius profiliendi ipsi aliquis sit relictus gradus, ingentes animo concipiens spiritus, non contentus dominium suum in corpora miserorum subditorum suorum extendere, sed in animas ac conscientias eorum jurisdictionem sibi usurpans, imposuit necessitatem incolis Srviadofensibus, ut imaginem Dei Creatoris no-

stri

stri (qui pro peccatis nostris mortuus est, ut nos viliçibus illius sanati a morte æterna liberaremur) collocatum tali loco, ubi quamplurimi transcentes, cultum ipsi pro tam magna dilectione debitum exhibere possent (clarissima simul & impia mente præditus, prætendendo jus suum, quod extincto halitu ipsius transferetur in alium) eradicatam aliorum transferrent; noluit Deo nostro tantum favoris indulgere, ut exiguam hospitium ei concederet; sed vi coegit Christianum populum, ut ea sede, quæ semel cultui ipsius destinata fuit, illum dimovere necesse habuerit. Descendant cum piis cogitationibus suis in devota præcordia sua, & comperient, quantopere contristari anima, quantopere compungi conscientia illorum debuit, quando loco honoris Creatori suo deferendi, coacti sunt contra conscientiam, non secus, ac impii quondam Judæi fecerunt, ab Anna ad Caipham Deum suum circumducere. Conquestus aliquando fuit super impietate Judaica, quod non habuerit locum, ubi caput suum reclinaret; sed illud adhuc tolerabilius fuit, quia inpinquatum cor illorum erat, ut non cognoscerent Creatorem suum; sed nos & agnosceimus & colimus illum, & tamen locum illi denegabimus? O impietatem, qualem oculus Solis non vidit! Obscuratus est aliquando Sol, quando iniquitatem Judæi super Creatore nostro exercebant, sed tamen rursus illis rediit, ut illos illustrans ad penitentiam impii facti reduceret. Sed quia



non resipuerunt, manifestum est omnibus, quanto-  
 pere pro eo sunt castigati: locus ille sanctus di-  
 ruto Tabernaculo Dei, a Paganis conculcatus;  
 Populus quondam unice dilectus, a facie Dei  
 dissectus. Verendum profecto est & nobis, si  
 obumbratis oculis, tantam impietatem respe-  
 xerimus, qua Divina Majestas læditur, ne Sol  
 Evangelii S. quo sumus illuminati ita nobis  
 obscuretur, ut relinquens nos in tenebris eripiat  
 omnem ad illustrandam Patriam facultatem, &  
 habitaculum inter nos, Sanctum conculcandum  
 tradat Gentibus. Sed ubi hoc scelus perpetra-  
 tum est? In eo populo, qui criminis læsæ Regiæ  
 Majestatis acerrimus vindex, quando olim qui-  
 dam mente captus manum injecerat Unctio Dei,  
 quamvis is qui læsus erat, condonaret, Popu-  
 lus tamen ut declararet, quantopere illum inju-  
 ria Regis tereni ureret, crudeli morte eum sustulit.  
 Hic idem populus, si vere Christianum declarare se  
 vult, demonstret se non minus Læsæ Divinæ ad præ-  
 sens, quam olim regiæ Majestatis tangi; demonstret  
 se in hac domo Patriæ nostræ Religio Christiana Ca-  
 tholica Heram, Dissidentium Religionem autem esse  
 inquilinam, neque permittat, ut inquilina ejiciat He-  
 ram. Quia vero nullum usque adeo flagitiosum sce-  
 lus est, quod longinquitate temporis non extenuetur,  
 quod non varios inveniat Patronos, ac denique tolla-  
 tur: ideo ego obtestor Magnificentias Vestras per  
 Sanctam Dei Genitricem, cujus animam non minus  
 nunc, dum Filium suum dimoveri, quam quondam,  
 dum

dum crucifigi vidit, perstrinxit gladius, ut si  
 Deum vobis in hoc confesso, & in aliis occasionebus  
 propitium esse velitis, ante omnia instetis apud  
 Serenissimum Regem, quatenus declarans se non  
 esse reum istius sanguinis, Crimen hoc, summa-  
 rio Juris processu prosequi jubeat. Neque est,  
 cur aliquis dubitet hoc fieri posse obstantibus  
 Legibus: Vos enim Conditores, vos & inter-  
 pretes Legum estis. Neque obtrudat hoc esse  
 contra Libertates: Servire namque Deo, Li-  
 bertas summa est: nulla major Libertas, quam  
 quæ sita est in promotione gloriæ Divinæ: &  
 contra, nulla servitus major, quam in oppres-  
 sionem Divinæ Majestatis consentire, facientes  
 autem, & consentientes pari pœna puniuntur.  
 Ne itaque tacendo consentire videamini, ad  
 propulsandam Dei injuriam animos advertite  
 Vestros, memores illius, quod, qui communi  
 injuriæ non resistit, tam est in vitio, quam  
 qui Patriam, & Parentes deserit. Ecce autem  
 hic plus quam omnes terenni Parentes! Evigi-  
 late itaque, & quod veros Christianos addebet,  
 agite. Valet.

Hæc omnia multo majori cum energia ita  
 erant comparata, ut si quid defuit in Epitola,  
 id compleretur in Protestatione; & si quid de-  
 fuit in utraque harum, id suppleret Orator,  
 cum maxima exaggeratione.

Posthæc conticuere omnes intentique ora  
 tenebant, & ferre per quadrantem horæ, nec

os, nec gestum quopiam movente, sed omnibus attonitis & ad invicem sese inuentibus, tandem Marschalcus: *Video, inquit, omnes rei novitate illiusque enormitate concitos, nec miror. Nunquam enim quid simile accidit in Israel! Sed non sufficit tacere, necesse est etiam aliquid agere.* Tacentibus autem adhuc diu omnibus, rursus ille Orator: *Credo intellexisse omnes negotium in presentia expositum, nec minus & instantiam, quam penes illud facit Illustrissimus, ac Reverendissimus Episcopus, cui taciturnitate sua D. D. V. V. consentire videntur: nihil itaque restat, præterquam ut surgant, & juxta instantiam hanc Serenissimum Regem, ut Summario Processu negotium hoc prosequi jubeat, rogent.* Tum conclamatum est undique, surgendum esse; multique assurrexerunt, & Marschalcum secum trahentes, jam plane de Senaculo egrediebantur. Interim tamen & Catholici aliqui bonarum partium, apud quos potior erat Ordo antiquus, & avita libertas, quam zelus inordinatus, & Dissidentes in Religione omnes loco non dimoti, illos Protestatione sua mediante revocarunt.

Demum exorsus Legatus Palatinatus Volhiniæ *Alexander Czaplac de Halitzany*, modestissima & argutissima Oratione, rogavit, ne tantopere ad delationem, & expositionem unius partis commoverentur, neque hoc quod vergit in convulsionem Legum, ac Libertatum a sua

Sere-

*Serenissima Majestate Regia tantopere rogent: dandam prius parti alteri alteram aurem. Si enim accusare sufficeret, quis unquam insons esset? Lege per expressum cautum est: Neminem respondere teneri, nisi viso Ministeriali; quod factum fuisse hic, non comprobatur. Quod si etiam hoc comprobaretur, Actum hunc non esse ferendis Decretis, sed Consultationibus de negotiis Regni, partim a Serenissimo Rege, partim a Palatinatibus, per publicos, & Ordinarios Legatos propositis, destinatum; præterea Judicium legitimum constare tribus partibus, videlicet Actore, Reo, sive in Jus attracto, & Judice competente; hic solum adesse Delatorem, Citatum autem non comparere: qui etiam si comparuerit, non esse Forum competens: omnibus Actionibus præscriptam esse a Regno ordinariam viam, quam se non debere transgredi, cum hic non sint Legum eversores, sed Custodes: ideoque se debere esse intentos ad sapientissimum simul, & justissimum Jurisconsultorum Axioma, quo conclusum est: qui statuit aliquid parte altera inaudita, æquum licet statuerit, haud tamen æquus Judex est censendus; se ad factum quidem præsens nihil loqui: qui deliquisse accusatur, si omnino deliquit, ille se excuset, atque depurget; sed solummodo præcavere velle, ne in persona unius violetur universalis Libertas, cui prospiciendo Respublica tot beneficia Juris indulsit: se itaque debere stare an-*

X 4

ti-

Catholico-  
rum  
quidam  
indignita-  
tem facti  
vivere

*tiquis moribus, ac proinde in id totis incumbere viribus, ut sanguine Majorum Libertatem partam, & proprio hucusque defensam ad servam etiam posteritatem transmittant intactam, ac nulla in parte violatam.*

Et illo quidem finem Orationi imponente, incepit *Kezerovski* ex Majori Polonia Legatus, tum & alii Dissidentes in Religione alternatim, novis rationibus confirmando per *Czaplicium* in medium prolata; denique etiam Catholici, qui similibus rationibus ne præcipitanter ageretur, urgendo; alii autem multi illis obloquendo protraxerunt negotium, a die Mercurii usque ad diem Veneris: sed ea quoque die magna cum solertia decertando rationibus pro, & contra, nihil effectum est. Tandem dixit *Marfchalcus*, differendum esse hoc negotium adhuc in diem crastinum, Sanctæ Dei Genitrici dicatum, in cujus honorem, inquit, mane exaudiamus *Missam S.* implorando *Beatissimam Virginem Mariam*, ut det inter nos spiritum Unionis, & excitet in nobis amorem Filii sui.

Sabbato interveniente iterum summopere contenditur pro & contra; quæ singula enumerare fateor non esse mei ingenii, & omnino magnum de eo Volumen Orationum esset conscribendum. Quæ tamen præteriri non possunt, leviter attingam, tempestive præmonens, ubi nullus reperietur Orationis lepos, meæ id imputandum esse rudi *Minervæ*. Illi enim, quo-

rum

rum Orationes referre volo, Oratores fuere disertissimi, & eximia eloquentia, atque linguæ facundia præditi, *Cicerones Polonici* olim dicti.

Post multas ratiocinationes *Nicolaus Ostrog* Pocillator Regni, Legatus autem Palatinatus *Russiæ*, in hunc modum est locutus: *Ad omnes, omnium hæcenus in medium allatas disceptationes optime attentus neminem observavi factum hoc, de quo nunc agitur, excusantem, tanto minus approbantem: neque enim credo in toto hoc confessu reperiri quendam, qui dicat, factum esse bene. Dum ergo nullos factum hoc habet Patronos, manifestum est consentire super eo omnes, ut non dimittatur impunitum. In eo maxima inest difficultas, quod nonnulli in ea sint opinione, sive sententia, debere illud, prout extraordinarium delictum, extraordinario subesse Processui, atque Judici: alii autem non utendum esse Summario Processu asserunt, rationem assignando, quod id vergat in everisionem libertatis. Equidem quod libertatem attinet, si cui mortaliu auro omni, & gemmis pretiosius hoc Patriæ nostræ Clerodiu gratum est, & amabile, certe non minus mihi etiam: qui in libertate hac, (quam exteri quoque nobis invidentes, & splendore illius ad æmulandum excitati Indigenarum a nobis petere non erubescunt) natus, in eaque jam majori ætatis parte transacta, nequaquam cervicem meam libertati assuetam, gravi jugo servitutis vel oppressionis subjicere velim; sed potius*

quæ-

quæsitam virtute Antecessorum, & meritis nostris auctam, ego quoque non minus, ac alius quispiam, ad seram posteritatem intemeratam transmittere, & relinquere volo. Sed ex altera parte dum perpendo qua de re agitur, nimirum de gloria Dei, non possum mihi temperare, quin cum Davide exclamem: Zelus Domus Tuæ comedit me, Domine! hoc addito, quod si Filius meus hoc faceret, non solum Summario Processu judicandum permitterem, sed sine ullo Processu male illum perdere. Absit tamen me id dixisse in præjudicium Illustrissimi Principis Ratzivili, ( & hic cæbit summi laudibus extollere merita illius antiquiora, & recentiora ) neque mihi tantum præsumo, ut in tam Eximium Virum statuere Decretum velim. Liberior namque, & rigidius cum domesticis, quam cum extraneis, & quidem in tanta dignitate constitutis, sine reprehensione ulla, agere ausim. Multum tamen mecum cogitanti qualiter hoc negotium, quod nobis jam aliquot dies surripuit, sine præjudicio tanti in Republica Viri, & salva libertate manente expediendum esset, ita tamen ne impune dimissum esse videatur, venit mihi in mentem locus quidam Ciceronis, qui apud Auctorem sic habet: „Cum multis ex rebus intelligi potest, „ majores nostros non modo armis plus, quam cæ- „ teras nationes, verum etiam consilio sapien- „ tiæque potuisse: tam ex hac re vel maxime, „ quod in impios singulare supplicium invenerunt.

Qua

„ Qua in re quantum prudentia præstiterint iis, „ qui apud cæteros sapientissimi fuisse dicuntur, „ considerate. Prudentissima Civitas Athenien- „ sum, dum earum potita est, fuisse traditur, „ ejus porro Civitatis sapientissimum Solonem „ dicunt fuisse, eum qui Leges, quibus hodie „ quoque utuntur, scripserit. Is cum interro- „ garetur, cur nullum supplicium constitueret in „ eum, qui parentem necasset, respondit, se id „ neminem facturum putasse. Sapienter fecisse „ dicitur, cum de eo nihil sanxerit, quod antea „ commissum non erat, ne non tam prohibere „ quam admonere videretur. Quanto majores no- „ stri sapientius? qui cum intelligerent nihil „ esse tam sanctum, quod non aliquando viola- „ ret audacia, supplicium in parricidas singula- „ re excogitaverunt: ut quos natura ipsa retine- „ re in officio non potuisset, ii magnitudine pænæ „ maleficio summoventur, insui voluerunt in „ culeum vivos, atque ita in flumen dejici. O „ singularem Sapientiam! nonne videntur hunc „ hominem ex rerum natura sustulisse, & eri- „ puisse, cui repente cælum, solem, aquam, ter- „ ramque ademerunt, ut, qui eum necasset, un- „ de ipse natus esset, careret iis rebus omni- „ bus, ex quibus omnia nata esse dicuntur? „ Noluerunt feris corpus obicere, ne bestiis „ quoque, quæ tantum scelus attigissent, imma- „ nioribus uteremur: non sic nudos in flumen „ dejicere, ne, cum delati essent in mare, ipsam

pol-

„ polluerent, quo cætera quæ violata sunt, expia-  
 „ ri putantur. Denique nihil tam vile, neque  
 „ tam vulgare est, cujus partem ullam relinqui-  
 „ rint. Etenim quid tam est commune, quam  
 „ spiritus vivis, terra mortuis, mare fluctuan-  
 „ ribus, litus ejectis? Ita vivunt dum pos-  
 „ sunt, ut ducere animam de cælo non queant:  
 „ ita moriuntur, ut eorum ossa terra non tan-  
 „ gat, ita jactantur fluctibus, ut nunquam  
 „ abluantur; ita postremo ejiciuntur, ut ne ad  
 „ saxa quidem mortui conquiescant.“ *Hæc Ci-  
 cero. Si itaque Veteres Romani, cum ab anti-  
 quioribus Legislatoribus nullum acceperint, de  
 parricidiis vindicandis sancitum, justa ratione  
 aut occasione inducti novam de eo condiderunt  
 Legem, quid obstat, quominus nos etiam in præ-  
 senti casu eorum sequamur exemplum, novum sci-  
 licet sanciendo statutum? Adsumus nunc Legeum  
 Conditores & quidem loco, ac tempore privilegia-  
 to: itaque Legem constituamus, ut extraordina-  
 ria, quale hoc est, crimina, extraordinario etiam,  
 hoc est, Summario Processu prosequi liceat: ita  
 & libertati consulamus, & contra Illustrissimum  
 Principem Radzivilium nihil delinquemus, & in  
 posterum aliis, ne talia faciant metum incutie-  
 mus, & denique conscientias nostras salvabimus.*

Tum ex omnibus partibus conclamatum  
 est: *Placet, placet, maxime placet vox, & Sen-  
 tentia Domini Pocillatoris Regni, scribatur Lex,  
 & executioni detur. Frustra enim conduntur*

Le-

*Leges, nisi subsequatur executionis vigor. Pereat  
 mundus, fiat justitia. Majus est placere Deo,  
 quam hominibus: & multa his similia. Jamque  
 voluerunt ire ad Regem, consensum super fe-  
 renda Lege, in hocce tam arduo negotio, ro-  
 gaturi.*

Interim Stanislaus *Chrzonstowski* Vice-Ju-  
 dex, & Legatus Palatinatus Cracoviensis, qui  
 hætenus toto isto tempore, quousque alii sum-  
 mario processui mascule restiterunt, ne verbum  
 quidem (omnibus admirantibus, fuit enim Re-  
 formatae Religionis) protulit in hoc negotio,  
 quod ille studio fecit, reservans sese ad dandum  
 succursum, ubi alios succumbere viderit; fe-  
 riens terram virga, sive arundine quam in ma-  
 nu habuit, audientia ægre impetrata, in hunc  
 modum verba facere cœpit:

*Jam quadragesima Vice munere hoc Lega-  
 tionis fungens, hic compareo; nunquam tamen  
 negotia hoc in loco in hunc modum, prout nunc  
 agitantur, tractari vidi; ut nimirum uno ali-  
 quid in medium proferente, aliis jam locus ad  
 dicendum non detur; quasi vero Magnificus Do-  
 minus Pocillator Regni Solon sit, aut Romanus  
 Dictator, vel Consul, cæteri autem omnes sint  
 Magnificentiae suæ populus! Negatur Consequen-  
 tia; etiam Palatinatus Cracoviensis est Commem-  
 brum Regni: & per hanc Regulam non minus  
 mihi ablegato illius, quam cuiquam alteri profe-  
 rendi meum sentire patet hic facultas.*

Tum

Tum deinceps Marschalcus Comitiorum Regni rogavit, ut consideret quisque, atque locum suum tenens, loquentem Dominum *Chrzanstowski* patienter audiat. Facto itaque silentio iterum exorsus est Dominus *Chrzanstowski*: *Non est cur longa oratione Magnificentias Vestras onerem: Quamvis enim omnes consenserint super summario processu, ego non: nec unquam calculum me super illo additurum solenniter protestor nomine Palatinatus mei. Ratio autem in promptu: Quia instructionem habeo a Fratribus Palatinatus Cracoviensis, ut potius instem apud Regnum, quatenus Lex condatur, ne summario processu quisquam aggravetur. Hanc itaque produco, simulque protestor, me ad nulla negotia Regni accessurum, donec Palatinatus Cracoviensis, id quod desiderat, obtinuerit.*

Tunc iterum magnum silentium factum est: postquam autem Marschalcus Comitiorum perlegisset ex illa Instructione Articulum super eo conscriptum, dirigit orationem ad *Georgium Lubomirski* (qui tunc temporis fuit Capitaneus Cracoviensis, successu autem temporis Supremus Regni Marschalcus) Collegam Legationis *Chrzanstovii* in hæc verba: *Quandoquidem usitatissimum hoc est, quod Articuli a Palatinatibus ita conscribantur, ut facultas limitandi illos penes Legatos relinquatur; ideo rogamus, velit nobis declarare, an non haberet modum recedendi ab isto Articulo.*

Re-

Respondens *Lubomirski* dicit: *Verum quidem est Articulum hunc ad importunam quorundam instantiam irrepisse inter alios; sed non puto Palatinatum moleste laturum, etiamsi propter bonum publicum ab illo recesserimus: quod quidem per me licet, dummodo Dominus Collega meus assentiatur.*

Tum iterum *Chrzanstowski*: *Non irrepit, sed post multas Controversias super eo institutas serio, & ex professo inscriptus est iste Articulus; urgentibus illis, qui talem Processum perniciosissimum esse supersemetipsis sunt experti (indigando illos, quibus Tempora, Scholæ, Typographiæ &c. ablata sunt, & qui mediante ejusmodi Processu multis modis sunt aggravati, nimirum Dissidentes in Religione) penes quem Articulum ego sto firmiter: quod si me Magnificentia Vestra in promovendo illo derelinquit; ego quoque ea quæ urgere maxime volet, evertere modis omnibus contendam.*

Quod ægerrime tulit Capitaneus Cracoviensis, nempe Collega *Chrzanstovii*, & hac occasione acrioribus inter se verbis cœperunt concertare, ita ut Marschalcus Comitiorum necessum haberet surgendo de loco, illos mitigare. Cœteri etiam rogabant *Chrzanstovium* multis blandiloquiis, ut superfederet ab isto Articulo. Sed ille ne latum quidem unguem ab illo discedere volens; & omnes torvo vultu aspiciens, ad omnes contra se allatas rationes eo

solo

solo se excusabat, quod habeat Articulum ea de re conscriptum, & solenniter sibi commendatum, ideoque se nullo modo posse ab illo recedere.

Interim Stanislaus Oborski Legatus Palatinatus Masoviæ, homo juvenis, omnibus gestibus & actionibus declarans se nondum refrixisse ab incude Jesuitarum, conscendens altius scamnum, atque stans, ut melius ab omnibus exaudiretur, in hunc modum perorat:

*Luce meridiana clarius hoc constat ex oratione, & perseverantia Domini Chrzonstovii, quod cum & ipse sit Dissidens ab Ecclesia Catholica Romana, aliorum, quibus adhuc minus suffragantur Jura, causam, non vero bonum publicum promoveat: ac proinde cum Catholici etiam cernant, contumacia tantum ductos Dominos Dissidentes stare penes id, quod derogat Ecclesiæ Catholicæ Romanæ more, & exemplo Antecessorum suorum, qui, quando primitus in hoc Regno fundabatur Religio Catholica, dum sacra sua celebrarent, strictos vibrabant gladios, demonstrando, quod, si aliquis quocumque modo præpedire illa vellet, se in defensione Religionis extrema quæque subire paratos: declarabunt hodie quoque se esse veram Majorum suorum progeniem: declarabunt, sibi eundem inesse Religionis zelum, eundem animum; neque deest gladius, quo Religionem Catholicam ad extremum vitæ halitum tueri sent parati, nec unquam permittent ut In-*  
qui-

*quilina ejiciat Matrem-familias (per Inquilinam indicabat Religionem Dissidentium, per Matrem-familias autem Catholicam: quod asservant, hanc prius in Polonia fuisse fundatam) quapropter vel nobiscum consentiat Dominus Crzonstovvski & cæteri; in contrarium namque Religioni nostræ quippiam adferri, & quod nos ad illam stabiliendam constituere volumus, per Dominos Dissidentes subverti, & nobis obloqui, non quæpius surdis auribus audiemus.*

*Tum Chrzonstovvski: Ad talem Orationem respondebit Dominationi Vestræ meus Filius foris, sive in platea, tantum non grave-tur colloqui cum ipso: hic verò rationibus non gladiis concertandum. Quod si corpusculo animus major ad digladiandum impellit, potius conferat se in Ukrajniam, aut ad Kodek, ibi singulis diebus habebit, quibuscum certet; sed, credo, feret Domina Mater.*

Et confestim illi, qui ad se pertinere intellexerunt illa verba, quod iis minus, quam reformatis suffragentur Jura Regni, contra eundem Oborski certatim hinc inde cœperunt Orationes suas inspicere valde aculeatas, declarando, e facie hoc aliquem arripuisse, qui putat in communi Patria, non omnibus (qui pro illa defendenda capita sua omni discrimini dum opus est, offerunt) ex æquo Jura suffragari: nunquam Litteras Armales pro eo cuiuspiam collatas, quod sit Catholicus, sed quod  
Y  
pro

pro Patria animo forti subiverit pericula: diffidere talem Nobilitati suæ, qui illam Religionem stabilire vult. Ad quæ Catholici quoque illum *Oborscium* sublevando acriter respondebant, ita ut non exiguus concitatus fuerit tumultus, & altercationes illæ in longum tempus sunt protractæ. Præcavendo itaque Marschalcus Comitiorum, ne aliquid mali inde eveniret, infectis rebus solvit consultationem, negotium illud rejiciendo ad diem Lunæ. Interea eodem die circa Vesperam advenit Princeps *Radzivilius*, qui sequenti die salutavit privatim Regem, nulla facta mentione ea de re, quamvis nihil horum quæ acta sunt, illum lateret.

Adveniente die Lunæ, ad confessum aliorum Legatorum, comparet & Princeps *Radzivilius*, cumque jam convenissent ferme omnes, tum Dominus Marschalcus Comitiorum instituit Orationem, in qua adversam sortem suam inculcat, quod tam infelici tempore hocce munus subiverit, ut quatuor jam diebus laborantes, nihil tamen cœperint: nunc etiam sibi metuere similem difficultatem, ad quam evitandam sibi placere, ut id, quod hætenus multum temporis sine quovis effectu eripuit, rejiciatur sub finem Comitiorum, cum sæpe eveniat ut, sanet mora, quod ratio nequit: velle itaque se informari, a quonam negotio inchoanda esset præsens consultatio? monuit præterea, & obtulatus est per omnia sacra, ut quam modestissime quisque

sine

sine exasperatione animorum, quid sentiat, in medium proferat.

Respondet potior pars, more solito incipiat D. Vestra a recessu. Tum ille: *Mibi quidem aliter visum erat, sed quia pluribus ita placet, vellem jam cognoscere animos Dominationum Vestrarum, qualiter apud se deliberarunt in negotio Illustrissimi Principis Radzivilii. Ut autem id tanto facilius, & exactius expediri queat, puto consultius fore, ut secundum seriem Palatinatum, quisque suo de loco suum proferat suffragium.*

Tum *Radzivilius* impetrata audientia, Quandoquidem, inquit, audio hic fieri mentionem mei, nulla autem citatione ad Comitium sum evocatus, nec ulla ratione mihi innotuit, mihi hoc in loco controvertendum cum aliquo esse: præterea bene mihi sum conscius, me nihil tale commississe, quod secundum Jura Regni hunc terminum concerneret, rogo liceat scire, a quo & qualis contra me instituat querela, ut sciam qualiter sit ad illam respondendum.

Tum Marschalcus Comitiorum: *Nolo, inquit, verbis meis exponere, sed potius ea quæ nobis sunt exposita producenda duco; lectaque prius Protestatione legit postea & Epistolam, ubi dum in Epilogo pervenisset ad illa verba, quibus Episcopus inculcat Regno, ut Summa-rio Processu cum illo procedatur: conclamatur*



a multis, rogandus est, rogandus est Serenissimus Rex, ut consensum præbeat.

Oratio  
Radzivilii  
pro se in  
Comitiis

Demum Radzivilius impetrata audientia ait: *Equidem demirari non possum, quod aliqui usque adeo inordinato zelo suo indulgeant, ut ad communes libertates nullum respectum habeant: quasi vero Dissidentibus tantum Leges, quas Antecessores nostri hucusque sacrosancte observarunt, essent necessariae, Domini Catholici vero, quandocunque libuerit, evertendi illas habeant facultatem. Quod attinet Summarium Processum, quem contra me non citatum, inauditum, indefensum aliqui statuere volunt, si volunt illum introducere in omnem casum universaliter, credo firmiter citius illum incursum aliquem alium, quam Radzivilium, in cuius domo nunquam vel simplex citatio visa.* (Et hic cœpit prolixa Oratione tum Majorum suorum, tum sui ipsius morum integritatem, humanitatem, qua cunctos præveniat, munificentiam sibi adnatam, ut potius aliis beneficia conferre, quam alicui vel levissimam injuriam inferre, & omni meliori modo animos omnium ad se potius allicere, quam a se abalienare sit solitus; & alias Heroicas virtutes, quæ semper in domo Radziviliana erant conspicuæ, ita recensere, ut nullus repertus fuerit, qui in contrarium aliquid proferre auderet. Demum subjungebat: *Sed hancine ego pro meritis meis, tum erga Serenissimum Regem, tum erga pri-*

vatos

vatos sperare unquam potui remunerationem, ut ejusmodi aggraver Processu? Si hæc in viridi, quid in arido? Asserebat præterea sibi & successoribus suis nullum superesse metum: metuendum potius iis, qui in Bannitionibus nascuntur, in Infamiis autem moriuntur) si, inquam, in omnem casum volunt statuere Summarium Processum, non reluctarer & ego. Sed persuasum habeo nullum verum Patriæ Filium, qui scit, qua in re consistat nostra aurea libertas, id admissurum; & ego sciens illum esse summe nocivum Civibus Reipublicæ, super eo nequaquam consentio, sed potius cum aliis contra illum solenniter protestor. Tum exclamarunt ex multis locis: *Ego quoque! Ego quoque!* Postquam autem conticuerunt omnes, proseguendo Orationem dicit: *Quod si quis ad me aggravandum instinctu hominis inimici, hocce Summario Processu uti volet, scio antiquam Patriæ Legem, quam quisque probus Oraculi instar hucusque observavit: Sine nobis nihil in nos. Jam autem ex præmissa Protestatione mea constat, me nulli hanc legem prout iniquissimam imponere velle: ac proinde, prout alium illa aggravare nolo, tanto minus ipse illam subibo: non quod exlex esse velim: quemadmodum enim hætenus Legibus Patriæ libenter me semper submittebam, ita in posterum quoque subire Decretum ex Codice Legum antiquarum, contra me latum, minime recuso. Sed si quis*

Y 3

in-

*invito mihi jugum imponere velit, lubens illum videbo. Quod autem attinet Actionem, qua me involvere vult Episcopus Vilnensis, nunc cum nec dies mihi fuerit dictus, neque Forum sit competens, ne verbum quidem ad illam respondere volo; sed suo tempore huic Popæ, qui tantas contra me concitavit turbas, tam sonora respondebo Echo, ut exaudiat per totum Regnum!*

Adhuc in ore Radzivilii ultima hærebant verba, quando concitatus est ingens clamor, & stridor dentium, blasphemavit, blasphemavit, quid amplius volumus? Ecce in facie Reipublicæ comminatus est Vicario Dei; nonne hæc est aperta denunciatio belli? Vix sese cohibuerunt a gladiis. Vociferationes autem miræ pro & contra exaudiebantur: Marschalco Comitiorum modo hunc, modo alterum moderante; a parte vero Radzivilii ingenti multitudine astante, ut valde fuerit anceps eventus rei, si aliquid inceptum fuisset: præsertim cum notum fuerit omnibus, foris etiam aliquot millia fuisse Radzivilianorum, iussa expectantium, & si unicus evaginasset gladium, horrenda laniena subsequutura fuisset, quæ maxima cum difficultate cohiberi potuisset. Marschalcus ergo Comitiorum videns summopere exarsisse in iram utramque partem, misit ad Senatum implorando consilium, & confestim missi sunt de Senatu duo Viri Eminentissimi, qui nomine Regis severe in-

indixerunt silentium omnibus, atque demandando, ne quisquam alterum injurioso verbo, tanto minus manu lacessere audeat, dissolvi sessionem illam curarunt: ipsique tamdiu adstiterunt, donec sensim incipiendo ab illis, qui foribus erant propiores, egressi fuissent omnes: & alii quidem ad hospitia, Radzivilius autem contulit se ad Regem: Cui Rex: O Radzivili, inquit, ad instar Diaboli es malus! Tum ille ad pedes Regis provolutus: Multa mala verba, ait, famam meam lædentia, extorserunt id a me, ut & meum cor eructaverit unum Verbum, eo loco, fateor, non dicendum: pro quo humilime deprecor Serenissimam Majestatem V. Regiam, Dominum meum Clementissimum. Sed Serenissime Rex, dicta volant, scripta manent, quæ Universum Regnum ita contra me concitarunt, tanquam contra apertissimum Reipublicæ Hostem. Tum Rex: Curabimus, inquit, ut amplius nulla mentio fiat ejus rei, tantum Tu etiam omnem depone iram. Ad hæc Radzivilius: Semper me obsequentissimum, & sui observantissimum experiebatur S. M. V. R. D. M. C. & nunc talem me præstabo. Sed tamen Protestatio in Acta authentica inducenda manebit perpetuo. Rursus Rex: Hanc etiam annihilari curabimus. Itaque Protocolium in præsentia Radzivilii adferri, exindeque Protestationem eliminari jussit. Epistolam quoque quæ fuit ad Comitium scripta ab Episcopo Vilnensi, &

Rex auctoritate interposita literam abrum-pit

ad manus Marschalci Comitiorum porrecta, una cum Protestatione ex Actis Varfaviensibus de prompta, adferri sibi a Marschaleo curavit, & in præsentia *Radzivilii* discerpit. Et hic fuit istius importunæ litis finis. Quod tamen alta mente *Radzivilii* repostum mansit, juxta illud; *Scribit in marmore læsus: Et stimulis fibras ejus jam toties læsas majoribus implevit, calcarque addidit, ut ad præcavenda similia quam maxime esset attentus.*

Præsertim quia iisdem in Comitiiis, dum hæc in Congregatione Nunciorum Terrestrium agitarentur, in Senatu præsentè Rege *Jonas Schlichtingius*, Vir Religionis Christianæ, ad differentiam aliarum dictæ Unitariæ, ad Comitia Regni, mandato Regio evocatus (quod nomine Ecclesiæ ejusdem Religionis conscripserat Symbolum Apostolicum, quod viguit in Primitiva Ecclesia Christi, atque loca Scripturæ sacræ, ex quibus Symbolum illud concinnatum esse probatur, in compendium redegisset. De quo quidem Opusculo, dum Episcopus requisivisset censuram Academicorum, responsum dederunt: *Hic ea solummodo adferuntur, quæ in Sacris Litteris continentur: itaque disputandi contra hoc scriptum locus non datur, nisi quis velit tota Biblia tollere; solummodo admonendus esset auctor operis cum suis Assèctis, ut plura etiam quæ credere præcipit Ecclesia Romana, Confessione suæ addant*) & ideo in pœna perpetuæ

Judicium  
in formulam  
Confessionis  
Unitariorum

petuæ Infamiæ, Confiscationis omnium bonorum, & insuper Capitis condemnatus est. Ipse quoque Libellus damnatus est ad rogam, & ibidem Varfaviæ in instanti per publicum Carnificem, in quatuor angulis fori prædictæ Civitatis combustus fuit: cum assignatione similis pœnæ illis omnibus, quicumque opusculi combusti paria reservare, & illa legere ausint.

Nunquam tamen vel prædictus Princeps *Radzivilius*, vel alius ullus Dissidentium in Religione Christiana ab Ecclesia Romano-Catholica talia tentarunt, qualia fecerunt privatis de causis ipsi Romano-Catholici, (utpote *Radziejowski*, Vice-Cancellarius Regni, qui Suecos in Poloniam adduxit, & *Lubomirski* Supremus Regni Marschalcus, qui apertum bellum eontra Regem *Joannem Casimirum* suscepit, Exercitum ipsius aperto Marte profligavit &c. quæ siquidem lippis & tonsoribus sunt nota, non est necesse, ut ea referam) *Radzivilius* vero altum premens corde dolorem, nullam unquam meditatus vindictam; sed tantum de adhibendo licito remedio, ne talia sæpius evenirent, multum erat sollicitus: hoc unum efficacissimum esse arbitratus, ut, si forte contigerit *Uladislaum Quartum* Fato concedere, postea talis ad dirigendas Regni habenas admo-veretur Princeps, qui memor obligationis suæ in Rota (seu formula) Juramento contentæ, non permitteret concives, & commembra com-

munis Patriæ, quibus alia etiam Jura, & Privilegia Regni pariter, & ex æquo, prout cæteris, suffragantur, ita alia ab aliis lædi, ut pars potentior debiliorem aggravaret, ea præsertim in parte, quam perfectissimus Architectus in universa corporis humani structura delicatissimam esse voluit, & sibi met ipsi reservavit, videlicet pupillam conscientiæ; & qui ceu Supremus Justitiæ Arbitrarius in eo Officii sibi a Deo commissi præcipuam collocaret partem, ut quisque seu major, seu minor, concessa ab antiquis Augustissimis Prædecessoribus frueretur libertate; & quemadmodum omnia sub eodem corporis Reipublicæ capite æqualiter supportat onera, ita etiam in Immunitatibus æquali gauderet Jure: talia secum meditatus, nihil tamen præcipitanter egit, donec Fatis e numero viventium exempto Ulaslao Quarto, egregia ipsi & per omnia licita, ac legitima intentiones suas in finem deducendi affulsit occasio; promovendi nimirum (sine præjudicio ullo Regni, aut cujuspiam privati) tempore Electionis Novi Regis, quæ unicuique Nobili Polono est libera (ut non immerito quidam egregius Nobilis Polonus, cum in Italia peregrinaretur, ibique a quodam Comite ad Convivium invitatus, videns aliquibus Principum ac Comitum diversarum Gentium, utut Adolescentibus priorem præ se locum ad mensam assignari, hac Eminentia inter externos superbiens, discessum a convivio parabat; cu-  
jus

jus rei causam interrogatus dixit, se nulla ratione talem despectum ferre posse, ut aliqui Comites priores accumbant mensæ, quam ille, cum sit Elector Regis Poloniæ, quo audito Pater-familias, existimans simili Dignitate gaudere Electores Regis Poloniæ, prout Romani Imperatoris, summopere illum deprecatus quod ignoraverit in tanta Eminentia esse constitutum, confestim illum præ omnibus Convivijs primo loco accumbere fecit) ad Dignitatem Regiam superius memoratum Principem *Georgium Rákócium Seniore*: in quo promovendo non solus *Radzivilius* laboravit, sed aliorum etiam Procerum Regni studia eodem collimabant (cujus rei mentionem fecit *Joannes Bethlen* in Historia (a) sua) & idem videre quisque potest, ex Sententia *Visniorviicii*, superius inserta; nec excidisset voto suo *Rákócius*, nisi Supremus rerum humanarum Moderator suum subtraxisset calculum, qui eo plane tempore, quando Legati *Rakocii* negotium hocce coram Regno Poloniæ agitatum, jam ad umbilicum deducere sunt visi, ex hac luce ad perfectiorem illum avocavit, (b) & hac ratione omnes super hoc negotio conatus dissipavit: nihilominus non exiguum Regni Poloniæ desiderium

(a) Comentariorum de rebus Transil. Lib. I.

(b) Uladislavus Rex Poloniæ obiit 1648. 22. Maji. Rákótzi vero 11. Octobris ejusdem anni, ætat. anno 55.

derium in Filium quoque derivavit. Qui exemplo Parentis sui benevolentiam Polonorum primo quidem officiis boni Amici, Polonisque prout gratissimis, ita & peropportunis occupari variis modis non intermisit, præcipue dum perlato ad se rumore, quam gravi essent impliciti bello, sibi a Cofaccis simul, & Tataris illato ratus hanc maxime commodam conciliandæ illustris Nomini suo Famæ occasionem sibi oblatam ultro per *Joannem Bethlen* subsidium, Regi, & Regno Poloniæ contra hostes eorum obtulit, & promptitudinem hancce suam Polonis gratissimam esse cernens, aliquot Millia Selectissimi Militis in Valachiam Cis-Alpinam contra *Lupulum* Regni illius Dinastam expedit, sub Generali *Joanne Kemény*, qui conjunctus cum copiis Polonicalibus, postquam arcæ obsidione cinxisset Arcem dictam *Szucsava*, cui tuendæ pro Præsidio cum forti manu Cofaccorum impositus erat Gener *Lupuli*, filius Chmielnicii Hetmani Cofaccorum, nomine *Timotheus*, illamque strenue oppugnasset, emisso e grandiori tormento globo ipsum *Timotheum* tormenta Arcis obsessæ dirigentem fragmento rotæ, tormenti ictu globi emissi avulso crus ejus confringens e medio Præsidiariorum sustulit; quo cadente, cæteris in dicto Fortalio inclusis, necessitas est imposita honestis conditionibus cum Polonis transigendi: ad Castra etiam ipsiusmet Regis *Casimiri*, sub regimine

Mi-

*Michaelis Mikes*, ad *Zwanietz* non contemnendam stipendiariorum militum manum miserat: quo egregiam, & maxima cum laude conjunctam operam Regi navante Tatari in id sunt inducti, ut relictis antiquis sociis suis, nimirum Cofaccis, posthac Polonis adhaerint: pro quo quidem præstito Officio ipsius Officiales & indigenatu donati videlicet *Franciscus Rákóczi*, *Franciscus Rédei*, *Joannes Kemény*, *Stephanus Petki*, *Michael Mikes*, & condignis muneribus excolti: & ipsi etiam Principi *Rákócio* promissa est commoda occasione, condigna gratitudo. Cujus promissi memores Poloni, postquam post varias rerum suarum, durante bello Cofaccico, vicissitudines (prima & secunda parte Historiæ expositas) charissima Mater, scilicet Patria sua in gravem, ac plane lathalem incidisset paroxysmum, quando videlicet varii Reipublicæ Hostes, utpote, ab occasu *Sueci*, a Septentrione *Mosci*, & denique *Cofacci* quasi ab Oriente, cum magnis copiis militaribus, uno eodemque tempore ad subversionem Regni conspirantes, non solum omnes Regni partes inundarunt, & longe lateque peragrarunt; verum etiam in tribus locis, in una septimana Exercitum Polonicum sub diversis Ducibus profigaverunt, & in tantas redegerunt angustias, ut denique nec locus reclinationis iis, quos extremo periculo mortis fors clementior exemerat, intra pomeria Regni daretur; sed multi,

opu.

opulentiores præsertim, in *Hungariam* se contulerint; similiter etiam ipse Rex *Joannes Casimirus* in *Silesiam* se recepit: quando ii, quibus non erat modus extra Regnum sese subducendi, vagi, & palantes incertis sedibus, aut potius latibulis coacti sunt sese continere, (quod etiam superius est expositum) desperantes de salute Patriæ, desperantes de Rege, nec in ulla alia re salvandi sese spem ponentes; præerquam, ut in locum *Casimiri* (qui in mediis fluctibus clavò Reipublicæ abjecto, & nave Patriæ suæ relicta, ignavum se declaravit Nauclearum, dum se potius, quam Rempubicam salvare maluit) substituerunt alium, qui afflictæ Patriæ tot annis nubibus variarum adversitatum obductæ, desideratam reduceret serenitatem, & ex imminente extremo naufragio ereptam, actutum ad securum deduceret Portum (ut fit in rebus desperatis, quod nimirum aquis jam jamque submergendi etiam novaculam arripiunt) unum ex invasoribus Regni (de cujus mansuetudine, & Heroicis virtutibus multo plus sibi pollicebantur, quam de aliis barbarioribus) hoc est, Regem *Sueciæ* ad fastigium Regiæ Dignitatis promovendum censebant. Cæteri autem extra Patriam collocati, audito eo, cum ipsis de redintegrando *Casimiro* spes omnis decollasse videretur, partim odio aliquo contra *Suecum* concepto, partim singulari affectu erga Principem *Rákócium* ducti, partim necessitudinis ne-

Cur in  
Regem  
Sueciæ  
inclinave-  
rint Po-  
loni

xu conjuncti, ideoque multum fortunæ suæ per promotionem *Rákócii* accessurum rati; partim denique præcavere volentes, ne *Suecus* subjugatum sibi armis Regnum asserens, antiquas libertates Polonorum tollere præsumat: multo consultius autem Patriæ suæ fore exiltimantes, si per liberam Electionem introduceretur Princeps *Rákócius*, qui nullum ad Regnum Poloniæ habens prætextum, sed liberis suffragiis electus, more aliorum Regum omnia Jura Privilegia, Immunitates, citra omnem controversiam solenni confirmaret Juramento, miserunt, (erant autem præcipui tum spirituales, tum seculares Proceres, & non infimæ dignitatis Officiales) Legatos ad Principem *Rákócium*, offerendo ei Coronam Regni, dummodo labentibus rebus illius subvenire sine mora vellet. Et quanquam oblatio illa non erat per omnia sufficiens, ac legitima, quod non fuerit ex consensu omnium Ordinum, nihilominus cognitum habentes, quam prono affectu ducerentur erga dictum Principem reliqui etiam Poloni, persuadebant sibi, & omnino Principi pollicebantur, cæteros quoque in partes suas facile transuros, si ipsum Sospitorem suum experti fuerint. (cujus rei superius est mentio facta) Sed Princeps *Rákócius* partim quod multis hostibus Regni Poloniæ exponere sese integrum sibi fore nequaquam judicaverit, partim quod de consensu reliquorum Polonorum, super hac voca-

*Rákóczi*  
diffidit  
Polonis

tionem per nonnullos tantum sibi oblata, dubitaverit, partim quod libertates Polonorum modum excedere ipsi sunt visæ, ideoque supplantandas illas esse aliquantulum, putarit; (quod si mediante libera electione creatus fuisset Rex, nequaquam se id effectui dare posse, bene prævidebat; atque ad consequenda ea, quæ in animoolvebat, multo practicabiliora media existimans, si communicatis consiliis, & conjunctis viribus cum iis, a quibus Regnum Poloniæ infestabatur, Suecis scilicet, & Cosaccis auxilium, ac societatem armorum *Rákócii*, jam tunc temporis ambientibus id sibi contigerit) oblationem illam Polonorum grato quidem animo acceptavit, nihilominus quasi maturioris deliberationis gratia super responso dando, in aliud tempus id distulit: interim cum Rege Sueciæ tum per Legatos illius ad se missos, tum per Litteras, tum denique per proprios ad Suecos expeditos Legatos (utpote per *Franciscum Szebesi*, per *Nicolaum Jacab-falvi*, & Nobilem Polonum *Kszakowski*, qui etiam capti erant a Polonis, quando aliquos Suecos penes Civitatem *Warka* proffigaverant) communicationes & consultationes varias instituit, simul & cum Cosaccis, quamvis ad invicem specie tantum fuissent amici, mutuo autem suspecti, reipsa infensi. *Rákócio* itaque tergiversante, interim alii Sueco constantius adhæserunt, & quod erat majus, Casimirus per Tataros, & aliquos Polonos,

nos, qui nomina sua Sueco non dederant, ex Silesia revocatus (quod superius expositum est fusius) ex iis quoque, qui in partes Regis Sueciæ transferant, complures, (postquam vidissent se a Moscis, & Cosaccis respirium esse nactos, spe ea freti, quod restantes solos Suecos (paucitatem illorum contemnendo) facili negotio unitis viribus sint exturbaturi, & ex tot Labyrinthis Rempublicam in pristinum statum reducturi) ad obsequia *Casimiri*, relicto *Carolo Gustavo*, sunt reversi; & sic præter opinionem facies Reipublicæ in aliam formam est versa. Ideoque illi etiam qui aliquot menses ante Patriam suam in desperatis casibus positam cernentes, suam in promovendo *Rákócio* ad Co-

*A Rákócio jam averse animi Polonorum*

ronam Regni obtulerant operam, visa insperata revolutione rerum in mediis, a cœptis suis supersedere sunt coacti, præsertim quod *Rákócii* fronte capillatam intermisisset occasionem.

Rursus Poloni, siquidem illis societas Tatarorum prout damnosa, ita & exosa fuit, Moscorum quoque, & Cosaccorum armilticium valde fragili nitebatur fundamento, fidem gentis utriusque valde suspectam habentes, allaborantibus iis qui favebant *Rákócio* (non tamen jam *Radzivilio*, quia sub finem Anni 1655. e vivis morte naturali excefferat, & vivus etiam nunquam viventibus vel *Casimiro*, vel *Uladislao* Regibus, quicquam tentaverat tale, quod aliquis perfidiæ notam sibi inurere potuisset, aut

quopiam ex numero Dissidentium privato, ) sed ex consensu Regni anno sequenti videlicet 1656. miserunt ad eundem *Rakócium*, nomine totius Reipublicæ Legatos Reverendum *Albertum Prazmowski*, & *Gabrielem Silnizki*, novis conditionibus cum dicto Principe transacturi (qua de re fufius supra) sed quia tunc temporis quoque modo ad Orientem, modo ad Occidentem respiciens, & anceps, utrum cum Polonis, de Regno periclitantibus, eamque ob rem auxilium suum implorantibus, an vero cura Suecis, & Cofaccis, qui priores ipsi sunt visi, foedus sit ineundum, nihil alacri animo legit. Imo presentibus Legatis Polonorum, cum Legatis Suecorum, & Cofaccorum studio aperte tractatus, & quasi in despectum Polonorum convivia cum iisdem instituebat: ideo infectis rebus illi etiam recesserunt: quæ tamen res bilem valde movit *Rakocio*.

Denique quando prælio ad Varfaviam eodem Anno cum Suecis commisso, Sueci insigni victoria, & dicta Civitate fuerant potiti, aliquis Amicorum nuncios *Rakocio*, quam infeliciter res Polonis cesserit, monuit, ne fortunæ suæ, simul & rebus Polonorum desit. (Prout patet ex Epistola inserta) Sed nec tunc quoque Princeps *Rakocius* voluit facere quicquam pro parte Polonorum; imo potius in contrarium postulatorum Polonorum alacrius  
coe-

cepit cum Suecis, & Cofaccis jam dudum inchoatos Tractatus continuare.

Quod aliqua ratione presentiens *Lubomirski* Marschalcus Regni Poloniae affinitate cum Principe *Rakocio* junctus, cum consensu Regis ablegavit ad dictum Principem Virum solertissimum, & prudentissimum *N. Kojakowski*, Venatorem Præmisliensem, per quem modis omnibus in id incumberebat, ut illum a Partis cum hostibus Regni Poloniae ineundis avocaret: qua in re tanto majori cum sedulitate laborandum sibi esse duxit, quia probe noverat, quanam remedia Respublica Polona ad sui sublevationem jam adhibuerit: ac proinde optime prævidebat desperatum hocce Principis *Rakocii* consilium, nequaquam feliciter, ac bene illi cessurum. Sed quamvis prædictus Legatus nihil intactum reliquerit in avocando Principe *Rakocio* a proposito suo, tamen apud obstinatum animum, nullæ vel validissimæ rationes locum habuerunt, quapropter iste quoque Legatus cum tali tantum responso remissus, quod promiserit Princeps, se per proprium hominem brevi categoricam resolutionem daturum.

Hac itaque interveniente Legatione, ad huc Princeps *Rakocius* Tractatus cum Suecis, & Cofaccis in suspensio relinquens, misit Aulæ suæ Familiarem *Thomam Mikes*, Virum sagacissimi ingenii ad *Lubomirscium* Marschalcum Regni Poloniae nunciando per eundem, jam  
Spondet  
*Rakocius*  
us se ven-  
turum in  
Poloniam  
Z 2  
fir-



firmiter secum constituisse cum Comitatu dignitati suæ Principali convenienti, ire in Poloniam: quandoquidem & ante Annum a quibusdam, & hoc ipso currenti Anno per solennes Regni Legatos invitatus fuerat, sperans futurum, ut cœpta negotia, nec tamen hæcenus in finem deducta (præsentia sua omnes difficultates amovente,) multo facilius felicem eventum sortiantur: (sperabat autem *Lubomirscium*, comperta sua intentione calcar sibi additurum, & aliquam promotionem suam promissurum.)

Ab hostilitate dehortatur  
Marschalcus  
Regni

Marschalcus vero Regni Poloniæ, n̄ impetente *Lubomirski*, re bene comperta, ex Legato Principis *Rákócii*, illum multo alio fine, quam sibi id erat a Republica Poloniæ per *Prazmowium*, & *Silnicium* propositum, expeditionem hanc suscepturum: quod videlicet non ad defensionem Poloniæ, sed ad illam occupandam, subfultus copiis hostium Reipublicæ sit venturus: præterea optime cognitum habens, qualia remedia Patria ad avertenda mala se prementia, jam tunc sibi comparaverit, quod nimirum contra Suecos concitaverit Danos: Moscos autem ne se invadant, imo ut contra se impetentes suppetias ferant, variis promissis demulserit: Cofaccorum vero moles, ut se domi contineat, Tataros id ad instantiam Regis effecturos: imo etiamsi aliqua *Rákócii* contra Polonos molimina adverterint, illas eosdem esse retarda-

turos:

turos: Turcas *Rákócium*, quominus Polonos armis infestet, prohibuituros; Imperatorem Romanorum, si & in quantum Amicabilis sua apud Principem *Rákócium* interpositio (ut abstineat a Polonis bello laceffendis) illum a proposito isto revocare non possit, certissimum Polonis succursum promississe; hæc omnia prout Vir prudentissimus, & omnium consiliorum Reipublicæ intime gnarus, ac proinde prævidens, nisi *Rákócius* tam multis sibi contrariantibus vicinis, ab intentionibus suis destiterit, illum plurimis, iisque inexplicabilibus malis sese intricaturum, prout ipsi amicissimus, eripere eundem de præsentissimo rerum discrimine sincere cupiens, misit ad illum iterum Affinem suum *Nicolaum Stanislawski* dictum, magnæ in Polonia exultationis & magni stemmatis Virum, omnibus modis dissuadens propositum Principis.

Sed Princeps *Rákócius* (ejusmodi ingenium habens, ut id saluberrimum reputaverit, quod sibi maxime placuerit; vel fortassis Fatis illum ad exitium trahentibus) spretis omnibus rationibus ad retrahendum se ab illo proposito adductis: imo pro aliqua sui illusionem id reputans, quod Poloni (ut dictum illius referam) quasi penulæ loco, quam imminente pluvia quisque arripit, illa autem cessante mox eam deponit, sese reservando, pariter secum procedant: dum videlicet nimium premuntur, ad illum confugiunt, postquam autem nacti fuerint aliquod

Contemptis consiliis factus cum Suecis, & Cofaccis facit

Fœderis  
capita

respirium, rursus illum derelinquant: seposita omni cunctatione, Tractatus qui adhuc in suspenso hærebant, tam cum Suecis quam cum Cofaccis concludit. Quorum summa hæc fuit: *Regi Sueciæ cedere debuit Major Polonia, Pomerellia, Livonia, & Urbs in Prussia ad portum maris sita, Gedanum, sive Dantiscum dicta. Principi Brandeburgico, ad ea quæ hæcenus in Prussia possedit debuit adjungi Prussia Regalis. Principi Rákócio deferebatur Minor Polonia, Magnus Ducatus Lithuania, Ducatus Russia & Masovia: in quibus quicquid Suecæ armis occupassent, & præsidio suo retinuisset, id totum, quam primum eo Princeps pervenisset, eidem resignandum promittebatur: Cofaccis denique Ukraina indifferenter relinquebatur, cum plenario eorundem Jure; & nova libertatum confirmatio promittebatur.*

Quorum quidem Tractatum conclusiones (siquidem nec Rex Sueciæ, nec Supremus Hermanus Cofaccorum *Chmielnitzki* in personis suis adfuerunt, tunc in instanti neque per *Rákócium*, neque per Suecos Juramento erant confirmatæ; sed id dilatum fuerat ad illum terminum, donec ambo in unum locum convenirent: cum *Rákócius* reipsa hisce Conclusionibus satisfacere visus fuerit, quod in persona sua ad requisitionem Confœderatorum expeditionem bellicam contra Polonos suscepit: a parte vero Cofaccorum initio Anni 1657. in Szamos Uyvar, no.

nomine Universitatis juramentum deposuerunt *Samuel Bohdanowitz* Supremus Judex Cofaccorum, *Joannes Korvalerwski* General-Adjutantius Exercitus Zaporoviani, eo addito quod rursus ipse *Chmielnitzki*, & primarii Officiales Cofaccorum id præstare teneantur, idque in præsentia Legatorum Principis; quod præstitit coram *Stephano Horvat & Topofs*. Princeps vero Confœderationem hanc cum Cofaccis confirmaturus erat, postquam promissus Exercitus Zaporovianus ad Castra sua venisset.

Expeditionem tamen suam in Poloniam adhuc aliquantulum distulisset Princeps; sed quia ex prædicto ad se Ablegato *Nicolao Stanislavio* cognoverat, Regem Daniæ primo statim Vere invasurum Sueciam, præcavendo ne hac ratione Sueci ex Polonia evocarentur; quod si factum fuisset, multo difficiliores rerum suarum in Polonia progressus sibi imaginabatur; expeditionem suam maturavit: simulque hunc eundem Legatum ad se missum (utpote in devinciendis sibi animis hominum insignis artifex) in partes suas (recepto ab eo fidelitatis Juramento) pertraxit: quæ vel *Lubomirscium* apud Regem, & Polonos magna suspicione involvit, quod existimarent ejus instinctu *Stanislavium* id fecisse. (a)

Interea in Polonia, aliquot in locis Suecos summa celeritate præventos cædunt, Tatari in captivitatem abducunt: aliquot etiam minora

Z 4

for-

(a) Leg. Epist. 253. Tom. I. Epist. Procer.

fortalitia ab illis recuperant: Rex vero Sueciæ expilata Varavia, Cracovia vero melius munita, Exercitum modo ad hanc, modo ad aliam Regni partem, præstolando adventum *Rákócii* (qua de re jam a Legato suo edoctus erat) circumducit, quæ singula enumerare si velim, magnum fieret volumen. Relinquo itaque ea aliis Historicis, & notabilia tantum leviter attingam.

Postquam *Lubomirski* jam certo certius cognovit Principem *Rákócium* non solum non superfedisse a proposito suo Poloniam armis infestandi, sed contemptis omnibus rationibus ad id dissuadendum allatis, nec tempus bellandi (aliis bellatoribus observari solitum) expectando, statim sub initium Novi Anni Castra sua promoturum per *Maramaros* versus *Leopolim*: tum propter amovendam a se suspicionem, quam incurrerat apud omnes occasione *Stanislavii* a se ad Principem *Rákócium* missi, in partes vero illius deficientis: tum suspicatus id quod erat in re, *Rákocio* præmii, pro ferendo auxilio, loco promississe Suecos inter cætera Cracoviam: illam cum Exercitu Polonico obsedit, strenueque oppugnare cœpit, sperans futurum, si ea de manibus Suecorum eriperetur, ut *Rákocius* viso eo, quod Sueci nihil habeant in propinquo, quod sibi conferre possint, sit forte regressurus; præcipue vero sciens, omnes tres Imperatores Orbis terrarum in illo revocando

la-

laboraturos. Sed Suecos invenit melius, quam sperabat, paratos, quapropter oppugnatio illa in longius tempus est protracta. Hoc tamen certissime verum, nisi *Rákocius* tam cito Suecis subvenisset, illos propter defectum commectus, quo jam premebantur, diutius obsidionem sustinere minime potuisse.

Rebus itaque suis Princeps *Rákocius* modo recensito constitutis, (nimirum non juxta postulata Polonorum, in auxilium eorum contra hostes Regni Poloniæ Suecos & Cosaccos, sed potius inita cum illis societate armorum, contra Polonos, dissimulata quidem aliquantisper hostilitate, quæ tamen mox in apertum erupit, sub ea larva, quod ad continuandos cœptos cum Polonis Tractatus adventaret) statim primis diebus Januarii Anno 1657. movit de *Sza-* <sup>1657</sup>  
*mos Uyvar* cum Exercitu ab *Maramaros*, quo *Rákóczy*  
postquam aliquot dierum spatio pervenisset, *expedi-*  
ibique universas copias suas militares contraxisset, primo cœlum ipsum cœpit ei adversari, *tionem*  
& intentionibus ejus obicem ponere. Etenim *adgredi-*  
eodem mense Januario deciderunt maximæ plu- <sup>tur mo-</sup>  
viæ, quas tantæ subsecutæ sunt exundationes <sup>lestæ anni</sup>  
aquarum (quod pro malo omine a multis reputabatur) ut vix locus ad consistendum militi <sup>tempesta-</sup>  
in illo tractu concessus fuerit: atque eam ob rem illo ibidem circiter duabus septimanis, cum maxima Incolarum ruina commorante, advenit Legatus Moscorum *Viskinov*, qui conatus Prin-  
cipis

Legatus  
Mosco-  
rum de-  
hortatur  
frustra

cipis nomine Imperatoris sui annihilare volens, proposuit, Domino suo certis conditionibus Regnum Poloniae esse oblatum; simulque monuit, si amicitiam, quam secum non ita pridem Princeps iniverat, inviolatam esse velit, ab invadenda Polonia abstineat, cum declaratione, se illam tanquam propriam Patriam defensurum, Cui respondit *Rákóczius*; *Nescio quidem quando, & quales Cæsar Moscorum habuerit vocationes, & oblationes Regni Poloniae; sed mihi & anteriori, & novissimo tempore legitimo modo oblatum esse compertum habeo. Si vero Cæsar Poloniam suam esse asserit Patrimonium, de eo cominus melius poterimus decernere. Quod autem attinet amicitiam Cæsaris Moscorum, equidem non diffiteor, eam mihi esse pergratam; non tamen tanti aestimandam, ut propter eam Regnum Poloniae resignare debeam. Si Jus violandum, Regni causa violandum est. Sic dimissus est Legatus Moscorum.*

Aquis post aliquot dies rigore hyemis confidentibus & congelatis, atque hac ratione ad prosequendos conatus via patefacta, dum progrediendum esset versus confinia Regni, iterum occurrit alia difficultas. In monte nimirum excelsissimo tam altae nives deciderant, quales a memoria hominum nunquam fuere, fatentibus omnibus; quæ tantum posuerant impedimentum, ut ne pedestris quidem transire illum montem potuerit, tanto minus Exercitus cum

ya.

variis oneribus. Quod sciens *Franciscus Rédei* Comes Maramarusiensis, Vir summæ prudentiæ, & maximæ per universum Regnum auctoritatis, Principi etiam semper acceptissimus, hac occasione arrepta, dissuadere Propositum Principis volens, in hunc modum instituit Orationem:

*Equidem Celsissime Princeps D. M. Cuius* Franciscus Rédei Comes Marmaticus dehortatur a cæptis  
*me nunquam fuisse in ea sententia, ut Celsitudine Vestra bellum inferat Polonis, qui & Celsitudini Vestrae in persona semper boni Avici, & Patriæ nostræ, imprimis vero huius Provinciae boni fuere vicini, credo perspectum esse Celsitudini Vestrae; interim aperte id dissuadere, ut alias rationes nunc taceam, hanc solam ob causam nolui, quia si id antehac fecissem, & apud Celsitudinem Vestram, & apud cæteros (qui eventum rerum in futuris semper dubium, minus prospiciendo, sum, in iis, quæ placere Celsitudini Vestrae vident, præbendo assensum, gratiam ejusdem sibi aucupantur) dubio trœcul incurissem suspicionem, me nimirum id dissuadere, ut a Comitatu hocce mala loca illa, per quæ Exercitus transeundum est, concomitantia avertere possim. Sed ecce jam hæc suspicio amota est; siquidem omnia quæ habuerunt Incolæ locorum istorum, consumpta sunt: major desolatio, nisi aliquis ferro, & igne vastare velit, subsequi non potest. Præterea, cum videam Calumniam ipsius conatibus Cel. Vestrae esse contrariam, ausum rogare, desistat*

a cæpto itinere. Perpendat C. V. quibus cum auxiliis id aggrediatur? nimirum Suecis suffultus, & Cosaccis. Suecisne confidit Celsitudo Vestra? an ignorat illos toties conquestos esse, se a piæ memoriæ Domino Parente Celsitudinis Vestræ, in illo bello, quod contra Imperatorem Romanum conjunctis viribus gerere cæperant, desertos fuisse? ac proinde metuendum est, ne ars simili deludatur arte. Præterea creditne Celsitudo Vestra illos, quibus Patria nunquam sufficit alendis: sed armis sibi coguntur quærere opes, quam ob rem etiam a cæteris populis Tatarum Christiani dicuntur, usque adeo esse liberales, ut quæ in Polonia non sine cruore suorum nacti, ea aliis concedant gratis? nisi summa ad id adgantur necessitate, nimirum quod retinere ea non possunt. Semper enim facilius obtinentur Provincia, quam retinentur. Non inscite quispiam protulit: Quærere Regna minus; parva tueri, plus est. Illi quoque cum non possint ipsi ea quæ eriperunt alijs, retinere, Celsitudini Vestræ, ( ut seipsos ex Labyrintho explicantes, alium inexplicabili involvant Periculo ) promittunt tradere. Cosaccosne, ( ut taceam quam perfidissima sit gens, & ipsi hæreditario Regi suo fidem servare nescia ) quorum Supremi Hetmani Filius ad Suczavam per Exercitum Celsitudinis Vestræ periit, sibi fidos Amicos credit? nonne potius metuendum est, ne subsidii loco, in malum aliquod conjiciant Celsitudinem Vestram, antiquam vindi-

can-

cando injuriam? prout hoc comminatos fuisse nonnullos, non latet Celsitudinem Vestram; nonne recordatur quid retulerit Celsitudini Vestræ ille Legatus R. Sueciæ Grondzki, qui ad illos quidem fuit expeditus, sed quo securius Cracoviam devenire posset, ad Celsitudinem Vestram divergit: qualia de Celsitudine Vestra locutus fuerit Wyhorski Cancellarius Cosaccorum: ( retulerat namque ille, quod cum sibi scassissent Cosacci, ut securitatis gratia non hac via, qua ad illos venerat, regrederetur ad Regem Sueciæ, sed per Valachiam, & Transylvaniam ope Principis Regni illius Cracoviam: ille autem veritus salutem suam concedere Principi Rákocio, sciens quod ille sit amicissimus Polonis, detrectaret iter suscipere per Transylvaniam: tum Wyhorski, representans ei aliquot Epistolas Rákocii, quibus sollicitabat Cosaccos, ut aliquod firmum, ac perpetuum fœdus secum inirent, dixit: ille quidem hoc maxime desiderat, sed nobis non placet sociare arma cum tali milite, qui post fornacem est educatus. Interim tamen non possumus illum penitus rejicere; sed debemus nos quoque illi blande respondere. Jam quia, prout vides, ille tantopere ambit amicitiam nostram, quando te eidem recommendabit Dominus Hetmanus noster, tutissime poteris per Ditiones illius itineri te committere: nunquam enim ille contra nos audebit peccare: cum sciat illud etiam vulnus, quod inflictum est

De,

Grondz-  
kio dicta  
a Cosac-  
cis de Rák-  
kocio

Domino Hetmano, quod nimirum per *Rákócianos* perierit Filius suus *Timotheus*, nondum sanatum esse, & certe adhuc ille aliquando pro eo luet pœnas: quæ quidem eo ordine omnia retulerat Principi *Rákócio* prædictus Legatus in præsentia Comitis *Rédej*, & *Joannis Kemény*) Omnino utriusque Gens suspecta debet esse *Celsitudini Vestræ Amicitia!* Sed cogitet adhuc *Celsitudo Vestra* hancce expeditionem suam subsequentiâ mala. Non ita pridem placuit *Celsitudini Vestræ* inire *Amicitiam* cum *Moscis*, eo fine, ut in casum, si quid durius nobis a porta *Ottomanica* immineret, quod semper timendum, habeamus aliquod *Asylum*, ad quod tempore necessitatis recurramus. Nunc propter hanc expeditionem, jam *Celsitudo Vestra* habet inimicitie denunciationem. Ex altera parte illud etiam cogitandum, quoniam animo *Imperator Turcarum* hanc *Celsitudinis Vestræ* expeditionem sit laturus, neque enim facile mihi persuaserim, illum qui *Polonos* auxiliis *Tatarorum* subleuat, approbaturum, quod *Celsitudo Vestra* *Fæderatos* ejus bello impetere intendat. *Turcis* autem iratis, qualis posthac manet nos in *Transsylvania* securitas? hancne *Celsitudo Vestra* nunc firma tenens manu, charissimam item *Conjugem*, simulque unigenitum *Filium*, in locum suum, faventem *Porta Ottomanica*, certo successurum, propter aliena, illaque ambigua in discrimen conjiciet? Sed quid de *Imperatore Romanorum* cogitat? Putatne se hac  
via

via (dum *Polonos* modis variis, imprimis autem nexu *Religionis ipsi conjunctos*, oppugnabit) illum *Amicum* sibi paraturum? Vel vero tres *Imperatores*, quorum duo sunt proximi, & plane in faucibus illorum *Transsylvania* est collocata, propter unum *Regulum*, illumque tot intervallis locorum a se distitum, & trans mare positum, & propter ineptissimos rebelles, inimicos sibi *Celsitudo Vestra* reddet? Vel etiam si in *Polonia* *Celsitudo Vestra* rebus potita fuerit, illosne sibi bene affectos fore putabit, quos subjugabit? Nunquam hoc sibi polliceatur; quod enim metus extorquet, diuturnum non est. Si autem (quod *Deus* avertat; quippe incerta *Martis* alea) aliquid adversè *Celsitudini Vestræ* contigerit, quò se in tali casu converteret? vel quorumnam auxilium imploraret? eam sibi omnes vicinos infensos haberet. Vel, quis tunc status communem nostram *Patriam* maneret? quando quivis vicinorum spretam *amicitiam* suam nobis exprobraret? Parce itaque *Princeps Gratiostissime Tibi*, parce *charissimæ Conjugi*, multis lacrymis id a Te exoranti; parce succrescenti *Filio*, cujus educationis cura nulli magis, atque Tibi incumbit: parce *Patriæ*, ut conservando illam, in hac, cum qua ad manus Tuas devenit, integritate; merito ab omnibus *Patriæ* deprediceris nomine: parce tot *Proceribus*, quos tecum ex *Patriâ* educis, ne illos in aliquod conjicias discrimen: parce *Nobilitatis Transylvanicæ* flori,  
ne

ne si contingat illum cadere, & ipse cogaris in perpetuo marcescere mærore, & plurimas Matronas ineffabili afficias dolore: parce Religioni, ne forte mutato Reipublicæ statu, & illa minime exoptatæ subjiciatur Reformationi: parce his omnibus, & nobiscum mane (Celsissime Domine!) (a)

Sed surdo  
fatulati  
sunt

Ad hæc Princeps Rákóczius: Sperandum mi Domine, & audendum: Dii meliora largientur, quam homines augurantur. Audaces Marsque, Deusque juvat: ex omnibus difficultatibus eluctandi Fata viam invenient. Videt Deus cor nostrum, quod hæc omnia promovendæ Religionis gratia facere velimus, ideoque Deum propitium nobis fore certo credimus: favente autem Numine naviges vel vimine. Nunc autem juxta illud: Cum Jove manum move; & Vestra Dominatio jubeat Officiales Comitatus, ut cor festim huc universum populum adducant cum patris ad dimovendas nives, & mox amovebitur difficultas ista, quæ Dominationi Vestræ videtur esse insuperabilis.

Concurrunt itaque undique homines, & aliis quidem, scilicet Militibus ingenti frigore al-

(a) Perlato fama publica hoc Rhédei consilio ad Portam Ottomanicam, & in Rakótium Turcæ accendebantur, & Rhédejo studia procurarunt. Vix enim eodem adhuc anno 1657. ex infausta expeditione Rakótzi rediit, pententibus Turcis dejecto Franciscus Rhédei suffectus fuit; etsi paucis tantum mensibus præfuerit, Rakótzio inter technas iterum elisato: facilis privatam vitam amplexus fuit Rhédeius.

algentibus, illi multum desudant in aperienda inter nives via; sed vix semitam facere valentibus, Princeps videns majorem quam sperabat difficultatem, præcavendo, ne Poloni in faucibus montium præoccuparent Exercitui suo moram illam ægerime ferenti, passum, præmittit in Poloniam cum aliquot millibus Equitum Supremum Generalem Joannem Kemény, dans in mandatis, ut statim in ipsis confiniis Regni loco comodo consisteret; & adjunxit ei duos Polonos Kosakovium & Grondzkium. Qui præter opinionem hominum superatis montibus, oppletis nivibus, pervenit ad Sinorvodzko: quo viso omnes sunt stupefacti. Fidem enim superabat tali tempore Exercitum illuc transire posse: & hæc ipsa res initio adventanti Rákóczi magnam peperit laudem, & Polonis maximum incussit metum, quod tam laboriosum, & contra injurias cæli patientem haberet militem. Cum autem in circumjacenti regione percrebisset fama, ad latus Generalis Kemény adesse etiam illos Polonos, compluribus bene notos, confidentissime accedebant Keményum Nobiles Poloni, & Magnatum Ablegati, & per ipsos de securitate sua transigentes, quicquid ab ipsis præstolabatur, libenter præstabant: duobus præcipue præcautis, primo, ne adigerentur ad Juramentum Principi super fidelitate & adhæsione præstandum, eo quod etiam si quis ter juraverit, avelli tamen a Regno propterea minime possit;

Keményius auspiciato quidem præcedit in Poloniam

prout nec Princeps illorum tantum suffragio stabiliri ulla ratione potest; sed se aliquid de Regno prætenderet, eum cum Ordinibus Regni eadem de re agere debere. Interea sit contentus, quod illius tractus Incolæ nullam hostilitatem contra Principem exercere, & donec Princeps in Polonia commoraretur, domi se mansuros obligarent: Alterum postulatum Polonorum fuit, ut quisque in domo sua tutus permaneret; illi autem, quæcunque ad alendum militem requirebantur, libenter promittebant, quæ haberent: pro nihilo dispendium, & jacturam bonorum reputantes, dummodo ad præsens salutem suam lucrifacerent. Et his quidem Conditionibus, antequam Princeps supervenisset, valde magnus tractus, longe lateque sese extendens, transegit; ex remotioribus etiam partibus ad Generalem Keménium mittentibus, Salva guardia, contra adventantes ad Castra Principis Cosaccos, dabatur. Sic milites Rakócii visi sunt sibi esse in Patria: Incolæ vero Regni Poloniæ perinde illos, atque Patrios milites excipiendo, & nullam insolentiam ab illis patiendo, satis sibi gratulari nequiverunt; uno verbo: Te Deum laudamus &c. canentes, quod sibi plane in agone constitutis contigerit ista felicitas, quam olim Vates prædixit fore, ut Vitulus cum Leopardo simul cohabitantes, nihil ab hoc sit passurus.

Postquam vero eo ubi substiterat Generalis Keménius, interjectis aliquot diebus, ipse Princeps

ceps cum universo Exercitu advenisset, nempe ad Sinorvodka, multum super eo exhilaratus, quod ita egregie Poloni cum militibus suis convenirent: eundem Keménium præmisit ad Stryi, ut aliorum etiam Polonorum animos, quam optime erga se disponderet. Quod cum bene successisset, rursus Princeps perveniens ad Stryi, subito inde Generalem Keménium cum majoribus copiis præmisit Leopolim, adjungens ei præter Kosacovium, & Grondzeium adhuc Stanislausium, utpote præ illis majoris auctoritatis Virum. Sed cum propius dictam Urbem accessisset, & Exercitum, quem secum habuit, memoratis Polonis, qui ipsi adfuerunt, præsentasset, illi videntes non esse sufficientem militem ad obsidendam Urbem, suaserunt ut potius ad propinquiora loca sese reciperet: quod tamen ille recusavit, sed omnino in suburbiis disponere voluit Exercitum, quem secum adduxerat, & exinde nunciare in Urbe congregatis, nisi sibi dederint claves Civitatis, se in instanti suburbia exulturum: postea tamen ad impensissimam Grondzeii petitionem, qui (liquidem ibi habuit carissima sua pignora, metuebat, ne si nimium crudeliter ageret Generalis Kemény, intus congregati ulciscerentur hæc super familia ipsius) suavitè ut lentius cum gente generosa ageret, & prius mitiora adhiberet remedia, demum si hæc non profuerint, more Medicorum, uteretur fortioribus. Itaque ex colle quo-

Sed ad Leopolim moras necesse debuit



dam representavit ( non sine Strategemate ) Exercitum, ita ut ex arce optime prospici posset, & mox eundem ad proximos pagos, sed tunc penitus desolatos, reduxit: interim *Grondzio* demandavit, ut benevolis Amicis suis scriberet, se de rebus incolumitatem Civitatis, & eorum qui erant intus, concernentibus, libenter collocuturum cum iis, vel cum Deputatis ad id ab Urbe Leopolitana, dummodo integra securitate accedere illi eosdem liceret: & has quidem Litteras per Tibicinem misit. Quia vero de sinceritate illius Leopolitani dubitare non poterant, eo, quod secum Obsidum loco Uxorem, & Liberos ejus haberent, sine cunctatione, grato animo, oblatum illud officium ab ipso acceptantes, assignarunt ei locum in quadam curia Nobilitari in Suburbio, & quosdam egregios Viros de medio sui, utpote *Bieganovium*, *Niezabytovium*, *Truskolascium*, *Silnicium* deputarunt, illucque una cum Uxore ejus expediverunt: quod cum renunciaissent Generali *Keményio*, atque securitatem ad se mittendorum pepigissent; ille quoque prædictum *Grondzium*, adjuncto ei *Stephano Pálffi*, cum informatione sufficienti, quæ eo in tempore Polonis intimanda essent, ablegavit: qui postquam eopervenissent, atque cum Deputatis Civitatis abunde colloquia instituisent: ibidem simul omnes cum summa benevoli animi contestatione, noctem peregerunt. Sequenti mane De-

Deputati ingressi Civitatem, mox nunciarunt: *Se quidem ita subito super negotiis tam arduis sine matura deliberatione, non posse dare resolutionem: daturos se tamen illam eadem die promiserunt.* Interim cum scirent aliquas cohortes Quartanorum (a) versari circa Civitatem, qui nullam habent dependentiam a Commendante Urbis, ne, si forte cognoverint, adesse hic homines Principis *Rákócii*, vel in hospitio illos invaderent, vel redeuntibus in via insidias struerent, suaserunt, ut ad præsens *Grondzki* cum sibi adjunctis ad Castra redirent: quibus etiam unam Cohortem Equitum securitatis gratia adjunxerunt, promittentes se per proprium hominem responsum daturos.

Cum tali itaque solum resolutione *Grondzki*, & *Pálffi* regressi sunt ad Generalem *Keményium*; quod ipsi non usquequaque placuit. Existimabat enim vel sibi illudi a Polonis, vel

Aa 3

suos

(a) Quartani qui fuerint, cum sæpius jam facta mentio sit, explicandum nobis est. *Stephanus Báthori* Cofaccorum opera in utilitatem Poloniæ usus conscripto ex ipsis decem milium exercitui pedestri, & duorum equestri, limites Russiæ atque Podoliæ tutandos commisit contra faciles Tatarorum irruptiones. Sedes eis Urbe *Trechtemirovia* collocavit ad ripam Boristhenis contra urbem *Perejeslaviam*. Stipendium his destinatum fuit ex quarta Regiorum proventuum parte, unde *Quartani* dicti sunt, & apud quosdam *Quartiani*. Verum hæc turma sensim ex ipsis Polonis legi cœpta hodie quoque *quartana* audit.

suos Ablegatos rem non ita, prout opus erat, caute, ac prudenter egisse. Sed mox in meridie adferuntur Litteræ ad Grondzium in hunc sensum exaratæ: *Ipse probe nosti, Legibus Regni cautum esse, ne quisquam (ii autem vel imprimis, quibus defendendi alicujus Fortalitii cura est demandata) cum illis, qui hostili animo Patriam aggrediuntur, sponte sua aliquas conferentias, sub gravi pœna Legibus contenta instituere præsumat. Itaque roga, quasumus, Illustrissimum Generalem, ne aliquam contra nos concipiat offensam, quod ad privatum tuum cum privatis Amicis colloquium nullam possimus dare resolutionem. Sed si placet Illustrissimo Domino Generali aliquid nobis nomine Serenissimi Principis proponere, expressum aliquem ad nos mittat Legatum, & tunc contra omne periculum dabimus conveniens responsum.*

Quibus perlectis Generalis Kemény, dixit: *Video sane ibi esse homines prudentes: nec miror illos ita processisse; aliter namque facere minime decuit.* Scribit itaque D. Kemény ad Universitatem congregatorum Leopoli, nuncians se velle eo Legatos mittere, dummodo Obsides securitatis illorum sibi mittantur: interim deliberat, & cum aliis Viris præcipuis consultat, quisnam mittendus esset: sed, nescitur qua de causâ nullus Hungarorum subire istam Legationem voluit. Deferebat itaque hoc Officium Stanislavio: sed allatis ille frivolis aliquibus se

EX.

excusavit rationibus, (in rei autem veritate, puduit ipsum in conspectum Fratrum suorum venire; quod cum fuisset Ablegatus ad Principem, ut intentionem ipsius dissuaderet, ille, loco commissæ fidei suæ causæ, ipse etiam Principi accessisset, & (si verum fatendum) propositum illius accelerasset) Illo itaque renuente, voluit hoc negotium committere Kosacovio; ille excusavit se, quod, (prout etiam in re ipsa fuit) non polleret tanta facundia linguæ, ut in tali frequentâ hominum, qualis ibi sine dubio futura, perorare, tanto magis suadere, aut commendare aliquid magni posset. Tandem communi omnium consensu, præcipue vero accedente commendatione Stephani Pálffi, designavit Grondzium, omnibus acclamationibus, illum sufficientem huic functioni, & omnino etiam convenire, ut, quod per ipsum inchoatum est, per eundem etiam in finem deducere-tur: tanto itaque alacrius, quod videret omnibus idem placere, cœpit negotium proponendum Leopoli, intimare prædicto Grondzcio, qui quanquam non esset ex conventione Famulus Principis, nec ullo Juramento attrictus, nec ullo beneficio devinctus: sed tantum Fœderati sui, nempe Regis Sueciæ, idque non ad Principem, sed tantum ad Cosaccos amandatus; nihilominus præteritis diebus, suo cum Polonis, in præsentia ipsiusmet Generalis circa tra-

A a 4

Sta.

Grondz-  
cius de-  
stinatur  
internun-  
cius Leo-  
polim

status processu, maximam sibi conciliaverat confidentiam.

Nec multa interposita mora, nempe postridie summo mane, a sunt Leopoli missi quatuor præcipui Nobiles (inter quos fuit etiam *Silnitcki*, qui superiori Anno cum Reverendo *Prazmovio*, Legationis munere perfunctus erat apud Principem *Rákócium*, Generali *Keményo* optime notus) cum magna caterva concomitantium. Quos postquam salutasset Generalis, dicit: *Quo confidentius D. D. Vestrae de omnibus rebus arbitrari possint, non aliquem ex gente mea, sed Fratrem vestrum ablegare volo, dummodo id fiat in integra securitate.* Qui responderunt: *Non est cur in dubium vocet Illustrissima D. Vestra fidem, ac integritatem Fratrum nostrorum, a quibus missi, parati sumus, sive omnes quatuor, sive prout libuerit Illustrati Vestrae, tam diu hic commorati, donec regressurus fuerit Legatus Serenissimi Principis. Nisi enim sincere agere vellemus, nunquam hanc provinciam subivissemus: quod si insufficientes videntur, mox plures etiam aderunt. Quod vero Fratrem nostrum deputaverit ad nos, hoc erit omnibus gratissimum; cui nos eandem spondemus securitatem, qualis præstanda esset, si vel ex Ordine Senatorum Serenissimi Principis aliquis deputatus fuisset.* Interea dum ceteri varia colloquia cum Generali instituisent, *Silnitcki* evocato *Grondzcio* foras, pro ea familiaritate, quæ

quæ intercesserat illis in adolescentia, dum sub uno vexillo stipendia meruissent, cepit illum impensissime rogare, ne Genti suæ hanc ignominiam inureret, quod Fratribus suis aliter fidere noller, nisi acceptis pro se obsidibus: per omnia sacra sese obstringens, nihil adversi ipsi esse metuendum; cum omnes in Civitate congregati benevolentissimo erga ipsum ducantur animo, quos tanto magis sibi sit devincturus, & Legationem multo majori honori suo cessuram, si hanc erga Gentem suam contestatus fuerit confidentiam. His & aliis multum sollicitatus respondebat *Grondzki*: Se quidem ad ejusmodi antiqui Acharis sui obtestationes minus desiderare Obsides, dummodo aequiescat Dominus Generalis (quod tamen illum facturum minime speravit) postquam regressi in domum, refert *Grondzki* Domino Generali, se sine Obsidibus etiam ire paratum, si hoc placeat S. Illustrati. Qui subridens ait: *De tuo corio agitur, tu videris.* Et tandem manu cum illis stipulata, sub vinculo Juramenti Obsides illos dimisit una cum suo Ablegato, adjunctis tantum ei XVI. Militibus. Ipse autem post discessum illorum Exercitum ad Principem reduxit. Etenim propter intensissima frigora, & inopiam comæatus in illo loco, ante biennium per Moscos, & Cofaccos in solitudinem redacto, commorari diutius nequaquam potuit: quam tamen intentionem suam ablegato antehac denunciaverat,

rat, (ita tamen ne hoc jād scitum Polonorum deveniret) monuitque, ut expedita legatione recta ad Principem pone se contenderet.

Ingressus Urbem Leopopolitanam Ablegatus, summo cum honore exceptus ab omnibus, & confestim ad Prætorium (ubi præter maximum Procerum, & Nobilium concursum Archiepiscopus Leopoliensis, & duo Episcopi illum præstolabantur) introductus, salutatis Præmatis mox sedere jussus, in hunc modum verba facere cœpit: Nullus dubito, reperiri non paucos in hoc Nobilissimo Magnificentiarum V. V. confessu, qui cuquetent cognoscere causam, quæ me, (quem hæctenus una secum pro salute Patriæ discrimina quæque subire noverant) ad peregrina Castra impulerit. Sed iis qui me penitus noverant, & quibus innata mea ad præstanda debita Patriæ officia devotio, ac promptitudo erant bene cognita, illa ipsa firmissime credo, persuadebunt, (me etiam tacente) non fecisse me talia ad damnum, & injuriam communis Patriæ. Quibus autem non ita clare cognita est, mea antea acta vita, convenienti loco, ac tempore facti mei paratus sum rationem reddere. Ad præsens vero, hoc unum de me scire volo omnes, & singulos, mihi, dum vivo, nihil prius, nihil potius fore salute communis Patriæ, & quomocunque mea sive volentem duxerint, sive reluctantem traxerint Fata, ad servitia Magnorum Virorum, omnium,

Oratio  
Grond-  
fzeii Leo-  
poli apud  
Primores

& singulorum, qua privatim, qua publice semper esse paratissimum. Quod autem attinet negotium mihi a Celsissimo, ac Illustrissimo Principe Transylvaniæ Domino Georgio Rákócio commissum, id quidem Sua Celsitudo Principalis majori ex parte exposuit in Manifesto suo, ante Mensē, aut duos præmissō, in quo occasionem ac finem susceptæ suæ in Poloniam motionis declaravit; ad præcavendum tamen omnem errorem, quem ignorantia rerum frequenter secum inferre solet, nunc etiam per me ad notitiam perducit. Quandoquidem ante Annum, vel paulo superius, eo potissimum tempore, quando aliqui in Patria existentes, ad maximas angustias redacti, Serenissimum Sueciæ Regem pro Domino recipiebant, aliqui vero Proceres Regni, (quorum nomina declaranda sibi metipsi Celsissimus Princeps reliquit) utpote, cum quisque suo sensu abundet, suum assensum super ea re præbere minime volentes, sed libero in eligendo Rege pariter, & ex æquo, atque alii gaudentes suffragio, Suæ Celsitudini Principali vocationem ad Regnum capessendum ultro offerebant; nec minus universa Respublica per Reverendum Præmorovski, & G. Silnitzki (qui ibidem adfuit) certum contractum de Corona Regni instituerat; quibus rebus accessit, quod Serenissimus Rex Sueciæ, ea quæ hæctenus in Regno Poloniæ Jure belli obtinuit, & ad præsens defacto tenet, Celsissimo Principi sponte sua

con-

confert: Et denique Cofacci jam per aliquot Annos Patrocinium Suae Celsitudinis Principalis ambientes, suamque omnimodam subjectionem promittentes, tandem etiam impetrarunt, ut illos Clientela sua dignaretur. Quapropter, ut Et captos tractatus, nondum vero continuatos cum Serenissimo Regno, tanto expeditius in effectum deducere, Et modum cum utraque nominata gente, transigendi quam commodissime, sine præjudicio Reipublicæ adinvenire possit, cum Comitatu Dignitate sua convenienti, veniendum esse ad Serenissimum Regnum Poloniæ statuit, parcere subjectis Et debellare superbos paratus. Monitas itaque Mag. Vestras vult Celsissimus Princeps, ut cognita intentione sua, si universæ Reipublicæ tam subito consulere non possint, privatis saltem rebus, Et salutis suæ consulant, similem Suae Celsitudinis Principalis prout alii jam sunt experti, clementiam expectantes. Quod si contempta Celsissimi Principis benignitate, aliquid asperius cuiquam acciderit, id sibi metipsi imputare debet.

Ad hæc responsum est in hunc modum: Intelleximus quidem quid vult Celsissimus Transylvaniæ Princeps. Sed siquidem res hæc quam affectat, est valde ardua, ac proinde magna indiget deliberatione, rogamus ut citra offensam secedat aliquantisper ad hospitium, nos vero expedita deliberatione responsum dare non tardabimus. Tum deputarunt aliquot Egregios Vi-

ros, qui ad hospitium deduxerunt Ablegatum, qui etiam cum eodem commorati colloquia de statu Transylvanico, & de ipsomet Principe instituerunt: qui quantum potuit, Virtutes Principis commendavit, a Prudentia, a Magnanimitate, a Mansuetudine, ab Humanitate, temperata tamen Frugalitate, a Justitia, denique a Felicitate, quæ manifesta est rebus bello in utraque Valachia gestis. Regimen etiam Transylvanicum, & libertates Incolarum proxime accedere ad formam Reipublicæ Poloniæ, edocuit.

Post multas disceptationes Sole ad Occasum vergente, iterum invitatus est Legatus Celsissimi Principis ad eundem confessum, cui declaratum est: *Placere Universitati de medio submittere ad Celsissimum Principem Legatos, Et per eosdem, quod apud se concluderit, Suae Celsitudini Principali exponere: dummodo plenæ cum securitate illorum in eundo, Et redeundo id fiat.* Ad hæc respondebat Legatus: *Persuasum sibi esse valde acceptos fore in conspectu Celsissimi Principis Dominos Ablegatos. Quod autem securitatem illorum attinet, promisit illos expectare, Et ad latus usque Principis incolumes deducere, redeuntibus etiam de omnimoda securitate prospicere.* Qua declaratione acquiescentes Leopolitani, in sequentem proxime diem expeditionem Legatorum suorum distulerunt. Principis autem Legatum (collaudato ipsius er-

ga Patriam, & Fratres suos affectu, atque adhibita exhortatione, ut in posterum quoque talem se præbeat, ut universo Regno commendari queat) reductum honorificentissime lautissimo exceperunt convivio: qui magnum cernens apparatus, eos etiam quos arctissimo vinculo agglutinatos sibi habuit, vocari curavit. Munera etiam illi offerebant; sed ad evitandam suspicionem acceptare illa noluit.

Interim Nobilis egregius *Joannes Török* Principis Aulæ familiaris, (quem Princeps, cum se huic expeditioni accingeret, ad residentem in porta suam *Stephanum Váradi* miserat, ut intentionem suam de bello contra Polonos suscipiendo, supremo *Vezério* aperiat, animumque illius, quidnam hocce in negotio sentiat, exploret) cum tali *Vezerii* digressus responso, ut etiamsi Princeps jam in Poloniam ingressus fuerit, acceptis litteris suis, subito ni velit summopere offendere Imperatorem Turcarum, regrediat. Sed prædictus Legatus Cracoviam pone Principem perveniens, ibi nescitur qua de causa adhæsit, nec ulterius Principem secutus.

Cracovia etiam a Suecis per Marschalcum obsessis aliqui emissarii, clam sese per Castra Polonorum, subducentes, advolant, per quos *Wirtzius* Commendans Regis Sueciæ valde sollicitabat Principem, ut ad solvendam obsidionem, quam maxime maturaret; nec tardasset,

nisi

nisi gravi morbo in *Stryi* correptus voluntate sua diutius detentus fuisset.

Leopoliensium vero Legati, prout promiserant, sequenti die itineri sese committentes, una cum Ablegato Principis, postridie pervenerunt ad *Stryi*, quatuor præstantissimi Viri, nempe *D. Ozga* Succamerarius Leopoliensis Venerandus, & disertissimus Senex, *D. Niezabytorowski* Dapifer Bratslaviensis, &c. *D. Silnitzki* illæ, qui in Transylvania apud Principem fuit, & nomine Civitatis Doctor Medicinæ, qui nocte ibidem peracta, adveniente die accedentes Principem, eundem salutarunt, perorante Lingua Latina *D. Ozga* omnium cum laude, quorum summa fuit: *Polonos nunquam sua de- vel privatim Principem laceſſiſſe, ad ejusmodi contra Patriam suam processum: vel publice Regno Transylvania occasionem præbuisse ad se bello impetendos; & omnino præstitisse Principi, ut domi quiescens, & antiquam cum Polonis colens amicitiam, non vero cum hostibus vicinorum suorum sese conjungens, expectasset aliquantum, ut id, quod ipsi ultro offerebatur, tandem pacatis mediis in finem deduceretur. Quia tamen suscepit expeditionem, nec ipsis visum est postulare a Principe, ut infectis rebus redeat, cum viderent id cum diminutione famæ sue conjunctum fore. Tandem suaserunt, si vellet evitare inexpectatum aliquem casum, non niteretur consiliis Suecorum, tanto minus Co-*

*Conſilia sua de- promunt Leopoli- tant apud Rakótzium.*

*ſac.*

faccorum; sed quod sibi recta ratio conservandi status sui suaserit, id sequeretur: præterea caveret, ne insolentia militum Rempubli-  
cam contra se exacerbaret; sed quo citius id quod in animo habet in effectum deducere posset, consistens in aliquo loco sibi commodo, per aliquem idoneum Legatum renunciaret Regi, sibi esse aliqua cum Sua Majestate, & universo Regno communicanda, quæ concernant universam Rempubli-  
cam, atque ad tractanda talia, præfigat tempus & locum, declarando se quoque pro eodem termino Legatos cum plenaria instructione missurum, interim ab omni hostilitate absteineat. Hoc si observaverit felicem rerum suarum successum polliceri sibi poterit. De cætero, compactum est inter utramque partem hoc modo:

Et transi-  
gunt cum  
Principe  
Quod Princeps quidem præcavere debeat, ne Incolis Palatinatus Ruffiæ ulla damna inferantur. Quod vero attinet comæatum, hoc pro damno non sunt reputaturi, dummodo parcatur innocuis tectis, & hominibus: Incolæ autem ejusdem Palatinatus, nec consilio nec armis, nec pecunia quicquam attentare debent contra Principem, donec totaliter cum Regno transegerit: quod & promittere illæsa erga Regem & Rempubli-  
cam fidelitate, & præstare salva conscientia poterant. Postquam enim percubuerat fama in Regno Poloniæ de intentionibus Principis Rákócii, Palatinatus Ruffiæ, cujus Metropolis est Leopoli, obtinuerat ge-  
ne-

neralem exemptionem ab isto bello, dummodo Leopoli, Samboriam, Præmisliam ita defenderet, ne in potestatem hostis devenirent: quod quidem tunc temporis absconditum erat a Rákócianis.

Et hoc quidem consilium Legatorum Leopoliensium placuit omnibus; sed non diu eo tenore, prout suaserant, processum est: Quamprimum enim Cosacci, & utriusque Valachiæ auxiliatrices copiæ ad Castra Principis pervenerunt, omnia sursum, ac deorsum pervertere cœperunt: occasione primum arrepta inde; quod postquam Princeps Castra prope Samboriam posuisset, atque incolas Civitatis monuisset, ut, si sibi bene prospectum esse vellent, exemplo Leopoliensium secum transigerent, quod quidem illi ambabus, ut ajunt, manibus arripientes, tempus pomeridianum, & locum in Curia quadam Nobilitati extra Civitatem tractatibus instituendis assignarunt, ad quem Actum designatus fuit ipse Supremus Generalis *Joannes Kemény*; qui dum eo profectus fuisset, ecce casus inopinatus & valde infortunatus interrupit illud propositum. Etenim Frater Germanus Domini Generalis *Balthasar Kemény*, dum ipsi nunciatum esset, Fratrem suum abivisse Samboriam versus, de somno meridiano expergefactus, subito equum conscendens adjunctis sibi aliquot militibus, citato cursu, non eo, ubi erat locus tractatibus assignatus,

sed quo ducebat via magis trita, videlicet recta ad portam Civitatis properans, incidit in aliquot homines, qui freti securitate tractatum, exiverant ex Civitate ad tollendum aliquid de domibus suis in suburbio sitis, quibus visis cœpit in illos invehi: qui, quo facilius periculum evaderent transilierunt sapes, post quos ille explosit sclopetum: illorum etiam aliquis explodens, frontem ipsius ita petiit, ut subito mortuus fuerit. Quod postquam relatum fuisset Domino Generali, statim ex loco tractatibus designato (quo necdum devenerant Samborienses) discedens, cucurrit ad Fratrem, cui jam nihil opitulari potuit. Sic interveniente hocce infelici casu, illa die, infectis rebus discessum est a Tractatibus: interim tum ipse Generalis, tum universus ferme Exercitus vehementissime instabant; *Hic jam non verbis, siquidem Samborienses lacefferunt, sed armis transigendum, & sanguinem tanti Viri ulciscendum esse.* Super quo casu ipse etiam Princeps valde indoluit, erat enim illi sincere dilectus: nihilominus tamen comperto eo, qualiter res eveniret, civibus etiam afferentibus, se nec scire auctorem facti, siquidem id acciderat extra mœnia: præterea quia ratio status negotiorum cum Suecis conjunctorum, non permittebat aliquam oppugnationis impedire moram: præsertim quod Civitas valido præsidio fuerat munita; præter Cives enim, & alios, qui ex pro-

ximis locis, eo confluerant, & efficiebant circiter 9000. hominum, imposita erant 2000. Germanorum. Sueci autem indefinenter sollicitabant, ut Cracoviæ, penuria commeatus laboranti, ideoque valde periclitanti in succursum quantocyus veniret. Quapropter Princeps, cum his quoque iisdem conditionibus transegit, prout & cum Leopoliensibus. Quod plus julto offendit animos plurium, passimque clamare cœperunt: *Videmus Principem tanti facere sanguinem Hungaricum, atque alicujus vilissimi canis, & dummodo placere possit Polonis, ita nos penes se huc atque illuc circumducere velle, atque canes venaticos levis detentos.* Et multa alia his similia vociferabantur.

Quia autem Princeps valde anxius animo de Cracovia obsessa summopere desideravit cognoscere, qualiter res ibi succederent, plane eo tempore, quando Generalis *Kemény* discessurus erat versus Sambor ad illos infaustos tractatus, expediverat cum selectissimis Mille equitibus *Franciscum Ispán*, dans in mandatis ut per submontanas Regiones, abjecta mora tenderet versus Cracoviam. Quod eo fine institutum, ut fama adventantis Exercitus *Rákóciani* quam velocissime deferretur ad Castra Polonorum *Cracoviam* oppugnantium, sperans futurum ut faræ ejusmodi ad illos delata, obsidionem solvant; quod si in itinere cognoverint jam solutam esse obsidionem regrediantur ad se



via Regia per *Jaroslaviam*, & ultra *Cracoviam* versus tendenti. Qui postquam emensi fuissent circiter duodecim milliaria a *Samboria* inter Civitatem *Sauok*, & *Mrzyglod* certis indicibus cognoverunt, jam Marschalcum Regni solvisse obsidionem. Quapropter juxta mandatum sibi datum diverterunt *Jaroslaviam* versus. Cumque ad noctem peragendam ad Curiam cujusdam Nobilis omnes sese contulissent: quod ideo factum quod miles a rapinis facilius cohiberi posset; Nobilis ille sequenti die volens gratitudinem suam contestari erga *Franciscum Ispán* (quod ita rem egerit, ut nulla in re per Milites damnificatus fuerit: præter aliqua ad victum spectantia, quorum jacturam ille pro lucro reputavit, quod ipse cum universa familia & bonis suis salvus manserit) indicavit illi mane, Exercitum a *Cracovia* regredientem, eandem noctem partim transegisse in *Tyzcyn*, *Dubietzko*, *Lantzuth*, *Przervorsko*, & Pagis recentis Civitatibus proximioribus; partim cum Generali *Stanislao Pototzki* in Civitate *Jaroslavo*, ad quem pridie ex variis hybernis confluerant jam 36. Cohortes, & plures in horas expectabantur, donec superveniret Marschalcus Regni, ut conjunctis viribus irent in occursum *Rákocio*, &, nisi velit annuere instantiæ Imperatoris Romanorum, ut superseadeat a bello Polonico, cum illo de summa rei, armis experiantur: simulque monuit, ut si in-

columnis ad Castra Principis sui (de quo etiam dicit se fama accepisse, illum jam a *Samboria* regressum esse) redire volet, abjecta omni cunctatione, quanta potest cum celeritate iter suum admaturet, antequam Poloni præsentiam ipsius animaverterint. Loca enim illa, in quibus erant constituti Poloni, aliqua erant proxima, aliqua autem in eo ipso tractu posita, qua regrediendum erat *Rákocianis* ad Principem. Quod Consilium æqui, bonique consulens *Franciscus Ispán*, ea celeritate in reducendo milite est usus, ut uno die emensis 10. Milliaribus Pol. sed per loca montosa, pervenerit usque ad fluvium *Sau*: ubi ex altera parte adveniens alia militum manus, noviter a Principe *Jaroslaviam* versus expedita, audito super glacie strepitu equorum, rati Polonos esse, recesserunt ad Pagum, ibique inter duas amplas tabernas insidias struxerunt. *Franciscus Ispán* vero horum inscius præmisit unum, & alterum militem ad pagum, ut aliquis homo caperetur, qui sibi Dux viæ esset. Qui inopinato incidens in eos, qui insidias quasi contra Polonos struxerant, cœperunt utrinque explodere sclopeta; nec prius cohiberi poterat ille tumultus, donec incensa domus una manifeste qui sint, declarasset. Tunc re bene cognita illi qui cum *Francisco Ispán* ex longiori regrediebantur itinere, diverterunt ad Pagum, ut aliquantulum conquiescerent: qui vero fuerunt recentiores collo-

cati, ad ripam fluvii *San* excubias agebant. Ecce autem media nocte Legio Polonorum supervenit, quæ insitebat vestigiis Hungarorum. Quæ dum transire voluit super glaciem fluvii *San*, ii qui in excubiis erant relictæ, cœperunt illos prohibere transitu, & postmodum tum Hungaris in succursum suis, tum Polonis pariter plurimis supervenientibus, pugnatum est de transitu in multam diem. Interim de his quæ acta sunt, & quæ imminere certum erat, Princeps accepta informatione in diluculo, protinus universa Castra sua non procul ab illo loco posita, promovit, & dato nuncio suis de trajectu pugnantibus, demandavit, ut fugam simulando recurrerent ad Castra, & Polonis transitum concederent. Ipse in campo spatioso inter oppidum *Medika*, & Civitatem *Præmisliam*, universas copias suas in aciem redegit, paratus prælium cum Polonis inire: Cosacci autem cum Valachicis Cohortibus, paulo superiori loco eo, ubi de trajectu pugnabatur, cœperunt transire fluvium. Quo viso de Turri quidam speculator Polonorum nunciavit Commilitonibus suis: qui postquam intellexissent Principem cum universis copis proxime adesse, paucitatis suæ conscii, quod vix 500. supra mille fuissent; cœteri autem post se adhuc procul in diversis locis aberant, cœperunt lente recedere; *Rákóciani* quoque rati se satis præstitisse, quod hostem a transitu fluminis rejecissent, ipsi quoque recessere:

Prælium  
inter  
Hunga-  
ros, &  
Polonos

re: nec quicquam amplius eo die tentatum. Princeps vero intellecto, Polonos realiter recessisse, Castra sua potiori ex parte in Pago *Torki*, cœteros autem in locis proxime adjacentibus collocavit. Poloni etiam ultra *Jaroslaviam* sese receperunt. Audita namque indubitata fama de adventu Legatorum Imperatoris Romanorum, noluerunt id committere Marti, quod illorum interventu consecuturos se sunt rati.

Sequenti die cum universis copiis suis Princeps trajecto fluvio *San*, in proximis Pagis constitit, quo Legati quoque Imperatoris Romanorum *Præmisliæ* advenerunt, utpote Reverendus *Szelepezeni* Cancellarius Regni Hungariæ, Comes *Homonaj*, Comes *Uladislaus Rákóci*, Patruelis Frater Principis, & *Stephanus Barkóci* Senior: quos decentissime quidem excepit: nihilominus resolutionem illis dare statim noluit: sed de die in diem differendo deduxit secum usque ad *Lantzhut*.

(Cujus quidem Legationis summa hæc fuit, instabant nomine Imperatoris quam poterant maxime, ut Princeps abstineret a bello Polonis inferendo: quod si fecerit, & Imperatoris omnimodam gratiam promittebant, & defacto XIII. Civitates *Scepusienses*, quas Poloni jure obligatorio a Regno Hungariæ tenent, deferebant)

Legati  
Impera-  
toris ad-  
veniunt

Impera-  
tor Ro-  
manus  
nomine  
Polono-  
rum of-  
fert XIII.  
oppida  
Scepusia-  
ca Rákó-  
cio

Aliquas interea militum turmas cognoscendarum intentionem Polonorum causa post Exercitum Polonicum expedivit; (ipse etiam ad *Radymno* processit) ex quibus cognito Generalem *Potorzki*, non procul *Jaroslavia* cum Exercitu substitisse circa *Tarnograd*; expedivit contra illos validam manum Equitum, ex omnibus populis delectorum, Duce *Gabriele Bakofs*, adjuncto ei *Stanislavio*, dans in mandatis, ut ubicunque Polonos invenerit, velitationibus solummodo illos distineat, sibi vero sine mora, ubi adsit hostis, nunciet, ut illis pugnam protrahentibus, superveniendi sibi cum universis copiis suppeditetur facultas. Illis expeditis ipse Castra promovit *Jaroslaviam* versus. (a) Sed concursio illa caruit effectu, assistentibus Hungaris, Polonos adventu suo perterritos turpiter aufugisse; sed tamen nulla signa relictorum Castrorum, nec ullos captivos representarunt. Aliunde autem adferebatur, quod milites illi, qui cum Marschalco circa Cracoviam aliquot septimanas impenderant, nullum officium militare subire voluerint, donec post exantlatos labores, ac molestias, aliquantulum in

*Jaroslaviam* Castra promovet *Rakótzius*

(a) *Jaroslavia* dederat Epistolam ad *Carolus Gustavum*, quæ apud Lunigium habetur Tomo I. pag. 711. item aliam ad *Fridericum Wilhelmum* Brandenburgicum, ac deinde tertiam ad *Carolus Gustavum*, in qua sensa depromit circa Pacem ineundam.

in stativis reficerentur; ideoque illos divertisse ad Palatinatus *Belzensem*, & *Volhinentem*; *Potocium* vero audita fama, quod Rex *Sueciæ* tendat versus *Cracoviam*, obviam ei processisse, ut ei obviam poneret, quominus possit conjungi cum *Rakócio*: ut interea Legatis Imperatoris Romani plus spatii concederetur, *Rakócius* a coeptis suis avocandi, sed *Vistula*, (quæ quo inferius decurrit, difficiliorem transitum efficit), obstante conatibus suis, ille etiam aliorum divertit.

Princeps vero *Rakócius* accepto nuncio, jam nullibi in propinquo esse Polonos, Castra produxit ad *Przerovsko*, ibique reditum *Bakoffii*, & *Stanislavii* expectabat. Interim Legati Imperatoris, nil intactum relinquebant, quicquid ab industria humana adhiberi potuit, ut emollire animum Principis possent. Sed incassum laborarunt. *Rakócius* namque partim ingentes animos sumpserat, quod & *Cracoviam* ad famam tantum adventus sui non amplius obsidione fatigare, & Exercitus *Quartanus* suis cum Ducibus nil contra se tentare ausi fuerint; partim ira nimium exagitatus fuerat, quod mirum Affinis suus *Lubomirski* Marschalcus Regni, quamvis tam propinquo ad se fuerit loco, attamen nullas cum illo conferentias instituerit, (a) quod

(a) *Georgius* hic fuit *Lubomierskius* affinitate junctus *Rakózio*, qui datis 1657. die 27. Januarii

quod illum evitandæ suspicionis, qua laborabat apud Polonos, gratia fecisse certum est.) Comorante Principe in *Pryewosko*, pervenerunt eo currus sui numero 16. Quibus Principi *Munkaczino* vinum est allatum. Hi dum transirent penes *Præmisliam*, inciderunt in aliquos Nobiles Polonos, qui cognito jam Principem cum Exercitu procul recessisse, exiverunt ex Civitate plus minus centum, ut cognoscerent, quid actum sit in domibus suis; interim dum obviassem illis curribus circiter cum 30. Equitibus, & aliquot peditibus; indignatione moti, quod tanquam in pacatissima Patria sua ita tuto, ac confidenter deambulant per Poloniam Hungari, impetum in illos fecerunt. Illis tamen sese defendentibus, cum unus, & alter Polonorum globo fuisset tactus, cæteris exclamantibus relinquendos esse in pace, siquidem Princeps transeundo cum universis Castris *Præmisliam*, illam nequidem artigit: & sic permisserunt illis liberum iter: ipsi autem ad proprias domus sese contulerunt. Sed hæc Commissarius ille, qui curribus erat adjunctus, multo aliter cum maxima exaggeratione, quam acriter Poloni in se impetum fecerint, quam strenue sese defenderint, coram Principe exposuit; cum manifestissimum sit, si omnino Poloni currus il-

nuarii ex castris ad Cracoviam litteris *Rakótzium* dehortatur a bello. Legi potest hæc Epistola in Litt. Proc. Eur. Tomo I.

illos deprædari voluissent, potuisse illos ad id effectui dandum habere modum. Ipse enim *Korniakt*, qui erat Ductor illorum Nobilium, per cujus territorium ultra quam duobus miliaribus Hungaris procedendum erat, si modo suos subditos convocasset, vallo etiam illos intercludere potuisset: Sed Princeps nihil horum expendens, verum relationi Commissarii, tanquam Evangelio S. Joannis per omnia fidem adhibens, non secus ira exarsit, ac si aliquis ardentem Caminum oleo perfudisset, quasi vero jam res eo deductæ fuissent, ut Dominis Hungaris per Poloniam, tanquam inter suos Saxones, secure deambulare, & tanquam in hospitio, prædas agere, captivos abducere, alias insolentias exercere; plenaria facultas concessa fuisse, si Polonorum vero ea esset conditio, ut ne hiscere quidem jam ipsis, sed ferientium sese ictus extensa cervice sustinere deberent.) Advocato itaque *Joanne Kemény* serio mandat, ut assumpto seum reliquo Exercitu (*Bokofs* enim jam ad noctem ea die expectabatur) præterea omnibus peditibus Germanis, Hungaris, Szezeniis, Cofaccis, simulque tormentis cum Officialibus illorum, *Nicolao Szebesi*, (a) *Andrea Gaudi*, *Conrado Mansfeldo* &c. confestim regrediatur ad *Præmisliam*, & quidem ita procedat  
tota

*Vindicta  
in Præ-  
misliensibus  
paratur*

(a) Hunc, nisi duo *Szebesii* fuerint, alibi *Franciscum* vocat.

tota nocte, ut præveniendò famam adventus sui, in aurora illos hostiliter aggrediatur, ac dirutis mœniis insolentissimos illos, & ingratis- simos, qui, loco gratulatinis alicujus, quod nuper transeundo *Præmissiam* illos in pace reliquerit, tantum facinus tentare sunt ausi, ut me tantur, tractet: in prædam concedat omnia quæcunque ibi inventa fuerint, nec sexui, nec atati, nec ulli parcendo statui: ut exemplo horum discant cœteri non temnere lenitatem suam.

Nec quicquam auditu gratius, universis jam dudum id expectantibus, contingere potuit: Principi autem nullum periculum superesse credebatur, quod Exercitum Polonicum fugatum esse assererent. Itaque dicto citius arripunt optatam occasionem, & cum maxima festinatione aggrediuntur. Ex illis quoque qui cum *Bakoffio* redierunt, quam plurimi, etiam injussi sese adjungunt; alacriter procedunt.

Hæc dum ita fuissent acta, *Ladislaus Lubienitzki* intimus *Rákócii* Secretarius, accedit circa Occasum Solis *Grondzium* (qui occasione vulneris ante aliquot dies accepti in hospitio quiescens nihil horum scivit) & ipsi refert hæc omnia. Quibus ille auditis, quantum licuit improbavit hanc expeditionem, rogavitque, ut confestim accederet Principem, & sibi audientiam præstaret. Dictum, factum: veniens itaque ad Principem ille saucius in hunc modum verba facit: *Celsissime Princeps, Domine*

*ne Clementissime!* Non equidem sum ignarus <sup>dehortatur</sup> antiqui Politicorum moniti: *Ad consilium ne accesseris, antequam voceris.* Verum enim vero <sup>Grondzki Rákócium</sup> ad *latus Celsitudinis Vestræ* existens, omnem illius prosperitatem pro mea propria Fortuna reputans, & contra, aliqua Celsitudini Vestræ nocitura, (in quibus avertendis vitam etiam imbere sum paratus) ultimam meam ruinam esse credens: nunc intellecto eo ex Fratre meo *Lubienicio*, Celsitudinem Vestram mandatum dedisse Domino Generali, ut deleat quotquot *Præmissiæ* reperiri poterunt: cum videam hoc esse desperatissimum; cum sciam præterea desperata consilia initio quidem esse læta, sed tractu dura, eventu tristia (contestante id quotidiana experientia) rumpere silentium, & vel importune ingerere me Consiliis Illustrissimæ Celsitudinis Vestræ cogor: quapropter ut me paucula fantem, patienter audire dignetur, humillime rogo.

Tum Principe clementer annuente, dicit idem *Grondzki*: *Persuasum habeo, se quod unquam Celsitudini Vestræ mandatum, hocce modernum vel imprimis facillime posset in effectum deduci: nam & Civitas ipsa non est ita munita, ut possit tantum imperum sustinere: & illorum qui se eo receperunt, dubio procul jam magna pars diffluxit cum vidissent benignitatem Celsitudinis Vestræ, sibi in transitu declaratam, & cum audivissent Castra jam remotius posita, eamque ob rem nihil hostile metuerent, ac proinde*

deficientibus defensoribus, & illis qui adhuc intus reperiuntur, tam insperata sui oppugnatione concidentibus animis; (ut fit in subitaneo casu) ecquis ambigat illos tantæ moli succuburos? præsertim cum certum sit, prout omnes milites summa cum alacritate impetum facturos, sed imprimis Cosaccos, qui hæcenus ab ista Civitate bis sunt non sine notabili suorum strage rejecti, ideoque sumendæ vindictæ avidissimi: porro si potiti fuerint Civitate, nemini (etiamsi Celsitudo Vestra ipse in sua persona cohibere illos velit) parsuros. Sed cogitet quæso Celsitudo Vestra, utrum tantum supplicium promeruerint? impossibile namque est, eos qui in itinere aggressi sunt homines Celsitudinis Vestræ, fecisse id ex consensu, & Consilio illorum, qui sunt in Civitate. Si enim super eo consensissent, nonne tanto numero reperti fuissent, ut hos aliquot milites ad internecionem delere potuissent. Sed apparet aliquos Nobiles, ut fieri solet ejusmodi tempore, majoris securitatis gratia simul egressos, cum incidissent in peregrinos tanquam in Patria sua, usque adeo secure versantes, levem aliquem impetum fecisse, postea re melius perpensa, superfedisse. Cogitet quæso Celsitudo Vestra quam multi sunt in Civitate illa, qui nec somniarunt ea de re, utpote honestæ Matronæ, tot parvuli, tot miseri Judæi. Sed quod majus, tot ejusdem Religionis cum Celsitudine Vestra consortes, qui sospitatorum suorum adesse credendo, & sub auspiciis

eius Celsitudinis Vestræ faustissima quæque sibi pollicendo, pro felicibus ejusdem successibus nunc Deum ardentissime orant; Illosne perditum ibit Celsitudo Vestra? Præterea sciendum tam multos illosque præstantissimos Nobiles ibi esse congregatos, ut vix aliqua in Regno Familia suscipiat, quam illi non attingant sanguine. Cæcis itaque illis, vulnus cruentum universo Regno infligetur. Neque vero huic serenitati ita confidendum, ut non aliquando aliqua nubecula obduci possit, ac proinde ita agendum nunc, ut non peniteat aliquando: ita nunc delinquentibus iracendum, ne præcludatur via ad reconciliandum: sedque tanto magis, quod in animis Polonorum plus efficiatur clementia, & mansuetudine, quam asperitate. Quapropter videat Celsitudo Vestra ne cum fontibus insontium etiam commisceatur sanguis: cum nec Deus Altissimus, quamvis absolutissimus omnium Dominus, tam stricto cum peccatoribus agat Jure. Potius multitudini peccantium parcere solet propter paucitatem innocentium. Ausim itaque & ego humillime Celsitudinem Vestram Principalem rogare, dignetur Conditorum suorum imitando, hocce severum mandatum & edictum suum in sententiam clementiorem mutare.

Ad hæc Princeps: Utinam Deus cum his rationibus in conspectum meum Te adduxisset antequam expedivi Exercitum! Sed nunc quid jam fieri facturus? quomodo jam Exercitum revocabo?

bo? Si id facere vellem, & apud Polonos in levipendium devenirem, & militem meum exasperarem, & impofterum in exequendis mandatis meis, dum maxime opus effet alacritate illorum, socordem & immorigerum redderem, si nunc illos in fectis rebus reducerem.

Tum dixit Grondzki: Est modus in rebus. Committat tantum Celsitudo Vestra negotium seruo suo, & Domino Generali scribat, ut communicatis mecum consiliis parcat Civitati. Ad inveniam modum & honorem Celsitudinis Vestræ tuendi, & conscientiam ejusdem S. C. a lapide offensionis avertendo, & militem contentandi, & illos miseros salvandi.

Dicit Princeps: Sed qualiter? Respondet ille: Liceat mihi post Dominum Generalem confestim excurrere. Addat aliquot milites: det unum ex Polonis Captivum, qui gnarus viæ re-  
tæ possit me noctu deducere: postquam vero ad Dominum Generalem pervenero, liceat mihi cum annuentia S. Dominationis, scribere ad Polonos, & per eundem Captivum in Civitatem mittere. Sunt mihi multi noti, multi amici: proponam illis summum ipsi imminens periculum, monebo, ut sine mora, humiliando sese coram Domino Generali, pacem vitamque suam, suorumque parvulorum per depositionem alicujus Summæ redimant: quod facturos nihil ambigo. Quod se neglexerint, Vestra quidem Celsitudo tum coram Deo, tum coram Poloniæ Regno excusata mane-

bit:

bit: illi autem si quid adversi experti fuerint, sibi met ipsis imputare id debebunt.

Tum dixit Princeps: Placet, Fiat. Confestimque aliquot verba scripsit Domino Generali, ut communicato Consilio cum Grondzcio, lentius agat cum Præmisliensibus: & prout desideravit, expeditum illum. Qui tota nocte continuando iter, in aurora assecutus est Generalem penes fluvium *Wiar*, ibidemque Schedulam Principis illi reddidit. Qua lecta, dixit D. Ke-  
Cæpta  
Grondz-  
kii pla-  
cuere Ke-  
ményio  
mény: Equidem quando accepto mandato Celsissimi Principis cum Exercitu sum egressus, mihi etiam sic videbatur, ita fieri debere, prout mihi demandabatur. Sed postquam omnes circumstantias penitus perpendere cepissem, veniebat mihi in mentem quidam Imperator Romanus, qui multis annis felicissimis successibus fruebatur; tandem aliqua ratione ad iram concitatus, cum quadam Civitate ita egit, prout mihi nunc demandatum. Posthac & Fortuna ipsius in pejus mutata, & ipse miserrime periit. Itaque summopere gaudeo, quod mihi talia attuleris, & te tanquam Angelum Dei video. Fac ergo pro tua prudentia.

Scripsit itaque Litteras Grondzki, & illas per hunc, quem secum adduxerat Captivum dictum *Zolkieruski*, ad Civitatem misit, data eidem informatione, ut ipse etiam quæ vidit, viva voce referret, & moneret, ne aliqua temeritate discrimen sibi attraherent. Sed ad il-

C c

las

las Litteras illa die nihil responsi accepit. Quod videns Generalis *Kemény*, cum aliqua levi manu militum ivit ad perlustrandum situm loci: dumque in suburbiis huc, atque illuc sese contulisset, via quadam abstrusa prorumpentes ex Civitate milites, ex insidiis voluerunt illum interciperé; quod tamen postquam animadvertisset, iussit suos haltatos irruere in Polonos, & illis subito dissipatis, hac ratione contra Polonos (quod illi prius contra se aliquid tentassent) offensus, iussit ut omnes pedites Germanici in hoc suburbium irruerent: ipsi vero Colonello *Andrea Gaudi*, ut Templum quoddam lapideum, ex opposito portæ Civitatis situm, & præsidio militum munitum occuparet, quod in momento planè factum. Properantibus namque cum incredibili alacritate militibus, protinus defensores illius Templi, eo relicto intra mœniâ Civitatis sese receperunt. Quo obtento, confestim ad quatiendam ex illo loco portam tormenta sunt attracta; sed tamen ad instantiam istius Poloni oppugnatio Civitatis in crastinum est dilata. Eodem momento *Conradus* quoque occupavit molendinum ad ripam fluvii *San*, tam prope Propugnaculo angulari adjacens, ut intra horam potuissent illinc cuniculum agere sub ipsum propugnaculum. Trans fluvium vero *Nicolaus Szebest* cum Semeniis, & Cosaccis obtinuerunt Claustrum Monialium, & supra illud aliquot tormenta attraxerunt, ex qui-

quibus quicumque in Civitate apparuisset, ferire illum potuissent: & quia adhuc supra aggerem molæ superfuit glacies jam debilitata, comportarunt ex variis ædificiis multitudinem asserum, ut ex superstrata glacie tutius assaultum facere possent. *Mansfeld* adhuc cum parte peditem Germanorum, & Hungarorum reservatus fuit, ubi major necessitas postularet. His ita dispositis, dato *Andrea Gaudi* mandato, ut in gallicinio salutaret Civitatem terna tormenti explosione (quod si aliquid prolocuti fuerint sibi nunciaret) ipse ad equitatum, qui collocatus erat penes molam ad fluvium *Wiar* dictum, recessit.

Quamprimum postea *Gaudi* juxta mandatum tormenta explodere directe ad portam coepit, mox ex Civitate rogarunt, ne inchoaretur oppugnatio, donec collocuti fuerint cum *Grondzio*. Quod quamprimum nunciatum est Generali *Kemény*, statim una cum illo veniens ad Templum, ubi erat *Gaudi*, curavit nunciari nomine *Grondzii*, quod adsit: qui illo ad se prope mœnia colloquii gratia evocato, primo quidem petierunt armistitium trium dierum. Sed quia nec trium horarum concedebatur, pacta securitate Legatis e medio congregationis ad Dominum Generalem ituris, egressi sunt *Wojakovski* (qui a *Lubomirscio* missus erat ad Principem *Rákócium*) & *Mniszek*, & pacificationem cum Domino Generali iniverunt,



Præmi-  
slienses  
transi-  
gunt

assumentes in se conditiones illas, quas *Leopolitani*, & *Samborienses* subscripserant. Pro illo vero delicto, cujus occasione militem hunc contra se attraxerant, deprecari debuerunt Principem per proprios Legatos, & summam 20. Millium Fl. exolvere. Præterea ex militibus Germanicis, qui erant in Civitate sub regimine Colonelli *Giza*, permittere, ut liceret Germanis militibus, quicumque vellent, stipendia sub *Rákócio* mereri, in partes suas transire. Sed dum exequendarum prædictarum conditionum gratia a Domino Generali *Keményo* missi fuissent in Civitatem *Georgius Kapi*, & sæpe dictus *Grondzki*, *Gaudi* quoque ad faciendum delictum militum; & illi quidem duo convivio nomine publico fuissent excepti; hic vero Actum sibi demandatum inchoasset, occasione alicujus casualis incendii in angulo civitatis exorti, inflata tuba Tibicen civitatis signum ejus rei dedisset, Generalis *Keményus* dolum aliquem subesse arbitratus, per proprium tibicinem nuntiavit, ut confestim sui Legati regrederentur. Regressi itaque *Kapi* & *Gaudi*; *Grondzium* vero prope vi retinuerunt, promittentes unam cum illo promissam summam referre. Nec multa interposita mora, cum *Grondzcio* retulerunt quindecim Millia Florenorum, residuum vero cum Legatis ad Principem mittendum promittebant se præstituros intra triduum. Sed quia non erat modus commorandi in eo loco  
pro-

propter inopiam commeatus: hac in re etiam Dominus Generalis gratiam suam erga illos declaravit, quod consenserit, ut residuam Summæ, videlicet quinque Millia Legati illi una secum adferrent. Illi quoque gratitudinem suam contestantes aliqua munera privatim Domino Generali obtulerunt. Colonellus etiam *Giza* nunciavit *Andreae Gaudi*, se post decursum trium Mensum, una cum Legione ad servitium Principis venturum. Et istæ quidem conditiones cum Domino *Keményo*, tum aliis, qui Deum timebant, erant gratæ, & ipse Princeps ex animo illis acquievit. Sed milites, imprimis vero *Cofacci*, iniquissime ferebant, cognitoque auctore istius pacificationis, insidias ipsi struxerunt, & nisi illum *Gaudi* ex præsentissimo periculo eripuisset, subito illum ibidem frustillatim dissecuissent. Relictis tandem penes Legatos ad Principem venturos aliquot militibus, recessit inde Generalis *Kemény*, & relicto Exercitu sub regimine *Szebesii*, ut lente procederet, ipse cum paucis sibi adjunctis properavit ad Principem, assumens secum *Grondzium*, contra quem ab illo tempore stridebant dentibus ferme omnes gregarii milites, quod illis plane de manibus opimam prædam, quam se in Civitate illa acquisituros sperabant, eripuisset: quod ille cognitum habens, nulli rei se posthac immiscuit; sed adjungens sese Legato Suecico adventum Regis Sueciæ præsolabatur.

Et subinde invaluerunt omnia mala; cæde & flamma omnia implebantur; & si aliquando Poloni qui erant ad latus Principis dixerunt talia non respondere promissis Principis in Manifesto expressis: rejiciebant hoc Domini Hungari in Cosaccos, Cosacci vero quamvis in ipso incendio deprehensos Hungaros adducebant, impune id eis dimittebatur. Quo viso Cosacci tanto liberius, & insolentius grassabantur, & in dies tantas sumebat insolentia vires, ut nec præsidium ad bona alicujus tuenda missum, subvenire posset, cum nec ei insuper parceretur. Et hac ratione omnium Polonorum, qui pro no animo ducebantur erga Principem, animi abalienabantur. Accidebat frequenter, ut aliqui per eos, qui erant cum Principe vocati, cum Litteris passus, & quidem notabili caterva adventantes, tamen interficerentur: quod dum excusare conati sunt apud suos Poloni *Rakóciani*, hoc non Principi, sed Cosaccis imputandum esse, respondebatur: *Si nescit militem in officio & disciplina continere, desinat illum ducere: cur acceleremus ad Principem? quam gratiam ab ipso expectaturi? mea bona omnia exusta, vicini similiter; quid mihi dabit in recompensationem damnorum?* & multa similia proferebant; quæ quamvis Principi & primariis Officialibus referebantur, surdis hoc excipiebant auribus. Cum autem maximam iram concepisset Princeps contra Marschalcum Re-

gni,

gni, quod secum nullas conferentias institueret, potissimum in bona ipsius sævitum est. Quod *Szeleptséni* Civitas etiam *Lantzhut* subivit, nihil proficientibus intercessionibus Legatorum Imperatoris Romanorum: itaque de mediis plane flammis incensæ prædictæ Civitatis recesserunt; Reverendo *Szelepczenio* Cancellario Regni Hungariæ pessima quæque Principi ominante, & tem

Progrediendo quid actum sit, non est quod referam aliud, nisi cædes, cædes, & continua incendia, quibus ardere visa est tota Polonia! Et rogantibus Polonis, qui cum Principe erant, ut adinventeretur modus talia coercendi, respondebatur: Aliiter fieri non posse: hæc enim esse ornamenta belli. Interim etiam Legati Præmissienses advenerunt, & quod erat residuum, retulerunt.

Pervenit tandem Cracoviam Princeps, quæ secundum Pacta cum Suecis inita, confestim est ei tradita: quam tamen non recipiebat a Suecis, sed adjunctis propriis militibus, sub Regimine *Joannis Bethlen*, & *Gaspari Bartzai* præ manibus illorum reliquit. Ipse tertia die inde egressus, & audiens Regem Sueciæ adventare, obviam ei ivit; & pervenit ad Civitatem *Czmieloro*, ubi antegressi nequissimi Cosacci plurimos Nobiles Litteris Principis securos redditos, utriusque sexus, partim necarunt, partim vulneribus affecerunt. Interim Rege Sue-

Cc 4

ciæ

ciæ eodem appropinquante, & Principe ad salutandum eum procedente, dum more solito, salutandi gratia peditatus exoneraret sclopeta, quidam Princeps Regis Sueciæ globo trajectus occubuit. Quæ res diem lætitiæ destinatum, tristitia implevit.

Peracta salutatione Rex Sueciæ Castra sua posuit ad Zarvichost, uno milliari a Principe, ubi commorantes cum invicem aliquot diebus, & de communibus negotiis consultantes, constructo ponte super navibus, transiverunt Vistulam, & ipsi quidem tendebant *Zamoscium* versus, quod obsidere voluerunt. Interim quia Rex Sueciæ, quam primum intellexit Principem *Rákócium* super expeditione sua non requisivisse consensum Portæ Ottomanicæ, valde id improbavit. Ad emendandum vero hunc errorem expediti sunt ad Imperatorem Turcarum a parte Regis Sueciæ *N. Lylicron*, & *Gottardus Welling*, a parte vero *Rákócii Franciscus Szebeffi*, & *N. Thordai*. Qui initio difficulter sunt admissi. Suecis enim dictum est:

*Legati Suecici, Rakózi-ani, ut accepti in Porta* *Quid nobiscum vult iste Vester Rex, ex tam remotis partibus, trans mare degens? quid nobis cum illius amicitia? Sed illis ad hæc blande respondentibus, Turcæ etiam facti sunt mansuetiores. Rákócianis autem apertam indignationem declararunt; nihilominus etiam illis factum Principis in hunc modum excusantibus, quod cum valde propere exeundum ipsi fuisset*

in

in Poloniam, non potuerit citius requirere Portam; verum tamen in præstandis officiis suis Imperatori debitis, eundem esse constantissimum: præterea promittendo in nomine Domini sui notabilem summam Thalerorum; denique quod audivissent Turcæ famam de successibus *Rákócii* in Polonia, veritate majorem, jam cum bono responso Legatos dimiserant. Sed quia brevi post dimissionem illorum, allatæ sunt ab *Hano* Tatarorum Litteræ, nunciantes universum Exercitum *Rákócii* in captivitatem suam esse deductum; confestim illos ex itinere revocarunt, quasi melius aliquid illis responsuri; & receptis ab illis, quas dederant, Litteris, Suecos quidem honeste detinuerunt, donec mortuus est *Velling*; postea superstitem *Lylicron*, sine ullo responso dimiserunt, cum interdito; ne accederet *Rákócium*. Qui tamen Eperjesino accesserat Principem, jam eo tempore, quando *Gyaluino* accingebat se contra *Franciscum Réjdejum* Medgyesini Comitum Celebrantem. *Rákóciani* vero durius tractati, & diutius detenti, nec prius, quam e vivis excessissent, dimissi.

Poloni vero qui circa *Zamoscium* cœperant congregari, cognito hostilem Exercitum transivisse *Vistulam*, inde in tres partes divisi, *Potocio* cum parte Exercitus, *Wolhiniam* versus, *Marchalco* ad submontanas regiones, *Czarnecio* vero *Varsaviam* versus iter dirigentibus. Quod cum

*Ultimo male habiti*

cum audivissent Rex Sueciæ, & Princeps *Rákóci* ( ad malam informationem quasi universus Exercitus Poloniæ conjunctim eo se contulisset ) a Civitate *Bolzyce* ( remissis majoribus oneribus suis ductu *Michaelis Mikes* Lublinum ) cum expeditiore Exercitu, volentes antevertere Polonos, superato fluvio *Vepro*, relictâ *Varsaviam* versus progrediebantur. Sed & Poloni ex præcursoribus Cosaccis, & frequentibus incendiis cognoscentes subsequi se hostem, celeritate sunt usi, & sic incolumes evaserunt. Quo magis autem inimicos suos distractos redderent, postquam appropinquassent *Varsaviæ*, rursus in duas partes sese dividerunt: una pars cum *Czarnecio* trans *Vistulam* navigaverat, altera vero *Lithvaniam* versus se contulit. Quia autem dicebatur ( quanquam falso prout post apparuit ) *Marschalcum* eo digressionem fecisse, Fœderati his auditis, volentes illum alicubi circumvenire, vestigiis illorum insistendo, & postea, ( quamvis animadvertissent illos jam tam procul sese subduxisse, ut nulla spes sit illos assequendi ) huc atque illuc deambulando, & obvia quæque vastando, pervenerunt usque ad *Bresliam* in *Lithvania* sitam Civitatem; & ne viderentur nihil agere, illam aliquantum armis perterrefactam, interjectis aliquot diebus, pactione certa interveniente in partem *Rákóci* receperunt, & pro præsidio *Andream Gaudi* cum selectissimo peditatu Germanico, & equitatu Hun-

Hungarico reliquerunt. Ibi multum disputatum est inter Regem Sueciæ, & Principem de confirmatione Pactorum, in *Transylvania* per Legatos Regis Sueciæ hac conditione confectorum, ut, quam primum ipsi Principales in personis suis simul esse possint, eadem proprio Juramento corroborarent. Quod quidem præstare Rex Sueciæ semper erat paratus: sed *Rákóci* propter aliquod mysterium Suecis valde suspectum, de die in diem differebat. Donec tandem Rex Sueciæ revocatus est ad tuendam Patriam suam; quam tantopere jam *Danus* per irruptionem suam premebat, ut nunciatum ipsi sit ab Incolis Regni sui, nisi redierit, se ab illo detecturos. Veritus itaque, ne quærendo aliena, perderet propria, redire est coactus. Itaque ibidem vale dicto Principi abiit *Prussiam* versus. Nihilominus tamen ad præcavendum, ne diceretur illum pacta rupisse, reliquit in Castris Principis Generalem *Steinboeck* cum tribus millibus armatorum, & continuum Residentem *Henricum Cælestinum de Sternbach*, illum ipsum, per quem Pacta sunt confecta, cui etiam *Albam* dederat ad confirmanda Pacta, si Princeps voluerit, subscriptione propriæ manus, & sigillo corroboratam.

Interim *Marschalcus* Regni Poloniæ *Lubomirski* irruptionem fecit in ditiones Principis *Rákóci*, ibique quantum per vires & occasionem licuit, vicem pro vice reddidit.

Prin-

*Rákóci*  
detrectat  
firmare  
pacta

Rex Sue-  
ciæ revo-  
catur ad  
propria  
tuenda

Bona *Rá-  
kóci* im-  
petit *Lu-  
bomirski*  
in Hun-  
garia

*Rákótzii* Princeps vero *Rákóci* a Brestia Castra sua  
*obtentæ* promovit ad Varfaviam, quam etiam coope-  
*Varfaviæ* rante Generali *Steinbock* obtinuit, & præsidium  
*prejdi-* suum in eam introduxit: Ubi dum inutilem  
*um impo-* aliquot dierum neceret moram, allatæ sunt  
*nit* Residenti Suecico a Rege suo Litteræ, quibus  
 illi mandabat, ut adhuc semel serio loqueretur  
 cum *Rákócio* de Pactis secum confirmandis. Si  
 id fecerit, maneat *Steinbockius* cum Principe  
 ad omnes occasiones paratus, usque ad finem  
 belli: quod si dilationibus adhuc uti voluerit,  
*Steinbockius* ad se redeat, & Albam secum re-  
 ferat. Acceptis hisce Litteris *Steinbock*, pro-  
 tinus ivit ad Principem, & easdem repræsen-  
 tans, juxta mandatum sibi a Rege datum, con-  
 firmationem Pactorum urfit; sed quia neque  
 tunc facere id voluit Princeps, *Steinbockius*  
 etiam abiit. Princeps vero præsidium suum  
*atque ite-* eduxit Varfavia, quam *Steinbockius* in transitu  
*rum edu-* spoliavit, hominibus tamen intactis relictis. Al-  
*cit a Sue-* bam etiam Domino suo a Residente retulit, ipse  
*cis deser-* autem *Steinbock* cum maximo animi sui crucia-  
*tus* tu remansit.

His peractis Princeps a Varfavia Castra  
 sua promovit Cracoviam versus. Sed circa  
 Sendomiriam duplex fama minime grata illi  
 obviavit; tum quod Cracoviam Rex Poloniæ  
 auctus Exercitu Imperatoris Romanorum serio  
 oppugnet; tum quod *Lubomirski* ulciscendo  
 injurias sibi in bonis suis illatas, facta exursio-

ne in ditiones Principis, longe lateque illas de-  
 populatus fuerit. Qua fama nimium turbati  
 Domini Transylvani, dum demum viderunt se  
 multum errasse, quod Generalem *Steinbockium*  
 dimiserint, nec minus, quod *Andream Gaudi*  
 cum selectissimo milite Brestiæ reliquerint. Tum  
 omnes cœperunt sollicitare Principem, ut ma-  
 turaret regressum in Patriam, ne in absentia  
 sua pejora evenirent. Tum Cosacci cœperunt  
 tumultuari, urgentes ne illos Princeps in locis  
 a finibus suis remotioribus relinqueret, sed ad  
 tutiora deduceret: promittentes se deposita præ-  
 da protinus redituros, & plures secum adductu-  
 ros. Nec deerant, qui suaderent sine ulla animi  
 perturbatione, abjecta mora auxilium ferendum  
 esse obsessæ Cracoviæ: alii suaferunt *Gaudium*  
 quatocius revocandum: alii Suecos incusando,  
 quod se in mediis fluctibus dereliquerint: non  
 amplius novam inimicitiam Germanorum sibi  
 accersendam, sed recedendo ultra *Samboriam*  
 Nobiles omnes domum remittendos. Milites au-  
 tem stipendiarios accersendos. Et dum itur in  
 varias sententias, primum cohortes Polonicales,  
 quas aliquot conscripserat Princeps, aufugere  
 cœperunt, quod fecit ipse Legionarius ipsorum  
*Stanislarovski*; postea Cosacci nacti aliquot sca-  
 phas, cœperunt trajicere suos trans *Vistulam*.  
 Tum viso eo Transylvani tanto magis cœperunt  
 contristari: nonnulli autem etiam minari, se  
 etiam non dicto Vale Principi domum ituros.

*Pertur-*  
*bantur*  
*res Rá-*  
*kótzianæ*

*Omnes*  
*reditum*  
*urgent*

Itaque prevaluit illud consilium, ut nimirum commissa Fatis Cracovia, similiter & Brestia, qua advenerant via, illa redirent: Itaque eo animum adjecerunt, ut superarent Vistulam; quæ multo difficiliorem præbuit se redeuntibus, nam tum exundaverat, quam Cracoviam antehac euntibus, tunc enim sine ulla difficultate vado transiverant. Sed hac in parte subvenerunt Cosacci, qui trajectis omnibus suis tum militibus, tum oneribus, Principi etiam operam suam obtulerunt. Sed magni constitit illud officium: pro singulis enim equis singulos Imperiales; pro curribus autem quinque, aliquando plures etiam extorquebant. Multi etiam erepta Polonis tum jumenta, tum aliam prædam, dum vidissent se ea asportare non posse, relinquere autem intacta primis occurrentibus, pro piaculo reputarent, Vistulæ donabant: quæ res dum manifestum desperationis, & fugæ speciem præberent inferius degentibus, & dubio procul profugis illis Polonis ad nos, quorum gratiam aucupari ipsis necessum fuit, recurrentibus, & quæ in Castris Principis gererentur, referentibus, Lithvanicus Exercitus Lublino Cracoviam versus tendens, cohortes illas, quæ prius Vistulam superaverant ex improvise adortus, non exiguum damnum illis intulit; sed postquam plures Vistulam trajectissent procul est repulsus.

Dum

Dum talia fierent, *Gronzki* accedens Generalem *Kemény*, rogavit, ut aliquid de se decernere vellet; se enim ex istis signis, quæ videt, conjicere, Principem jam velle derelinquere Poloniam; sibi autem non esse modum deserendi Patriam, in illaque bona non contemnenda, & charissima pignora; non tamen sibi animum esse exemplo aliorum Polonorum, clam sese subducere, sed potius cum venia Principis dimissionem petere: ut dum adhuc aliquod superest tempus, rebus suis posset consulere. His auditis *D. Kemény*, & ipse illum monuit, ne talia in animum induceret, & postquam postulatum illius Principi exposuisset, nomine ejusdem de omnimoda gratia sua assecuravit: & tum demum aperuit intentionem Principis, quod non redire in Patriam; sed tantum Regnicolas belli pertæsos domum remittere, in locum autem illorum stipendiarios milites expeditissimos advocare vellet: præterea, si haberet modum tuxorem educendi *Leopoli*, Principem assumpturum hanc curam, in se, ut secure ad bona sua reducatur, & ibidem illi de omnibus necessariis sufficienter prospiciatur: denique si qualiacunque damna occasione sui illi contingerent, omnia ea in duplo Principem refusurum, dummodo sit constans, & prout hætenus fecit, quæ putarit e re, & commodo Principis, consulere non intermittat &c. Simul etiam exposuit incerta quidem fama, attamen allatum esse

*Gronzki*  
visis per-  
turbationibus  
missionem  
petit, sed  
multis  
pollicitationibus  
retinetur

Prin-

consilia  
Gronsz.  
kii

Principi, Tataros a Polonis vocatos contra se venire. Si itaque hoc verum esset, in tali casu quid factu opus sit, & qua eundum, ut suam sententiam aperiret, postulavit. Exauditis omnibus sibi a Domino Generali prolatis, primum dixit, se promissis Principis acquieturum. Sed quod attinet tractum illum versus fines Hungariæ ad permutandum militem, in hoc rerum cardine, dum metus imminet a Tataris, id improbabat ex his rationibus: quod illuc directe in occursum Tataris via tendat: quod si compertum fuerit illos adventare, eripietur modus transmutandi militis, imò metuenda maxima confusio. Postquam enim appropinquaverint ad fines Regni, omnes tum Transylvani, tum Valachi, eo inclinabunt, & convertent consilia sua, ut quam citissime, etiam invito & insalutato Principe, domum recurrant. Cofacci etiam quam primum ultra Leopolim pervenient, statim Principem derelinquent. Si enim ipse *Chmielnitzki* ipsos retinere non potuit, quando in Castris ad *Leopolim* positus allata illis fuit fama de adventu Tatarorum; tanto minus id præstare poterit Princeps: sed ad præcavenda ejusmodi mala, ante omnia dandum esse mandatum *Andrea Gaudi*, ut præsidium deducat de *Brestia*: quo facilius autem conjungi possit cum Principe, ipse Princeps digrediatur *Zamoscium* versus, inde ad *Grodek*, & illuc *Gaudi* per *Slawatycze* ac *Horodlo* facile poterit

terit pervenire; cujus adventu magnum robur accedet; *Chmielnicio* etiam sine mora nunciantum de moderno statu suo. Postquam aderit *Gaudi*, ex re capiat consilium Princeps, si volet ire ad ditiones Cofaccorum, invenietur commodus tractus. Si vero volet ire contra Tataros, multo tutius subire id poterit, quando & *Gaudi* superveniet: & tum Dominis *Transylvanis*, tum *Valachis* in remotioribus a Patria sua locis constitutis deserendi Castra Principis omnis eriperetur modus. Si autem viderent se sibi fuga consulere non posse, multo alacrius pugnarent conjunctim omnes. Quod si Poloni obsessentes *Cracoviam* intellexerint Principem in *Russiam* tendere, quamvis vellent ipsum a parte posteriori infestare, tanto difficilius id eis foret, quanto remotiora forent Principis Castra a *Cracovia*. Et hæc quidem non solum approbat Dominus *Kemény* dicens, Cofaccos etiam similiter sibi suasse: verum etiam Castra promovit ad *Zamoscium*. Sed inde nescitur cujus consilio & quo fine divertit *Leopolim* versus; postea tamen dicebatur ideo id fecisse, & *Colonellum Gaudi* in *Brescia* relictum fuisse, quia sperabant Polonos, postquam cognoverint Principem recessisse, *Bresciam* obsessuros: atque istum circa *Cracoviam*, tum circa *Bresciam* distentis, Præsidariis autem utrumque locum strenue defendentibus, datum iri commoditatem meliorem propositum de permutando milite

Hungari  
Zamoscium  
um pro-  
movent  
Castrum

in finem deducendi: postquam autem advenerint illi milites, qui hactenus pro Patria excubabant, jam nullum hostem sibi timendum fore. Attamen Generalis *Kemény* in id intendens, ut Cofaccos incolumes ad tutiora deducere, & Polonos posset eludere, ne animadverterent Principem versus confinia ire velle, talem sibi demonstrari desideravit tractum, ut *Leopoli* a dextris relicta postquam fama Principi allata fuerit de adventu illorum militum, qui ex Transylvania expectabantur, dimissis Cofaccis subito possint ultra *Leopolim* divertere ad confinia, & demum novo milite aucti, quocunque libuerit procedere. Quod autem attinet ( inquit ) famam de adventu Tatarorum, hoc & incertum est adhuc, & si venturi sunt, non prius, quam nostri milites, aderunt. Itaque secundum istam dispositionem a *Zamoscia* promoti sunt Castra ad Civitatem *Lassczowka*, *Magierow*, & *Zolkieru*.

*inde ad  
diversa  
loca*

*Poloni  
Cofaccos  
involant,  
& profli-  
gant*

Sed dum jam Castra Principis appropinquarent ad *Zolkieru*, *Czarnecki* fulminis instar a Cracovia advolans, ex inopinato irruit in Cofaccos, Castra Principis nullo servato ordine subsequentes, & notabilem in illis edidit cladem; prædamque illis magna ex parte una cum curribus eripuit, tantumque incussit terrorem, ut postea semel antegressi Exercitum Principis, quamvis aliquoties Poloni, tum a Lithvania, tum a Cracovia, tum ii qui ex

Hun-

Hungaria cum Marchalco redierant, concurrentes eos infestabant, tum penes *Gliniany*, tum & alibi, nulla ratione poterant in id induci, ut se Polonis opponerent, sed quantum fieri poterat, properabant. Hæc videntes Domini Transylvani ipsi etiam tumultuari ceperunt: & dum ventum ultra Civitatem *Tarnopol*, inde tria millia militum simul semelque abierunt Moldaviam versus: cæteri etiam animis fracti, non amplius pugnam, sed reditum meditabantur. Quodam tamen loco *Franciscus* *Kornis* cum Legione sua, integris octo horis impetum Polonorum fortissime pugnando sustinuit, tandem subsidio Semeniorum ad Castra suos incolumes reduxit.

*Pugiertibus Rákóczianis solus Franciscus Kornis vim hostium sustinet*

Sed Polonis in dies Exercitum Principis animosius infestantibus, præcipue quando ventum est ad *Zalofce*, nequissimi Cofacci, quamvis aliquoties a Principe per *Grondzium* requisiti fuissent, ut tandem aliquantulum subsisterent, etiamsi pugnare nolint, solum ideo ne illos fugientes videndo Poloni, majores animos fumerent, Principis autem milites animis conciderent, nequaquam tamen remorari voluerunt. Sed hoc nunciavit Principi Hetmanus Cofaccorum *Antonius*: Sciendum est Cofaccos observare naturam eorum canum, qui curribus solent alligari ( quando sunt jejuni, tam diu lora rumpere conantur, donec solvantur, atque tunc excurrere huc atque illuc, qua-

D d 2

runt



Cosaccis  
profugi-  
entibus

runt, quo satiari possint; & si attraxerint ad currum aliquod frustum cadaveris, etiamsi alligati non fuerint, repelli tamen a curru minime possunt. Ita sunt constituti & Cosacci, dum sunt seminudi, dum nihil habent, etiamsi vel maxime velis illos in Castris continere, non retinebis; Sed injussi excurrunt in remotissimas partes, ut prædam aliquam nanciscantur, qua postquam repleverint currus, nequaquam illos impellet quisquam ad pugnandum; sed tantum in id sunt intenti, ut parta possint domum reducere. ) *Dicas, inquit, Principi, non esse jam nunc tempus pugnandi, sed tantum quærendus est modus salutem conservandi: Princeps nihil melius faceret, quam ut abjectis impedimentis nos sequeretur, & aliquantulum resciceret Exercitum suum in partibus nostris. Interim intra paucos dies confluent ad ipsum quam plurimi nostri juvenes.* Et his dictis movit Castra: quæ in quodam eminenti colle ita substiterant, ut, & a Polonis, & a Rákócianis conspici optime possent.

Hæc dum Grondzki retulit Principi, voluit jam cum suo tantum Exercitu inire pugnam cum Polonis sese infestantibus. Sed quia interim Generalis Kemény cum potiori parte militum, neglecto aggere per quem transibant currus, vado, quanquam summa cum difficultate, superaverat paludes, Princeps etiam præter voluntatem suam subsequi illos necesse habuit. Cumque vix transivisset aggerem, mox

Po.

Poloni  
Rakotzi-  
anos in-  
fesi-  
ant

Poloni, videntes jam nullos equites apparere a posteriori parte curruum, tuto irruendo in illos, magnam partem curruum, qui omni defensore destituebantur, & aliquot tormenta obtinuerunt. Interim nox diremit prælium. Noctu reliquis curribus ad Castra sese subducuntibus, passus apertus est Polonis, quo illi silentio noctis superato, sequenti die, modo ex hac, modo ex altera parte accurrentes, prædam rapiabant, & mox resiliabant, moxque rursus invadebant. Interim illi etiam homines, qui in illis partibus reperiebantur, unanimiter asserabant Tataros adventare. Imo in illos etiam incidebamur, qui nihil audiverant de Exercitu Transylvanico, sed Tataros effugientes, nobis obviam veniebant. Quapropter in his difficultatibus constitutus Princeps, & omni consilio destitutus, Tractatum cum Polonis instituit, quem illi ambabus arripientes manibus sine mora finiverunt. Ipsi enim fatebantur, quod si Transylvani animose contra illos conversi fuissent, facillime illos profligare potuissent. Sed jam terror panicus ferme omnes occupaverat, ideoque his conditionibus transegerunt:

*Princeps Rákóci in perpetuum abrenunciet Rákóci confederationi Suecorum, & Cosaccorum: Præ. cum Poloniarum confederationem suam Cracovia, & Brestia educat: Captivos omnes dimittat (nihilominus tuto ac secure permanere liceat iis, qui ultro Principi servire volunt.) Pro illatis damnis Regno Po-*

D d 3

loni

loniæ quater centena millia Thalerorum solvat; quæ quia negabat se in instanti in paratisolvere posse, obfides dedit *Stephanum Apafi*, & *Georgium Gyeröfi*. Poloni vero, ii nimirum, qui hæc Pacta confecerant cum Principe, utpote *Stanislaus Potorski*, Supremus Exercituum Regni Poloniæ Generalis, *Georgius Lubomirski* Exercitus R. Pol. Vice-Generalis & Marschalcus Regni *Stephanus Czarnetzki*, Primus in Exercitu Polonico Legionarius, & Judex Exercitus, & *Demetrius Korybut*, Princeps de *Visniovietz*, promiserunt se effecturos apud Regem & Rempubicam, ut pacta hæc publico consensu Regni confirmarentur, & roborarentur. Ad præfens vero non amplius Poloni *Rákócianos* infestent, sed potius Commissarios adhibeant, qui Principem ad consinia Regnorum deducant, ac præcaveant, ne alicubi in faucibus montium aliquod discrimen ei contingat: militibus etiam suis ex præfidiis redeuntibus omnem securitatem cum libero comœatu præstent. Postquam vero Princeps *Rákóci* summam promissam Polonis integram persolverit, tunc interveniente æterna Amnestia omnium eorum, quæ hac expeditione *Rákócii* Regno Poloniæ illata sunt malorum, Pax & Concordia & mutua amicitia inter utrumque Regnum erunt colenda.

Ferculis  
jam  
Transyl-  
vanis

Post Pacta inita, suadebant multi Poloni, boni Amici Principis, præcipue vero Marschalcus Regni, qui advocato *Grondzeio* exposuit,

quo

quo in statu nunc jam sit constitutus Princeps: quod nimirum eo angustiarum sit redactus, ut si saltem per biduum illum remorati fuissent, supervenientibus interea Tataris, qui in propinquo sunt, tantopere potuisset constringi, ut vix unus & alter ex universo Exercitu Principis elabi posset: Nihilominus tamen quia ad præfens valde exhaustus est Thesaurus Regni, nec adinvenimus modum solvendi stipendia militibus a longo tempore retenta, volumus illum dimittere, dummodo non frustremur ista summa nobis a Principe promissa. *Quamobrem*, inquit, *obtestor te per omnia Sacra, ut si putas subesse aliquod dubium in ista expectatione nostra, illud nobis aperias sincere: neque enim tibi semper manendum cum Principe, sed tandem redeundum ad Patriam, & ad certa pignora.* Ad hæc respondente *Grondzeio*: *Equidem quid in tacito pectore suo gestet Princeps, hoc soli Deo est cognitum. Interim tamen si ex his, quæ oculis sunt exposita, conicere licet aliquid, nescio cur sit in ambiguum vocandum promissum Principis. Quod enim attinet possibilitatem exolvendæ summæ promissæ, respiciendo opes *Rákócii*, quæ quantæ sint melius constat *Illustrissimæ Magnificentiæ Vestræ*, quam mihi; quis possit dubitare, an possit promissa præstare, dummodo velit? de voluntate autem Principis quid sit statuendum, judicet in se *Illustrissimus Dominus. Obsidem fidei suæ offert Affinem suum, qui Germanam Soror-**

De Fide  
promissorum  
dubitans  
Poloni

Sed  
*Gronszki*  
tuetur  
Principis  
Fidem

Dd 4

rem

rem Matris suæ habet sibi connubio junctam; & alterum prout animadvertere possum, ex præcipua profapia. Tum Marschalcus interrogat: Uter Obsidum est Affinis Principis? dicit, *Stephanus Apasi*. Iterum Marschalcus: Scisne pro certo rem ita se habere? Tum asserente cum magna obtestatione *Grondacio*, infallibiliter tali sanguinis nexu *Apasum* junctum esse Principi. Tandem dicit Marschalcus: *Quandoquidem ita est, jam nunc nec ego ipse ambigo quicquam, & cæteris omnem eximam scrupulum; impossibile enim est ipsum talem Amicum relicturum.* Post ejusmodi itaque informationem suadebant Poloni Principi, ut, quandoquidem certum sit, prope jam adesse Tataros; quibus ad resistendum minus idonei visi sunt Polonis Transylvani, non quod viribus sint impares, sed quod animo destituantur (ipsi namque Poloni quando ad salutandum Principem jam post reconciliationem adveniebant, & milites ipsius circumspiciebant, inter se in hunc modum colloquebantur: *Peccaret horribiliter, si aliquis nostrum viribus nostris obtentam de hoc Exercitu superioritatem arrogaret. Etenim si parem viribus, & apparatusi suo haberent animum, deglutire nos possent, & nobis prostrigatis nec Tataris illis formidabiles essent. Sed ipse Deus nostri misertus, tantopere illos confudit.* Merito itaque canere debemus: *Non nobis Domine, non nobis, sed nomini tuo fecisti gloriam.*) Suadebant

bant, inquam, ut cum iis militibus, qui equis confidunt, abjecta omni mora, rediret in Patriam. Tormenta autem & alia onera, & pedites, & quicumque reperirentur debiles, relinqueret in Castris Polonorum cum aliquibus Commissariis, qui una cum Commissariis ex Exercitu Polonico deputatis, tormenta & si quid in curribus usibus aptum inventum fuerit, secundum justam taxam ad rationem Summæ promissæ Polonis assignent. Quod vero attinet homines Principis inter Polonos relictos, si advenientes Tataris illos sibi vindicare, & ab illis repetere volent, Polonos dicturos esse; *Hos a Principe, vigore Pactorum, ad servitia Regni, ceteri adhuc alii supersunt hostes, relictos esse.* Si hac ratione illos protegere poterunt; se hoc libenter facturos, non ignorantes, Principem esse suum a parte Turcarum antemurale, ac proinde se ex animo velle illum conservatum; persuasum habentes Principem etiam, & Regnum Transylvaniæ, ita gratum fore, ut opem suam nunquam sit denegaturus, si aliquando eam Poloni postulaverint. Quod si Tataris valde obstinate requisiverint milites Principis in Castris Polonorum derelictos, & Poloni viderint se illos sine suo periculo retinere non posse, ac proinde ab illis recesserint, de duobus malis eligendo minus, præstaret ut pauciores illique gregarii cederent Tataris: Princeps vero cum omnibus Primatibus conservatus, facilius eliberando-

rum

rum captivorum adinveniret modum. Sed si (quod Deus avertat) universus Exercitus succubuerit, in tali casu etiam universo Regno exitium immineret.

Hoc consilium postquam *Grondzki* retulisset Principi, in præsentia aliquot Primariorum Virorum, dixit Princeps: *Non sunt nobis ita horribiles Tatari, prout sentiunt de illis Domini Poloni. Neque enim sunt tam potentes, prout de illis præsumitur. Bene nos habemus exploratas vires illorum per Nicolaum Szebesi, & enumerando quantum posset prodire ex hac & alia provincia Tatarica, tandem ait: Si omnes egressi fuerint, ad summum efficiunt Viginti quatuor Millia ad pugnam idoneorum. Cum & sicut autem Deo confisi non detrectamus pugnam; recedant tantum Domini Poloni. Michael Mikes etiam dixit: Quousque nobis sunt ad latus acinaces, nemo nobis persuadebit, ut nec viso hoste tam turpiter timeamus. Recedant tantum a nobis Domini Poloni, & amplius de nobis non sint solliciti; nostrum erit agere cum Tataris.* Monuerunt tamen illum, ut dato honesto responso Polonis nomine Principis, hoc solum urgeret, ut recederent. Quo facto statim sequenti mane Poloni discesserunt Volhyniam versus, Princeps vero Patriam versus. Sed postquam unius diei iter tantum confecisset Princeps, advolat a Marschalco Regni nuncijs vesperi, qui adfert mox post discessum Principis circa Meridiem,

*Redit Rákótzius*

præ-

præcursoriam manum Tatarorum advenisse ad Castra Polonorum, ac simul, atque cognovissent Principem recessisse, confestim regressos; asserendo, tantum unius diei itinere abesse Hannum cum tantis copiis, quantas in Poloniam adhuc nunquam adduxerat; ac proinde idem Marschalcus monuit ac oravit: Si hactenus univ-

*Et ut pro-  
peret, ma-  
netur*

erso Exercitui suo prospicere neglexit, providet sibi subducendo sese præsentissimo periculo jam cum paucissimis, illis autem expeditissimis. Sed tum temporis quoque adhuc valde perplexo animo erat Princeps, quid sit faciendum. Cum autem inter alios Polonos, qui ab Exercitu Polonico vigore Pactorum Principi adjuncti erant, reperirentur aliqui, qui eodem tractu versus *Leopolim* tendebant; inter hos vero præcipue duo Principi singulariter propensi, nimirum *Gabriel Simitzki*, qui & in Transylvaniam fuit a Regno, & rursus a Leopoli ad Principem Ablegatus ad *Stryi*, ideoque jam valde confidens, ac familiaris eidem factus, & *Alexander Ludovicus Niezabytorvski*, qui pariter a *Leopoli* una cum aliis fuerat Ablegatus, & quod tum illum Principi magis devinctum reddebat, tum & apud Principem illi majorem confidentiam conciliabat; aliquot antehac Annis, singularem Principis erga se benevolentiam expertus, hac occasione debitam gratitudinem contestandam esse ratus, operam suam in deducendo, citra omne discrimen ad Patriam suam

Prin

Principe obtulerat. Cum enim post insignem, & lamentabilem illam Polonorum ad *Batoh* cladem (de qua superius) prædictus *Niezabytorowski* singulari Divina Providentia illi periculo ereptus fuisset, & primum quidem in Moldaviam, postea inde in Transylvaniam cum 70. circiter sibi adjunctis Polonis, ex eodem discrimine conservatis devenisset, memorabilem ei Princeps *Rákóczius* humanitatem suam exhibuerat, nempe, & muneribus illum excoluerat, & cum omni commoditate per omnes ditiones suas ad fines usque Regni deduci curaverat: & idem *Niezabytorowski* cum *Grondzcio* etiam affinitate junctus erat. Dum itaque Principi a Marschalco Regni tristis illa fama, (de qua paulo superius) allata fuisset, jussit *Grondzcium*, confestim ad se utrumque h. e. *Niezabytovium* & *Silnicium* advocare. Qui postquam advenissent, mox exponit, quæ sibi sint a Marschalco nunciata, simulque interrogat, utrum sit fides adhibenda? & denique quærit consilium, quid sit faciendum? Qui unanimi voce responderunt: Non est cur pro novitate hoc reputet, etenim jam dudum id & nos prædiximus: neque est cur ambigat, Tataros tam prope adesse. Illi enim cum nulla habeant impedimenta, uno die cum volunt, a *Cameneco* huc usque accurrere possunt. Neque etiam aliud factu restat, præter id, quod Dominus Marschalcus suadet, & intimat. Si autem aliquid faciendum, faciat

sine

sine mora, ut non advertat Exercitus. Si enim intellexerit Vestram Celsitudinem velle se derelinquere, fiet maxima confusio, nec ullus illos cohibere poterit, & verendum, ne qui deberent esse ultimi, fiant primi, & contra: itaque admaturet jam non consilium, sed discessum, quia periculum in mora.

His auditis Princeps egressus in Aurora, circiter cum 500. Castra reliquit, sub Regimine Generalis *Kemény*, & *Francisci Kornis*, & *Nicolai Szabesi*. Ecce autem postquam vix unum milliare a Castris emensus fuisset Princeps, advolat unus Ductor Polonorum, ex iis qui adjuncti erant deducendis Castris *Rákóczi*, dictus *Druskiowitz*, qui adfert nuncium Principi, validam manum Tatarorum irruisse in posteriora agmina Transylvanorum ultra aggerem, (qui Castra interruperat, eo quod sero vespere superare illum simul omnes non potuissent) commorantia, & arreptis aliquot captivis eodem momento regressos esse: (quod multum profuit conservationi eorum, qui exiverant ex Castris: quia enim id non erat ipsis cognitum, omnes Captivi uno ore referebant Hano Tatarorum, Principem in Castris esse, & pugnare cum illo velle) & hæc quidem denunciatis suis, ut citius procederet, ne forte illum Tatari subsequerentur, quod non esset boni ominis: cujus consilio cæteri etiam Poloni suum calculum adjecerunt, quod tamen celabatur alios. Sed

Prin.

*Rákóczi  
sue salutis  
consulit  
timetur  
supellesti-  
li Princi-  
pis*

Princeps quasi æstum meridianum effugere volens, addidit calcar equo, atque succussim processit usque ad *Tarnopol*, iis qui post se veniebant, hæc ignorantibus. Interim accurrit unus famulorum Principis *Franciscus Henter* nuncios, duodecim equos onerarios preciosiorem supellectilem Principis bajulantes curæ ac fidei *Andræ Vayna* commissos, præ lassitudine remansisse retro plus quam milliari ultra *Tarnopolim*; tum Princeps rogavit *Paulum Frater*, & alios (nam imperare tunc non valebat) ut redirent & curam inirent, qualiter illi equi cum suis sarcinis conservari possent. Sed nullus voluit subire hanc provinciam; verum quivis excusando debilitatem equi, ideoque in tertia aut quarta linea Principem subsequens aliis loquebatur: *Si in antecessum jubet procurrere Princeps lubens faciam, sed retro minime: fiet nanyue valde, qui post nos stat ventus: mihi etiam pariter curæ est salus, atque Principi. Jam anisè omnia, saltem ipse incolumis domum redire volo, hocque pro lucro reputo.* Hæc Princeps videns, & audiens, advocat *Grondzium* & ait ei: Ecce equi nostri aliquas res nostras utilissimas portantes remanserunt retro, redeat, & quærat modum, qualiter si non iisdem equis, saltem conductis curribus, aut alia quacunque ratione, etiamsi equis abjectis res ipsas adducat, ne pereant: nam magnum damnum pateremur. Certe si hoc præstiterit, nunquam hujus Officii obli-

*adeam  
requiren-  
dam, &  
tutandam  
Gronzki  
mittitur*

obliviscemur. Cohorruit ille his auditis, neque enim ignorabat, sibi non tantum a Tataris imminere periculum, verum etiam a Polonis insolentioribus, qui passim Hungaros in parvo numero deprehensos spoliabant, nonnullos autem illorum etiam trucidabant: nihilominus veritus, ne si hoc officium subire detrectaverit, ea etiam omnia, quæ, hætenus in promerenda Gratia Principis exantlaverat, oblivioni traderentur, non multum cunctatus, sed id tantum petens, ut sibi aliquis Famulorum Principis adjungeretur, cum quo colloqui posset, se id facturum declaravit. Princeps itaque eundem *Franciscum Henter*, qui ab equis venerat, & quo in loco remanserint, noverat, redire cum illo jussit. Redeuntes illi quibuscunque obviant, nomine Principis illos hortabantur, ut secum regrederentur, asserentes se ideo jussu Principis regressos, ut collectis in unum manipulum iis omnibus, qui sparsim remanserunt, & a Polonis infestantur, facilius tueri & ad Principem incolumes deducere possint. Sed qui aliis excellebant, respondebant: *Certe nunc Princeps de aliis non sit sollicitus, tantum de seipso, bene intelligimus quid velit: nimirum vos in id intendere, ut propter asportationem rerum Principis regrediamur: sed hoc certe non fiet. Jam nos nostra pocula amisimus, restat ut nostri ipsorum curam agamus: & vos ipsi nescitis quid queritis. Certe Princeps non amplius illis in-*  
*stra-*

strumentis utetur. Si enim effugient manus Tatarorum, non evitabunt Polonos, qui nobis infidiuntur. Et aliis tamen minus circumspèctis, associatis sibi circiter 35. militibus, pervenerunt usque ad *Andream Vayna*, qui nihil sciens quid ageretur in Castris retro, & qualiter procederet Princeps, tanquam in pacatissima regione, depositis oneribus, & dimissis ad pascua equis, discumbebat: non tam ideo, quod equi essent viribus destituti, quam ut pro recepto more in meridie conquiesceret, sperans Principem etiam alicubi meridiari, qui interim, qua potuit celeritate iter carpebat. At postquam intellexit omnia prout erant in re, confestim compositis rebus progressum maturavit, (idque tanto magis, quod videret non procul a se divertisse aliquot Polonos, forte eo animo, ut postquam plures iis accumulati fuissent, aliquid attentarent) nec tamen prius assequi poterant Principem, quam sera nocte penes *Zbororv*, quo sine ullo damno cum equis & sibi adiunctis ipsi quoque devenerunt.

nocte ad-  
secutus  
Principem

Postquam ingressus fuisset *Grondzki* cum sociis, inter alto somno sepultos, incidit in *Michaelem Mikes*, qui vigilias agens circa Principem atque preces fundens, & ex voce, quis sit, qui inquireret, ubinam sit Princeps, agnoscens, ad se eundem advocat, & multum congratulatus, quod in tali occasione tam feliciter inservierit, cœpit ei enarrare, qualiter concluderint

ferint de ulteriori progressu itineris cum Principe, quod nimirum metuendo, ne solita celeritate sua Tataris præoccuparent viam ante confinia Regni (quod evitare volens *Gabriel Silnitski*, jam dereliquerat Principem, cui operam suam in deducendo, usque ad limina Patriæ suæ addixerat) constituerint ire *Leopolim*, ut ibi commorarentur tam diu, donec secure domum redeundi pateret via. Iltius autem consilii (inquit) auctor est *D. Niezabytorvski* Affinis tuus: simulque interrogat eundem *Grondzium*, an ipsi etiam placeret hoc consilium? qui ex abrupto (minus intentus ad omnes circumstantias excutiendas) respondet, non video cur id improbem, etenim *Leopolis* multo propius hinc distat, quam *Maramaros*, videlicet tantum octo milliaribus, quæ uno die, commodissime possunt confici, ad confinia autem perveniri nequaquam potest. Quod autem attinet fortitudinem loci, etiamsi aliquot Myriades Tatarorum eo advenerint, nihil efficient: jam enim hæc Civitas bis acrem oppugnationem, primo quidem Cosaccorum, cum Tataris conjunctorum, secundo vero Cosaccorum simul, & Moscorum intrepide & feliciter sustinuit, & nunc nullus ibi superest a Tataris metus. Præterea, quia hoc suadet *D. Niezabytorvski*, cujus teneræ conscientia sum bene conscius, persuasum habeo nihil periculi subesse. Si enim

E e

ali-

aliquid adversi pro sua prudentia prævideret, pro innato candore talia non suaderet.

Tum *D. Mikes*: *Ego*, inquit, *fateor ingenue, nisi sciremus D. Niezabytovium esse Affinem tuum, & nisi tuam in multis occasionibus fidelitatem exploratam haberemus, soli D. Niezabytovio nequaquam consideremus. Incumbit itaque tibi, ut prævideas quam solertissime, ne nobis ista confidentia aliquid mali adferat. Sive enim bene, sive in contrarium, (quod Deus Clementissimus avertat) hoc consilium successerit, vobis hoc imputabitur. Respondet Grondzki: Nodum Gordium solvere me vult Generositas Tua, cui nequaquam sufficio priusquam D. Niezabytovium allocutus fuero. Sed ubi illum nunc quæram? cui equum pascendum, ut saltem ille, si non ego, quiescat, tradam? (Famulos namque ejus numero 25. & equos 36. post initos Tractatus Poloni abegerant, & jam solus cum unico equo remanserat) Tum *D. Mikes*: *Equum mihi trade, ipse habebo curam illius, tu autem quære Affinem tuum, donec ipsum invenias, & communicatis consiliis id concludite, quod indubitato bono nostro cedat.**

Periculum si Leopolum pergat Princeps, exigit Grondzki

Multum itaque quæsito, ac tandem invento *D. Niezabytovio* dormiente, de somno eum excitans, per jocum dixit: *Non decet nunc notem dormire totam, illum, qui tuendæ incolumitatis tanti Principis in se officium assumpsit, post (dissimulans se aliqua colloquia instituisse cum*

cum Domino Michaelē Mikes) interrogat, quid sit conclusum de ulteriori progressu? Respondens *Niezabytorvski*, inquit: Hoc placuisse & Principi, & Consiliariis suis, ut potius *Leopolim* se conferant: quod sibi etiam placere, ait &c. Tum *Grondzki*: Rogo, ne moleste ferat, quod de isto proposito disertius & confidentius colloqui velim cum Generositate Tua: neque enim hic agitur de lana caprina, sed de conservatione Magni inter Christianos Principis, & potioris partis Procerum Transylvaniae, primum quidem fidei illorum, cum quibus sunt Pacta confecta, sed postmodum Vestrae Dominationi salutem suam committentium. Itaque interest ex vinculo conscientiae, ita nunc omnes circumstantias rerum trutinare, & excutere, ne si forte aliquid adversi præter opinionem evenerit, ad illam insipientium responsionem sit recurrendum: *Non putaram.* Ad hæc dicit *Niezabytorvski*: Et Princeps, & reliqui omnes acquieverunt super hoc consilio, tu autem quem habes scrupulum? dicas. Tum *Grondzki*: *Equidem & hoc valde possibile est, Princepem cum sibi adjunctis hodie Leopolum perventurum, & hoc extra omnem disquisitionem est positum, Civitatem hanc ita esse fortem, ut intra mœnia illius consistens tutissimus esse possit ab omni impetu Tatarorum; hoc quoque est certissimum, postquam Civitati appropinquaverit Princeps, & Vestra Dominatio dixerit: Illum cum paucis*



(*Et rem ita sese habere ex aliis etiam cognosceret Commendans Leopoliensis*) introumisti uelle, cum maxima omnium exultatione receptum iri Principem. Postquam autem Princeps receptus, & Dominatio Vestra officio perfuncta fuerit, atque ad hospitium sese contulerit, tota uero disputatio de Principe dependebit a Commendente, cuius gubernationi in Civitate, fidei ipsius commissæ Vestra Dominatio ingerere sese, aut obniti nequaquam potest: sicut nec ille Regimini Dominationis Vestræ, quod exercere uult in Legionibus, dum est in campo. Quod si contingeret, (nec aliter per statum rerum fieri potest) ut ille recepto Principe, litteris exaratis Regi, & Reipublicæ, aperiret tam raram Auem, cum multis pullis ingressam esse in hanc caveam, cuius fores ille claudit, nec ullus eo invito eas aperit, simulque peteret informationem qualiter tractanda esset? Quid cogitat Dominatio Vestra, utrum aliquis eorum, qui sunt ad latus Regis, id suffragii sit daturus, ut dimitteretur Princeps? Hoc certe non suadebit Generalis Germanorum: non suadebunt illi, quorum bona sunt exusta & depopulata. Sed quid dicturi sunt Patres Societatis Jesu, sine quibus nullum consilium? Sane illi eum, quo Ductore tot Tempia desolata, tot Sanctuaria profanata, tot Patres interempti, eum quem iam apellarunt inimicum uivorum & mortuorum, dimitendum nequaquam censebunt. Imo uerendum est, ne Regem impellant ad no-

uendum Principi, adducendo pro exemplo Regem Israelitarum Saulum, quem Deus reiecit a facie sua, ideo quod pepercisset Regi Amalechitarum Agag, quem Deus in manus ejus tradiderat. Et plura adhuc loqui uolentem interrumpens cum maxima indignatione Niczabytorvski ait: Manifeste uideo, te jam omnem bonum affectum & confidentiam exuisse erga gentem tuam, & omnem induisse hostilitatem; & propterea in dubium uocare fidem, & conscientiam tantorum in Republica Virorum, qui sunt confectæ Pacis auctores, quod nec ipsi Hungari faciunt! Saltem propter famam nominis Polonorum talia nunquam fient. Si enim tanti Principis fidem falleremus, quis unquam nobis crederet? Tum Grondzki, quibus potuit quam placidissimis rationibus mitigando iram illius ait: Certe magnum est robur Paſtorum, quod tam magni in Republica Viri sint auctores eorum! Sed nonne hi iidem interfuerunt tractatibus ad Varsawiam cum Suecis initis? Imo adfuit & Serenissimus, adfuerunt plures quam nunc Senatores, adfuerunt ferme omnes Ordines Regni, & tamen quia quibusdam aliter uisum est, quam fuit conclusum contra datam fidem Vittembergium, & alios Officiales detinuerunt, & hucusque detinent. Ad hæc iterum Niczabytorvski: Alia fuit ratio cum Suecis, illi enim prius datam fidem in multis uiolauerunt, & ideo pro eo, quod ipsi fecerunt, juxta illam Regulam: Frangenti fidem, fides frangatur eidem,

hoc reportarunt. Alia autem ratio est Principis Rákócii, qui majori in respectu, & observantia est coram universo Regno Poloniæ, similiter & Domini Transylvani, cum quibus semper bona vicinitas nobis intercessit; quapropter illis talia non sunt metuenda.

Rurfus Grondzki ait: Semel adhuc aliquid proloquar (quod liceat citra offensam) postea mihi silentium imponam: Ego vero in hac sum sententia, posse Dominos Polonos, quicquid adversi velint, Principi inferre, idque sine violatione Pactorum, siquidem nondum sunt per Regem & Rempublicam corroborata, & pro invalidis ab utraque parte contrahente illa reputari, manifesto patet inde, quod & Princeps id desideraverit a Dominis Generalibus Exercit. Reg. ut fiat confirmatio illorum per Rempublicam, & illi etiam se id effecturos in se assenserunt. Quod priusquam in effectum deductum fuerit, in arbitrio Regni est positum, sive velit illis stare, sive aliquid addere, sive totaliter ea abrogare, & annihilare: idque tanto magis, quia auctores Pactorum nullam habuerunt a Regno ad id faciendum concessam sibi Plenipotentiam, sed hoc evenit præter opinionem omnium. Jam vero juxta Regulam Jurisconsultorum: Res inter duos acta tertio non præjudicat. Tres aut quatuor Senatores, utut eximii, universo Regno præjudicare non possunt. Præterea in Pactis nulla est mentio ejus rei, nempe Dominos Polonos in se assumisse, quod

quod Principem teneantur recipere Leopolum, & inde quando volet dimittere; vel pro illo cum Tataris dimicare, sed simpliciter tantum liberum passum domum remeandi illi concesserunt. Si itaque ultra conditiones faciens aliquid Princeps in aliquod sese præcipitaverit malum, hoc violationi Pactorum nequaquam poterit attribui, sed sibi ipse id debet imputare, totam culpam rejiciendo in auctorem consilii. Tandem dixit Niezabytorvski: Prout antehac dixi, ita nunc quoquo constantissime affirmo, nunquam talia Polonos ultro, vel malo dolo facturos. Sed hoc potius timeo, ne forsitan Tatari si cognoverint Principem recepisse sese Leopolum, illuc pervenientes, requirant, ut sibi tradatur, minantes, nisi id facere velint, exustionem suburbiorum, depopulationem Provinciarum Regni, captivationem eorum, quos extra mœnia invenerint &c. in tali casu verendum esset, ne pelle aliena redimerent propriam. Quapropter si placet Principi mutare consilium, sine ulla mora, confestim moveat cum summo silentio, nemini indicando quorsum velit ire, neque id curando etiamsi aliqui hic remanserint, aut aberraverint. Multum enim expedit si confestim moverit, ut postmodum ros decidens cooperiat vestigia, ne agnoscat quorsum diverterit Princeps: & si aliqui remanserint, illi scientes anteriorem conclusionem, recta contendunt Leopolum versus; nos vero quamprimum transerimus proximum aggerem, statim una incognita

Fugam  
per devia  
capien-  
dam esse  
Principi  
deceruntur

via divertemus ad sinistram partem. Quod si subsequuti fuerint Tataři, illi non agnoscentes nostram diversionem, publicam viam arripient recta Leopolum, idque tanto magis, si inciderint in aliquos Hungaros, qui nec ipsi scientes, quoniam Princeps digressionem fecerit, interrogati, quoniam iterit Princeps? unanimiter dicent ivisse Leopolum; interim nobis amplius spatium effugiendi manus Tatarorum concedetur.

Cum hac itaque resolutione Grondzki regressus ad Michaelem Mikes, omnia ei eodem ordine prout expositum est, refert. Qui cuncta totaliter approbans, statim Principem de somno excitat: & primo quidem refert, equos onerarios jam dudum esse adductos; postea fufe exponit, qualiter prius consilium per Grondzciun fuerit reprobatum, & loco illius quid conclusum. Quibus omnibus suum quoque lubens Princeps addens calculum, prout suatum est, fecit, & subito de illo loco motionem fecit: & revera multum id profuit, quod media nocte movisset. Nam & equi ad sufferendum laborem multo alacriores redditi, & quia in meridie superfuit aliquod quiescendi spatium, una die perventum est prope Civitatem Stryi. Sed multi etiam aliorsum diverterunt. Itaque sequenti die tum propterea, ut concurrerent omnes, tum ut amoverentur ab Alpibus ii, quibus antehac demandatum erat custodire passum; nonnisi duo milliaria processit ad Skole. Interim

rim Palatinus Belzensis, Stryensis autem Capitaneus, qui tunc eo loci fuit, invitabat quidem Principem ad se cum summo honore; sed Princeps adhibita aliqua excusatione, in ipsis faucibus montium noctem peregit. Prædictus vero Palatinus, declarans non fucatum suam humanitatem, proprios homines protinus misit, qui amotis præsidariis ex singulis pagis Scultetos adduxerunt, per quos Princeps usque ad Hidek-Patak est deductus.

Tum demum perceperunt Domini Transylvani fructum ejus rei, quod dum ingressus fuisset illas oras Princeps, clementem ac benignum sese incolis locorum illorum exhibuerit. Certatim enim concurrentes obviam, cibum & potum, inedia aliquot dierum seminecatis offerebant. Sed non minus expertus est & ipse Scriptor præsentium, se bene fecisse, quod præcedens antehac cum Generali Kemény, prout aliis Nobilibus Polonis, ita vel imprimis cuidam præstanti Matronæ, tale procurrasset præsidium, ut nec ingressi fuerint curiam ipsius ulli milites Principis. Maritus namque ejus (qui tunc absuerat domo) superveniens illum noctu euntem, cum duobus tantum sibi adjunctis Polonis, quando complures Nobiles redeuntes ex Stryi de nuptiis apud Palatinum Belzensem celebratis, bene poti, opprimere illum & socios ejus voluissent, ipse de voce solum agnosceus illum esse, qui Familiæ suæ singularem Pa-

Patronum sese præstiterat, eundem ex faucibus mortis eripuit, & usque ad Principem, tunc in campo quiescentem deduxit. Unde discere quisque potest antiquam illam venientem Delphis Sententiam: *Fac bene dum possis!*

Sequenti iterum die, Deo consilia prosperante Princeps Polonis ducibus in Patriam reductus incolumis. Exercitus autem illius cum Generali *Kemény* relictus, a Tataris circumventus, pugnans primum cum illis strenue, tandem summam rei incertæ Martis aleæ concredere minus integrum ratus, dum aliquibus tractatibus incolumitati suæ consulere vellet, ejusque rei gratia ipse *Joannes Kemény* ad Hanum Tatarorum profectus fuisset ( potissimum proditione Szemeniorum, qui simul semelque ex Castris Transylvanicis profiliendo omnes, scopetaque sua in socios explodendo, patentem portam Tataris aperuerunt ) in potestatem hostium devenit ( quem quidem Tragicum Actum, ne infandum renovare velle videar dolorem, fufius edisserere nolo ) cujus rei fama primum quidem occultabatur in Aula Principis, postea quando diutius occultari non potuit, diffusa per Regnum ingenti luctu animum, prout omnium Incolarum, ita nec minus Principis implevit. Qui nec egrediebatur in publicum aliquot diebus, simulans morbum. Et revera gravis erat Paroxismus, qui semel inficiens perniciosissima lue universum Regnum ad feram

usque

*Joannes  
Kemény  
in capti-  
vitatem  
cum suis  
abductus*

usque posteritatem, multorum calamitatum amplam suppeditavit materiam: quæ qualiter postea in Transylvania serpsit, non est mei propositi referre: præsertim quia id ante aliquot annos jam fecit Vir in Regno Transylvaniæ Magnus *Joannes Bethlen*. Reliqui autem Milites Principis, qui in Præsidis, partim Cracoviæ, sub Regimine *Joannis Bethlen*, partim Bresciæ sub Regimine *Andreae Gaudi* remanserant, dimissi a Polonis intacti ac incolumes, in Patriam rediere. Quæ res non mediocriter exhilaravit Principem. Sed tamen promissam Polonis summam exsolvere nunquam voluit, amissi Exercitus culpam in eosdem conjiciens. Et tandem Polonis per expressos Legatos id authenticis documentis contestantibus, ac comprobantibus, se nunquam promississe Principi securitatem a Tataris: siquidem etiamsi pugnare voluissent pro Dominis Transylvanis, nequaquam erant tantæ multitudini, cum exigua militum manu, viribus pares; sed quod in se id tantum assumserint, se non amplius Exercitum Principis infesturos, idque fideliter præstitisse. Ideoque urgentibus, ut juxta Pacta illis satisfaciat, cœperat ad id exequendum inclinari, nihilominus de tempore ad tempus id differebat. Denique quando Poloni per *Grondzium* fecerant declarationem, se per compassionem super infortunio Dominorum Transylvanorum, qui devenerunt in manus Tatarorum, in quorum

13-

redemptionem dubio procul notabili opus erit summa, dimidio promissæ Summæ, videlicet Ducentis Millibus Thalerorum fore contentos: quod postquam illis persolvisset, offerebant se ad Turcas missuros cum instantia, ut jam abstineant a persequendo *Rákócio*, quandoquidem pro damnis sibi illatis satisfecerit. Promittebat se ex Regno Hungariæ aliquos egregios Viros in Poloniam ablegaturum, & per eosdem totum negotium complanaturum. Sed hoc quoque promissum omni caruit effectu. Nunc autem si facultas fandi illi concederetur, exclamaret, credo, cum calimitosa quondam Regia Trojæ:

Quicumque Regno fudit, & magna potens  
Dominatur aula, nec leves metuit Deos,  
Animumque rebus credulum lætis dedit,  
Me videat, & te Troja (Transylvania) non  
unquam tulit

Documenta fors majora, quam fragili loco  
Res Principum starent.

Etenim qui paulo ante tres Imperatores a proposito sese avocare conantes, contempsit, & arundine suffultus, quarto Regi, se multo potentiori bellum inferre non dubitavit, ne unico quidem prælio commisso cum iis, quos subjugare attentavit, in tantas redactus est angustias, ut, cum ex Lerna malorum eluctari remis, velisque contenderet, necessum haberet auxilia eorum implorare, qui ipsum antehac quatenus  
ab.

abstineret a vicinis, non poterant exorare; ideoque non solum ab illis, sed etiam ab ipsa denique Fortuna derelictus, non prius exitum ex adversitatibus suis adinvenit, quam Heroico quidem more, sed omnibus Christianis dolendo casu, & ominosa Transylvaniæ Ecclesiæ, ne dicam, pristini pristini nitoris occasu, e numero viventium in terram silentii concessisset. Neque vero cum ipso omnia Transylvaniæ mala sunt sepulta, sed longa serie multa eundem subsequuta. Cujus rei testimonium perhibet Varadinum, nec minus aliæ arces Transylvaniæ, occasione ipsius cum magno ambitu in potestatem Turcarum redactæ: testantur id horrenda per universum Regnum rudera vix intra aliquot seculorum decursum reparanda: testantur (ut taceam miserandum charissimorum Principis pignorum statum) teterrimæ Regnicolarum cædes: periit *Achatius Barczai* (qui exitii *Rákócii*, utrum juste an immerito aliorum subsit judicio, magna pars perhibetur) (a) cum Fratibus suis: periere præterea & alii præcipui Viri, non acinace hostium, nec juxta Juris ordinem convicti, sed violentia potius oppressi, habenas Regni dirigente *Joanne Keménio*. Hic vero extraordinariis mediis Regnum appetens, vix unquam simili infelicitatis exemplo, misere a Turcis  
tru-

(a) *Rákótzi* exitii sui ipse causa fuit, ut tota testatur Historia Joannis Bethlen.

trucidatus est, ita, ut, etiamsi in Patriis iisque patentibus campis, & loco omnibus noto occuberit, corpus tamen illius diligenter questum nequaquam inveniri potuerit. Et, quemadmodum ut plurimum evenit, cadente ingenti Arbore, multa huc atque illuc disjiciuntur fragmenta; ita notabili Transylvaniæ columna cadente, prostrato videlicet *Joanne Keménio* Viro eximio, & Heroicis virtutibus non solum intra Patriæ pomeria ita claro, ut ea tempestate solus ad ferendum onus Transylvaniæ ultimæ ruinæ proximæ, idoneus ac sufficiens crederetur Atlas; Verum etiam in Aula Viennensi, ita commendato, ut auxiliis Imperatoris (quod non poterat consequi *Rákóci*) dignus fuerit habitus. Cadente, inquam, hocce Viro eximio, duæ, sed prægrandes ad præmendam Transylvaniam late sese extenderunt frondes: foris namque remanserunt barbari hostes, bonis & vitæ; domi simulati Amici, non minus bonis quam libertatibus incolarum inhiantes; & nisi cœlitus plane demissus insperatus Sospiator *Michael Apafi*, malis (quibus Transylvania jam jamque obruebatur & destituta Viris, viribus & ære, cadaver potius quam corpus Reipublicæ dici merebatur) subito subvenisset; nisi insolita felicitate sua sibi a Deo concessa (his Fortunam tuam secutis, atque signa militaria fascibus suis subjicientibus, illi vero præter omnem opinionem hominum domum remeantibus)

*Laudes  
Keményii*

bus) Patriæ suæ nubibus atris involutæ, solem prosperitatis reduxisset, pereundum ei plane fuisset. Quapropter Transylvania, si Phœbo illi, quem Deus sub auspiciis dicti Principis reducere cœpit, gratam se esse profitetur, uno & sincero exclamet ore:

Sis utinam felix, supraque pericula tendas  
Longa tibi nullum secla ferente malum.

*Rákóci* autem Tragico exemplo, juxta antiquitatis Oraculum: *Alieno periculo qui sapit, ille sapit*, utinam ii, quos Supremus cœli, terræque Rector inter Christianos ad Clavum magnæ Navis Reipublicæ collocavit, in tantum sapiant, ut dum liceat pace frui, bellum non quarant: & iis contenti, quæ alicui minime quarrenti donarunt Astra, in aliena ne se ingerant rastra. Etenim teste, tum summorum Politicorum sententia, tum quotidiana rerum experientia, perfectissima vitæ Magistra:

*Egregia  
ad Prin-  
cipes na-  
paliensis*

. . . . Qui Regna aliena, laceffit  
Extremum discrimen amat, nescitque decore  
Fortunam tractare suam; sapientior odit  
Immodica, & votum non ultra extendit in  
Orbem.

Quoties autem cum extraneis ineunda sunt aliqua Fœdera, utinam bene prævideant, ut subnixi firmis rationibus, quæ non solum in Foro Politico, sed etiam in Foro Conscientiæ stare possint, cum ejusmodi Populis ea sanciant, de quorum Fide & constantia, ac proinde ipsorum

rum Foederum firmitate prudenter dubitare nemo possit. Sæpe enim illa quæ facile coalescunt, facile rursus dissolvuntur; & id non minus quam Scyllam, & Charibdin vitent, ne salutem suam confidant iis, qui sibimetipsis minus sufficientes, imminente sibi periculo necessum habent socios suos in mediis malorum fluctibus derelinquere. Prout perhibetur quondam accidisse muri: qui cati sese persequentis assultum effugiens, cum ad marginem lacus constitisset, atque præ lassitudine vix spiritum traheret, ibique a rana interrogatus fuisset, quidnam facere intendere? tum mure respondente, esse sibi irreconciliabilem inimicum Catum, coram quo neque in Urbibus, neque in campis tutus esse possit: qui ubicunque se commorari præfenserit, subito in se irruat, & nunc se ægerrime insidias ejus evasisse, multumque se esse sollicitum, ubinam posset tale invenire reclinatorium, quo Catus pervenire non possit? Rana, his auditis, miserta fortis calamitiosi muris, ait: Scio ego locum, ubi nec fama auditur de cato: est in medio istius lacus petra quædam, illuc te ego nandi peritissima lubens deferam, nullum a te exposcens naulum. Postquam autem eo perveneris, vita durante tutissimus permanebis. Mus, summo perfusus gaudio, quod & locus securus sibi commendetur, & portitor gratuitus occurrat, acceptat oblatum officium Ranæ, committit se fidei illius, atque illi insiliens multum

sibi

sibi gratulatur, quod sibi tam jucunda, super mollibus brachiis contigerit navigatio, & quamvis illum conspergere cœpissent undæ, postquam in profundiores provectus fuisset aquas, nihili tamen hæc facit, eximia spe sese lactans, brevi se optatum posse attingere portum, in quo tranquillam ducturus sit vitam. Interim apparet hydrus, quo viso Rana, mox ad inum lacus fundum sese recipit, derelicto mure. Tum ille per omnia Sacra Neptuno debita obtestatur Ranam, sit memor se Patriam ipsius consilio reliquisse, vitamque suam fidei ipsius concredidisse, simulque rogat, ut sibi in hoc discrimine opem quantocyus ferat; rana autem surdis auribus omnes obtestationes audiente, mus miser luctatur cum undis, nunc aliquantulum sese elevat, nunc mergitur rursus, tandem dum omnes maduissent pili, nandi minime peritus absorptus est aquis; Rana autem nec ad funus quidem comparuit. Simile quid accidit & nostro Principi cum Suecis & Cosaccis. Quamvis enim illi non minus justam, atque Rana conspecto hydro deferendi Principem habuissent causam, quod nimirum Regnum illorum alius, nempe Danus occupare voluerit: Sed tamen parta sibi, periculo Principis, salute, illum inexplicabili ruina involutum, nunquam posthac salutarunt. Ipse vero post varias rerum revolutiones, & in Polonia eventibus, & Patriam suam, (hinc a Polonis sese subsequenter, inde a Danis propria occupantibus) misere conquassata, quod

F f

aliis

aliis narrandum relinquo, Pactis ad Olivam (a) confectis, finem bello feliciter imposuerunt.

Cofacci vero loco subsidii alicujus Transylvaniam cum Tataris invaserunt, & ingentia damna intulerunt: cum Polonis autem pacificationem aliquoties tentaverunt, sed nihil stabile adinvenerunt. Decedentibus namque *Chmielnicio Hermano* (b) & *Wyhovio* Cancellario Cofaccorum, qui magna prudentia res moderabantur, omnia in pejus abiere, adeo ut & ipse *Wyhorski* pertæsus inconstantia, & latrociniorum Cofaccorum in partes Polonorum transire, necessum habuerit. Qui tandem ob levem aliquam suspicionem violentia militum Polonorum frustillatim est dissectus. Cœteri itaque Cofacci, partim videntes quid acciderit *Wyhovio*, partim patratorum scelerum conscii, ideoque de consequenda stabili Amnestia desperantes, ultro sese Turcis subjecerunt; eo plane tempore, dum Regnum Poloniæ, per solennem Legatum suum dictum *Radziejowski* (c) de prolongatione antiquorum inter Polonos, & Turcas Pactorum, tractatum instituisset Anno circiter 1669. quan-

(a) Pax Olivenfis partim in Claustro Oliva 3. Maji, partim Hassniæ 27. Maji 1660. confecta est. Vide Acta Pacis Olivenfis inedita auctore I. G. Boehmio Vradisl. 1763. 2. Tom.

(b) *Chmielnicius* Hetmanorum celeberrimus hausto veneno, quod Polonus aliquis a Turcis corruptus miscuit, vivere desit 1657. 15. Aug.

(c) *Radziejowski* vir eloquens, opulentus, & magnæ Inter suos auctoritatis evocati *Caroli Svecici* causa fuit. Anno 1662. una cum *Stanislavio* affine *Rakótzii*, & affecta in Polonos, absolutus fuit in Comitibus criminis proditiōis.

quam enim fatebantur Turcæ, se, tam ex Historiis suis, quam ex constanti Senum relatione, perspectum habere, Polonos nulla in re impigisse in Pacta, nihilominus id desiderabant, ut (quandoquidem ex triginta Civitatibus Cofaccorum advenientes Legati nomine universitatis circiter trecenti ultro sub protectionem Turcarum confugiant) illis Poloni, si pace frui volent, perpetuo renuncient: ad quam propositionem dum respondisset *Radziejowski*, Cofaccos non esse liberum populum, nec habere ullum proprium territorium, nec ullam Rempubli- cam, neque ullum Principem, præter ipsum Regem, & omnino illos in personis suis simpliciter mere, & absolute esse subditos Polonorum, qui per nimiam insolentiam ante aliquot Annos rebellionem contra Regnum subito susceperant, & multa mala incolis intulerant. Sed postea a Polonis aliquoties bene castigati, tandem sese humiliarunt, & Regnum deprecati de antea actis veniam obtinuerunt, atque in gratiam redintegrati etiam nunc quiescunt, neque cum istis nefariis consentiunt; sed si tantum, qui tempore disturbiorum ita se gesserunt, ut ipsi sese indignos aliqua venia, & gratia judicarent, huc recurrunt: qui tamen propter rationes superius allatas nullam facultatem habent cum extraneis Monarchis aliquem tractatum instituendi. Addebât præterea *Radziejowski*: se, (quamvis de Cofaccis in specie nihil habuerit commissum sibi a Regno) daturum operam, ut Respublica feditiosis istis rusticis, qui nunc Cofaccorum nomen sibi vendicent, præbeat consensum,



quatenus exeant in Ditiones Turcarum. Sed si una cum illo tractu, quem sparsim inhabitant, vellent sese imperio Turcico adjungere, hoc Polonos nulla ratione unquam concessuros, siquidem omnes illæ Provinciæ sint plenissimi Juris Regni Poloniæ.

Ad hæc, nomine Imperatoris Turcarum respondebatur: Illum ad disquisitionem de Juribus Cofaccorum non condescensurum, sed quicumque ad Patrocinium ejus recurrunt, se eos ita protecturum, ut ne pilum quidem ex omnibus iis rebus, quas Cofacci suas esse dicant, alteri sit concessurus. Et sic gens insolentissima ac improba, dum Poloni ex malis (intervenientibus Pactis cum Suecis, Moscis & Rákócio) eluctatos se esse arbitrarentur, tandem illis perniciosissimum bellum Turcicum attraxit, quod verendum est, ne majora secum, quam nostra vidit ætas, successu temporis, importet mala. Et sic gens maleferiata, prout origo fuit omnium Regni Poloniæ adversitatum, ac calamitatum, ita ad consummationem illorum, & Turcis occasionem præbuit belli contra Polonos suscipiendi: quod quidem inchoatum est Anno 1672. Sed quando & qualis Finis illius sit futurus, hoc in abstruso Supremi Regis Regum arbitrio & consilio est reconditum. (a) Qui, ut tandem misertus afflictæ Gentis Polonæ, omnia discrimina rerum ab illa avertere, ac disjectis omnibus Polonorum hostibus, Regnum hoc Nobilissimum alma pace beare, & pristinum nitorem ei restituere dignetur. Hoc devotissime ac sincere auctor conscripti Opusculi, ita germanus ejusdem Regni Filius, adversitatibus illius ex animo compatiens, precatur.

(a) Bellum hoc cepit sub Rege *Michaele Wieniorviecki*; terminatum vero est regnante *Jonne III. Sobieskio*, annó 1676. pace *Zuravnovii* 17. Octobris confecta. Hujus in corona petenda rivalis erat *Michael Apasi* is, cui Librum inscripsit *Gronszki*; hic *Sobieski* Vienna 1683. *Kara Mustapham* Vezirium, cum quo ante Pacem *Zuravnoviensem* pepigerat, depulit.

	Pag.
<b>A</b> grarius miles quid sit - - -	221
Arciszevski Christophorus apud Hollandos Admiralis - - -	107
Augurium Cofaccorum - - -	90
Bathori Steph. Rex Cofaccos more Hajdonum Hungaricorum describit - -	20
- Ejusdem momenta pro tolerantia - -	315
Bohun Cofacci ducis technæ - - -	131
Carolus Gustavus Polonorum studia obtinet -	226
- Polonos ad communia consilia invitat -	238
- Grondfzkium Legatum ad Cofaccos mittit - - -	283
- profligat Polonos, & Sandomiriam liberat -	273
- suorum animos erigit - - -	279
- revocatur ad propria tuenda - - -	411
Carolus, & Casimirus fratres cum Rákótzio candidantur in Reges - - -	82
- in Carolum inclinant - - -	85
Casimiri Factio prævalet - - -	93
- Ejus Coronatio - - -	96
Casimirus denuo abalienat suorum animos -	114
- Ejus castrenses ordines - - -	138
- Castra ad Bereszteczo promovet - -	140
- Legatione excolit Rákótzium - -	284
- offert eidem tredecim oppida Scepusii -	285
- Varfaviam expugnat - - -	285
- detreçtat auxilia Rákótzii - - -	289
- Moschorum quærit amicitiam - -	299
Cavalleria B. M. V. in Poloniam inducta, & extincta - - -	171
Chami Tatarorum ad Polonos monitoria Epistola - - -	250
Chmielnicius Hetmanus ornatur a Vladislao IV. vexillo, & clava militari - -	39
- Ejus origo, & progressus - - -	40
- per injuriam amittit ditionem Samborov -	42
- frustra leges, & jura implorat - -	44
- uxor more Polonis usitato, adempta -	45
- molitionum ejus initia - - -	47
- Cofaccos concitat - - -	ib.
- Consultat de bello Polonis inferendo -	49

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
- Creatur Hetmanus - - - -	51
- auget exercitum - - - -	61
- ejus epistola ad Vladislaum IV. - -	67
- mortuo rege respondet Kisiel - -	68
- secundo adparat exercitum - -	73
- tertio cogit copias - - - -	99
- Regis Clementiam deprecatur - -	110
- frustra urget foedus Zborovianum -	124
- cauto responso luditur in Comitiiis -	125
- Tataros sollicitat - - - -	126
- dein Ottomannicam Portam, & iterum Crimenses - - - -	129
- impedire nititur exercitus Polonici con- junctionem - - - -	134
- turbas facit in Lithvania, & finibus Hungariae - - - -	130
- vincitur una cum auxiliis Tataricis -	135
- restituit post cladem exercitum -	178
- sollicitat iterum Tataros - - - -	181
- quærit animos Polonorum - - - -	196
- difficultates sinceræ amicitiae ipse facit -	240
- ejus mors - - - -	450
Colloquium ridiculum, & satyricum ad Zbororv	112
Cofaccorum gens quondam abjecta - -	Præf.
- sunt reliquiae Russorum - - - -	11
- eorum antiquæ sedes - - - -	11
Cofacci nomen quid significet - - - -	15
- sunt antemurale Poloniae contra Tata- ros, & Turcas - - - -	15
- <i>Dunenses</i> unde dicti; eorum sedes - -	16
- expugnant Oszakov - - - -	17
- Zaporoviani, eorumque sedes - -	18
- Zadnierspicii - - - -	ib.
- Ukrainicii - - - -	19
- Regeströrvi, seu Regestati, qui - -	20
- in dies aucti - - - -	23
Cofaccici belli causæ complures - -	23 & seq.
Cofaccorum perfidia in bello cum Potoczko gesto - - - -	58
- sæviunt in Nobiles, Clerum, Judæos -	71
- promiscuam cædem faciunt in Urbe Napol.	81
- tractatus instituunt - - - -	91
- Dux Hlatkius in Lithvania grassatur -	97
- devictus - - - -	111

Du-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
- Duces Cofaccorum a Radzivilianis ex or- dine vincuntur - - - -	117
- eorum Legionarius Natzaj - - - -	127
- furor in res sacras, & nobiles - -	129
- infelix proelium cum Pototzkio, & Kalinovio	130
- veniam petunt a Casimiro - - - -	158
- profugiunt ex Castris - - - -	162
Cofacci expugnantur in Trilesy - - - -	194
- turbas dant domi - - - -	202
- paciscuntur cum Potoczko - - - -	213
- a Tataris deseruntur - - - -	222
- Moscic se dedunt - - - -	226
- a quibus libertates suas firmatas obtinent	228
- Rákótzium invocant - - - -	289
- eorum de Rákótzio opinioniones - -	305
- profligantur a Polonis - - - -	418
- deserunt Rákótzium - - - -	419
- Causa sunt noti belli Turcici - -	452
Czarnetzki privatus comitia indicit - -	257
- profligatur a Suecis - - - -	263
Demetrius Czarus Moscorum occisus, quod Catholicam Uxorem haberet - - - -	65
Ducatus magnus Russiae quondam - -	11
- sex Palatinatibus constans - - - -	12
In tres Duces Polonos Satyra Chmielnicii -	72
Ductor Cofaccorum Hetmanus dictus - -	24
Ducum Casimiri elenchus - - - -	145
Dudek 6 Hungaricos nummos valens - -	32
Electioni novi Regis a morte Vladislai co- mitia destinata - - - -	80
Græcæ Religionis extensio in Polonia - -	12
- ejus sectatoribus templa per injuriam eripiuntur - - - -	13
Gronszki socius Legationis ad Cofaccos -	239
- incarceratur per invidiam, & iterum dimittitur	243
- ad Suecos transit - - - -	255
- pro his Legatus ad Cofaccos - - - -	283
- fit internuncius Rákótzianus Leopoli -	375
- ejus judicium de Rákótzio II. - - - -	378
- Rákótzii iram in Præmislienses placat -	397
- ejus consilia probantur Keményio - -	401
- missionem petens a Rákótzianis, retinetur	415
- consilia in præsentis periculo - - - -	416
- Oratio pro fide Rákótzii - - - -	423

Hlat-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
Hlatkius Dux Cofaccorum per Lithvaniam bachatur - - - - -	97
Hungarorum castra Zamofcii - - -	417
Leopoli - - - - -	ib.
& diversis locis - - - - -	418
Jaroslaviam promovet Castra Rákótzium -	392
Imperat. Romanus nomine Polonorum XIII. oppida Scepusii Rákótzio offert, si pa- cem faciat - - - - -	391
Ispán Franciscus cum mille suorum Craco- viam præmittitur - - - - -	389
Judæi redemptores proventuum Baptismi, & Matrimonii - - - - -	32
- produnt consilia Cofaccorum - - -	52
- Juridicæ elusiones in causa Chmielnicii 44 & f.	380
Kemény Balthasar Frater Joannis infauste perit	380
Kemény Joannes Dux Rákótzii præit in Po- loniam auspicato - - - - -	369
- jungitur Rákótzio - - - - -	370
- Captivus cum quibusdam suorum ad Ta- taros defertur - - - - -	442
- Ejus laudes - - - - -	446
Kioviensis Archteppus probat consilia rebel- lionis a Cofaccis inita - - - - -	52
- miræ magnitudinis multa cadavera habet	188
Krhivonus Dux Cofaccorum cadit - - -	70
Legati Imperatoris Germanici veniunt ad Rá- kotzium - - - - -	391
- incassum laborant - - - - -	393
Leopolitani cum Keményio transigunt -	375
Litteræ Restium quid? - - - - -	133
Lubomirski affinis Rákótzium ab hostilitate dehortatur - - - - -	355
- parat impedire progressum Rákótzii -	360
- vastat ejus Hungaricas ditiones - -	411
Lytinski Basilii oratio pro retinendis Eccle- sias græci ritus - - - - -	13
Miles Agrarius quid sit - - - - -	221
Moldaviæ Principis filiam juvenis Chmielnicius uxorem ducit - - - - -	218
Mosci certis pactis invitantur a Polonis -	309
Moscorum expeditiones in Poloniam -	228
Nalczaj, Cofaccorum Legionarius - - -	127
Nalevaiko Dux eorumdem - - - - -	27

Ne-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
Nester Fejérvár, seu Bielogorod - - -	12
Nuptiæ juvenis Chmielnicii novorum motuum causa - - - - -	218
Ossolinzki Cofaccos jussu Regis concitat -	17
- meticulosus pacem suadet - - -	107
- ejus mors & Biographia - - - - -	165
- odium in ipsum - - - - -	168
- cogitur deponere titulum S.R.I. Principis	167
- inducit Cavaleriam B. V. M. - - -	171
- Est Calamitatum multarum causa -	145
Otzakov expugnarunt Cofacci - - - -	17
Pacis Zborovianæ capita - - - - -	108
Paſta Regis Casimiri velluntur - - -	123
Pax nuper confecta per nuptias Filii Chmiel- nicii abrupta - - - - -	218
Perekop vocis etymologia - - - - -	12
Poloni nobiles injuriis affecere Cofaccos -	30
- cæduntur - - - - -	59
- profligati, & palantes disperguntur .	63
- eorum Castra ad Pilarvca - - - -	74
- Jactatio eorum . - - - - -	75
- eorum Dux propudiose castra deserit .	78
- pars exercitus se in tutum recipit	79
- novos adparatus moliuntur in Cofaccos .	98
- eorum agmini posteriori insultant Tataři	103
- Regia castra se tuentur . - - - -	105
- deserere castra coacti - - - - -	132
- Nobilitatis Polonæ in mediis castris querelæ	140
- Nobiles Regi parere nolunt . - -	163
- Se Reges Regum dicunt . - - - -	170
- Eorum pars se Sueciæ Regi subjicit .	236
- transmissio Piltza fluvio Suecos opprimunt	277
- Varſavia expugnata paciſcuntur cum Suecis	288
- inter Polonos, & Suecos acre prælium .	296
- solliciti ad Moschum legatos mittunt .	302
- dein ad Imperatorem Romanum . .	303
- tum ad Turcas . - - - - -	ib.
- denique ad Tataros . - - - - -	ib.
Potoczki expeditio in Ukrainam contra per- duelles . - - - - -	53 & f.
- ejus Filius perit . - - - - -	60
Principatum Russiæ origo . - - - -	14
Quartanus miles quid fuerit, sitque adhuc .	373

Ra-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
Radzivilius vel fama legit victorias . . .	115
. ejus diversi successus . . . . .	186
. Kioiviam occupat . . . . .	188
Radzivilius ad Rákótzium I. venit . . . . .	309
. ejus lites domi Religionariæ . . . . .	318
. defendit se in comitiis . . . . .	340
Rákótzii I. proponitur Polonis eligendus Rex . . . . .	82
. de hoc censura Polonorum . . . . .	82
. sperandum, ut Religionem regni causa commutet. . . . .	84
. mors ejus intercessit . . . . .	89
Rákótzii II. ad coronam invitatur . . . . .	238
. cum Suecis, & Cosaccis tractat . . . . .	290
. extimulatur a privatis in Poloniam . . . . .	300
. accedit partibus Suecorum, & Cosaccorum . . . . .	301
. a morte quidem Patris coluit Polonos, & juvit . . . . .	348
. fed diffidere Polonis cœpit . . . . .	351
. ab eo averfi animi Polonorum . . . . .	353
. simulat amicitiam . . . . .	355
. eum dehortatur ab hostilitate Lubomirski . . . . .	356
. Fœdus cum Suecis, & Cosaccis facit capita hujus fœderis . . . . .	357
. Expeditionem adgreditur molesta anni tempestate . . . . .	361
. a qua Legatus Moschorum frustra dehortatur . . . . .	362
. ad Leopolum moras neſtere cogitur . . . . .	371
. ei offeruntur XIII. oppida Scepuſii . . . . .	391
. promovet Jaroslaviam castra . . . . .	392
. in Præmiſlienſes ſævire parat . . . . .	395
. cum Rege Sueciæ convenit . . . . .	407
. Cracoviam obtinet . . . . .	ib.
. Legati ipſius in Porta male habentur . . . . .	408
. detreſtat inita cum Suecis pacta firmare . . . . .	411
. ejus Bona vaſtantur in Hungaria . . . . .	411
. obtentæ Varſaviæ præſidium imponit . . . . .	412
. atque iterum educit a Suecis deſertus . . . . .	ib.
. Res ipſius perturbantur . . . . .	413
. Sui reditum urgent . . . . .	413
. fugiunt . . . . .	419
. infeſtantur a Polonis . . . . .	420
. ultimo cum Polonis tranſigit . . . . .	421
. Reditum in Patriam urget . . . . .	426
. Ejus ſupellex ſalvatur . . . . .	430

Leo-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
. Leopolum verſus ire prohibetur . . . . .	434
. Fugam per devia capere cogitur . . . . .	439
. ejus exitia . . . . .	444
Samboriani ob trucidatum Balthafarem Kemény in periculo ſunt . . . . .	386
Sloboda nova inter Cosaccos Colonia . . . . .	22
Sueciæ Rex metum Polonis incutit . . . . .	231
. Legatum Galliæ paullo difficilius habet cur ei faverint Poloni . . . . .	293
. cur ei faverint Poloni . . . . .	350
Sueci Varſaviæ paciſcuntur cum Polonis . . . . .	288
. inter eos & Polonos acre prælium . . . . .	296
Szczeptſéni cum Legatis Cæſareis cœteris impedire Rákótzium volunt . . . . .	407
Tatari Præcopenſes unde dicti . . . . .	12
. eos in ſocietatem adſciſcunt Cosacci . . . . .	50
. auxilia ferunt . . . . .	76
. eorum Chamus pacta cum Polonis renovare cupit . . . . .	145
. & . . . . .	155
. a Cosaccis abalienantur . . . . .	222
. Polonia contra Suecos, Rakóczium, & Cosaccos in auxilium veniunt . . . . .	252
. vincunt Moſcos . . . . .	253
. imminent Rákótzianis . . . . .	429
Timothei Chmielnicii cum Filia Moldaviæ Palatini nuptiæ . . . . .	218
Tohaibegus . . . . .	59
De Tolerantia ſenſa Bathori Regis . . . . .	315
Tormentum quod Orphanus dicebatur . . . . .	95
Tyræ ſi. origo, & oſtia . . . . .	12
Ukrainæ Etymologia . . . . .	19
Unitariorum Confessionis Formula, quod judicium tulit in Polonia . . . . .	344
Vladislaus I. Rex Hung. non impune violavit fœdus ictum cum Amurathe . . . . .	36
Vladislaus IV. Rex Pol. imprudens Cosaccos contra Turcas excitat . . . . .	38
. ejus fruſtrata molitiones . . . . .	35
. mors . . . . .	64
. quondam felix in Turcas . . . . .	65
. Pruffiam recuperat . . . . .	66
. in Moſchos victor fuit . . . . .	ib.
Victoria non incruenta Polonorum . . . . .	150
Viſniovietzki Jeremiæ laus, & biographia . . . . .	191

Za-

*Index Rerum Memorabiliorum.*

	Pag.
Zamoyski Pol. Exercitus Dux . . . . .	25
Zamosciæ urbis descriptio . . . . .	86
- ejus tunc firmitas . . . . .	88
- obsidetur . . . . .	89
Zbaraz urbis oppugnatio . . . . .	101
Zborovianæ Pacis capita . . . . .	108

---

*AB*

Dist. Prussiae

<sup>98156</sup>  
Prussiae apert.

149<sup>a</sup>

#

